

~*MASUD RANA SERIES*~

Jatriira Hoshiaar By Kazi Anwar Hossain



For more free Books, Songs, Software,
PC games, Movies, Natok,
Mobile ringtones, games and themes etc.
please visit
www.murchona.com/forum



Scanned By:

Abu Naser Mohammad Hossain (Sumon)

Email:

anmsumon@yahoo.com, anmsumon@gmail.com

কাজী আনোয়ার হোসেনের
মাসুদ রানা

[দুটি বই একত্রে]

যাত্রীরা হুঁশিয়ার

বর্তমান দুনিয়ার সেরা প্যাসেঞ্জার প্লেন ইম্পাত বাংলা
এয়ারক্রাফট কোম্পানীর 'অচিন পাখি'—বিদেশের মাটিতে
কয়েকজন দেশপ্রেমিক বাঙালীর কঠোর শ্রমের ফসল।
বাঙালীর এই গর্বের বস্তুটিকে ধূলিসাৎ করে দেয়ার জঘন্য এক
ঘড়য়ন্ত্র এটেছে পশ্চিমা বেনিয়া গ্রুপ। ওদের চক্রান্ত নস্যাত্ত করে
দেয়ার ভার পড়ল রানার ওপর।



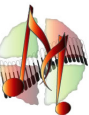
সেবা বই
প্রিয় বই
অবসরের সঙ্গী

সেবা প্রকাশনী, ২৪/৪ সেগুনবাগিচা, ঢাকা ১০০০
শো-রুম: ৩৬/১০ বাংলাবাজার, ঢাকা ১১০০
শো-রুম: ৩৮/২ক বাংলাবাজার, ঢাকা ১১০০

মাসুদ রানা

যাত্রীরা হুঁশিয়ার

কাজী আনোয়ার হোসেন



এক নজরে

মাসুদ রানা সিরিজের সমস্ত বই

ধ্বংস-পাহাড় *ভারতনাট্যম *স্বর্ণমৃগ *দুঃসাহসিক *মৃত্যুর সাথে পাঞ্জা
 দুর্গম দুর্গ *শত্রু ভয়ঙ্কর *সাগরসঙ্গম *রানা! সাবধান!! *বিম্মরণ *রত্নদ্বীপ
 নীল আতঙ্ক *কায়রো *মৃত্যুপ্রহর *গুপ্তচক্র *মৃলা এক কোটি টাকা মাত্র
 রাত্রি অন্ধকার *জাল *অটল সিংহাসন *মৃত্যুর ঠিকানা *ক্ষয়পা নর্তক
 শয়তানের দূত * এখনও যড়যন্ত্র *প্রমাণ কই? *বিপদজনক *রক্তের রঙ
 অদৃশ্য শত্রু *পিশাচ দ্বীপ *বিদেশী গুপ্তচর *স্নায়ক স্পাইডার *গুপ্তহত্যা
 জিন শত্রু *অকস্মাৎ সীমান্ত *সতর্ক শয়তান *নীলছবি *প্রবেশ নিষেধ
 পাগল বৈজ্ঞানিক *এসপিওনাজ *লাল পাহাড় *হংকম্পন *প্রতিহিংসা
 হংকং সন্মতি *কুউউ *বিদায় রানা *প্রতিদ্বন্দ্বী *আক্রমণ *গ্রাস *স্বর্ণতরী *পর্পি
 জিপসী *আমিই রানা *সেই উ সেন *হ্যালো, সোহানা *হাইজ্যাক
 আই লাভ ইউ, ম্যান *সাগর কন্যা *পালাবে কোথায় *টার্গেট নাইন
 বিঘ নিঃশ্বাস *প্রত্যাশা *বন্দী গগল *জিম্মি *তুমার যাত্রা *স্বর্ণ সংকট
 সন্ন্যাসিনী *পাশের কামরা *নিরাপদ কারাগার *স্বর্ণরাজা *উদ্ধার *হামলা
 প্রতিশোধ *মেজর রাহাত *লেনিনগ্রাদ *আমবুশ *আরেক বারমুড়া
 বেনামী বন্দর *নকল রানা *রিপোর্টার *মরুযাত্রা *বন্ধু *সংকেত *স্পর্ধা
 চ্যালেঞ্জ *শত্রুপক্ষ *চারিদিকে শত্রু *অগ্নিপুরুষ *অন্ধকারে চিতা *মরণ কামড়
 মরণ খেলা *অপহরণ *আবার সেই দুঃস্বপ্ন *বিপর্যয় *শান্তিদূত *শ্বেত সন্ত্রাস
 ছদ্মবেশী *কালপ্রিট *মৃত্যু আলিঙ্গন *সময়সীমা মধারাত *আবার উ সেন
 বুমেরাং *কে কেন কিভাবে *মুক্ত বিহঙ্গ *কুচক্র *চাই সাম্রাজ্য
 অনুপ্রবেশ *যাত্রা অস্তিত্ব *জুয়াড়ী *কালো টাকা *কোকেন সন্মতি *বিধকন্যা
 সত্যবাবা *যাত্রীরা হুঁশিয়ার *অপারেশন চিতা *আক্রমণ '৮৯ *অশান্ত সাগর
 স্বাপদ সংকুল *দংশন *প্রলয় সঙ্কেত *স্নায়ক ম্যাজিক *তিলু অবকাশ
 ডাবল এজেন্ট *আগ্নি সোহানা *অগ্নিশপথ *জাপানী ক্যানাটিক
 সাক্ষাৎ শয়তান *গুপ্তযাতক *নরপিশাচ *শত্রুবিভীক্ষা *অন্ধ শিকারী *দই নদর
 কৃষ্ণপক্ষ *কালো ছায়া *নকল বিজ্ঞানী *বড় ফুধা *স্বর্ণদ্বীপ *রক্তপিপাসা
 অপহৃত্য *বার্থ মিশন *নীল দংশন *সাইদিয়া ১০৩ *কালপুরুষ *নীল বজ্র
 মৃত্যুর প্রতিনিধি *কালকট *অমানিশা *সবাই চলে গেছে *অনন্ত যাত্রা
 রক্তচোষা *কালো ফাইল *মাকিয়া *হাবুকসন্মতি *সাত রাজার ধন
 শেষ চাল *বিগম্যাড।

বিক্রয়ের শর্ত: এই বইটি ভাড়া দেয়া বা মেলা, কোনভাবে প্রতিলিপি তৈরি করা, এবং
 স্বত্বাধিকারীর লিখিত অনুমতি ব্যতীত এটি কোন অংশ মূল্য বা ফটোকপি করা নিষিদ্ধ।

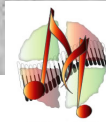
যাত্রীরা হুঁশিয়ার

প্রথম প্রকাশ: আগস্ট, ১৯৯১

এক

নাইটগার্ডকে আসতে দেখেই চূপ হয়ে গেল ওরা।
 ডুইং অফিসের এক কোণে তিনজন একসাথে বসেছে, মেগিন থেকে কমি
 টেলের চুমুক দিচ্ছে যে যার কাপে। ছুটি হয়ে গেছে বেশ খানিক আগেই, তবু
 হাতের কাজ শেষ না করে ফিরবে না ওরা—যেন সদয় মনিবের বিশ্বস্ত কর্মচারী
 সবাই। নাইটগার্ড ইউনিটের সাথে একটা কুকুর রয়েছে, চাপাঙ্কের গর্জে
 উঠল। আঙুলের ডগা দিয়ে কুকুরের মাথা স্পর্শ করল ইউনুস, সাথে সাথে
 আবার চূপ হয়ে গেল সেটা, তবে চোখ দুটো সতর্ক থাকল।
 'আপনাদের কি, স্যার বাড়িঘর নেই?' সহাস্যে জিজ্ঞেস করল ইউনুস,
 ওদের দিকে হেঁটে আসছে, ট্রেনিঙের সময় শেখা নিয়মগুলো স্বরণ করল।
 তার বাঁ হাত নিচে নামল, আবার স্পর্শ করল কুকুরটার মাথা। একটু চাপ
 দিনেই ওদের ওপর ব্যাপিয়ে পড়বে ওটা।
 'আরও ঘটখানেক আছে, ইউনুস,' বলল পিটার গুডউইল।
 'তারমানে ওভারটাইম করছেন আপনারা...' কাছে চলে এসেছে
 ইউনুস, আর সামনে বাড়া উচিত হবে না। আঙুলগুলো এখনও কুকুরের মাথা
 ঘুরে আছে। দাঁড়িয়ে পড়ল সে। দাঁড়িয়ে পড়ল কুকুরটাও। দু'জনেই পাখুরে
 মূর্তির মত স্থির। 'আপনাকে তো আগে কখনও ওভারটাইম করতে দেখিনি,
 মি. রুপ,' বলল ইউনুস, দ্বিতীয় লোকটার দিকে তাকিয়ে আছে।
 জবাব না দিয়ে গভীর একটু হাসল শুধু ডিক রুস, একজন নাইটগার্ডের
 সাথে গল্প জমাবার মূড নেই তার।
 তৃতীয় লোকটার দিকে ফিরল ইউনুস। সুন্দর দেখতে লোকটা, সুপুরুষই
 বলা যায়, শিরদাড়া বাকা করে তিলেতলা ডগিতে বসে আছে, চেহারায়ে
 উত্তেজনা বা উদ্বেগের কোন ছাপ নেই। আপনাকে তো চিনলাম না, স্যার?'
 জিজ্ঞেস করল ইউনুস। কুকুরের মাথা থেকে আঙুলগুলো সামান্য তুলল সে।
 ইস্তিত পেয়ে আবার চাপাঙ্কের গর্জে উঠল কুকুরটা। 'চূপ করো, বাবা,' ধমক
 দিল ইউনুস, তারপর লোকটার দিকে তাকিয়ে হাসল। 'আমার বাবাকে মাফ
 করতে হবে, স্যার। সে-ও আপনাকে আগে কখনও দেখেনি তো, তাই অমন
 করছে। অচেনা কাজকে দেখলে বেচারী ভাব্তি আপসেট হয়ে পড়ে।' সবাই
 জানে, ইউনুস আর তার কুকুর ট্রেনিং পেয়েছে রানা এজেন্সি থেকে।
 তৃতীয় লোকটা, উইলিয়াম কাটার, পকেটে হাত তরে তার আইডেনটিটি
 কার্ডটা বের করল, সাথে একটা পাস। দুটোই পরীক্ষা করল ইউনুস। বলল,

যাত্রীরা হুঁশিয়ার



'আশ্চর্য ব্যাপার, স্যার। দেখতে পাচ্ছি আপনার পানে সীল মারা হয়েছে, সেই করা হয়েছে গেটে, কিন্তু বোর্ডে আপনার নাম তো দেখলাম না! ওখানকার তালিকায় আপনার নাম থাকলে তবে না আমি বুঝব যে বিল্ডিংয়ের ভেতর আছেন আপনি!'

'তোমার সেকশন যদি ভুল করে তার জন্যে তুমি মি. কার্টারকে দোষ দিতে পারো না, গম্বীর সুরে বলল ডিক রুস। 'এবার, তুমি যদি কিছু মনে না করো...।'

'লফ রাখবেন কিছু বেন বাইরে পড়ে না থাকে, সব জিনিস জায়গায় তুলে তাল দিবে রাখবেন, সবিনয়ে বলল ইউনুস। 'সামনের দরজা দিয়ে বেরিয়ে যাবার আগে আমাদের একটা ফোন করবেন, প্রীজ।' ঘুরল নে, কুকুরটাকে নিয়ে ডুইং অফিস থেকে বেরিয়ে গেল।

তার চলে যাওয়াটা তিনজনই ঘাড় ফিরিয়ে দেখল ওরা। 'ধাত, বলল গুডউইল। 'তোমার নামটা ব্ল্যাকবোর্ডে তুলতে ভুলে গেছি...।'

'অস্থির হয়ে না তো, বলল ডিক রুস। 'তেমন কিছু ঘটেনি।'

ইস্পাত বাংলা ইন্টারন্যাশনাল অর্থাৎ আই বি আই-এর শাখা প্রতিষ্ঠান ইস্পাত বাংলা এয়ারক্রাফট কোম্পানী, প্রতিষ্ঠানের নরথ্যাম্পটনশায়ার অফিসে সিকিউরিটির ব্যবস্থা অত্যন্ত রুড়া। প্রতিটি অফিসে একটা করে সেক্স রয়েছে, কাজ শেষ হওয়ামাত্র সমস্ত ডকুমেন্ট সেটায় ভরে তাল লাগাতে হবে। প্রতিটি অফিসের দরজায় বিশেষ ধরনের তাল রয়েছে, যখনই খোলা হোক, সাথে সাথে গার্ডরুমে আলো জ্বলে উঠবে। প্রতিটি বিল্ডিংয়ের জন্যে রয়েছে আলাদা গার্ড আর ট্রেনিং পাওয়া কুকুর, অচেনা কোন লোক উপস্থিত হওয়ামাত্র টের পেয়ে যায়। তাছাড়াও, গোটা কমপ্লেক্স-অফিস, হাঙ্গার, এঞ্জিনিয়ারিং ও অর্কশপ ও ল্যান্ডিং স্ট্রিপ-ইলেকট্রিস্টিয়াজেড কাঁটাতারের বেড়া দিয়ে ঘেরা।

আই বি আই-এর 'অচিন পাখি' বিমান তৈরি শিল্পে উদয় হয়েছে ধুমকেতুর মত, দুনিয়ার প্রায় সব ক'টা এয়ারলাইন কোম্পানী ওদের এই বিমান কেনার জন্যে নিজেদের মধ্যে রীতিমত প্রতিযোগিতা শুরু করে দিয়েছে। অচিন পাখির অন্যতম বৈশিষ্ট্য হলো, ঘণ্টায় এক হাজার মাইল উড়তে পারে, একশো আরোহীকে সম্ভাব্য সবরকম আরাম ও সুবিধে দিতে পারে। সবচেয়ে যেটা গুরুত্বপূর্ণ, দুনিয়ার অন্য যে-কোন বিমানের তুলনায় 'পার-প্যাসেঞ্জার-মাইল'-এর হিসেবে অচিন পাখির খরচ সবচেয়ে কম-শুধু কম নয়, অনেক কম। অচিন পাখির এঞ্জিন 'ডেভেলপ' করা হয়েছে আই বি এয়ারক্রাফট আন্ড রিসার্চ-এর বাংলাদেশী এঞ্জিনিয়ারদের দ্বারা, নিশ্চিত কোম্পানীত্বের মধ্যে। বিমানটির এয়ারক্রাফট 'ডেভেলপ' করা হয়েছে কোম্পানীর নিজস্ব কারখানায়, তা-ও কোম্পানীর বাংলাদেশী আবেদনটিক এঞ্জিনিয়ারদের দ্বারা। এক্ষেত্রেও বাইরে কিছু ফাঁস হয়নি, দুনিয়ায় এমন কোন ডিজাইনার বা ম্যানুফ্যাকচারার নেই যারা অচিন পাখির ডুইং দেখতে পাওয়ার বিনিময়ে তাদের ডান হাত হারাতে রাজি হবে না। সেই অমূল্য ডুইংগুলোই মাইক্রোফিল্ম থেকে প্রজেক্ট

হচ্ছে ওদের তিনজনের সামনে রাখা স্ক্রীনে।

পিটার গুডউইল একজন সেকশন নীডার, তবে আইবি থ্রেড বি থ্রী (এঞ্জিনিয়ারিং), বেতন পায় বছরে সাত হাজার পাউন্ড। ডিক রুসের থ্রেড বি ফাইভ (এঞ্জিনিয়ারিং), বেতন পাঁচ হাজার পাউন্ড। তার বয়স বিয়ানিশ, পারসোন্যাল স্টাফ ডাটা টেপ-এ তার ব্যক্তিগত সম্পর্কে বিরূপ মন্তব্য করা না হলে ইতোমধ্যে বি থ্রী থ্রেড পেতে পারত। তার ব্যক্তিত্ব প্রসঙ্গে লেখা আছে, 'মেজাজী মানুষ, তার সাথে কাজ করা কঠিন।' তৃতীয় লোকটা, উইলিয়াম কার্টার, আই বি আই ফ্রান্স থেকে কর্মচারী বিনিময় পরিকল্পনার অংশ হিসেবে ইংল্যান্ডে এসেছে। তার থ্রেড বি টু (আ্যাডমিনিস্ট্রেশন), বার্ষিক আয় আট হাজার পাউন্ড। স্বভাবগত কারণেই তাকে অবজ্ঞা করে ডিক রুস।

মাইক্রোফিল্ম প্রজেক্টরের পাশে একটা প্রকাণ্ড বই রয়েছে, পাতাগুলো আলগা, পাশেই দাঁড়িয়ে রয়েছে উইলিয়াম কার্টার। বইটার দিকে ঝুঁকে তাকাল সে। অচিন পাখি বিমান সম্পর্কিত সমস্ত ডুইং, সব মিলিয়ে সংখ্যায় দুই লাখ সত্তর হাজার, এই কেবিনেটে রাখা হয়েছে মাইক্রোফিল্ম করে। দুই লাখ সত্তর হাজার ডুইং-এর যে-কোন একটা বেছে নেয়া যায় প্যানেলের একটা বোতামে চাপ দিয়ে।

'১৮৭৭৩৬...হ্যাঁ, এক লাখ সাতাশ হাজার সাতশো ছত্রিশ নম্বরটা দেখা যাক, বলল সে।

প্রয়োজনীয় এক সেট বোতামে চাপ দিল ডিক রুস, স্ক্রীনের ছবিটা সাথে সাথে বদলে গেল। এঞ্জিনের অপর একটা অংশ ফুটে উঠল তার বদলে। এঞ্জিনের এই অংশটা টেইলপ্লেনে থাকে, পোর্ট সাইডে-অয়েল ফিড সিস্টেম।

চুপচাপ মিনিট কয়েক দেখল ওরা। তারপর নড়ে উঠল পিটার গুডউইল, স্ক্রীনের দিকে এগোল সে। স্ক্রীনটা পাঁচ ফুট উঁচু, চার ফুট চওড়া, গায়ে অসংখ্য রেখা ও কনভেনশন্যাল এঞ্জিনিয়ারিং ডুইং-এর হাইড্রোলিক্যাল গিজ গিজ করছে। 'পাইপের ভেতর আমরা যদি একটা বাই-পাস ঢোকাই, তাহলে এই নাকুল জয়েন্টের ভেতর দিয়ে, এন্ডিকের এই বাক নিয়ে, তেলের প্রবাহটাকে ঘুরিয়ে দিতে পারি, সাপ্লাইটা ফিরে যাবে মেইন অয়েল রিজার্ভয়ারে।'

'আর গজে দেখা যাবে ফুল প্রেশার রয়েছে তেলের,' বলল কার্টার, উত্তেজনায় কর্কশ শোনালা তার চাপা কণ্ঠস্বর। অবশেষে সম্ভবত একটা উপায় পেরে গেছে তারা...।

'দুরিক্যাক্টের অভাব দেখা দেবে ভেইন-এ, অতিরিক্ত গরম হয়ে উঠবে,' পিটার গুডউইলও উত্তেজনা চেপে রাখতে পারল না, খস খস করছে তার গলা। চোখ যেন দুটুকরো উজ্জল আলো। 'কিন্তু বোকা যাবে না, কারণ ওই ভেইন-এ কোন টেমপারেচার রাইডিং নেই...আমরা বোধহয় সমাধান পেয়ে গেছি। বাই-পাসটা তুমি ফ্রান্সে তৈরি করে পাঠিয়ে দেবে এখানে। বলবে, ওটা ফরওয়ার্ড ফিডারের জন্যে। আমরা একটা ডুইং-বোর্ড মিসটেক তৈরি করব, ট্রেন করা অসম্ভব, আয় বাই-পাসটা ফরওয়ার্ড এন্ড-এর বদলে বসিয়ে দেব



এখানে...

'একটা প্লেন পক্ষাঘাত ঘটা উড়বে, তারপর চিড় ধরবে ভেইন-এ... ফিফটি ফ্লাইং আওয়ারস... ইতিমধ্যে সবগুলো প্লেনেই আমরা...'

'তারপর এক এক করে,' বলল ওডউইল, 'শালার "অসিন পাঠি"র গোটা বহরটাই আকাশ থেকে খসে পড়বে...।' কেউই ওরা অচিন পাখি ঠিকমত উচ্চারণ করতে পারে না। ওরুভাবে উচ্চারণ করা চেষ্টাও বোধহয় করেনি কোনােদন।

কাটার বলল, 'অতটা আশা কোরো না। প্রথমটা খসে পড়ার পরই পুরো ঝাঁকটাকে মাটিতে বলিয়ে রাখবে ওরা।'

নিঃশব্দে ওদের দু'জনে লক্ষ করছে ডিক ব্রস, চেহারায় তাচ্ছিল্য। 'এত টাকা বেতন কেন যে তোমাদের দেয়া হয়, বুঝতে পারছি না।' খেঁকিয়ে উঠল সে। চেয়ার ছেড়ে ক্রীনের পাশে চলে এল। 'এদিকে দেখো,' বলল সে, বিরক্তির ভাবটুকু চেহারায় গোপন থাকল না। 'তোমরা যদি ভেইনটাকে তেল থেকে বঞ্চিত করো, তাহলে বঞ্চিত হবে লিঙ্কেজ-ও, কারণ লিঙ্কেজ ওই ভেইন থেকেই তেলের সাপ্লাই পায়। তেল না পেলো লিঙ্কেজও অতিরিক্ত গরম হয়ে উঠবে, আর তা যদি একবার দুশো ডিগ্রী ছাড়িয়ে যায়, বাই মেটাল স্ট্রিপ কাজ করবে না, ফলে এই পাইপ থেকে ওরু হবে তেলের নতুন সাপ্লাই। কী আশ্চর্য, এই সাপ্লিমেন্টারি সাপ্লাই-এর ডিজাইন এভাবেই করেছিলুম আমরা, নাকি সিস্টেমের মধ্যে ওটা ঢোকানোর সময় দু'জনেই তোমরা ঘুমিয়ে ছিলে?'

'সেইরকম, ও তো ঠিক কথাই বলছে,' ফোন করে নিঃশ্বাস ফেলল কাটার।

'ওধু এই একটাই নয়। অনেক আগে থেকে আরও একটা ঠিক কথা তোমাদের বলে আসছি আমি—মেইন্টেন্যান্স এঞ্জিনিয়ারকে ফাঁকি দিয়ে এই প্লেনের এক ইঞ্জিন তোমরা স্যাবোটাজ করতে পারবে না। "অসিন পাঠি" কুলপ্রফ। তোমাদের একমাত্র আশা হলো, টেক-অফ করার ঠিক আগের মুহূর্তে একটা প্লেনে ওঠা—ইতিমধ্যে মেইন্টেন্যান্স এঞ্জিনিয়াররা যোগ্যকে পরীক্ষা করে বলে দিয়েছে কোথাও কোথাও ত্রুটি নেই—তারপর একটা কিছু নষ্ট করা। কিন্তু তোমরা তো আমার কথা ওনবে না, কারণ আমি স্রেফ বি ফ্লাইট।' পকেটে হাত ডরে ওদের দিকে ফেরার জন্যে খুবল সে।

'প্রি-ফ্লাইট চেক একজন চীফ এঞ্জিনিয়ারকে দিয়ে করাতে হবে, নিয়মটা বাধ্যতামূলক করেছে আই বি—কেন?' জিজ্ঞেস করল পিটার ওডউইল। 'ঠিক ওই কাজটি প্রতিরোধ করার জন্যে। আমার মত তোমরাও জানো, এয়ারলাইনের হাতে একটা অসিন পাঠি তুলে নেয়ার আগে প্লেনটা থেকে সবার শেষে যে লোকটা নেমে আসে সে একজন আই বি আই-এর স্টাফ, তার ঘেঁষ কনসকে বি টি, প্রায় প্রতিটি ফেজেই লোকটা বাংলাদেশী।

'সেক্ষেত্রে ওই লোকটাই আমাদের টার্গেট। একজন স্টাফকে মিলে নাও...'

'অসম্ভব,' বলল কাটার।

'কেন?' তীক্ষ্ণ, ঝাঁঝাল কণ্ঠে জানতে চাইল ডিক ব্রস। 'আমাদের তিনজনকে কেনেনি ওরা? তুমি নিজেও তো বি টি...'

'কারণটা হলো, চীফ এঞ্জিনিয়ার যারা প্রি-ফ্লাইট চেক করে, তারা সবাই রানা এজেসির লোক, ওধু বাংলাদেশী নয়। একজন একজন করে বাছাই করা হয়েছে ওদের, বাছাইয়ের কাজটা এজেসির ডিরেক্টর মাসুদ রানা নিজে করেছে, তারপর পরীক্ষা করে দেখা হয়েছে তারা পুরোপুরি বিশ্বস্ত কিনা। তুমি জানো, এমনকি চীফ এঞ্জিনিয়ারদের অনেককেও সিকিউরিটি অফিসার বলে গণ্য করা হয়, এবং সেজন্যে আলাদা বেতন পায় তারা? উত্ত, না—ওদেরকে কেনা সম্ভব নয়।'

'তারপরও আমি বলব, ওরাই টার্গেট,' বলল ডিক ব্রস। 'প্রি-ফ্লাইট টেস্টের দায়িত্ব পালন করছে এমন একজন চীফ এঞ্জিনিয়ারকে ধরো, আমাদের খুশি মত যে-কোন সময় একটা অসিন পাঠিকে আকাশ থেকে ফেলে দেয়ার ব্যবস্থা করা যাবে...'

'কিভাবে?'

'বাই-মেটাল স্ট্রিপটাকে উল্টে দিয়ে। ড্রইংগুলো বের করো, আমি তোমাদের দেখাচ্ছি...'

দুই

আই বি আই-র মিউ ইয়াক বিল্ডিংটা সিল্পে অভিনিউয়ে, টাইম-লাইফ বিল্ডিংয়ের দক্ষিণে। দালানটা তেত্রিশতলা হলেও, কোম্পানীর এটা আমেরিকান শাসা মাত্র। আই বি-র হেড অফিস জুরিখ লেকের ধারে, সুইজারল্যান্ডে।

মাসুদ রানাকে নিয়ে আই বি এয়ারক্রাফট কোম্পানীর অচিন পাখি কাঁটায় কাঁটায় নির্দিষ্ট সময়ে বোনোউ এয়ারপোর্টে পৌঁছুল, প্লেন পেকে নামার আগেই জানালা দিয়ে হেলিকপ্টারটা দেখতে পেল রানা, ওর জন্যে অপেক্ষা করছে। কোম্পানীর প্রতিনিধি ইমরান নূর আগেই কান্টমস আর ইমিগ্রেশন ঝামেলা শেষে ফেলেছে, টার্মিনাল ধরে সরাসরি হেলিকপ্টারের কাছে চলে এল রানা। মাত্র কয়েক মিনিট পরই ম্যানহাটনের আই বি আই বিল্ডিংয়ের ছাদে 'কপ্টার' থেকে নামতে দেখা গেল ওকে। ছাদের এক ধারে ছোট্ট লবি, ভেতরে ঢুকে এলিভেটরের দরজা খুলল ও, ত্রিশটা বোতামের সবগুলোকে বাদ দিয়ে বুড়ো আঙুলের ছাপ মিলে একটা ফ্লোরিড-গ্রাস প্রেটে। স্যামেরার লেন্স ওব আঙুলের ছাপ পরীক্ষা করল, কমপিউটারের নির্দেশ পেয়ে বন্ধ হয়ে গেল দরজা, নিচে নামতে শুরু করল এলিভেটর।

বিল্ডিংয়ের ওপরের তিনটে ফ্লোর বাকি ফ্লোরগুলো থেকে আলাদা করা হয়েছে, ওই তিনটেতে ঢুকতে হলে আঙুলের ছাপ পরীক্ষা পদ্ধতির সাহায্য নিতে হবে। ত্রিশ তলায় নেমে এল রানা।



এলিভেটর থেকে বেরিয়ে ডান দিকে বাক নিল ও, কাপেট মোড়া করিডর ধরে শেষ মাথায় চলে এল, দরজার প্লেটে লেখা রয়েছে—'টেকনিক্যাল সেকশন'। অফিসের ভেতর ওর জনো অপেক্ষা করছেন শামসুল হক।

'নূর ফোন করেছিল, বলল আসছেন। কেমন আছেন আপনি, মি. রানা? ফাইট কেমন লাগল? কফি বা চা বলব আপনার জন্যে?'

'ধন্যবাদ। না, প্রীজ, আমার কিছু লাগবে না। আপনি কেমন আছেন?'

'ভাল। সুলতা আপনার জন্যে অপেক্ষা করছেন, ওর কাছে অনেকগুলো মেসেজ রয়েছে...'

আউটার অফিসের মেঝে পেরিয়ে এল রানা ছোয়ার আগেই খুলে গেল ইনার অফিসের দরজা। বোতামের ওপর পা দিয়ে বেগেছেন সুলতা। নিজের ভেত্রে বসে আছেন তিনি, তাকিয়ে আছেন তার স্টেনো প্যাড-এর ওপর, চোখে সফফ্রেম আর মোটা কাঁচের চশমা। বয়স পঞ্চাশ, মোটামোটাই বলা যায়। তিনটে ভাষায় স্ট্রিপি লিখতে পারেন, দ্রুতকথনের সাথে পাল্লা দিয়ে। টাইপে তার রেকর্ড রয়েছে মিনিটে একশো ষাটটা শব্দ। ফোন ঘটনা বা অ্যাপয়েন্টমেন্ট কখনও ভোলেন না। চাকরিটা পার্সোন্যাল সেক্রেটারির হলেও, আই বি আই-তে এমন কোন ব্যক্তি নেই যে সুলতা রায় চৌধুরীকে সম্মান করে না।

'এত দেরি করলেন যে?' কৈফিয়ত চাওয়ার সুবে জিজ্ঞেস করলেন তিনি। 'প্লেন তো ল্যান্ড করেছে সেই কবে, পনেরো মিনিট পার হতে চলেছে।'

সাদা সিল্ক শার্টের বোতাম খুলে কলারটা টিল করল রানা, টাইটা এক চুল নিচে নামাল, ডেস্কের পাশে লেদার আর্মচেয়ারে বসল আরাম করে। ওয়াটার কুনার থেকে অর্ধেক ভরলেন সুলতা, বাকি অর্ধেকে দাঁড়ি টেলে বিনাবাক্যব্যয়ে সেটা ধরিয়ে দিলেন রানার হাতে, তারপর আবার খুললেন স্টেনো প্যাডটা। 'কিভাবে ওনতে চান আপনি—বিস্তারিত, নাকি সংক্ষেপে?'

'যেভাবে ভাল বোঝেন, মদু হেসে বলল রানা।

'সিদ্ধিকী টেলিগ্রাম থেকে ফোন করেছিল, লাঞ্চার জনো একটা অ্যাপয়েন্টমেন্ট চায়। আপনার সুবিধেমত সময় একটা বেগ করোই, মি. হক সায় দিলেই...'

'বেশ।'

'বোর্ডিন থেকে ফোন করেছিল সাক্ষির হোসেন। লেদার চুরির রহস্যটা জানতে পেরেছে সে। কিছু লোক বাড়িতে বসে ব্যাথ তৈরি করছিল...'

'প্রতি মাসে পঞ্চাশ হাজার ফুট লেদার চুরি করে?'

'হ্যাঁ। ঢাকা থেকে প্রচুর আত্মীয়স্বজন এসেছে তার, সবাইকে কাকখানায় ঢুকিয়েছে সে। আলাদা একটা বাড়ি ভাড়া করে একসাথে থাকে তারা...'

'সাক্ষির হোসেন কি ভাল ব্যবসা করছে?'

'দারুণ ব্যবসা করছে। আমরা কন্ট্রারি বাতিল করে দিতে পারি, এই ভয়ে স্নাত্ত্রীয়দের বিকাজে কেস করতে চাইছে সে...'

'অ্যাকাউন্ট সেকশনের জাহির শাহকে বলুন, কন্ট্রারিটা বহাল থাকতে

পারে, তবে চুরি যাওয়া জিনিসের দাম আমরা তার শেয়ার থেকে কেটে রাখব...'

'বেশ ভাল পরামর্শ, মি. রানা...দস্তগীর ফোন করেছিল লগ এজেন্সি থেকে। ফোনে যারা আড়িপাতা যন্ত্র বসিয়েছিল তাদের পরিচয় জানতে পেরেছে সে।'

'একদল ছাত্র?'

মুখ তুলে রানার দিকে তাকালেন সুলতা রায়। 'হ্যাঁ, মি. রানা। আপনি জানলেন কিভাবে?'

'ইনটিউইশন, তার সাথে একটা তথ্য—যে কারখানায় পার্টস তৈরির কাজটা আমরা দিয়েছি, ওখানে সামরিক বিমান তৈরি হত। কারখানাটার সামনে যুদ্ধবিরোধী বিক্ষোভ হয়েছে কিছুদিন আগে।'

সবক'টা মেসেজ জানাতে পয়তাল্লিশ মিনিট নিলেন সুলতা রায়। কাজ শেষে নিজের ইনার অফিসে চলে এল রানা, শাওয়ার সারল, কাপড় পাল্টে গাঢ় রঙের লাইটওয়েট বিজনেস স্যুট পরল। নীল ডোরাকাটা টাইয়ের নট বাঁধছে, ইন্টারকমে এলেন সুলতা। 'মি. রানা, সবাই ওরা বোর্ডরুমে বসছেন।'

কামরার দশম মাথা থেকে নড়ল না রানা, যেক্ষনে দাঁড়িয়ে আছে সেখান থেকেই কথা বলল, জানে মাইক্রোফোন তার গলা ঠিকই ধরতে পারবে। 'ঠিক আছে, মিস সুলতা। দু'মিনিটের মধ্যে পৌঁছে যাব আমি।'

'ধন্যবাদ, স্যার।'

বাংলাদেশ কার্টুটার ইন্সটিটিউট একটি এসপিওনাজ সংস্থা, মাতৃভূমির স্বার্থবিরোধী মে-কোন মড়কজ ব্যর্থ করার জন্যে পাল্টা ব্যবস্থা নেয়ার গুরুদায়িত্ব পালন করে চলেছে ওরা। সংস্থার দুর্ধর্ষ এজেন্টদের মধ্যে মাসুদ রানা একজন। রোমাঞ্চ প্রিয় এই চিরতরুণের মনে রয়েছে জানার প্রবল আগ্রহ, মাথায় রয়েছে ক্ষুরধার বুদ্ধি, বুক রয়েছে দুর্দান্ত সাহস। রক্তমাংসের সাধারণ বাঙালী, কিন্তু নিষ্ঠা, অধ্যবসায়, দেশপ্রেম, মহত্ব ও ত্যাগ অজেন্সি বীরের মতিমা দান করেছে তাকে। রানা ইনভেস্টিগেশন এজেন্সি বি.সি.আই.-এর একটি কাভার, সঙ্গত কারণেই এজেন্সির ডিরেক্টর হতে হয়েছে ওকে। নুমায় রয়েছে অনারারী প্রজেক্ট ডিরেক্টরের পদ। ইন্টারন্যাশনাল অ্যান্টিটেরোরিজম অর্গানাইজেশনের একজন কমান্ডার ও। মাঝে মধ্যে ইন্ডাস্ট্রিয়াল এসপিওনাজ জগতেও বিচরণ করতে হয় ওকে। একদল অফিসারের বেঙ্গমালী ফাঁস হয়ে যাবার পর আফ্রিক অর্থেই ব্রিটিশ সিক্রেট সার্ভিস অচল হয়ে পড়ে, ব্রিটিশ সরকারের অনুরোধে বি.সি.আই. তথা রানা এজেন্সি তথা মাসুদ রানাকে ওদের অনেক গুরুত্বপূর্ণ কাজ করে দিতে হয়। এছাড়া আরও অনেক সংগঠন ও সংস্থার সাথে জড়িত রানা। টেকায়-বেঠেকায় কে.জি.বি. ও সি.আই. এ-কক ও সাহায্যের আশায় বি.সি.আই. বা রানা এজেন্সির অফিসে ধরনা দিতে হয়।

ব্যক্তিগতভাবে কোন ব্যবসার সাথে জড়িয়ে পড়ার ইচ্ছে কোন কালেই



ছিল না রানার, কিন্তু আমেরিকা আর ইউরোপ জুড়ে রানা এজেন্সির খ্যাতি শেষ পর্যন্ত ওকে ব্যবসার জগতেও টেনে আনল। ইউরোপ আর আমেরিকায় বসবাসরত কিছু বাংলাদেশীর দেশপ্রেম ও উদ্যোগ লক্ষ করে অভিভূত, সেই সাথে অনুপ্রাণিত হয়ে তাদের সাথে যোগ দেয় ও।

বেশ কয়েক বছর আগের ঘটনা। রানা তখন সুইজারল্যান্ডে। বি. সি. আই. হেডকোয়ার্টার ঢাকা থেকে মেজর জেনারেল (অবসরপ্রাপ্ত) রাহাত খানের একটা জরুরী মেসেজ পেল ও। বার্তাটি এরকম—‘বাবদাসফল কিছু বাংলাদেশী ভদ্রলোক অসম্ভব ঝুঁকি নিয়ে বিরাট একটা কাজে হাত দিয়েছেন, তাঁরা সফল হলে দেশের সুনাম বাড়বে বলে বিশ্বাস করি আমি। ওদের কয়েকজনকে আমি চিনি, ব্যবসায়ী মহলে নং, আন্তরিক ও মেধাবী বলে খ্যাতি আছে। ওরা বলছেন, রানা এজেন্সির সাহায্য ছাড়া কাজটার সফল হতে পারবেন না। জুরিবে কাল ওদের বোর্ড মীটিঙে তুমি উপস্থিত থাকবে বলে কথা দিয়েছি আমি। যদি নছব হয়, আমি চাই, রানা এজেন্সি যেন ওদেরকে সাহায্য করে।’

বসের নির্দেশে যথাসময়ে মীটিঙে উপস্থিত হলো রানা। ইস্পাত বাংলা ইন্টারন্যাশনালের তিনজন ডিরেক্টরের সাথে পরিচয় করিয়ে দেয়া হলো ওর। প্রতিষ্ঠানের নামটা আগেই শুনেছিল রানা, ডিরেক্টরদের নামও বিভিন্ন সূত্র থেকে কানে এসেছে, কিন্তু প্রতিষ্ঠান হিসেবে ইস্পাত বাংলার বৈশিষ্ট্য বা আকার-আয়তন অথবা ভদ্রলোকদের প্রকৃত সাক্ষ্য বা অর্জন সম্পর্কে ওর তেমন কোন ধারণা ছিল না। মীটিং শুরু হবার পর রানা উপলব্ধি করল, ওকে চমকে দেয়ার জন্যেই যেন ডাকা হয়েছে মীটিংটা। চমকও মাত্র একটা নয়।

প্রথমেই রানাকে জানানো হলো, বাংলাদেশীদের পুঁজির সাহায্যে প্রতিষ্ঠিত ইস্পাত বাংলা দুনিয়ার দ্বিতীয় বৃহত্তম স্টীল মিলস হতে যাচ্ছে। বর্তমানে ইস্পাত বাংলা বছরে আয় করছে পঞ্চাশ বিলিয়ন মার্কিন ডলার। প্রতিষ্ঠানের টেকনিশিয়ান, এঞ্জিনিয়ার ও দক্ষ শ্রমিকদের মধ্যে শতকরা ষাট জনই বাঙালী।

বোর্ডের চেয়ারম্যান সালেহ চৌধুরী এরপর তাদের বর্তমান কর্মসূচী সম্পর্কে বললেন। ভদ্রলোক মধ্যবয়স্ক, শ্যামলা, প্রকাণ্ড দেহী। শান্ত, ঠাণ্ডা ও নিকটপ্রিয় চেহারা।

ইস্পাত বাংলার পরবর্তী কাজ হলো, ‘অচিন পাখি’ নামে এমন একটা বিমান তৈরি করা, যোটাকে আকাশের বুকে সবচেয়ে নিরাপদ বলে গণ্য করা হবে। রানার চেহারাও বিশ্বয় ও অবিশ্বাস ফুটে উঠতে দেখে শান্তকণ্ঠে সালেহ চৌধুরী বললেন, তাঁরা জানেন বিমান তৈরি শির বিশাল একটা কর্মসূচী, কোথায় কি সমস্যা আছে তাও তাদের প্রজানা নয়। সমস্যা ও তার সমাধান এক এক করে উল্লেখ করলেন তিনি।

প্রথমেই ঢাকা প্রসঙ্গে বললেন ভদ্রলোক। শুধু ইস্পাত বাংলার মাধ্যমে নয়, অন্যান্য আরও ব্যবসা থেকে বিপুল টাকা উপার্জন করছেন তাঁরা, এখনও করছেন, কাজেই পুঁজি কোন সমস্যা নয়। শিল্প স্থাপন করার জন্যে সরকারের

অনুমতি দরকার, তা তাঁরা ইতোমধ্যে পেয়ে গেছেন। পরবর্তী সমস্যা দক্ষ শ্রমিক, টেকনিশিয়ান আর আরোনটিক এঞ্জিনিয়ার। বীফকেন বলে কাপজ পত্র বের করলেন সালেহ চৌধুরী, বাঙালী আরোনটিক এঞ্জিনিয়াররা ইউরোপ আর আমেরিকার কোথায় ক’জন চাকরি করছেন তার একটা তালিকা দেখালেন রানাকে। সংখ্যার তাঁরা অনেক, যদিও সবাই তাদের বর্তমান চাকরি ছেড়ে ইস্পাত বাংলায় যোগ দিতে উৎসাহী নয়। তবে বেশিরভাগই আসতে রাজি হয়েছেন। রাজনৈতিক কারণে স্থানীয় কিছু এঞ্জিনিয়ারকেও নেয়া হবে। বাঙালী দক্ষ শ্রমিক নিয়োগের পর বাকিটা পূরণ করা হবে ইউরোপ আর আমেরিকার সেরা লোক দিয়ে। প্রশাসনিক কাজেও অধ্যক্ষিকার পাবে বাঙালীরা।

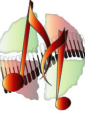
এক এক করে প্রতিটি সমস্যার কথা বললেন সালেহ চৌধুরী, সমাধানও দেখিয়ে দিলেন। সবশেষে বললেন, মাত্র একটা সমস্যার সমাধান তাঁরা করতে পারেননি। সমাধান নির্ভর করছে রানা এজেন্সির ওপর। রানা এজেন্সি যদি সাহায্যের হাত না বাড়ায়, প্রজেক্টটা বাতিল করে দিতে বাধ্য হবেন তারা।

‘কি ধরনের সাহায্য আশা করছেন আপনারা?’

‘আমরা আসলে রানা এজেন্সিকে একটা বর্ম হিসেবে পেতে চাইছি, যেটা আমাদের রক্ষা করবে।’ এয়ারক্রাফট ম্যানুফ্যাকচারিং ইন্ডাস্ট্রিতে সিকিউরিটির ওরুত্ব ব্যাখ্যা করলেন সালেহ চৌধুরী। এক কোম্পানী আবেক কোম্পানীর গোপন তথ্য জানার জন্যে বছরে কোটি কোটি ডলার ব্যয় করছে। আরোনটিক এঞ্জিনিয়ার ও ডিজাইনাররা মহামূল্যবান ডিজাইন নিয়ে গায়েব হয়ে যায়। তাদের সবাই যে কিডন্যাপড হবার পর খুন হয় তা নয়, অনেককেই দেখা যায় প্রতিদ্বন্দ্বী কোম্পানীর শেয়ার কিনে ডিরেক্টর বনে গেছে। গোপন তথ্য বা ডিজাইন পাচার করার লোভটা সামলানো অত্যন্ত কঠিন, কারণ একবার মাত্র একটা অপরাধ করলেই সারা জীবন রাজার হালে থাকার ব্যবস্থা নিশ্চিত হয়। অর্থাৎ এয়ারক্রাফট ম্যানুফ্যাকচারিং ইন্ডাস্ট্রিতে বেদম্যান আর শত্রুর কোন অভাব নেই। এই অবস্থায় ইউরোপের মাটিতে বাংলাদেশী কোন কোম্পানী অর্থাৎ আই বি এ যদি অচিন পাখি বাজারে ছাড়ে, কি ঘটবে সহজেই অনুমান করা যায়। শত্রুতা ডুলে গিয়ে সবাই ওরা পরস্পরের সাথে হাত মেলাবে, তারপর কোমর বেঁধে লাগবে আই বি এ-র বিরুদ্ধে। কাজেই আই বি এ-র সিকিউরিটি হতে হবে নিশ্চিত। সে-ধরনের বিশেষ সিকিউরিটি রিদেশী কোন প্রতিষ্ঠানের কাছ থেকে পাবার আশা করাটা হবে বোকামি, কারণ তারা শুধু টাকার বিনিময়ে দায় সারবে, ইস্পাত বাংলা বা অচিন পাখির সাথে তাদের আত্মার বা দেশপ্রেমের কোন সম্পর্ক থাকবে না। ‘সেজন্যেই আমরা শুধু রানা এজেন্সির কথা ভেবেছি,’ বললেন সালেহ চৌধুরী। ‘সিকিউরিটির দায়িত্ব আপনারা যদি না নেন, প্রজেক্টের কাজ কয়েক বছর সিঙ্কিয়ে দেব আমরা।’

জবাবে রানা কিছু বলতে যাবে, ক্ষমা প্রার্থনার হাসি হেসে ওকে পামিয়ে দিলেন সালেহ চৌধুরী। ‘কারও মাথায় হাত বুলিয়ে নিজেদের স্বার্থসিদ্ধির চেষ্টা

যাত্রীরা ইশিয়ার



করছি আমরা, ব্যাপারটা তা নয়। দেশপ্রেম, আত্মার সম্পর্ক, এ-সব ছেঁদো কথা হয়ে দাঁড়ায় যদি না সংশ্লিষ্ট ব্যক্তি বা প্রতিষ্ঠানকে যথাযোগ্য মর্যাদা দেয়া হয়। তাই আমরা বোর্ড মীটিং ডেকে একটা সিদ্ধান্ত নিয়েছি। সিদ্ধান্তটা হলো, আমাদের আই বি এ-র ডিরেক্টরের সংখ্যা একজন বাড়ানো হবে। এই মুহূর্তে আই বি এ-র মালিক আমরা তিনজন, আরেকজনকে নিলে চারজন হবে। এবার, মি. রানা, আনুষ্ঠানিকভাবে প্রস্তাব দেয়া যেতে পারে। আই বি এ-র সামগ্রিক নিরাপত্তার দিকটা দেখবে রানা এজেসি, বিনিময়ে আপনি পাবেন মালিকানার চার ভাগের একভাগ, সেই সাথে অন্যতম একজন ডিরেক্টরের সমস্ত সুযোগ ও অধিকার।

ঘরের ভেতর রোমা পড়লেও বোধহয় এতটা বিস্মিত হত না রানা। এক সেকেন্ডের মধ্যে কয়েকটা বিষয় উপলব্ধি করল ও। এরা লিবিয়ান লোক। এমন একটা প্রস্তাব রেখেছেন, প্রত্যাখ্যান হবার সম্ভাবনা নেই। কিন্তু বিনিময় মূল্যটা যে অস্বস্তিকর, তা-ও সত্যি। খানিকটা অপমানকরও বলা যায়, যদিও ইচ্ছাকৃত নয়। অবাচিতভাবে কেউ কিছু দান করতে চাইলেই কি তা নেয়া যায়?

সবিনয়ে মৃদু হাসল রানা। বলল, 'গেটা ব্যাপারটা আমার খুব ভাল লাগছে। দেশের লোক আপনারা, এত বড় একটা কাজে হাত দিতে যাচ্ছেন। আপনাদের সাথে কাজ করার সুযোগ পেলে এমনতেই আমি খুশি হব, মালিকানার প্রশ্ন উঠছে কেন?'

'না, মালিকানার অধিকার রানা এজেসির থাকতেই হবে,' জোর দিয়ে বললেন সালেহ চৌধুরী। 'রানা এজেসিরই স্বার্থ দেখবে রানা এজেসি, ঠিক তাই চাইছি আমরা। আমরা ইনসিস্ট করব...'

মৃদু হাসটুকু এখনও লেগে রয়েছে রানার ঠোঁটে। 'সেক্ষেত্রে আমাকে অনুমতি দিন, আই বি এ-র শেয়ারের দামটা আমি পরিশোধ করি। আপনাদের মত আমাকেও যদি একজন শেয়ার হোল্ডার হতে হয়, নগদ টাকা দিয়ে কিনে নিতে চাই আমি। এছাড়া আমি এর সাথে নিজেকে জড়াব না। রানা এজেসি যে সার্ভিস দেবে তার কি খুবই কম, সেটা আই বি এ প্রতি মাসে নিয়ম অনুসারে পরিশোধ করবে। আপনাদের উদ্যোগ আমার ভাল লেগেছে, কাজেই আই বি এ-তে আমি পুঁজি খাটাতে রাজি আছি।'

তিনজন ডিরেক্টর পরস্পরের মুখ চাওয়াচাওয়ি করলেন। এমন তাজ্জব কথা জীবনে যেন তারা শোনেননি। পকেটের এক কানাকড়িও খরচ না করে কোটি কোটি ডলারের শেয়ার পেয়ে কেউ তা এভাবে প্রত্যাখ্যান করে?

সবার আগে সংবিশ্ব ফিরে পেলেন সালেহ চৌধুরী। রানার দিকে এক সেকেন্ড স্থির দৃষ্টিতে তাকিয়ে থাকলেন তিনি, তারপর জানতে চাইলেন, 'আপনি...মানে আপনার রানা এজেসি ইচ্ছে করলে আই বি এ-র এক চতুর্থাংশ শেয়ার কিনে নিতে পারেন...?'

চেয়ারের পাশ থেকে বীফকেসটা হাঁটুর ওপর তুলল রানা। 'অস্বস্তা যদি বলেন তো এখন আমি চেক লিখে দিই।'

আবার একবার মুখ চাওয়াচাওয়ি করলেন ওঁরা।

'রীজ, মি. রানা,' সালেহ চৌধুরী চেয়ার ছেড়ে উঠে দাঁড়ালেন। 'অসংখ্য ধন্যবাদ।' রানার দিকে ভাল হাতটা বাড়িয়ে দিগেন তিনি। করমর্দনের সময় বললেন, 'বাংলাদেশের ইনভেস্টিগেটিং ফর্ম ইউরোপ আর আমেরিকায় এত ভাল করছে, আমাদের জানা ছিল না। দেখা যাচ্ছে প্রথম হবার কোন সুযোগ আমাদের নেই, আমরা মাঠে নামার আগেই রানা এজেসি দেশের সুনাম বাড়ানোর কাজটি শুরু করে দিয়েছে।' আবেগে, আনন্দে তাঁর গলা একটু যেন কঁপে উঠল। 'আসলে আমরা পারি, মি. রানা। বাঙালীরা কম কিসে?'

চীফ অ্যাকাউন্ট্যান্টকে ডেকে হিসাব-পত্র দেখা হলো। আই বি এ-র এক চতুর্থাংশ শেয়ারের দামটা ফিসফিস করে উচ্চারণ করলেন ভদ্রলোক, রানার দিকে এমনভাবে তাকিয়ে আছেন যেন ভিনঘরের আজব কোন প্রাণীকে দেখছেন, মাথা নিচু করে খস খস করে চেক লিখল রানা, সেটা বাড়িয়ে দিল সালেহ চৌধুরীর দিকে। তিনি জানেন, রানার অ্যাকাউন্টে টাকা আছে কিনা পাঁচ মিনিটের মধ্যে জানা হয়ে যাবে চীফ অ্যাকাউন্ট্যান্টের।

আই বি এ-র সিকিউরিটি সিস্টেম কি রকম হবে তা নিয়ে আরও আধাঘণ্টা আলোচনা হলো সেন্দিন।

আজকের বোর্ড মীটিংও তিনজন ডিরেক্টরকে দেখতে পেল রানা। টেবিলের মাথায় বসেছেন সালেহ চৌধুরী। দেশের স্বাধীনতা যুদ্ধে প্রত্যক্ষভাবে অংশগ্রহণ করেছিলেন ভদ্রলোক, যদিও দেশ ছেড়ে কোথাও যাননি। সুন্দরবন এলাকার বাসিন্দা, বাবার একটা বাইকেল ছিল, নিজেও শিকার ডানবাসতেন, সেই বাইকেল নিয়ে জঙ্গলে গা ঢাকা দেন তিনি, চোরগুপ্তা আক্রমণ চালিয়ে প্রচুর পাল্লাবী সেনা মারেন। স্বাধীনতার পর দেশের দুর্গতি লক্ষ করে তাঁর মন ভেঙে যায়, জমিজমা বিক্রি করে চলে আসেন ইউরোপে। না খেয়ে থেকেছেন, কিন্তু চাকরির খোঁজ করেননি। কমপিউটার কোর্স শেষ করেন তিনি, সেই সূত্র ধরে কমপিউটার মেরামতের কারখানা খোলেন। তাঁর উন্নতির ইতিহাস যেমন বিচিত্র তেমনি অবিশ্বাস্য। চেষ্টা করলে যে পারা যায়, তিনি তার একটা জ্যাগু নষ্টান্ত। এই একই কথা বাকি সবার সম্পর্কেও বলা যায়।

রানাকে বোর্ডরুমে ঢুকতে দেখে দু'সারি দাঁতের মাঝখান থেকে পাইপটা নামালেন সালেহ চৌধুরী। 'নিউ ইয়র্কে মীটিং ডাকার জন্যে আমি দুর্গমিত,' শুধু রানাকে নয়, টেবিলে বসা বাকি সবাইকে উদ্দেশ্য করে বললেন তিনি। 'তবে মনে হলো সবাইকে জড়ো করার জন্যে নিউ ইয়র্কই সবচেয়ে ভাল।' নিউ ইয়র্ক, জুরিখ, লন্ডন, টোকিও বা প্যারিস, আই বি এ-র ডিরেক্টরদের জানো সব শহরই সমান কথা, কারণ ব্যবসা উপলক্ষে প্রত্যেকেই ওঁরা প্রতিদিন দুনিয়ার এক মাথা থেকে আরেক মাথা পর্যন্ত চলে বেড়াচ্ছেন। শামসুল হক বসেছেন সালেহ চৌধুরীর ডান পাশে। বাংলাদেশ ও আমেরিকার নাগরিক ভদ্রলোক। কর্মসূচি নিয়ে পড়াশোনা করেছেন তিনি, বিজ্ঞানের অ্যাকাউন্ট্যান্টের জাদুকর বলা হয় তাঁকে। চাকরির আমন্ত্রণ প্রত্যাখ্যান করে নিতুন সরকারের



বিরাগভাজন হয়েছিলেন। বুদ্ধরাষ্ট্রের উপমহাদেশ নীতির কষ্টের সমালোচক তিনি।

দারা শিকদার বসেছেন সালেহ চৌধুরীর বাম পাশে। বাংলাদেশের স্বাধীনতা যুদ্ধের সময় সুইজারল্যান্ডে ছিলেন, বর্বর পাকিস্তানী সৈনিকদের অত্যাচারের বিবরণ গোটা ইউরোপে প্রচার করেন তিনি। প্রথম জীবনের ব্যর্থতা রিয়েল এস্টেট। এমনিতে শান্ত, ভদ্র, কিন্তু রাজাকারদের নাম বললে হিংস্র বাঘ হয়ে ওঠেন।

শেখলাকার টেবিলের শেষ অর্থাৎ চার নম্বর চেয়ারটায় বসল রানা। একটা সমস্যা দেখা দেয়ায় ডাকা হয়েছে ম্যাটহটা। সালেহ চৌধুরীর অনুমতি পেয়ে প্রসঙ্গটা তুললেন শামসুল হক। 'এটাকে এখনি আমি সমস্যা বলতে রাজি নই। আমার কাছে ব্যাপারটা ধাঁধার মত। গত হুগুয় বোর্ডের পরামর্শনান লাইফ অ্যাশিউরেন্স কোম্পানী আই বি এ-র পাঁচ লাখ শেয়ার বিক্রি করে দিয়েছে।'

'কত দাম পেয়েছে তারা?' জানতে চাইলেন দারা শিকদার।

'ভরতে তিনশো পাঁচ, শেষের দিকে তিনশো তিন।'

'বাট দ্যাটস ক্রেজি,' বললেন দারা শিকদার। 'আজ সকালে ওরা লভনে কোট করেছে তিনশো ছয় দশমিক দুই পাঁচ, আর দু'ঘণ্টা পর টোকিওতে যখন এক্সচেঞ্জ খুলবে, বোচাকেনা শুরু হবে সন্দেহ নেই, তিনশো সাত...।'

'আমি তা জানি। তবে আমাকে শেষ করতে দিন। জার্মানীর ডুপে সেগমে গত হুগুয় তিন লাখ শেয়ার বিক্রি করেছে, গড়পড়তা দাম পেয়েছে তিনশো দুই দশমিক দুই...।'

'ওরা পাগল হয়ে গেছে!' দারা শিকদারের কণ্ঠে অবিস্বাস, চোখ দুটো বিস্ফারিত।

'বলাই বাহুল্য, চোখের পলকে বিক্রি হয়ে যায় শেয়ারগুলো। তবে, সবই ছোট ছোট লটে, একা কেউ পঞ্চাশ হাজার ডলারের বেশি কেনেনি। শেয়ার ট্রান্সফারের গোটা ব্যাপারটা চেক করেছি আমি, তাই আমার জানার সুযোগ হয়েছে যে গত এক মাসে আই বি এ-র এক মিনিয়ন শেয়ার হাত বদল হয়েছে। গুরুতর তাৎপর্য হলো, শেয়ারগুলো বিক্রি করা হচ্ছে বড় হোল্ডিংগুলো থেকে, চলে যাচ্ছে ছোটখাট পুঁজিপতিদের হাতে।'

'দাম এখনও খুব একটা কমেনি,' বলল রানা। 'কিন্তু যদি কোন ফাইন্যান্সিয়াল জার্নালিস্ট প্রশ্ন তোলে, দাম পাড়ে যেতে বাধ্য। ত্রিশ দিনের মধ্যে দশ লাখ শেয়ার প্রত্যাশার চেয়ে কম দামে বিক্রি হলো, শেয়ার বাজারে প্রতিক্রিয়া তো হাকৈ।'

'শেয়ারগুলো বিক্রি হয়েছে ছোট ছোট আমান্ডেন্টে,' বললেন শামসুল হক, 'রেজলার ব্রোকারদের মাধ্যমে, বুকেনোই কোন আলোড়ন ওঠেনি। কিন্তু বিক্রির এই হার যদি না থাকে, আই বি এ ইনস্টিটিউশনগুলোর আস্থা ধরে রাখতে পারবে না।'

সবাই ওঁরা চুপ করে থাকলেন, চিন্তা করলেন। দুনিয়ার সেরা ব্যবসা

যাত্রীরা ইপিয়ার

প্রতিষ্ঠানগুলোকে নিয়ে গঠিত সমিতি ওদের কোম্পানীকে নেতিবাচক ভোট দিয়েছে। সবার আগে মুখ খুললেন দারা শিকদার, 'কেউ হয়তো আমাদের বিরুদ্ধে গুজব ছড়াবে।'

'কিন্তু কি গুজব ছড়াবে?' জানতে চাইলেন সালেহ চৌধুরী, মাথা নিচু করে পাইপে তামাক ভরলেন। 'সবগুলো ফ্রন্টেই অত্যন্ত ভাল করছি আমরা। এঞ্জিনিয়ারিং, মাইনিং, স্টীল, এভিয়েশন—কোথাও কোন লোকসান নেই। শুধু অচিন পাখির সাফল্যই তো আমাদের সম্পর্কে দীর্ঘ মেয়াদি আস্থার ভাব এনে দিতে পারে। সবাই জানে, আমাদের উন্নতি ঠেকানো যাবে না। অচিন পাখি বর্তমান দুনিয়ার আকাশে সব চেয়ে নিরাপদ বিমান...।'

'সেজেনোই সবার চোখ রয়েছে ওটার ওপর,' বলল রানা। 'ওটার যদি কিছু ঘটে...।'

'কি ঘটতে পারে? আমাদের বিমান শতকরা একশো ভাগ নিখুঁত। আমাদের লেটেস্ট ডি-টোল সংস্করণ সব ক'টা টেস্টে পূর্ণ পয়েন্ট পেয়ে উত্তরে গেছে। আকাশে তোলার জন্যে নিরাপদ বলে সার্টিফিকেট পেয়েছি আমরা, অর্ডার বুকোও কোন জায়গা খালি নেই। তাহলে?' সালেহ চৌধুরী নিরুৎসাহ, ঘন ঘন পাই। টানলেন।

'তবু, বোঝাই যাচ্ছে, কেউ একজন গুজব ছড়াবে,' বললেন দারা শিকদার। 'গুজবটা ছড়ানো হচ্ছে ওপর মহল থেকে, স্টক এক্সচেঞ্জের মোহে থেকে নয়।'

'যাই করা হোক, কাজটা আন্তর্জাতিক মাপে করা হচ্ছে। দুনিয়ার চারদিক থেকে খবর আসছে পুঁজি প্রত্যাহারের। এই অবস্থায় সত্যিকার বড় অঙ্কের শেয়ার যদি কোন ইনস্টিটিউশন বিক্রি করে, পরিস্থিতি আমাদের নিয়ন্ত্রণের বাইরে চলে যেতে পারে।' শামসুল হকের চেহারা গম্ভীর করছে।

'সেক্ষেত্রে দ্রুত ব্যবস্থা নিতে হবে আমাদের,' বললেন সালেহ চৌধুরী, তাঁর কথায় বা চেহারা কখন রকম চাঞ্চল্য নেই। 'আমরা যখন জানি, ধরে নিতে হবে আরও অনেকে জানে—আমরা কি করি দেখার জন্যে অপেক্ষা করছি তারা। কাজেই প্রথমে আমরা এক বরনের শো করব। প্রচারণা, অনুষ্ঠান ইত্যাদি আমার অপছন্দ হলেও, একেবারে কিছু না করে লোকের দৃষ্টি কাজী যাবে না। তুমি, দারা, পাবলিক রিলেশন-এর অজুহাতে এমন একটা অনুষ্ঠান করো, যেখানে আমাদের ব্যবসার আসল ছবিটা লোকে দেখতে পায়। বিশেষ করে ছোট পুঁজিপতি আর ব্রোকারদের আমন্ত্রণ জানাবে। তোমাকে স্বাধীনতা দেয়া হলো, বত খুশি খরচ করতে পারো। বড় হোল্ডিং কোম্পানী-গুলোকে নিয়ে বেশি মাথা ঘামিয়ে না, কারণ আমি জানি ওরা গুজব ইত্যাদি ছোট পুঁজিপতি আর ব্রোকারদের কাছ থেকে সংগ্রহ করে।'

'আপনি, মি. রানা, আরেকটা কাজ করবেন। গুজবের উৎস ইধা হতে পারে, আপনাকে খুঁজে বের করতে হবে আমাদের উন্নতি দেখে কারা জুলে-পুড়ে মরছে। গুজবের উৎসটা জানা গেলে আমাদের করণীয় পরিষ্কার হয়ে যাবে।'

২—যাত্রীরা ইপিয়ার



'আর তুমি, হক, তুমি মনোযোগ দাও পেপারওরকে। গত কয়েক সালে মত ডকুমেন্ট আমরা পাবলিককে দেখিয়েছি—প্রতিটি ব্যালেন্স শিট, প্রতিটি ফাইন্যান্সিয়াল স্টেটমেন্ট—সবগুলো খুঁটিয়ে চেক করে। তোমার সম্পর্কে জানি, কাজেই কোথাও কোন সংশোধন লাগবে বলে মনে করি না। তবু সন্দেহ ভরা চোখে আবার সব একবার পরীক্ষা করে।' কথা শেষ করে মুখে পাইপ তুললেন সালেহ চৌধুরী।

খুক করে কেশে জড়তা কাটালেন শামসুল হক, তারপর বললেন, 'স্যার, আমার যেন মনে হচ্ছে, আপনার আঙ্গিনে কি যেন একটা লুকানো আছে।

সালেহ চৌধুরীর ঠোটে দুর্লভ হাসি ফুটল। 'কি করে বুঝলে? তোমার কাছে কি মনের খবরও গোপন রাখা সম্ভব নয়?'

'আপনি ঘন ঘন পাইপ টানছেন, ব্যাপারটা লক্ষ করেছেন মি. হক, বলল বানা।

'তারমানে আপনিও লক্ষ করেছেন?' কৃত্রিম বিশ্বয় ফুটল সালেহ চৌধুরীর চেহারায়। রানার দিব থেকে মুখ ঘুরিয়ে শামসুল হকের দিকে তাকালেন তিনি। 'তবে শোনো। ইংল্যান্ডের সিংহাসনে যিনি বসবেন, প্রিন্স চার্লস, এবং তাঁর বাবা, হিজ রয়েল হাইনেস দ্য ডিউক অফ এডিনবার্গ, প্রিন্স ফিলিপ, দু'জনেই রাজপ্রাসাদের সব্বিস্ট মহলের মাধ্যমে আসাকে জানিয়েছেন, তাঁরা অচিন পাখি সম্পর্কে ভারি আগ্রহী। তাঁদের এই আর্থহের মর্ম হলো, অচিন পাখির কন্ট্রোলের সামনে কনার জন্যে তাঁরা ছুটফট করছেন। আমার তরফ থেকে প্রস্তাব গেছে, তাঁদের শশ মেটাবার জন্যে একজোড়া ভি-টোল সংস্করণ সরবরাহ করা হবে। এমন হতে পারে, আনন্সী হয়তো রাজা আর রাজকন্যাকে রাজি করাতে পারবে, অচিন পাখি যাতে বাকিংহাম প্রাসাদের সামনের উঠানে ল্যান্ড করতে পারে, ঠিক গার্ডদের পালা বদলের মুহূর্তটিতে...'

একগাল হাসির সাথে দাঁড়া শিকদার বললেন, 'সন্দেহ নেই, বুল-বারান্দায় দাঁড়িয়ে হাত নাড়বেন স্বয়ং রানী আর রাজকন্যা অ্যানি, উঠানের চারদিকে ভিড় করে থাকবে হাজার হাজার ট্যুরিস্ট?'

'তোমার কল্পনায় একটা ভুল আছে। বুল-বারান্দায় ওঁদের সাথে বাংলাদেশের দূতাবাস প্রধানকে দেখতে পাচ্ছ না?'

'ও, হ্যাঁ, অবশ্যই...।' সবাই ওঁরা হেসে উঠলেন।

নিউ ইয়র্কের হার্ভার্ড ক্লাব থেকে কাজ শুরু করল বানা। ক্লাবে পৌঁছে দেখল, ওর জন্যে অপেক্ষা করছে জন ইস্টম্যান। লবি হয়ে স্মোকিং রুমে চলে এল ওরা, বসল কোনার একটা টেবিলে, বানা কফি না বিয়ার খাবে জেনে নিয়ে প্যাডে অডার লিখল ইস্টম্যান, পাতাটা ছিঁড়ে ধরিয়ে দিল ওয়েটারের হাতে।

ড্রিকের জন্যে অপেক্ষা করার সময় আরহাওয়া ও কমন্স মার্কেট প্রসঙ্গে আলাপ করল ওরা। 'ফুটবল প্রসঙ্গ উঠতেই ইস্টম্যান সংশয় প্রকাশ করে জানাল, এত আয়োজন আর উৎসাহ-উদ্বীপনা সত্ত্বেও আমেরিকানরা সরকারের ভক্ত হয়ে উঠবে কিনা সন্দেহ আছে তার। যথেষ্ট দেরি করে সিরে এল

ওয়েটার, যে-কোন ব্যাপারে ভাড়াহুড়া এই ক্লাবে অমর্যাদাকর বলে গণ্য করা হয়।

'ব্যাপারটা কি বলো তো, বানা?' ওরা একা হতুই জানতে চাইল ইস্টম্যান। নিজের ব্যবসা শুরু করার আগে মাইকেল, মারফি, ম্যাডগার্ড অ্যান্ড জন-এর চেয়ারম্যান ছিল ইস্টম্যান। পঁচাশি সাল থেকে বোকারেজ বিজনেসে বেশ ভাল করছে সে, বিশেষ ধরনের মাল্কেলদের বিশেষ কেস নিয়ে মাথা ঘামায়। ব্যবসায় পাঁচ বছরের সুখ আছে, কিন্তু কোম্পানীর তৈরি পণ্যের মান সম্পর্কে সন্দেহ রয়েছে বাজারে, মালিক তার কোম্পানীকে মার্কেটে পরিচিত করে তুলতে চায়—হয় চলতি বছর, কিংবা আগামী বছর—'উপদেশ' পাবার জন্যে জন ইস্টম্যানকে ভাড়া করল লোকটা। বাজার জরিপ করে ইস্টম্যান যদি বোঝে যে কোম্পানীর শেয়ার বাজারে মার খাবে, মাল্কেলকে সত্যি কথাটাই বলবে সে। দুনিয়াখ্যাত এক অভিনেত্রীর কথা ধরা যাক। একটা কোম্পানীর সাথে হবি করার চুক্তি রয়েছে তার। চুক্তি বাতিল করার সিদ্ধান্ত নিয়েছে সে, কিন্তু প্রথমে কাউকে কিছু না জানিয়ে সে তার শেয়ারগুলো বিক্রি করে দিতে চায়। জন ইস্টম্যানকে খুঁজে নেবে সে। এমজিএম থেকে অভিনেত্রীকে বের করে আনবে ইস্টম্যান, ঢোকাবে ফল-এ, ফল থেকে বের করে নিয়ে যাবে ইউনাইটেড আর্টিস্ট, সিবিএস, ওয়েস্টিং-হাউস বা অন্য কোন কোম্পানীতে, অভিনেত্রীর ভবিষ্যৎ স্বার্থের পক্ষে যেটা ভাল হয়। কেউ ঘুগাকরেও টের পাবে না কিভাবে কি করল ইস্টম্যান, কাজটা যার জানো করা হলো সে বাদে।

'ইস্পাত বাংলা এয়ারক্রাফটের পাঁচ লাখ শেয়ার পেলে কি করবে তুমি?' জিজ্ঞেস করল বানা।

নিঃশব্দে শিস দেয়ার ভঙ্গি করল ইস্টম্যান। 'তুমি বেচতে চাও...?'

'তা বলিনি। শুধু জানতে চাইছি পেলে কি করবে?'

'কত, আবার বলো!'

'পাঁচ লাখ...।'

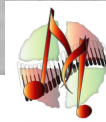
ইস্টম্যানের কমপিউটার ব্রেন কাজ শুরু করল। পাঁচ লাখ শেয়ার, প্রতিটি শেয়ারের দাম তিন পাউন্ডের-বেশি, সব মিলিয়ে মেলা টাকা। 'মাই গড, বানা! জানতাম তুমি মিসকিন নও, কিন্তু কখনও ভাবিনি যে এত টাকা লুকিয়ে রেখেছ...।'

এ-ধরনের মন্তব্য আর কেউ করলে অপমানকর বলে মনে করা যেত, কিন্তু-চাছাছোলা ইস্টম্যানের স্বভাব সম্পর্কে জানা আছে বানার। গ্রীসে চমুক দেয়ার ফাঁকে হাসল ও, বলল, 'আমার টাকা আসলে আমার নশ্ব। এর বেশি কিছু জানতে চেয়ো না।'

'হাতে আমাদের সময় আছে কি বকম?' জানতে চাইল ইস্টম্যান।

'কোন সময় নেই।'

'মাই গড, বানা, ইচ্ছে করলেই এভাবে তুমি ইস্পাত বাংলা এয়ার-ক্রাফটের পাঁচ লাখ শেয়ার বাজারে ঢেলে দিতে পারো না, অন্তত যদি নিদেন



'পক্ষে তিনশো করে দাম চাও।'

'আরও বেশি চাই আমি। তিনশো পাঁচ মিনিমাম...।'

'তাহলে বলব, শেয়ারগুলোকে তুমি করেন মার্কেটে ছাড়তে রাজি নও।'

'না, তবে সবগুলো এক লটে বিক্রি করতে চাই।'

'আচ্ছা। একবারে, তিনশো পাঁচ মিনিমাম, তবে জানা কথা যত বেশি হয় তত ভাল, বিদেশী বাজারে কম দামে ছাড়ার কোন ইচ্ছে নেই। কাজটা যখন আমাকে দিয়ে করাতে চাইছ, ধরে নিতে পারি ব্যাপারটা চূপচাপ সারতে হবে, যাতে কার্পক্ষীও টের না পায়?'

'হ্যাঁ।'

'আমার কমিশন কত তা তো তুমি জানোই, তবে খরচাপাতি বেশি পড়বে। বুঝতেই পারছ, তোমার জন্যে সব দিক থেকে গ্রহণযোগ্য হয় এমন একটা ইন্সটিটিউশন খুঁজে বের করতে হবে আমাকে। বেশিরভাগ ইন্সটিটিউশনই তো ইস্পাত বাংলার সাথে জড়িয়ে আছে।'

'খরচাপাতি যা লাগে লাগবে। ইস্পাত বাংলার সাথে জড়িয়ে নেই এমন একটা ইন্সটিটিউশন খুঁজে বের করো।'

নিজের গ্রাসটা খালি করল ইন্সম্যান। 'তোমার লাক্সের সময় হয়েছে?' জিজ্ঞেস করল সে, মাথা নাড়ল রানা। 'তোমাকে একটা ব্যক্তিগত প্রণয় করতে পারি? তুমি কি আই বি এ ছাড়ার কথা চিন্তা করছ? নিজের ব্যবসা শুরু করতে চাও, একা? দু'চারটে ভাল ব্যবসার কথা বলতে পারি তোমাকে, ইন্টারন্যাশনাল, যদি বলো তো...।'

নিঃশব্দে মাথা নাড়ল রানা।

এক সেকেন্ড চিন্তা করল ইন্সম্যান। 'যে-সব শর্ত দিচ্ছ, ভাল একজন ক্রেতা খুঁজে পাওয়া কঠিন হবে, বুঝতে পারছ তো?'

'আমি জানতাম, এ-লাইনে তুমিই সেরা লোক।'

'আমিই সেরা। তবে এক মহিলাও আছে, আমার চেয়ে খুব কম যায় না। তার কথা বোধহয় ভাবনি তুমি, তা-ই না? দারুণ সুন্দরী মহিলা। কার্ল মিসমোনা...'

'রোমে?'

'নিউ ইয়র্কে আছে সে। শোনা কথা, খুবই নাকি অতিথিপরিচয়। বিশেষ করে সুদর্শন সুপুরুষ, কম বয়সী তরতাজা যুবকদের প্রতি তার নাকি ভারি দুর্বলতা। ঠিকানাটা দেব নাকি?'

মাথা নাড়ল রানা। 'আমার তোমাকেই পছন্দ, জন।' রানার নির্লিপ্ত চেহারা দেখে রসিকতার লাগাম টেনে ধরল ইন্সম্যান।

বলল, 'ঠিক আছে, দেখি তোমার জন্যে কি করতে পারি।'

তিন

ব্রিটিশ স্কাইব্রিজ এয়ারলাইন্স-এর ৫০০ নম্বর ফ্লাইট রোজ দুপুর বেলা নিউ

যাত্রীরা ইশিয়ার

ইয়র্ক ছেড়ে যায়। অন্যান্য বারের মত সাতাশে সেক্টরবের ফ্লাইটেও কোন সীট খালি ছিল না। নিউ ইয়র্ক থেকে কাল সন্ধ্যায় লন্ডন পৌঁছে যাত্রার প্রথম পর্ব শেষ করেছে প্লেনটা, সাথে সাথে ওটার দায়িত্ব গ্রহণ করেছে থেইটেন্যাপ এঞ্জিনিয়াররা—সারাটা রাত আর প্রায় পুরোটা সকাল ধরে পরীক্ষা করেছে বিমানের প্রতিটি পার্টস।

ভোর চারটের ঘটনা। স্টেথোস্কোপ প্রেব দিয়ে লেফট রাডার ট্রিমারের সার্ভো মেকানিজম পরীক্ষা করছে জহির আব্বাস। ইস্পাত বাংলার স্টাফ এঞ্জিনিয়ার সে, ব্রিটিশ স্কাইব্রিজ এয়ারলাইন্স-এর সাথে যুক্ত। আংশিক ক্ষয়ে যাওয়া বিয়ারিং থেকে সন্দেহজনক একটা শব্দ পেল সে। বিয়ারিংটা বদলাতে সকাল আটটা বেজে গেল। প্লাস্ট রোলারগুলোর একটায় চুলের মত সরু ফাটল দেখা দিয়েছে। প্লেনটা আরও পরীক্ষা হাজাব মাইল উড়লেও রোলারটার কারণে কোন বিপদ হবার আশঙ্কা ছিল না, তবু সেটার ফটো তুলে প্লাস্টিক ব্যাগে ভরে ইস্পাত বাংলার হার্টফোর্ডশায়ার ল্যাবে পাঠিয়ে দিল আব্বাস। তার ধারণা অনুসারে জিনিসটা যদি ক্রটিযুক্ত হয়, ম্যানুফ্যাকচারারের বারোটা বাজিয়ে দেবে ইস্পাত বাংলা।

সাড়ে আটটার দিকে হাত ধুলো জহির আব্বাস, ডাক ডানকানকে নিয়ে সাত নম্বর টার্মিনাল পেরিয়ে চলে এল ক্যান্টিনে, রেকফাস্ট সারবে। ডানকানকে বলল, 'কাজ যা বাকি আছে, আশা করি বিসিএ-র হাতে প্লেনটা ফিরিয়ে দিতে এক ফুটার বেশি লাগবে না।'

ডাক ডানকান চিরকালই অগোছাল আর নার্ভাস প্রকৃতির লোক, এঞ্জিনিয়ারদের মধ্যে সাধারণত যা দেখা যায় না। পাঁচ ফুট দশ ইঞ্চি লম্বা, দৈর্ঘ্যের তুলনায় প্রস্থে বেশি। হাতে তেল আর ঘিঞ্জ লেগে থাকলেও, প্রায় সময়ই দেখা যায় দাঁত দিয়ে নখ কাটছে সে—এই যেমন এখন। একটা টেবিলে নিয়ে বসল আব্বাসকে।

ডিম, সসেজ, টোস্ট আর মারমালেড চাইল ওরা। জহির আব্বাস কফি চাইল, ডাক ডানকান চা। ডানকানের নির্বাচিত টেবিলে চিনি নেই, নিজেরই উঠে গিয়ে কাউন্টার থেকে নিয়ে এল আব্বাস।

আব্বাস টেবিল ছাড়া মাত্র তরল পদার্থ ভরা ছোট শিশিটা পকেট থেকে বের করল ডানকান। কফি তাকে লক্ষ করেছে কিনা দেখে নিয়ে তরল পদার্থটুকু ঢেলে দিল কফির কাপে। তাকে বলা হয়েছে, জিনিসটার স্বাদ, গন্ধ বা রঙ নেই। তবু উদ্বেগ আর দুশ্চিন্তায় অস্থির হয়ে থাকল ডানকান; আব্বাস ফিরে এসে কফির কাপে চুমুক দিচ্ছে দেখে হাঁ করে তাকিয়ে থাকল তার দিকে। 'ঠিক এরকম কড়া কফি দরকান ছিল আমার,' কাপটা খালি করে বলল আব্বাস।

চোখ ঘুরিয়ে অন্য দিকে তাকাল ডানকান। ঢোক গিলল।

জানানা দিয়ে বাইরে তাকাল আব্বাস, তারপর ডানকানের দিকে ফিরল। 'ওধু ওধু দুশ্চিন্তা করো না তো। নতুন বিয়ারিংটা নির্ভর কাজ করছে। একটানা পাঁচ মিনিট ওটার শব্দ শুনেছি আমি। সত্যি, তোমার হাত

যাত্রীরা ইশিয়ার



খুব ভাল। তুমি সাথে না থাকলে বিয়ারিংটা বসাতে হিমশিম খেয়ে যেতাম আমরা। যান্ত্রিক ক্রটির কারণে কোন অচিন পাখিকে মাটিতে বসিয়ে রাখতে একদম বাজি নই আমি, কিন্তু বিয়ারিংটা যদি ঠিকমত না বসত, আমি বাধ্য হতাম। যাই হোক, সব ভালয় ভালয় সারা গেছে, কাজেই মনটাকে এবার শান্ত করো...।

বিলে সই করল আক্বাস, অ্যাপ্রন পেরিয়ে অচিন পাখির কাছে চলে এল ওরা। একসাথে প্লেনে উঠল দু'জন, বসল কট্রোলনে। 'ওকে, ডানকান,' বলল আক্বাস, 'এসো, সব ক'টাকে দৌড় খাটাই।' ক্রটিন এঞ্জিন চেক—সব ক'জন আরোহীকে নিয়ে আকাশে ওঠার আগের মুহূর্তে যা যা চেক করবে পাইলট, ওরাও সেগুলো চেক করল। এক এক করে চাপু করা হলো চারটে এঞ্জিন। এঞ্জিনের বিভিন্ন পর্যায়ে গতি নোট করা হলো প্যাডে। মিটার রীডিং দেখে টিক চিহ্ন দেয়া হলো ছাপা তালিকায়। অয়েল প্রেশার, ইলেকট্রিক চার্জ পজিটিভ/নেগেটিভ, টেমপারেচার, এয়ার ফ্লো, অয়েল ফ্লো—সব ঠিক আছে। দীর্ঘ তালিকা, টিক চিহ্নের সংখ্যা বাড়তে লাগল। প্রথম পাতাটা ওল্টাল আক্বাস, তারপর দ্বিতীয় পাতাটা।

এক সময় শেষ পাতায় পৌঁছল সে। কোথাও কোন বকম ক্রটি বা অসঙ্গতি আছে বলে মনে হচ্ছে না, তবু নিজেকে সন্তুষ্ট হতে দিল না জহির আক্বাস। দেরই বা কিভাবে, প্রাচীন স্থল শিক্ষকের মত নার্ভাস ডানকান যেখানে পাশে বসে নজর রাখছে ছাত্র ভুল করে কিনা দেখার জন্যে! অঞ্চল উড়িয়ে হবার মত কোন কারণই বুজে পেল না আক্বাস, ডানকানের আচরণ তার বোধগম্য হলো না।

'শান্ত হও হুয়া,' আক্বাস বলল, লক্ষ করল নতুন আরেকটা নখে কামড় দিচ্ছে ডানকান। মিটার রীডিং চেক শেষ করল সে, হেলান দিল সীটে, শিথিল করে দিল পেশী। হঠাৎ প্যানেলের ঘড়ির ওপর চোখ পড়তে বিস্ময়কিত হয়ে গেল চোখ জোড়া, ঝট করে নিজের হাত ঘড়ির দিকে তাকাল। 'মাই গড! এত বেলা হয়ে গেছে!' ক্রমাল দিয়ে কপালের ঘাম মুছল সে।

প্লেন থেকে একসাথে নামল ওরা। ফিউজিনাজের দিকে এগোল আক্বাস, শক-প্রফ মাউন্টিঙে ব্ল্যাক বক্সটা চেক করল। চরম কোন বিপর্যয়ে পড়়ে প্লেনটা যদি বিধ্বস্ত হয়, মেকানিক্যাল কারণগুলো ওটার মাধ্যমে জানা যাবে। বক্সটাকে 'রেকর্ড'-এ সেট করল সে, তারপর ঢাকনিতে তাল দিল। এমনকি প্রথম এঞ্জিন চালু হবার আগে থেকেই প্লেনের গতিবিধি নোট করবে ব্ল্যাক বক্স, প্লেনের প্রতিটি গুরুত্বপূর্ণ অংশের ওপর তীক্ষ্ণ নৃষ্টি রাখবে। শেষ এঞ্জিনটা বন্ধ হবার পরই শুধু বেকডের কাজ যামবে।

ইস্পাত সাংলার সিকিউরিটি গার্ড টেইলপ্লেনের পাশে দাঁড়িয়ে রয়েছে, শিকারী কুবুরের মত সতর্ক। 'ইট'স'অন ইওরস,' বলল আক্বাস, নিঃশব্দে মাথা ঝাঁকাল গার্ড। এয়ারলাইন স্টাফরা দারিত্ব নেয়ার আগে প্লেনটার কাছাকাছি খেঁবতে পারবে না কেউ।

আক্বাস আর ডানকান একসাথে চীফ এঞ্জিনিয়ারের অফিসে ঢুকল, চেক

লিফ্টের কার্বন কপিটা হাতবদল করল আক্বাস, মূল কপিটা নিজের অফিসের জন্যে কাছে রাখল।

'বাড়ি ফিরে ঘুম দেবে, ডানকান?' জিজ্ঞেস করল সে।

বিভ্রবিভ করে কি বলল ডানকান ঠিক বোঝা গেল না। হঠাৎ করে তার প্রতি সহানুভূতি জাগল আক্বাসের।

ডানকানের মা ও বাবা, দু'জনেই বাতে পঙ্গু হয়ে বিছানায় পড়ে আছে। শুধু বাত হলেও কথা ছিল—মায়ের ডায়াবেটিস, যা কোন দিন ভাল হবে না, বাবার ক্যানসার, অপারেশন সম্ভব নয়। যেকোন মুহূর্তে মৃত্যু হতে পারে, তাই কোন হাসপাতালই ওদেরকে নিতে রাজি নয়, অঞ্চ সারাক্ষণ সেবা-গুণ্ডনা দরকার। যতটুকু পারে একাই করে ডানকান, স্ত্রীর কাছ থেকে কোন সাহায্য পায় না। টাকা-পয়সার টানাটানি, মাঝে মাঝে দু'চারদিনের জন্যে নার্স রাখার সামর্থ্য হয়। সেখানেও সমস্যা, তার স্ত্রী খিটখিটে মহিলা, নার্সদের সাথে একদম বনিবনা হয় না। একটাই ছেলে ওদের, তাকে সুলে নিয়ে যাওয়া নিয়ে আসার কাজটাও ডানকানকে করতে হয়। উফ্, কী জীবন, ভাল আক্বাস। ডানকান যে দাঁত দিয়ে নখ কামড়ায় তাতে আশ্চর্য হবার কিছু নেই। ডাঙাই বনতে হবে ঘুম খুব কম হয় ডানকানের। তা না হলে মা-বাবার কোন সেবাই তার দ্বারা হত না। কোন কোন ডিউটির রাতে ঘটার পর ঘটা তার সমস্যাটা নিয়ে আলোচনা করেছে আক্বাস, কিন্তু কোন সমাধান বেরোয়নি। বাড়ি ফিরে কাপড়চোপড় ছাড়া হয় না বেচারার, মা-বাবার কামরায় ছুটে যায়। বিকলে ডিউটিতে আসার আগে আরেকবার তাদের খোঁজখবর নেয়। ঘুম বলতে দুপুরের দিকে দুই কি আড়াই ঘণ্টা। সঞ্চারণত সকাল সাতটার দিকে এয়ারপোর্ট থেকে ছাড়া পায় সে, কিন্তু মাঝে মাঝে অনেক বেলা হয়ে যায়, এই যেমন আজ।

কার পার্ক এট্রাপ-এর কাছে ডানকানকে বিদায় জানাল আক্বাস। ঘুরে হাঁটা ধরল অ্যাসফল্ট মোড়া চৌরাস্তার দিকে, আই বি এ-র অফিসটা ওদিকেই। দু'তলা বিল্ডিং, সম্প্রতি তৈরি করা হয়েছে। বাইরেটা ইট আর কংক্রিট দিয়ে মোড়া হলো, ভেতরের কাঠামো কঠিন ইস্পাতের। জানালার কাঁচগুলো বুলেটপ্রফ, দরজার তাল অর্ডার দিয়ে তৈরি করানো, মাস্টার কী ব্যবহার করেও খোলা যাবে না। বিল্ডিংয়ের প্রতিটি কোণে চারটে পোল-এর ওপর রয়েছে সার্চলাইট, বাইরের কেউ চুপিচুপি ধারেকাছে ঘেঁষতে পারবে না। বিল্ডিংটাকে ঘিরে রয়েছে ইস্পাত ও কংক্রিট দিয়ে তৈরি বাঁধকার।

বাইরের দরজা খুলে ছোট লবিতে চলে এল জহির আক্বাস। দশটা বাজে। আয়েশা, রিনেলশমিন্ট তথা টেলিকোন অপারেটর, এক কোনে নিজের ডেস্কে বসে আছে। তার জিহনে বোর্ডে এঞ্জিনিয়ারদের নাম ছাপা রয়েছে। প্রতিটি নামের পাশে 'আউট' লেখা। জহির আক্বাসকে ঢুকতে দেখেই তার নামের পাশে 'ইন' লিখল আয়েশা। লবিটা কিভাবে পেঞ্জিয়ে এল আক্বাস, বনতে পারবে না সে। কপাল থেকে এখন হ হ করে ঘাম বেরিয়ে আসছে, অনুভব করছে পাজর আর উরু বেয়ে নেমে যাচ্ছে কয়েকটা ধারা।



তার নিজের অফিস কামরা দোতলায়, সিঁড়ি বেয়ে উঠতে জান বেরিয়ে যাবার উপক্রম হলো। 'আপনি অসুস্থ নাকি, আশ্বাস ভাই?' পিছন থেকে উদ্বেগের সাথে জানতে চাইল আবেশা।

অনসভ্যজিতে দুর্বল হাতটা নাড়ল আশ্বাস, পিছন ফিরে তাকাল না, ধাপের ওপর থামলও না। সিঁড়ির মাথাতেই তার কামরা, সেক্রেটারির কামরা হয়ে ভেতরে ঢুকতে হয়। শিরিন আখতার একটা রিপোর্ট টাইপ করছে। ইমিডিয়েট বসের অবস্থা দেখে 'ওডমনিং'টা মুখেই আটকে গেল তার। চেয়ার ছাড়তে যাচ্ছে, হাত নেড়ে তাকে বারণ করল আশ্বাস।

'আমার কিছু হয়নি,' বলল সে। 'একটু গরম লাগছে।'

নিজের কামরায় ঢুকল আশ্বাস, কিন্তু চেয়ারে বসতে সাহস হলো না। অনুভব করল নুকের ভেতর হাতুড়ির বাড়ি মারছে হৃৎপিণ্ড, গায়ের চামড়া পুড়ছে, যেন গরম পানিতে গোসল করছে সে। অথচ গায়ের ঘাম ঠাণ্ডা, কেমন যেন একটা গন্ধও পাচ্ছে।

ডেস্কে তিনটে টেলিফোন। একটা বিল্ডিংয়ের ভেতর যোগাযোগ করার জন্যে। দ্বিতীয়টা আবেশা ও শিরিন আখতারের মাধ্যমে সাধারণ এক্সচেঞ্জের সাথে যোগাযোগ করার জন্যে। তৃতীয়টা রেডিও টেলিফোন, সাথে রয়েছে স্ক্যান্ডলার মেকানিজম। এক কোণে রয়েছে রেডিও, ওটার সাহায্যে এয়ারপোর্টের যে-কোন আই বি এ এঞ্জিনিয়ারের সাথে কথা বলতে পারে সে—গার্ড ও এঞ্জিনিয়ারদের প্রত্যেকের সাথে একটা করে ওয়াকি-টকি আছে। রেডিওর পাশে রয়েছে একটা টেপ-রেকর্ডার। টলতে টলতে কামরার মেঝেটুকু পেরুল সে, টেপ-রেকর্ডারটা চালু করল। স্ক্যান্ডলারে এখন যা ই বলা হোক, সব রেকর্ড হয়ে যাবে।

কমাল বের করে মুখটা মুছল আশ্বাস। কাপড়টা সাথে সাথে ভিজ্ঞে আর ভারী হয়ে গেল। কমালটা ডেস্কের ওপর রেখে দিয়ে কিউবিকল থেকে বেরিয়ে নামাল, সেটা দিয়ে ঘাড় আর গলা, হাত আর মুখ ভাল করে মুছল। মুছতে না মুছতে আবার ভিজ্ঞে গেল চামড়া। চোখের দৃষ্টি ঠিক আছে, শ্বাস-প্রশ্বাস আগের চেয়ে ভাল, হৃৎপিণ্ড এখন আর লাকাচ্ছে না। হাতটা নিজের সামনে লুপা করে দিল আশ্বাস। পাথরের মত স্থির। মাথাটাও ঠিকমত কাজ করছে, চিন্তা-ভাবনা জট পাকিয়ে যাচ্ছে না। শুধু স্মৃতিতে বিশাল একটা গর্ত তৈরি হয়েছে। প্লেনে বসে তালিকায় টিক চিহ্ন দিয়েছে সে, কিন্তু তালিকার মাঝামাঝি জায়গার কোন বিবরণ মনে করতে পারছে না। ওরুটা পরিষ্কার মনে আছে, এক ও দু'নম্বর পাতায় কি আছে বলতে পারবে। শেষটাও মনে করতে পারছে, দশ ও এগারো পাতার পুরোটা। কিন্তু হায় আল্লা, মানাখানের পাতাগুলোর কথা মনে নেই কেন? মনে আছে, ওর পাশে বসেছিল ডানকান, হাতের নখ খুঁটছিল দাঁত দিয়ে, রোজকার মত নার্ভাস হলেও প্রতিটি জিনিস বাববার করে চেক করে দেখে নিচ্ছিল। তার, মিয়া, ভাব! ডায়ালগলোয় কি দেখেছ স্বরণ করার চেষ্টা করো। ভাব, চিন্তা করো! তিন নম্বর পাতায় কি আছে তুমি জানো। কিন্তু চেক করার সময় কি দেখেছ মনে করতে পারছ না

কেন?

প্যাডটীর ওপর চোখ বুলান আশ্বাস। এক ও দু'নম্বর পাতার প্রতিটি বিষয়ের পাশে টিক চিহ্ন রয়েছে। পাতা উল্টে তিন নম্বরে চোখ রাখল, ধারণা করল টিক চিহ্ন দেখতে পাবে না। কিন্তু না, প্রতিটি বিষয়ের পাশেই টিক চিহ্ন রয়েছে। কালো পেলিক্যান কালি, নিজের কলমে এই কালিই ব্যবহার করে সে। চার নম্বর পাতায়ও তাই, সব ক'টা টিক চিহ্ন দেয়া হয়েছে। কিন্তু...তাহলে...মনে করতে পারছে না কেন? ছ'নম্বর পাতা। অস্বস্ত এটার কথা তো তার মনে থাকবেই, কারণ থ্রাস্ট বিয়ারিংটা বদলেছে তারা। ছ'নম্বর পাতায় পাঁচটা টিক চিহ্ন দেখে নিশ্চিতভাবে বোঝা গেল, থ্রাস্ট বিয়ারিংটা ঠিকভাবেই বসানো হয়েছে। কথাটা তার মনে থাকা উচিত। এই তো মাত্র খানিক আগে বদলেছে তারা এটা। কিন্তু দু'নম্বর পাতার টিক চিহ্নগুলো তার কলমের সাহায্যে দেয়া হলেও, দেয়ার কথা তার মনে নেই। সেই সময়টা ওর স্মৃতিতে কোন ছাপ ফেলেনি। কেন? রহস্যটা কি?

স্ক্যান্ডলার টেলিফোন তুলে নিয়ে বিশেষ একটা নম্বরে ডায়াল করল আশ্বাস। মিষ্টি নারীকণ্ঠ সাড়া দিল, 'ফোর, জিরো।'

'ওয়ান ওয়ান ফাইভ। এ ওয়ান। ফোর,' জবাব দিল আশ্বাস। সাঙ্কেতিক শব্দগুলোর অর্থ সাথে সাথে বুঝতে পারল মেয়েটা। 'আমি আই বি এ-র স্টাফ এঞ্জিনিয়ার ব্রিটিশ স্কাইরিজ হিথরো থেকে বর্গছি (ওয়ান ওয়ান ফাইভ)। অত্যন্ত জরুরী বার্তা দিতে চাই, দেরি করানো যাবে না (এ ওয়ান)। জনাব মাসুদ রানার সাথে যোগাযোগ করিয়ে দিন (ফোর)।'

অনুরোধ জানিয়ে ক্রেডেনে রিসিভারটা নামিয়ে রাখল সে।

এখনও দরদর করে ঘামছে আশ্বাস। মাসুদ ভাই কোথায় আছেন কে জানে, ভাবল সে। তবে, দুনিয়ার যে-প্রান্তেই থাকুন তিনি, ওরা তাঁকে কিছুক্ষণের মধ্যেই খুঁজে বার করবে। কিছুক্ষণ মানে কতক্ষণ? অস্থির হয়ে উঠল আশ্বাস। আবার টেলিফোনের রিসিভার তুলল সে। একই নম্বরে ডায়াল করল। সাড়া দিল মেয়েটা, 'ফোর, জিরো।'

আশ্বাস বলল, 'ওয়ান ওয়ান ফাইভ। এ ওয়ান। থারটিথ্রী।'

(৩৩) মানে, আমার একজন ডাক্তার দরকার।

'কোথায়?'

'আমার অফিসে, এ ওয়ান।'

'প্রথমবারই বুঝছি,' বলল মেয়েটা। 'কোনটা আগে দরকার আপনার? এইমাত্র আমি লাইনে পেলাম ফোরকে।'

'তার সাথে কথা বলব আগে, সেই ফাঁকে আপনি ডেক্রিশনের ব্যবস্থা করুন।'

'চিন্তা করবেন না। যত তাড়াতাড়ি পারা যাবে ব্যবস্থা করছি।'

যান্ত্রিক শব্দকোলাহল শোনা গেল অপরাপ্তে, তারপর মাসুদ রানার পরিচিত ড্রাট কন্ঠস্বর ভেসে এল।

'মাসুদ ভাই, আমরা যদি কলটা শেক করতে না পারি...নাইন নাইন,



সেডেন, ফাইভ জিরো জিরো/জিরো এইট/ওয়ান ওয়ান।

'ঠিক আছে,' বলল রানা, 'অর্থটা মনে মনে আওড়াল। 'আমরা যদি কলটা শেষ করতে না পারি, ব্রিটিশ স্কাইরিজ নিউ ইয়র্ক ফ্লাইট ৫০০ বাতিল করে দিতে হবে, দেখতে হবে মেইটেন্যান্সের কাজ কোথাও অসম্পূর্ণ আছে কিনা (জিরো সেডেন), কোথাও কোন মেকানিক্যাল ত্রুটি আছে কিনা (জিরো এইট), বা কোথাও কিছু স্যাবোটাজ করা হয়েছে কিনা (ওয়ান ওয়ান)।'

'ঠিক আছে,' বলল রানা। 'তোমার কিছু দরকার আছে?'

'তেরিশ চেয়ে আগেই মেসেজ দিয়েছি।'

'শুভ ম্যান। হোয়াট'স দ্য স্টোরি?'

'ঠিক বুঝতে পারছি না... আপনার মনে হতে পারে আমি পাগল হয়ে গেছি। আজ সকালে প্রি-ফ্লাইট চেক করেছি...।'

'ব্রিটিশ স্কাইরিজ ফ্লাইট ৫০০?'

'হ্যাঁ। মেইটেন্যান্সের কাজে আধ ঘণ্টা বেশি সময় লাগে আমাদের। রাতে আমরা একটা বিয়ারিং বদলেছি। পার্টটার নম্বর... এবিসেডেন/ওয়ান ফোর ফোর ফোর থ্রী নাইন/সেডেন জিরো জিরো ওয়ান...।'

'লিখে নিয়েছি। প্রি-ফ্লাইটে এত সময় লাগল কেন?'

'সেটাই আমাকে চিন্তায় ফেলে দিয়েছে। সম্পূর্ণ নরমাল চেক ছিল। বিয়ারিংটা ঠিকমত, সহজেই বদলানো হয়। প্রতিটা বিষয় আমি নিজে চেক করেছি, ডানকানও চেক করেছে... কিন্তু... কিন্তু... দু'নম্বর পাতার পর থেকে দশ নম্বরের আগে পর্যন্ত চেকিংয়ের কোন ঘটনা আমি মনে করতে পারছি না। স্মৃতি থেকে ওই সময়ের ঘটনাগুলো সম্পূর্ণ মুছে গেছে...।'

'স্টারবোর্ড লিঙ্ক কানেকটর-এর অয়েল প্রেশার কত ছিল?'

'ওটার কথাই বলছি আমি। ধেলেরি, পুরানো স্মৃতি থেকে আমি আপনাকে বলতে পারি ওই রীডিংটা লিখতে হয় চার নম্বর পাতায়...।'

'ওটা অত্যন্ত গুরুত্বপূর্ণ রীডিং, আন্সাস। নিচয়ই তুমি...।'

'জানি, মাসুদ ভাই, জানি! কিন্তু রীডিংটা আজ কি ছিল মনে পড়ছে না... যেন রীডিংটা আমি আজ দেখিইনি। অথচ চেক লিস্টে ঠিক চিহ্ন দেয়া রয়েছে। তারমানে নিচয়ই আমি ওটা পড়েছি, রীডিংটাও ঠিক ছিল, তা না হলে ঠিক চিহ্ন দেব কেন! কিন্তু মনে নেই...।'

'আর কিছু?' দ্রুত জানতে চাইল রানা। 'চেক করতে আধঘণ্টার বেশি সময় লাগে, অনেক ঘটনার খুঁটিনাটি তুমি মনে করতে পারছ না, যদিও তালিকায় ঠিক চিহ্ন দিয়েছ তুমি... আর কিছু, আন্সাস?'

'হ্যাঁ, আরেকটা ব্যাপার। অসম্ভব ঘামাছি আমি। স্ট্রীকনে এভাবে কখনও ঘামিনি। শরীরটা সব সময় ফিট রাখি, তাই ঘামটাম আমার হয়ই না বলতে গেলে... দু'গেম স্কয়ার্স খেলেও ঘামি না। কিন্তু কেন কে জানে খানিক আগে থেকে দরদর করে ঘামাছি...।'

'আজ কিছু খেয়েছ?'

'সাত নম্বর বিল্ডিং ব্রেকফাস্ট করেছি।'

'কার সাথে?'

'আমার সাথে ডাক ডানকান ছিল, স্কাইরিজের।'

'তা বা কফি খেয়েছ?'

'কফি।'

'টেকিল ছেড়ে কোথাও গিয়েছিলে?'

'ভেবে দেখার জন্যে সময় নিল আন্সাস, সহজে মনে পড়ল না। ইতোমধ্যে গোটা মুখ ভিজ়ে গেছে ঘামে। 'হ্যাঁ, চিন্তা করতে গিয়ে মনে পড়ল। তিনি আনার জন্যে একবার উঠেছিলাম।'

'টেকিলে আর কেউ ছিল? নাকি শুধু ডাক ডানকান?'

'শুধু আমরা দু'জন।'

'এই মুহূর্তে কোথায় সে, জানো?'

'নিচয়ই বাড়িতে।'

'মা-বাবার সাথে একই বাড়িতে থাকে।'

'আপনার মনে আছে, মাসুদ ভাই?'

'এখনও কি তারা অসুস্থ? কি যেন... ডায়াবেটিস আর ক্যানসার?'

'সেই সাথে বাত। ডানকান নিজেই সেবা করে তাদের...।'

'নিজের পালস গোনো, আমাকে শোনাও/ নির্দেশ দিল রানা।'

'শিরার ওপর আঙুল রেখে ওনতে গুরু কল আন্সাস।'

'ঠিক আছে, ধামো এবার।'

হঠাৎ নক হলো দরজায়। ঘাড় কেরাতেই শিবিন আখতারকে দেখতে পেল আন্সাস, পিছনে চশমা পরা এক যুবক, হাতে কালো একটা ব্যাগ। 'উনি একজন ডাক্তার, স্যার। বলছেন, আপনি তাকে ডেকেছেন।'

'হ্যাঁ, বলল আন্সাস।'

দরজা পেরিয়ে ভেতরে ঢুকল ডাক্তার, ব্যাগটা ডেকের ওপর রাখল।

'ইটস থারট থ্রী,' ফোনের রিসিভারে বলল আন্সাস।'

'লাইনে আছি আমি, তোমাকে পরীক্ষা করে কি বলে শুনব।'

আন্সাসের দিকে হাসিমুখে এগিয়ে এল ডাক্তার। 'সমস্যাটা কি?'

ডাক্তারের উদ্দেশে চিন্তার করার বোকাটা অনেক কষ্টে দমন করল আন্সাস। 'সন্দেহ করছি আমাকে কিছু খাইয়ে দেয়া হয়েছে।'

আন্সাসের চোখের একটা পাতা উল্টে দেখল ডাক্তার। ব্যাগ থেকে ছোট্ট একটা টর্চ বের করে চোখে আলো ফেলল। 'কি হতে পারে জিনিঙ্গটা, আপনার কোন ধারণা আছে—ড্রাগ বা পয়জন?'

'পার্ক্যাটা কি?'

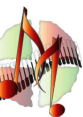
'ড্রাগ হলে আপনি জ্ঞান হারাবেন, পয়জন হলে পটল তুলবেন।'

'আপনি তো দেখছি ভারি রসিক...।'

'হ্যাঁ করুন।'

'আজ সকালে মুখ ধোয়া হয়নি...।'

'ওটা কোন সমস্যাই নয়। খানিক পরই হয়তো আমরা আপনার পের্ট



থেকে সমস্ত আবির্জনা পাল্পের সাহায্যে বের করে আনব।

দ্রুত, দক্ষতার সাথে আশ্বাসকে পরীক্ষা করল ডাক্তার। পালস রেট, ব্লাড প্রেশার, হার্টবিট, স্কিন টেমপারেচার, কিছুই বাদ দিল না। পরীক্ষা শেষ করে আশ্বাসকে সোফায় ওয়ে পড়তে বলল সে। ধীর পায়ে হেঁটে চলে এল টেলিফোনটার কাছে। রিসিভার তুলে বলল, 'মাসুদ ভাই? আমি তরুণ চ্যাটার্জি।'

'কি বুঝলে, তরুণ?'

'ওর ধারণা, ওকে ড্রাগ খাওয়ানো হয়েছে। ড্রাগ কিংবা পয়জন। কিন্তু আমার পরীক্ষায় কিছুই ধরা পড়ছে না। হার্ট, পালস, টেমপারেচার সামান্য অস্বাভাবিক। অবশ্য খুব বেশি ঘামছেন, তবে সেটা অতিরিক্ত ভয়ের কারণেও হতে পারে। উনি যদি মনে করেন ওনাকে বিষ খাওয়ানো হয়েছে...'

'তোমার সাজেশন কি?'

'এদিকে একটা নার্সিং হোম আছে, বেশি দূরে নয়। হোমটার সাথে ছোট একটা ল্যাবও আছে। ওনাকে ওখানে ভালভাবে পরীক্ষা করতে পারব। দু'জন কনসাল্ট্যান্টকেও ডাকা দরকার বলে মনে করছি।'

'ল্যাবটা নিরাপদ তো?'

'অবশ্যই, মাসুদ ভাই।'

'নাড়াচাড়া করলে অবস্থা আরও খারাপের দিকে যাবে না তো?'

'আমার তা মনে হয় না। আমি তো তার অসুস্থতার কোন কারণই দেখতে পাচ্ছি না।'

'রিসিভারটা ওকে একটু দেবে? ধন্যবাদ, তরুণ—খুব তাড়াতাড়ি আসতে পারায়।'

'ঘটনাক্রমে এয়াবপোটেই ভিলাম আমি, মাসুদ ভাই।'

সোফায় আধ শোয়া ভঙ্গিতে বসে রয়েছে আশ্বাস, ফোনের রিসিভারটা তার হাতে ধরিয়ে দিল ডাক্তার। দেখল, ঘামে তার সমস্ত কাপড়চোপড় ভিজ গেছে। মুখ দেখে মনে হলো, এই মাত্র যেন শাওয়ারের নিচে থেকে সরে এসেছে, ভোয়ালে ব্যবহার করেনি।

ডাক্তারের সব কথাই শুনতে পেয়েছে আশ্বাস। তার পরীক্ষায় তেমন কোন অসুস্থতা ধরা পড়েনি। কিন্তু তবু ঘামছে সে। রিসিভারটা নেয়ার সময় ডাক্তার তার দিকে তুরক কুচাকে তাকিয়ে থাকল। ভাবছে, ওধুই কি ভয় ওধু ভয়ে কেউ কি এরকম ঘামে? ভয় ছাড়াও আরও অনেক কারণে ঘামতে পারে মানুষ...।

রিসিভারটা কানে ঠেকিয়ে নরম সুরে বলল আশ্বাস, 'আমি আশ্বাস, মাসুদ ভাই...।' বলেই মারা গেল নটর, আই বি এ-র এঞ্জিনিয়ার জহির আশ্বাস, তার হাত থেকে খসে পড়ল টেলিফোনের রিসিভার।

চার

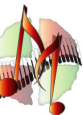
জহির আশ্বাসের সাথে টেলিফোনে কথা বলল রানা হংকং থেকে। খানিক আগে ইয়াকোমো টোমা-র কাছে আই বি এ-র পাঁচ লাখ শেয়ারের জন্যে একটা দর চেয়েছে ও। জানে, আভারডাউন্ড মার্কেটে কথটা পাড়বে টোমা, কোটেশন আসবে সুইজারল্যান্ড থেকে। টোমা তার সহজাত জাপানী ব্যবসাবুদ্ধি দিয়ে উপলব্ধি করতে পেরেছে, ইম্পাত বাংলা এয়ারলাইন্সের পাঁচ লাখ শেয়ার জীবনে কোনদিনই দেখতে পাবে না নে, প্রায় এক হাজার আমেরিকান ডলার 'কনসালটেশন' কি নিয়েই সন্তুষ্ট থাকতে হবে তাকে। এই এক হাজার ডলার সাফল্যের কানোবাজারে পাঁচ হাজার ডলার সম্মানে বিক্রি করা যাবে, কাজেই শেয়ার বিক্রি করার নিছক অভিনয়ে অংশগ্রহণ করতে তার আপত্তি থাকার কারণ নেই। রানার প্রয়োজনীয় তথ্য সংগ্রহ করার জন্যে উঠেপড়ে লগ্নি সে, জানে সফল হলে রানা তাকে আরও এক হাজার ডলার দেবে। টোমা আই বি এ-র অফিস থেকে মাত্র বেরিয়ে গেছে, এই সময় হিথেরো থেকে টেলিফোন এল। জহির আশ্বাস আর ডাক্তারের সাথে উপগ্রহের মাধ্যমে কথা বলল রানা। রিসিভার নামিয়ে রাখার দু'ফটা পর আই বি এ-র একটা এঞ্জিনিয়ারিট অচিন পাখি হংকং থেকে রওনা হলো ওকে নিয়ে। প্লেন টেক-অফ করার আগে কয়েকটা নির্দেশ পাঠাল ও। ব্রিটিশ স্বাইরিজ এয়ারলাইন্সের ৫০০ নম্বর ফ্লাইট বাতিল করা হলো না, অন্য একটা অচিন পাখি পাঠানো হলো হিথেরোতে। জটিল প্লেনটাকে ট্রান্সিট-এর সাহায্যে টেনে আনা হলো আই বি এ-র হ্যাঙ্গারে, চারদিক থেকে সেটাকে ঘিরে থাকল সিকিউরিটির লোকজন। হ্যাঙ্গারে নিয়ে আসার সাথে সাথে এঞ্জিনিয়াররা কাজে লেগে গেল, প্লেনটার প্রতিটি পার্টস খুঁটিয়ে পরীক্ষা করবে তারা। ব্রিটিশ স্বাইরিজ ইম্পাত বাংলার হেড অফিসে লিখিত অভিযোগ জানাল, কিন্তু কোম্পানীর ল ইয়ার চুক্তিপত্র খুলে দেখিয়ে দিল, কোন ব্যাখ্যা ছাড়াই যে-কোন সময় সার্ভিস থেকে একটা অচিন পাখিকে প্রত্যাহার করে নেয়ার অধিকার ইম্পাত বাংলা সংরক্ষণ করে।

বিকেলের দিকে হিথেরোতে পৌঁছল রানা। একটা গাড়িতে চড়ে টারমাক পেরুল, পৌঁছে গেল ইম্পাত বাংলার অফিসে, কাস্টমস আর ইমিগ্রান্ট অফিসাররা ওখানেই অপেক্ষা করছিল ওর জন্যে। ইতোমধ্যে ওর আগমন সংবাদ পেয়ে গেছে ডাক্তার, জহির আশ্বাসের অফিসে দেখা হলো দু'জনের।

'ব্যাপারটা সত্যি অদ্ভুত, মাসুদ ভাই,' বলল ডাক্তার তরুণ। 'এরই মধ্যে দু'জন কনসাল্ট্যান্ট প্যাথোলজিস্টের সাথে কথা বলেছি আমি। দু'জনই বলছেন, আমিও তাঁদের সাথে একমত, জহির আশ্বাস মারা গেছে হেফ তার হার্ট ব্লক হয়ে যাওয়ায়।'

'বিবিক্রয়ার কোন লক্ষণ নেই? কোন রকম আঘাত বা...?'

যাত্রীরা ইশিয়ার



না। সব রকমভাবে পরীক্ষা করে দেখেছি আমরা, মাসুদ ভাই। অত্যন্ত ভাল আস্থা, কোন রোগ ছিল না, জীবনে কখনও সিগারেট ছোঁয়নি, মদ খায়নি, খাওয়াদাওয়া করত পরিমিত। না, কোন ড্রাগও পাওয়া যায়নি। প্রফেসর পিলবার্ট ড্রাগ সম্পর্কে একজন অথরিটি...।

‘হিপনোটিজম?’

‘সে কথা আমিও ভেবেছি, মাসুদ ভাই, বলল তরুণ। ‘জাগ হোপস-এর সাথে কথাও বলেছি—এ-লাইনে তিনিই সেরা। আমি তাঁকে জিজ্ঞেস করলাম, সংস্কারে এটা সম্ভব কিনা—কাউকে হিপনোটাইজ করে বলা হলো নিঃশ্বাস বন্ধ করে রাখো, মৃত্যু না হওয়া পর্যন্ত সাবজেক্ট তাই করল? হোপস বললেন, অসম্ভব।

‘আস্কানকে কোথায় রাখা হয়েছে?’

‘মর্গে। পুলিশকে খবর দেয়া হয়েছে, তবে বাস্তব দেবাবার কোন সুযোগ পাচ্ছে না তারা। তিনটে মেডিকেল রিপোর্টেই বলা হয়েছে, মৃত্যু হয়েছে স্বাভাবিক কারণে। আস্কান সাহেবের নিজের ডাক্তারকেও খবর দেয়া হয়েছিল। পাঁচ বছর হলো কোন অসুখবিসুখ হয়নি আস্কান সাহেবের, কাজেই দেখাসাক্ষাৎ হয়নি—তার পক্ষে ডেথ সার্টিফিকেট দেয়া সম্ভব নয়।’

‘তদন্ত হবে, তাই না?’

‘ওপেন আন্ড শাট কেস। ডেথ বাই ন্যাচারাল কজেন।’

‘নট কজেন আননোন?’

‘উহ। করোনাকে আমরা বলব, হার্ট বন্ধ হয়ে যাওয়ার জহির আস্কান মারা গেছেন। সেটাই তার মৃত্যুর কারণ।’

‘কিন্তু যদি কবোনার জিজ্ঞেস করেন, হার্ট বন্ধ হলো কেন?’

‘বলব আমরা জানি না।’

‘বেশ। অফিশিয়াল দিকটা বুঝলাম। কিন্তু তোমার ব্যক্তিগত ধারণা?’

‘তিনি মারা গেছেন, নাকি খুন হয়েছেন?’

‘হ্যাঁ।’

‘মাসুদ ভাই, মেডিকেল সায়েন্সে আমরা অনেক দূর এগিয়েছি, কিন্তু এখনও এমন অনেক রহস্য আছে যা আমরা ভেদ করতে পারি না। অবশ্যই জহির আস্কানের স্বাভাবিক মৃত্যু হয়নি। অবশ্যই তাঁকে খুন করা হয়েছে। এ-ক্যাপারে অত্যন্ত আমার মনে কোন সন্দেহ নেই। কিন্তু—পরবর্তী প্রশ্ন—কে বা কি তাঁকে খুন করল? এই প্রশ্নে সরাসরি পরিষ্কার কিছু বলার যোগ্যতা আমাদের কারও নেই। যা বলব, অস্পষ্ট মনে হবে, মনে হবে হেঁয়ালি করছি। আমাদের অচেনা কোন ‘এজেন্সি’-র সাহায্যে মারা গেছে সে। অজ্ঞাতনামা কোন লোক মানুষের অজানা কোন বিষ ব্যবহার করে থাকতে পারে।’

ডাক্তারকে বিন্দায় করে দিয়ে পেরিমিটার রোড ধরে হ্যাস্পারে চলে এল রানা, উত্তরহীন প্রশ্নগুলো অনামনস্ব করে রাখল ওকে। ডাক্তার তরুণের কথাগুলো আসলেই কি হেঁয়ালি? আস্কান কি অজানা কোন ‘এজেন্সি’র কারণে মারা গেছে? আস্কান নিশ্চয়ই কিছু সন্দেহ করেছিল, তা না হলে

ইমাজেসি কল করত না।

বন্ধ দরজার ভেতর হাঙ্গারে রয়েছে অচিন পাখি, দরজার বাইরে কড়া পাহারা। রানাকে দেখামাত্র চিনতে পারলেও, গার্ড-অফিসে ঢুকে ছাড়পত্র পাবার আয়োজন সম্পন্ন করার অনুরোধ জানাল গার্ডরা। স্ক্যানার-এর প্যানেলে আঙুলের ছাপ দিতে হলো রানাকে, ওর ক্ষিপ্রচরিত্র চিনতে পেলে ইতিবাচক সাড়া দিল কমপিউটার। ভেতরে ঢুকে রানা দেখল, গোটা প্লেনটাকে ঘিরে কাজ করছে এজিনিয়াররা। চীফ সার্ভিস এজিনিয়ার, ইস্পাত বাংলার হার্টফোর্ডশায়ার থেকে এসেছে, একজন এজিনিয়ারের সাথে কথা বলছে। এজিনিয়ার কয়েকটা পার্টস পরীক্ষা করছে। সেকেলোর একটা হাতে নিয়ে রানার সামনে এসে দাঁড়াল চীফ এজিনিয়ার শাহাবুদ্দিন আহমেদ। রানাকে পথ দেখিয়ে অফিস কামরায় ঢুকল সে। ডেস্কের ওপর সাদা একটা কাগজের ওপর জিনিসটা রাখল। ‘আমরা মরীচিকার পিছনে ছুটছি, মাসুদ ভাই। এটাই সেই থ্রাস্ট বিয়ারিং, মেসেজে আপনি যেটার কথা বলেছিলেন। পরীক্ষা করে কোথাও কোন ত্রুটি পাইনি আমরা। কসানোও হয়েছিল ঠিকভাবে। বসিয়েছিল ডাক ডানকান। আপনি জানেন, এজিনিয়ার হিসেবে তার নাম আছে। শুধু থ্রাস্ট বিয়ারিং নয়, প্রেনের প্রতিটি পার্টস খুঁটিয়ে পরীক্ষা করেছি আমরা। আপনি যদি বলেন, ওটা নিয়ে নিউ ইয়র্ক যেতে রাজি আছি আমি।’

‘বিয়ারিংটা কমপ্লিটলি পরীক্ষা করেছে? ভাল বুঝো না, বলছি না যে...।’

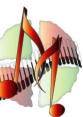
‘উই চেকড দ্য ইসটলেশন। পারফেক্ট। ফ্রীকশন কোএফিশিয়েন্ট এগজ্যাক্টলি রাইট। অ্যানাইনমেটে কোন গোলযোগ নেই। টেমপারেচার আন্ডার লোড, ঠিক আছে। লুব্রিক্যান্ট ফিড, ঠিক আছে। এরপর আমরা বিয়ারিংটা হার্টফোর্ডশায়ারে পাঠিয়ে দিই। এইমাত্র আবার ফিরিয়ে আনা হয়েছে ওটা। হার্টফোর্ডশায়ারে ওটার রোলার হার্ডনেস, রিং হার্ডনেস আর পলিশ পরীক্ষা করা হয়। এখন আমরা নিশ্চয়তা দিয়ে বলতে পারি, থ্রাস্ট বিয়ারিং সম্পূর্ণ ত্রুটিমুক্ত।’

‘ডাক ডানকান কি বলছে?’ জানতে চাইল রানা।

‘তার সাথে কথা বলার সুযোগ হয়নি আমার, চীফ সার্ভিস এজিনিয়ার বলল। ‘তার বাড়িতে একটা গাড়ি পাঠানো হয়েছে, কিন্তু জানা গেছে কাল রাতে এয়ারপোর্ট থেকে বাড়িতে ফেরেনি সে। গাড়িটা তার বাড়ির সামনেই রাখা হয়েছে, ফিরলেই যাতে এয়ারপোর্টে নিয়ে আসতে পারে।’

‘আমার ধারণা,’ বলল রানা, ‘লোকটা হয়তো কোনদিনই আর বাড়ি ফিরবে না।’

অ্যাসোসিয়েটেড হোটেল, পার্ক লেনে, একটা সুইট ভাড়া করা হয়েছে পিটার গুডউইন, ডিক রুস আর উইলিয়াম কার্টারের জন্যে। হোটেল হিসেবে অ্যাসোসিয়েটেডকে বেছে নেয়ার কারণ হলো, হোটেলটার তিনটে এলিভেটর আর দুটো বার আছে, একটা সেক্সোরা রয়েছে ছান্ডের ওপর। এলিভেটরে চড়ে যার খুশি যেখানে যাক, লবি থেকে কোন প্রশ্ন করা হয় না। অবিবাহিত যুবক-



যুবতীরা গোপনে মিলিত হতে চাইলে এই হোটেলটাই বেছে নেয়। সুইটটা ভাড়া করা হয়েছে মি. হোপল্যান্ড-এর নামে, প্রতি হণ্ডায় ডাকযোগে ভাড়া মেটানো হয়।

নির্দেশে যেমন বলা হয়েছে, তিন নম্বর এলিভেটর ধরে চক্ৰিশ তলায় উঠে এল ডাফ ডানকান। এলিভেটর থেকে সরাসরি রেস্তোরাঁয় বেরিয়ে এল সে। এরইমধ্যে রেকফাস্ট পরিবেশন করা হয়েছে টেবিলে। এলিভেটর থেকে নেমে কয়েক পা সামনে বাঁজল সে, তারপর অনামনস্কতার ভান করে পকেটে কি যেন খুঁজল, না পেয়ে ঘুরে দাঁড়াল, আবার ফিরে এল এলিভেটরে।

এরপর স্মৃতরোতলায় নেমে এল ডানকান। করিডর ধরে হেঁটে শেষ মাথার একটা দরজার সামনে দাঁড়াল সে, চাপ দিল কনিং রেলের বোতামে। বুলে গেল দরজা, ভেতরে ঢুকল ডানকান। খোলা দরজার পিছনে অপেক্ষা করছিল উইলিয়াম কার্টার, ডানকান ভেতরে ঢুকতেই ব্যস্ততার সাথে দরজাটা বন্ধ করে দিল সে। বাথরুমের পাশ দিয়ে পথ দেখাল সে, ঢুকল সিটিংরুমে। ডিক ক্রস আর পিটার গুডউইল ওদের জন্যে অপেক্ষা করছে, পাঁজামার ওপর দু'জনেই ড্রেসিং গাউল পরে রয়েছে। বেডরুমের দরজাটা খোলা, ভেতরে একজোড়া বিছানা দেখতে পেল ডানকান।

তিনজনই ওরা মুখ তুলে ডানকানের দিকে তাকিয়ে থাকল।

নার্ভাস ভঙ্গিতে দাঁত দিয়ে নখ খুঁটছে ডানকান।

'কফি খাবে?' জিজ্ঞেস করল ডিক ক্রস। স্মৃত, ঘন ঘন মাথা নাড়ল ডানকান। 'যত তাড়াতাড়ি সম্ভব বাড়ি ফিরতে চাই আমি,' বলল সে। 'টাকাটা পেলেই চলে যাব।'

'কাজটা ঠিকমত হয়েছে তো?' জিজ্ঞেস করল পিটার গুডউইল।

মাথা ঝাঁকাল ডানকান।

'কখন, কিভাবে খাওয়ালে জিনিসটা?' জ্ঞানতে চাইল ক্রস।

রেকফাস্টের সময়, ওর কফিতে, তোমরা যেমন বলেছিলে। শুধু একটা ব্যাপার... আমি খুব নার্ভাস ফিল করছিলাম... যেই টেবিল ছেড়ে চিনি আনতে যায় সে... উঠে যেতেই আর দেরি করিনি, ওর কাপে ঢেলে দিয়েছি শিশির সবটুকু...।

'ডাবল ডোজ, তাই না? মারামুক...।'

পিটার দাঁড়িয়ে আছে ডানকানের পিছনে, সামান্য বাম দিক ঘেঁষে। সতর্ক করার ভঙ্গিতে ক্রসের উদ্দেশে মাথা নাড়ল সে, জানে তার নড়াচড়া দেখতে পাচ্ছে না ডানকান। 'চেক করার সময় কি ঘটল?' শান্ত স্বরে জিজ্ঞেস করল সে।

ঘাড় ফিরিয়ে তার দিকে তাকাল ডানকান, জিজ্ঞেস ডগা দিয়ে হেঁটে ভেজাল, তারপর আবার দাঁত দিয়ে কানড় দিল নখে। 'তোমরা যেমন বলেছিলে, ঠিক সেভাবেই কাজ হয়েছে। প্রথম দু'পাতা মনোযোগ দিয়ে কাজ করে সে, কিন্তু তারপর একটা ঘোরের মধ্যে ছিল। পাতাল ঘেঁটক চিহ্ন দিতে হবে, মনে করিয়ে দিতে হয়। তিন নম্বর পাতার মাঝামাঝি জায়গার একটা

রীডিং ভুল পড়লাম আমি। বা দিকে, করওয়ার্ড ব্যাকল প্লেট মেকানিজম-এর অয়েল প্রেশার। প্রতি বর্গ ইঞ্চিতে পঞ্চাশ পাউন্ড হবার কথা, দশ পার্সেন্ট কমবেশি হতে পারে...।

'এ-সব আমরা জানি,' গমগম করে উঠল ডিক ক্রসের ভারী গলা। 'তোমার রীডিংটা বলা।'

'প্রতি বর্গ ইঞ্চিতে পাঁচশো পাউন্ড।'

'সে তোমার রীডিংটা মেনে নিল?'

'কোন প্রশ্ন ছাড়াই।'

'টিক চিহ্নও দিল?'

'হ্যাঁ।'

'স্নেক কৌতূহল,' বলল পিটার। 'অয়েল প্রেশার রীডিং কি ছিল? আসলটা?'

'প্রতি বর্গ ইঞ্চিতে একান দশমিক পাঁচ পাউন্ড। খানিকটা ঘাবড়ে যাই আমি... একটা বিয়ারিং বদলাতে হয়। তবে নতুনটা ঠিকমতই রিসিয়েছি আমরা। দেখো, গোটা ব্যাপারটাই আমার কাছে অর্থহীন মনে হয়েছে। টাকার প্রয়োজনে তোমরা যা বলেছ তাই করেছি আমি। কিন্তু আশ্বাসকে কেন ড্রাগ খাওয়ানো হলো, কেন ভুল রীডিং বলে পরীক্ষা করা হলো তাকে, এ-সব কিছুই আমার মাথায় ঢুকছে না। আমরা জানি, প্লেনটার কোথাও কোন ক্রটি নেই...।'

'এ-সবের কি অর্থ তা নিয়ে তোমাকে মাথা ঘামাতে হবে না,' আশ্বাস দেয়ার সুরে বলল কার্টার। 'এ-কথা মনে করার কোন কারণ নেই একটা অসিন পাকির ক্ষতি করতে চাইছি আমরা। আমরা আসলে একটা ড্রাগ পরীক্ষা করছি। তুমি আমাদেরকে সাহায্য করেছ, সেজন্যে আমরা কৃতজ্ঞ। কোম্পানী তোমার অবদানের কথা মনে রাখবে।'

ব্যখ্যাটা শোনার পরও ডানকানের চেহারা থেকে নার্ভাস ভাব ও সন্দেহের ছায়া দূর হলো না।

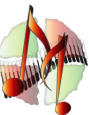
'বুঝতে পারছ না কেন, আশ্বাসকে সব কথা জানিয়ে ড্রাগ খাওয়ালে ডাক্তাররা সঠিক রেকর্ড পেতেন না। ব্যাপারটার সাফল্যই নির্ভর করছিল গোপনীয়তার ওপর।'

'কিন্তু এভাবে লুকিয়ে দেখা করার দরকারটা কি ছিল? আমরা তো কাজের জায়গাতেও কথা বলতে পারতাম। ছাদে উঠে আবার নেমে আসতে হলো আমাদের, কেন? ছদ্মনামেকামরা তাড়া করার কি দরকার ছিল?'

'তুমি বড় বেশি চিন্তা করো, ডাক,' হেসে উঠে বলল কার্টার। 'সে ঘাই হোক, ওভারটাইমের জন্যে ভাল টাকা দেয়া হচ্ছে তোমাকে।'

'বাকি দুশো ডলার পেতে পারি এখন?' জিজ্ঞেস করল ডানকান। 'আমাকে বাড়ি ফিরতে হবে।'

'টাকা তো তোমার ঘরেই রাখা আছে,' টেবিলে সবার জন্যে কফি পরিবেশন করল পিটার গুডউইল। 'যেহকম নার্ভাস বোধ করছ, কড়া এক



কাপ কফিই তোমার দরকার।' কাপটা ডানকানের হাতে ধরিয়ে দিল সে।

কফির কাপটা শেষ করে আরেক তলা ওপরে চলে এল ডানকান, কাল বিকেলে বুক করা কামরাটার ভেতর ঢুকল। ওর সাথে কাটারও এলোছে। ডানকান দরজা খুলেছে, এই সময় ওদের দেয়া ড্রাগ কাজ শুরু করল। তাকে ধরে ফেলল কাটার পাছাকোলা করে বয়ে নিয়ে এল কামরার ভেতর।

ডানকানকে মেঝেতে শোয়ানো হলো। এক এক করে নব কাপড় খুলে বিবস্ত্র করা হলো তাকে। কাপড়গুলো একটা চেয়ারের পিছনে ওহিয়ে রাখল কাটার। তারপর আবার ডানকানকে দু'হাতের ভাঁজে তুলল সে, বয়ে নিয়ে এল বাথরুমের ভেতর। এবার শাওয়ারের নিচে শোয়ানো হলো তাকে নব ঘুরিয়ে গরম পানির শাওয়ারটা ছেড়ে দেয়া হলো। আরেকটা নব ঘোরাতেই পানির উত্তাপের মাত্রা শতগুণ বেড়ে গেল। মারা যেতে পনেরো মিনিট সময় নিল ডানকান, ইতোমধ্যে আঙনের মত গরম পানিতে তার দেহ থেকে বিষের সমস্ত চিহ্ন বেরিয়ে গেছে।

নিজেদের সুইটে ফিরে এল কাটার। বাকি দু'জন কাপড়চোপড় পরে তৈরি হয়েছে। যে যার জিনিসপত্র ব্যক্তিগত বীককেসে ভরে নিল ওরা। সুটকেসে প্রত্যেকেরই কিছু কাপড়চোপড় রয়ে গেল, তবে সুটকেস বা কাপড়গুলো কোন সুর হিসেবে কাজ করবে না। লবির একটা টেলিফোন বুন থেকে হোটেল ফোন করল কাটার, জানিয়ে দিল মি. হোপল্যান্ড হোটেল অ্যাগ করছেন, নাগেজগুলো স্টোরে পাঠিয়ে দিতে হবে। সুইটের ভাড়া আজ দুপুর বারোটার পরিশোধ করা হয়েছে, কাজেই হোটেল কর্তৃপক্ষ ব্যাপারটাকে স্বাভাবিক একটা ঘটনা হিসেবেই দেখল। এই মুহূর্তে তারা অন্য একটা বিষয় নিয়ে দারুণ উদ্বেগের মধ্যে রয়েছে।

হোটেলের এক মেইত দু'হাজার পাঁচশে তেরো নম্বর কামরায় এইমাত্র সম্পূর্ণ নম্ব একটি শরীর আবিষ্কার করেছে। শাওয়ারের পানি অত্যধিক গরম হওয়ায় লোকটা হার্ট অ্যাটাকে মারা গেছে বলে সন্দেহ করা হলো। হোটেলের খাতা দেখে পরিচয় জানা গেল তাঁর। মি. জন মিচেল, বাজিন থেকে এলোছেন। ডেপুটী ক্লার্ক তাঁর সম্পর্কে একটা কথাই স্বরণ করতে পারল, ভ্রমলোক কি কারণে কে জানে তারি মিয়মাণ ছিলেন।

ব্যাপারটা ধাঁধার মত লাগছে রানার। কিস্ট্রিয়াম আক্রান্ত হবার মত লোক আর যেই হোক, জ্বির আক্রাস ছিল না। দুটো ব্যাপারে নিশ্চিত ছিল সে। এক তাকে কিম বা ড্রাগ খাওয়ানো হয়েছে। দুই, পেনে স্যাবোটাজ করা হয়েছে কিমবা মেইস্টেন্সাজ এ ক্রটি রয়ে গেছে। নিশ্চিত ছিল বলেই সিকিউরিটির সাথে যোগাযোগ করার জন্যে ইমার্জেন্সি কল করে সে। পরবর্তী ঘটনা, জ্বির আক্রাস মারা গেল।

তদন্তে দেখা গেল, কুখ্যাত বন্ধ হয়ে যাওয়ার মারা মেছে আক্রাস। কোন মেডিকেল বা প্যাথোলজিক্যাল কারণ খুলে বের করতে ব্যর্থ হলো বিশেষজ্ঞরা। এদিকে, চীফ এঞ্জিনিয়ার শাহাবুদ্দিন আহমেদ নিচয়তা দিয়ে

বললেন, পেনে কোন স্যাবোটাজ করা হয়নি, সার্ভিসিঙেও কোন ক্রটি নেই। কিন্তু পরবর্তী ঘটনা, ডাফ ডানকান নিখোঁজ।

ঘটনাগুলোর একটারও কি বিশেষ কোন তাৎপর্য আছে? জ্বির আক্রাসের মূহা স্বাভাবিক হতে পারে। ডাফ ডানকান বাড়ি ফেরেনি, এমন হতে পারে ব্যক্তিগত কোন সঙ্কটে পড়েছে সে।

'অচিন পাখিকে আমি কি সার্ভিসে রাখব, মি. রানা?' শাহাবুদ্দিন আহমেদ জানতে চাইলেন।

মাথাটা একদিকে কাত করল রানা। যথেষ্ট কারণ ছাড়া পেনটাকে মাটিতে বসিয়ে রাখতে পারে না ও। 'বেড়াবার ইচ্ছে আছে?' জিজ্ঞেস করল ও।

'প্রশ্নাবটা আমই দিতে যাচ্ছিলাম,' বললেন চীফ এঞ্জিনিয়ার। 'ব্রিটিশ স্বাইজিরের ফ্রাইটেই নিউ ইয়র্ক থেকে যুরে আসি একবার।'

রানার মার্সিডিজটা এয়ারপোর্টে পাঠিয়ে দেয়া হয়েছে, গাড়ি চালিয়ে সেন্ট্রাল লন্ডনে চলে এল ও। মেফেয়ার এনাকায়, গ্রসভেনর সিনেমা হলের ওপর, একটা ফ্লাট রয়েছে ওর। ফ্লাটে ঢুকেই ওনতে পেল টেলিফোন বাজছে। না, রঙ নাযার। রিসিভার নামিয়ে রেখে কাবার্ড খুলে ছোট একটা গ্লাসে সামান্য জ্বিন আর টনিক ঢালল ও, গ্লাসটা হাতে নিয়ে সিটিংরুম থেকে বেডরুমে চলে এল। কাপড়চোপড় খুলে বাথরুমে ঢুকল, দাঁড়াল শাওয়ারের নিচে।

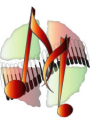
অনেককণ ধরে গোসল করার পরও উদ্বেগ আর নিরানন্দ ভাবটা মন থেকে দূর হলো না। গ্লাসটা এক চুমুকে শেষ করল ও।

খোলা জানালার সামনে এসে দাঁড়াল রানা। এগারোটা বাজে। এইমাত্র ওঁড়ি ওঁড়ি বৃষ্টি শুরু হলো। কোথায় যেন কি একটা ক্রটি রয়েছে, অথচ ধরা পড়ছে না ওর চোখে। বড় ধরনের কোন ফড়বন্ত্র চলছে আই বি এ-র বিরুদ্ধে? কিন্তু প্রমাণ কোথায়? তবে কিছু যে একটা ঘটছে তাতে কোন সন্দেহ নেই। কি সেটা?

রাস্তা দিয়ে ধীরবেগে এগিয়ে যাচ্ছে পাড়িগুলো। রাস্তার উল্টো দিক দিয়ে অলস পায়ে হেঁটে যাচ্ছে একজন পুলিশ। একটা দোরগোড়া থেকে উঁকি দিল এক তরুণী, খালি ট্যান্ডি পাবার আশা নেই বুঝতে পেরে রাস্তায় নেমে পড়ল সে, পুলিশকে পাশ কাটিয়ে হন হন করে হাটা ধরল। এমনভাবে হাট নাড়ল পুলিশটা, রানা আন্দাজ করল, মেয়েটা তাকে শুভবাহিনী জানিয়েছে। সবার বাজতে শুরু করল টেলিফোন, আবারও-রঙ নাযার।

রিসিভার নামিয়ে রেখে বিজ্ঞানায় উঠল রানা, কিন্তু বুন এল না। খালিক পর গায়ের চামর খুলে দিয়ে মেঝেতে দাঁড়াল, ঘুমের চিহ্নের ওখখটা স্বভাবানি দিয়ে ডাকছে ওকে। এগিয়ে গিয়ে টেবিলের ওপর রাখা রেডিওটা অন করল। বিবিসির ওভারস্টাজ সার্ভিস ধরল ও। তিনটে পনেরো বাজে। এইমাত্র ঋষর পড়া শেষ করল বনিতা কারসন। সুইচবার্ড অপারেটরকে অনুরোধ করতেই পাঁচ সেকেন্ডের মধ্যে স্টুডিওর সাথে যোগাযোগ ঘটিয়ে দিল। রেডিওটা

যাত্রীরা হাঁশিয়ার



তখনও বাজছে, কাল আবার এই একই সময়ে অনুষ্ঠান প্রচার করার প্রতিশ্রুতি
দিচ্ছে যোবিকা। তারপরই অপরাহ্নে রিসিভার তুলল বনিতা।

'প্রোথামটা ভালই হয়েছে,' বলল রানা।

'হু ইজ্জ দিস, প্লীজ?'

'তোমার একজন শ্রোতা...'

'ওরে পাজী...'

'চিনে ফেললে গলাটা?'

'কিভাবে চিনলাম ইশ্বরেই বলতে পারবে। কতদিন তোমার গলা শুনি
না। মাঝে মাঝে ভাবি, শুধু কি একা আমার ওপর এতটা নিষ্ঠুর তুমি, নাকি সব
মেয়ের ব্যাপারেই? কোথায় থাকো, জুরিখে না নিউ ইয়র্কে, একটা খবর পর্যন্ত
পেতে পারি না?'

'যুম আসছে না, ডাবলাম ওয়ুধ দরকার। তোমার কথাই প্রথম মনে
পড়ল। কোথাও ব্রেকফাস্ট খাওয়াতে পারি তোমাকে, বনিতা?'

'লভনে, রাতের এই সময়ে? নাকি সেবারের মত হ্যাঁচকা টান দিয়ে
প্যারিসে নিয়ে গিয়ে তোমার ইচ্ছে, যাতে নৌকা বাইচ-এ তোমার সঙ্গিনী
হতে পারি আমি? শোনো, তোমার অভাব বোধ করছি, বুঝলে? তুমি একটা
ফ্রুট, তা না হলে আমাকে এত কষ্ট দাঁও কেন?'

'আসবে?'

'যুমের ওয়ুধ দরকার, কথাটা যদি আক্ষরিক অর্থে সত্যি হত, নিজেকে
ধন্য মনে করতাম, রানা,' কারসন বনিতার কণ্ঠে বিষন্ন সুর। 'আমি জানি,
তুমি আমাকে ছোবে না পর্যন্ত, গিলে খাওয়া তো দূরের কথা।'

'এত দিনে নিশ্চয়ই অনেক কথা জমা হয়েছে তোমার। আমাকে শোনাবে
না? আমারও যে তোমাকে ভাল লাগে, সেটা ব্যাখ্যা করার সুযোগ দেবে না?
আমি যে কাউকে, কোন মেয়েকে, ইচ্ছে করে কষ্ট দিই না, সেটা আরেকবার
বলার সুযোগ আমি পাব না?'

হঠাৎ আকুল হয়ে পড়ল বনিতা। আবেগে গলা বুজে এল তার। ইচ্ছে
হলো, এক নিমেষে রানার পাশে চলে আসে। 'আমার জীবনে তুমি একাধারে
বর ও অভিষাপ। কোথায় তুমি, রানা? কোথেকে কথা বলছ?'

'আমার ফ্ল্যাট থেকে।'

'তোমার ফ্ল্যাট তো দুনিয়ার সবখানে একটা করে আছে। জুরিখ ফ্ল্যাট,
নাকি লন্ডন ফ্ল্যাট থেকে বলছ?'

'লন্ডন।'

'সত্যি তুমি একটা পাষণ। লভনে এসেছ অথচ আমাকে জানাওনি।'

'সত্যি ছিলাম, বনিতা।'

'আমার জন্তে বাথটাতে পানির ব্যবস্থা করো, পানিতে সেন্ট ঢালো, দশ
মিনিটের মধ্যে শোঁছে যাচ্ছি। অবশ্য যদি এই অসময়ে ট্যাক্সি পাই।'

'তুমি বললে গাড়ি নিয়ে আসতে পারি আমি।'

'এনার্জি খরচা কোরো না, আমার গোসলের পর ওটুকু দরকার হবে—

'আজ আমি কোন কথা, কোন অজুহাত বলব না!'

বাথটাতে সেন্ট ঢেলে বেরিয়ে এল রানা, ফ্রিজে মার্টিনি রাখল, এই সময় আবার
বন বন শব্দে বেজে উঠল ফোনটা।

এবার রঙ নাগর নয়। 'ড. তরুণ অনুরোধ করায় আপনাকে ফোন করছি
আমি,' ব্যাখ্যা দিলেন প্রফেসর গিলবার্ট। 'ও বলল, রাত যতই হোক, আপনি
কিছু মনে করবেন না। আপনার জহির আন্ডারস সম্পর্কে ইন্টারেস্টিং একটা
ব্যাপার জানা গেছে।'

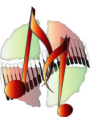
দশ মিনিট পর কারসন বনিতা রানার ফ্ল্যাটে ঢুকে দেখল বাথটাতে পানি
ভরা রয়েছে, মিষ্টি গন্ধ উঠে আসছে পানি থেকে। ফ্রিজে মার্টিনিও রয়েছে।
বুজতে হলো না, রানার লেখা চিরকুটটা সহজেই চোখে পড়ল তার। 'সত্যি
অত্যন্ত দুঃখিত। জরুরী একটা কাজ, হঠাৎ যেতে হচ্ছে। আশা করি শিগগিরই
ফিরতে পারব।'

'ওরে পাজী!' কিচেনে ঢুকে কফি তৈরি করল বনিতা, তারপর প্রচুর সময়
নিয়মে গোসল করার জন্যে বাথটাতে নামল।

কিং'স ক্রস স্ট্রীটের এক বাড়ির বেসমেন্টে প্রফেসর গিলবার্টের ল্যাবরেটরি।
সদর দরজায় ডানা নেই, সামনে হলরুমের ভেতর দিকের দরজাটাও খোলা।
দরজা পেরিয়েই সিঁড়িটা দেখতে পেল রানা, নিচের দিকে নেমে গেছে। সিঁড়ি
বেয়ে নামার সময় মৃত্যু ও জীবনের গন্ধ পেল ও, অর্ধাং ফরমালিন আর
ডিজাইনফেক্ট্যান্ট-এর। সিঁড়ির নিচে ওর জন্যে অপেক্ষা করছেন প্রফেসর।
ছেঁটখাটো মানুষটা, গোলাপের মত রাঙা তাঁর মুখ, চোখে দৃষ্টিময় দৃষ্টি নিয়ে
সুবোধ এক 'স্কুলছাত্র যেন। ধবধবে সাদা ল্যাবরেটরি কোট পরে আছেন
ভদ্রলোক, ওপরের একটা পকেট থেকে উঁকি দিচ্ছে একটা কাঁচি। পথ দেখিয়ে
ল্যাবে নিয়ে যাবার সময় রানা লক্ষ করল, প্রফেসর খুঁড়িয়ে খুঁড়িয়ে হাঁটছেন।
তাড়াতাড়ি নিচের দিকে তাকাল রানা, দেখল তাঁর বাম বুটটা ডান বুটের
তুলনায় আকারে অর্ধেক, এবং প্রায় গোলাকার। অন্য কোন লোকের পা যদি
এরকম বিকৃত বা ছোট হত, অতদ একটা ভাব ফুটে উঠতে পারত তার গোটা
অস্তিত্বে। কিন্তু প্রফেসর গিলবার্টের বেলায় উল্টোটা ঘটেছে, তাঁর এই ক্রটির
জন্য তাকে বরং আরও কোমলহৃদয় ও অসহায় লাগছে।

'রাতটা আপনার খুব ব্যস্ততার মধ্যে কেটেছে,' বলল রানা।

রানার হালকা রেনকোটটা নিয়ে দরজার কাছাকাছি কাবার্ডে বুলিয়ে
রাখলেন প্রফেসর। 'চারদিক নিশুম হয়ে গেলে কাজ করে আনন্দ পাই,
বললেন তিনি। 'স্বাভাবিক কর্মীরা আশপাশে থাকে না, ফোন বাজে না। আমার
ধারণা, সকাল হলে কিছু লাগতে মুখ দেখায় সুযোগ হবে। প্রফেশন্যালরা
সিঁড়িদের তুল বীকার করতে পছন্দ করে না। অথচ একটা গুরুত্বপূর্ণ ব্যাপার
তাদের দৃষ্টি এড়িয়ে গেছে। তাদের দলে আমিও আছি। আমরা তিনজন একটা
রিপোর্ট তৈরি করলাম, নিশ্চয়তা দিয়ে বললাম, জহির আন্ডারসের শরীরে টল্লিক



জাতীয় কিছু পাওয়া যায়নি। রিপোর্টের সারসর্ম ঠিকই আছে, টিক্সিক কিছু সত্যি আমরা পাইনি। কিন্তু পাইনি কোথায়?’

প্রশ্নটা পুনরাবৃত্তি করল রানা, ‘কোথায়?’

‘শরীরের ভেতর,’ বললেন প্রফেসর। ‘কাটাছেড়ার পর পরীক্ষা করা হয়েছে, কোথাও কোন রকম বিষ পাওয়া যায়নি। কিন্তু শরীরের বাইরে?’

‘শরীরের বাইরে টিক্সিক... ঠিক বুঝলাম না, প্রফেসর।’

বিজয়ীর হাসি দেখা গেল প্রফেসর গিলবার্টের গোলাপ রাঙা মুখে।

‘রিপোর্ট লেখার পর আবার কি মনে করে পরীক্ষা করতে গেলেন আপনি?’ জানতে চাইল রানা।

‘অস্বাভাবিক ঘাম। ব্যাপারটা আমাকে উদ্ভিন্ন করে তোলে।’ ল্যাবরেটরির ভেতর দিয়ে পথ দেখালেন প্রফেসর। একটা বেঞ্চের পাশে দুটো চেয়ার রয়েছে। বেঞ্চের ওপর মাইক্রোস্কোপ, কয়েকটা সাইড ইত্যাদি দেখা গেল। পাশের র্যাকে রয়েছে টেস্ট-টিউব। একটা চেয়ারে বসে কামরার চারদিকে চোখ বুলাল রানা। ‘বিষ সম্পর্কে আপনি কতটুকু কি জানেন, মি. রানা?’ জানতে চাইলেন তিনি।

‘বেশি কিছু না।’

‘আপনি জানেন কি, কিছু বিষ নার্ভাস সিস্টেমকে আক্রমণ করে?’

‘কথাটা শুনেছি।’

‘সাধারণত মারা যাবার পর লাশের শরীরে এ-ধরনের বিষের অস্তিত্ব ধরা পড়ে। বলাই বাহুল্য, মি. আন্সাসের সমস্ত অ্যানালিসিস সম্পন্ন করি আমরা, কিন্তু স্ট্রাক বা তার ডাইজেনেসিস ট্রাস্ট-এ কোন ফরেন সাবস্ট্যান্স পাইনি আমরা, তার বাউয়েল বা রাডারেও কিছু ছিল না।’

হাসিখুশি উল্লসকের দিকে তাকিয়ে মনে মনে বিস্মিত না হয়ে পারল না রানা। তার কাজটা মোটেও আনন্দদায়ক নয়, প্রায় সারাটা রাত ধরে একটা লাশ কাটাছেড়া করেছেন তিনি।

‘আমরা এমনকি লাশের স্কিন থেকে পাওয়া নামমাত্র ঘামও উদ্ধার করেছি, পরীক্ষাতে প্রমাণ হয়েছে তাতেও কিছু নেই।’

‘অসম্ভব পরিশ্রম করেছেন আপনি...।’

‘পরিশ্রম নয়, মাই ডিয়ার চ্যাপ। একজন প্রফেশন্যাল হিসেবে সমস্যাটা আমাকে চ্যালেঞ্জ করছিল। কাজটায় আমি তারি আনন্দ পেয়েছি।’

‘কিন্তু আপনার সন্দেহ হলো কেন? কেন আবার নতুন করে পরীক্ষা শুরু করলেন?’

‘ড. তরুণের একটা কথা। পরীক্ষার ফলাফলে সন্তুষ্ট না হয়ে যাবার সময় বলে গেল সে, কি যেন দেখেও দেখতে পাচ্ছি না আমরা। এর আগেও এ-ধরনের মতব্য করেছে সে, প্রতিবারই দেখা গেছে কথাটা অমূলক ছিল না। কাজেই সিদ্ধান্ত নিলাম, রাতটা ল্যাবেই কাটাব—দেখব সত্যি সত্যি কিছু চোখ এড়িয়ে গেছে কিনা।’

‘বেশ, তারপর?’

‘জিনিসটা আসলে ওই ঘামের মধ্যেই পাওয়া গেল। ঘাম আসলে প্রচুর বাড়ি সাবস্ট্যান্স বহন করে। বিষটা ঘামের সাথে শরীর থেকে বেরিয়ে যায়। এই বিষটার সাইড এফেক্ট হলো, বাড়ি টেমপারেচার অস্বাভাবিক বাড়িয়ে দেয়া। সোয়েট গ্ল্যান্ডগুলো খুলে যায়, ঘামের সাথে বেরিয়ে যাবার পথ করে নেয় পয়জন্টা। একটা লাশ যখন পরীক্ষার জন্যে আনা হয়, নয় অবস্থায় প্রচুর নাড়াচাড়া করা হয় সেটা, কাজেই বেশিরভাগ ঘাম শুকিয়ে যায়। তাতে তেমন কোন সমস্যা হয় না, কারণ ঘাম শুকিয়ে যাওয়ার পরও সামান্য পরিমাণ লবণ ডুবের সাথে লেগে থাকে, অ্যানালিসিসের জন্যে সামান্য একটু পেনেই চলে। এক্ষেত্রেও ঠিক তাই আমরা পেয়েছি। তুক থেকে চেঁছে নিয়েছি লবণ। কিন্তু পরিচিত কোন বিষ পাওয়া যায়নি—না আর্সেনিক, না অন্য কিছু।’

কিন্তু সৌভাগ্যবশত, মি. আন্সাসের লাশ খুব বেশি নাড়াচাড়া করা হয়নি। আর তাই, আমি যখন তার বাম হাতটা তুললাম, দেখলাম বগলের নিচে এক ফোটা অবশিষ্ট রয়েছে। মাত্র এক ফোটা, কিন্তু আমার কাজের জন্যে যথেষ্ট।’

‘ওই ঘামের ফোটার আপনি বিষ আবিষ্কার করলেন?’

‘আ হাইলি টিক্সিক সাবস্ট্যান্স, কিন্তু কন্যামাত্র। অ্যামাইল নাইট্রেট নামে অ্যামপুলগুলোর নাম শুনেছেন আপনি? বিশেষ এক ধরনের হার্ট-এর রোগীদের দেয়া হয়? রোগী যদি বুঝতে পারে অ্যাটাক হবে, রুমালে রেখে একটা অ্যামপুল ভাঙে সে, অ্যামাইল নাইট্রেট-এর গন্ধ শোকে, ফলে হার্ট সচল থাকে। একটা সাইড এফেক্ট হলো, রোগীর মুখ লালচে হয়ে ওঠে, শরীর ঘামতে শুরু করে। এই জিনিসটাও অ্যামাইল নাইট্রেট থেকেই সংগ্রহ করা হয়েছে—প্রায় একই অ্যাকশন, এবং সম্পূর্ণ অরগ্যানিক। এটার বৈশিষ্ট্য হলো, এক ঘন্টার মধ্যে সোয়েট গ্ল্যান্ডের মাধ্যমে শরীর থেকে কর্পূরের মত উবে যাবে, ধরতে পারার মত কোন চিহ্ন পর্যন্ত থাকবে না।’

‘যদি না এক দু'ফোটা ঘাম রোগীর বগলের তলায় জমে থাকে?’

‘ঠিক তাই। ঘটনাটা যে অস্বাভাবিক, সন্দেহ নেই। বিষটা যখন প্রয়োগ করা হয়, সাবজেক্ট কাপড়চোপড় পরে ছিল। বগলের তলার ঘাম শুষে নেয় কাপড়, পিছনে কোন নমুনা রেখে যায় না। এই কেসে নিজেদেরকে আমরা ভাগ্যবান বলতে পারি, কারণ ঘাম শুকিয়ে যাবার আগেই লাশের কাপড় খুলে ফেলা হয়েছিল, এবং সাধারণ পোস্ট মর্টেমের জন্যে একটা লাশ মতটা নাড়াচাড়া করা হয় এক্ষেত্রে তা করা হয়নি।’

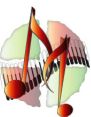
‘কাজ পাগল একজন প্যাথোলজিস্ট পেয়েছি আমরা, ভাগ্যও সে-কারণে আমাদেরকে সহায়তা করেছে।’

‘হ্যাঁ, এটুকু কতিতু দিতে পারেন আমাকে।’ প্রফেসর গিলবার্ট হাসলেন। ‘তবে আমাকে কাজ পাগল করে তোলে ড. তরুণ। কতিতুের একটা ভাগ তারও পাওনা।’

‘বিষটার কোন নাম আছে, প্রফেসর গিলবার্ট?’

‘একটা কেমিক্যাল নাম আছে, অবশ্যই, তবে নামটা আপনার তেমন

যাত্রীরা ইশিয়ার



কোন সাহায্যে আসবে না। নামটা হলো, নাইট্রোমিথাইলেনক্লিনজি।

হাত তুলে তাঁকে বাধা দিল রানা। 'কেমিক্যাল নাম জানতে চাইছি না, বলল ও। 'জানতে চাইছি ট্রেড নাম আছে কিনা।

'না, কোন ট্রেড নেম নেই। আমি মতটুকু জানি, কমার্শিয়ালি তৈরি করা হয় না। ঈশ্বরকে ধন্যবাদ, বিষ হিলেবে ব্যবহারের কোন ইতিহাসও নেই...।

'প্রতিক্রিয়া সম্পর্কে বলতে পারেন আমাকে?'

'বডি টেমপারেচার বাড়িয়ে দেবে। সম্ভবত হার্টের গতি দ্রুত হবে। দ্রুত হবে পালস রেট। আপনি ঘামবেন। এগুলো বাইরের লক্ষণ।

'ভেতরে কি ঘটবে?'

'ভেতরে কি ঘটবে আমাদের ঠিক জানা নেই। আপনার নার্ভাস সিস্টেমের একটা অংশ ধ্বংস করে দেবে, সন্দেহ নেই। তবে বাকি অংশটাকে ঠিকমত কাজ করতে বাধা দেবে না। আপনি সম্ভবত হাঁটতে পারবেন, হাসতে পারবেন, কথা বলতে পারবেন—যে-কোন সুস্থ স্বাভাবিক মানুষের মতই। আপনার রিফ্লেক্সও মোটামুটি ঠিক থাকবে—ধরুন, কেউ আপনাকে ঘুসি মারতে বাঞ্ছে, আপনি সেটাকে এড়াবার জন্যে দ্রুত সরে যেতে পারবেন।

'কিন্তু বিষের প্রভাবে আপনার নার্ভাস সিস্টেমের একটা অংশ কাজ করবে না?'

'হ্যাঁ। কিছু সময়ের জন্যে কাজ করবে না।

'কিছু সময় মানে?'

'বুঝতেই তো পারছেন, জিনিসটা নিয়ে খুব বেশি এক্সপেরিমেন্ট করা হয়নি, কাজেই সায়েন্টিফিক কোন আনসার আমি আপনাকে দিতে পারব না। সময়ের ব্যাপারটা...কয়েক মিনিট হতে পারে, আবার কয়েক ঘণ্টাও হতে পারে। নির্ভর করবে কতটা বিষ প্রয়োগ করা হয়েছে, শরীর প্রতিক্রিয়া ঘামের মাধ্যমে ওটাকে বের করে দিতে কতটা সময় নেয়, বডি টেমপারেচার, পারিপার্শ্বিক উত্তাপ, রোগীর শারীরিক অবস্থা ইত্যাদির ওপর। বিষয়টা আনলে সিলেকটিভ...।

'সিলেকটিভ মানে? সাবজেক্টের কোন অংশটা সিলেক্ট করবে ওই বিষ, বলতে পারেন?'

'আরও গবেষণা ছাড়া এ-ব্যাপারে কিছু বলতে ভাল লাগছে না আমার। সবার ক্ষেত্রেই একই অংশ আক্রান্ত হবে, কারণ ড্রাগটা বায়োকেমিক্যাল পদ্ধতিতে কাজ করে, নার্ভাস সিস্টেমের বিশেষ একটা কেমিস্ট্রির ওপর কার্যকরী। কিন্তু নির্দিষ্টভাবে কোন অংশটা, আমার পক্ষে বলা সম্ভব নয়। তবে, আপনি যদি সাবজেক্ট হতে চান, নমুনা হিসেবে খানিকটা ড্রাগ খেতে রাজি হন, এক আমার সাইকিয়াট্রিস্ট পদ্ধতিতে সুযোগ দেন আপনাকে পরীক্ষা করার, তাহলে হয়তো...।

হেসে উঠল রানা, তবে হাসির আওয়াজটা আড়ষ্ট ও বেসুরো। তিনিপিপ হবার কোন ইচ্ছেই ওর নেই। অজানা কোন বিষ খেয়ে তো নয়ই। 'সাইড

এফেট?'

মাথা নাড়লেন প্রফেসর। 'গবেষণা ছাড়া বলা সম্ভব নয়।

'ওভারডোজের প্রতিক্রিয়া?'

'এই ব্যাপারটা আমাকে ভাবিয়ে তুলেছে। ওভারডোজের প্রতিক্রিয়া পরিষ্কার কুটে উঠবে। হার্ট অ্যাকটিভিটি বাড়িয়ে দেবে, অত্যন্ত দ্রুতবেগে ছুটতে গাড়ির এঞ্জিনের মত। এঞ্জিনের ক্ষেত্রে পিস্টন রিঙ বা ভালভগুলো নষ্ট হয়ে যাবে। কিছু একটা মেকানিক্যালি ভাঙবে। হার্টের ব্যাপারে ঠিক তাই ঘটা উচিত। তা যদি ঘটে, আমরা তা দেখতে পাব। কিন্তু মি. আক্বাসের হার্ট ছিল সম্পূর্ণ, সর্ব অর্থে, পারফেক্ট—ফিজিক্যাল ড্যামেজ-এর কোন লক্ষণ পাওয়া যায়নি।

'আসুন, আমরা হাইপথেসিস-এর সাহায্য নিই,' বলল রানা। 'এক লোক তার রুটিনের অংশ হিসেবে অনেকগুলো কাজ করে। শারীরিক অর্থে কাজগুলো হলো, কিছু ডায়ালের লেখা পড়া, তারপর প্যাডে টিক চিহ্ন দেয়া। সে যখন ডায়ালগুলো পড়ে, অবশ্যই তার 'ফিজিক্যাল অ্যাবিলিটি' ভূমিকা পালন করে, কাজেই ডায়ালে যদি ডুল কিছু থাকে তাহলে টিক চিহ্ন দেবে না সে, ঠিক?'

'এখানে আমাকে একটা প্রশ্ন করতে দিন, প্লীজ,' বললেন প্রফেসর গিলবার্ট। 'ডায়ালের ডুল বলছেন যেটাকে, সেটা কি নৈতিক কোন ডুল, নাকি তারতম্যগত কোন অসঙ্গতি?'

এক সেকেন্ড চিন্তা করল রানা, তারপর বলল, 'না, নৈতিকতার কোন ব্যাপার জড়িত নয়। ডুলটা তারতম্যগত অসঙ্গতির পর্যায়েই পড়ে। তবে, একজন এঞ্জিনিয়ারের কাছে এ-ধরনের অসঙ্গতি মানেই হবে কোথাও কোন মারাত্মক গোলযোগ ঘটেছে।

'সঙ্গতি বা অসঙ্গতি ধরার কাজটা করে মেমোরি,' বললেন প্রফেসর। 'মেমোরির একটা অংশ যদি ধ্বংস করে দেয় ওই ড্রাগ? তাহলে কি ঘটবে?'

'কি ঘটবে?'

'সাবজেক্ট অসঙ্গতিটা ধরতে পারবে না।

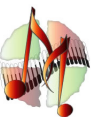
'অর্থাৎ ডায়ালের লেখা ঠিক আছে ধরে নিয়ে টিক চিহ্ন দিয়ে যাবে সে? জানতে চাইল রানা।

'সম্ভবত, হ্যাঁ। কারণ তার শারীরিক তৎপরতা ড্রাগের দ্বারা প্রভাবিত হবে না। তার সমস্ত আচরণ স্বাভাবিক বলে মনে হবে। সে যদি স্মোকার হয়, একটা সিগারেট চাইবে, প্যাকেট থেকে বের করবে, ধরাবে, পান করবে...।

'উপভোগ করবে কি?' জানতে চাইল রানা।

'নে-কথা বলতে পারি না। কারণ উপভোগ করাটাও নির্ভর করে মেমোরির ওপর।

চূপচাপ বসে থাকল দুজন। দু'জনেই ভাবছে। কল্পনায় রানা দেখতে পেল, ডায়ালে বিপজ্জনক অসঙ্গতি থাকা সত্ত্বেও একের পর এক টিক চিহ্ন দিয়ে চলেছে জহির আক্বাস তার প্যাডে। রানা জানে, আক্বাসের পাশে বসে



ছিল ডাফ ডানকান, আন্সাসের প্রতিটি কাজ লক্ষ করেছে সে। লোকটা কি আগের মতই এখনও তার আঙুলের নখ কাটে দাঁত দিয়ে? ডানকান নিরুদ্দেশ, আন্সাস মারা গেছে, এবং চীফ এঞ্জিনিয়ার বলছে প্লেনের কোথাও গোলযোগ নেই। ধরে নিতে হয়, ডায়ালডলো সঠিক তথ্যই সরবরাহ করেছে আন্সাস আর ডানকানকে, তারাও বিশ্বস্ততার সাথে টিক চিহ্ন দিয়েছে। কিন্তু প্লেনে যদি কোন ক্রটি নাই থেকে থাকে, ড্রাগটা ব্যবহার করা হলো কেন? এখন রানার কাছে ব্যাপারটা পরিষ্কার হয়ে গেছে, একসাথে বেকফাস্ট খাওয়ার সময় আন্সাসের কফিন কাপে ড্রাগটা মিশিয়ে দেয় ডানকান—সম্ভবত কফিন কাপে। টেবিল ছেড়ে একবার উঠে গিয়েছিল আন্সাস, চিনি আনার জন্যে। কোন বা কিসের জন্যে আন্সাস টেবিল ছেড়েছিল সেটা বড় কথা নয়, সে টেবিল ছাড়ায় তার খাবার বা কফিতে ড্রাগ মেশানোর একটা সুযোগ পেয়ে যায় ডানকান। আন্সাস টেবিল না ছাড়লেও সুযোগটা তৈরি করে নিত সে। হয়তো নিজেই চিনির পট সরিয়ে রেখেছিল।

‘আপনি নিশ্চয়ই বলবেন না, ড্রাগটার কারণেই মৃত্যু হয়েছে আন্সাসের?’ প্রফেসরকে জিজ্ঞেস করল রানা।

‘তা কি হবে হয়।’ প্রফেসর গিলবার্টের হাসিখুশি মুখে চিত্তার ভাঁজ পড়ল। ‘উঁহঁ, আমার তা মনে হয় না।’ হঠাৎ হাসলেন ড্রাগলোক, ক্রান্ত দেখাল তাঁকে। ‘ফ্ল্যাপিস বেকন-এর একটা কথা মনে পড়ে যাচ্ছে আমার। “আই ডেন্ট বিলিভ এনি ম্যান ফিয়ারস টু বি ডেড, বাট ওনলি দ্য স্ট্রাইক অভ ডেথ।” প্রচুর ঘাম বেরুচ্ছে দেখে মি. আন্সাস বুঝতে পেরেছিলেন, কোথাও কিছু একটা গোলমাল হয়েছে। তখনও, মনে রাখবেন, তার প্রাণশক্তি অটুট রয়েছে—আপনাকে টেলিফোন করা থেকেই সেটা বোঝা যায়। যতটুকু বলা হয়েছে আমাদের, বুঝতে অসুবিধে হয়নি; বিশেষ ধরনের কোড ব্যবহার করেন তিনি—তারমানে, তাঁর স্বরূপ শক্তি ঠিকমতই কাজ করছিল। ওই একই কোড ব্যবহার করে তিনি এমনকি একজন ডাক্তারকেও ডাকেন। আমার কোন সন্দেহ নেই, স্মৃতি-ধ্বংসী ড্রাগ ততক্ষণে কার্যকারিতা হারিয়ে ফেলেছিল। কিন্তু ড্রাগটা সিস্টেম থেকে বেরিয়ে যাচ্ছিল বলে তখনও তিনি প্রচুর ঘামছিলেন। কি থেকে কি বা কেন কি ঘটছে তাঁর জানার কথা নয়। ধীরে ধীরে তাঁর টেমপারেচার বাড়ছিল। তিনি জানতেন, তাঁকে বিষ খাওয়ানো হয়েছে। কিন্তু জানতেন না, ড্রাগটা আর কোন ক্ষতি করবে না। টেলিফোনে ডাক্তার তরুণ আপনাকে জানাল, কোন রকম ড্রাগের কোন চিহ্ন সে দেখতে পাচ্ছে না। আমার বিশ্বাস, মি. আন্সাস এটার অর্থ করেন, এমন একটা বিষ তাঁকে খাওয়ানো হয়েছে যার সম্পর্কে কারও কোন ধারণা নেই, এবং এটার কোন চিকিৎসাও সম্ভব নয়।

‘কিন্তু ড্রাগের প্রতিক্রিয়া হিসেবে মৃত্যু হয়নি তার?’

‘না। আমার বিশ্বাস, তিনি মারা গিয়েছেন ভয়ে।’

ছ’টার খানিক পর ফ্ল্যাটে ফিরে রানা দেখল ওর বিছানায় ঘুমিয়ে রয়েছে

বনিতা। রেনকোট খুলে এক কাপ কফি বানিয়ে কাপে শুধু চুমুক দিয়েছে, উঁকি দিয়ে দেখতে যাচ্ছে বনিতার ঘুম ভাঙল কিনা, টেলিফোনটা বাজতে শুরু করল।

‘ধরে থাকুন, ব্রীজ, অপারেটর বলল। ‘নিউ ইয়র্ক থেকে আপনার একটা কল আছে।’

রিসিভারটা কানে ঠেকিয়ে অপেক্ষা করছে রানা, অপরপ্রান্ত থেকে ভেসে আসা শব্দগুলোকে পাখির কূজন বা মার খাওয়া বিড়ালের কাতরানির মত লাগল। তারপর ভেসে এল স্কৌটুক একটা কণ্ঠস্বর, সাথে সাথে চিনতে পারল রানা। ‘মুমে চোখ বুজে আসছে, শুতে যাচ্ছিলাম, কিন্তু ডাবলাম এই মুহূর্তে তুমি নিশ্চয়ই বোগ-ব্যায়াম বা ওই ধরনের কিছু করার প্রস্তুতি নিচ্ছ। সত্যি, তোমাদের সংস্কৃতি আমার খুব ভাল লাগে...’

‘আমাদের সংস্কৃতি সম্পর্কে তুমি সম্পূর্ণ অজ্ঞ,’ বলল রানা। ‘প্যাচাল বাদ দিয়ে আসল কথায় এসো। আমার শেয়ারের কি হলো?’

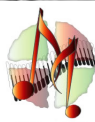
নিরুদ্ভতা মেনে আসাম আবার বিচিত্র সব শব্দকোলাহল শোনা গেল। তারপর ইস্টম্যান বলল, ‘কিভাবে কথাটা বলব ঠিক বুঝতে পারছি না, রানা। যদিও জানি না রহস্য বা মানেটা কি, কিন্তু এ-ব্যাপারে কোন সন্দেহ নেই যে তোমার এই শেয়ারগুলো হাত বদল করা অত্যন্ত কঠিন হবে। বিশ্বাস করো, নবার সাথে কথা বলেছি আমি, কিন্তু কেউ ওগুলো চায় না।’

‘তুমি নিউ ইয়র্কের কোজিং গ্রাইস দেখেছ?’

‘অবশ্যই, এবং দারুণই বলব আমি—তিনশো আট। তারচেয়ে বড় কথা, সানফ্রান্সিসকোর কোজিং গ্রাইসও দেখেছি আমি, আই বি এ স্থির হয়ে আছে তিনশো আট দশমিক শূন্য চার-এ। কিন্তু তুমি তো জানো কারা কিনছে, রানা। বড় কোন কোম্পানী নয় ছোটখাট পুঞ্জিপতিরা—আই বি এ-র শেয়ারের ওপর চিরকাল লোভ ছিল যাদের, কিন্তু আগে কখনও কেনার সুযোগ পায়নি, কারণ হোল্ডিং কোম্পানীগুলো আই বি এ-র সমস্ত শেয়ার আকড়ে ধরে রেখেছিল। কাজেই আমরা এন্টা সমস্যার মুখে পড়েছি, রানা।

‘আমি যদি শেয়ারগুলো বাজারে হাড়ি, ছোট ছোট ভাগে ভাগ করে মাঝে, তাতে দর কম আসতে বাধ্য। ওগুলো আমি অনারাসে আগামী তিরিশ দিনের মধ্যে বিক্রি করে দিতে পারি, প্রতিবার অল্প অল্প করে, কিন্তু ওগুলো ডাম্প করতে যাওয়াটা হবে আত্মহত্যার সমিল। আমি আশা করেছিলাম সবগুলো শেয়ার গছাবার মত একজন ক্রেতা পেয়ে যাব, কিন্তু আমার মন ভেঙে গেছে। কোন ইনস্টিটিউটই আগ্রহী নয়। কাজেই, রানা, এবার আমাকে সব কথা খুলে বলতে হবে তোমার। তুমি তোমার শেয়ার বিক্রি করে দিতে চাও, এটা স্রেফ বিশ্বাস নয়। তুমি আসলে বেচতে চাও না, তোমার আসলে কিছু তথ্য দরকার, ঠিক?’

‘ঠিক,’ বলল রানা। ‘জন ইস্টম্যানকে বিশ্বাস করতে হবে ওর, তা না হলে তার কাছ থেকে কোন সাহায্য পাওয়া যাবে না। তাকে চেনে ও, কথাটা গোপন রাখবে, কাজ করবে একা শুধু ওর স্বার্থে। ইস্পাত বাংলা এত বড়



একটা প্রতিষ্ঠান যে ছল-চাতুরি করার কথা ভাবে না সে।

'তাহলে মন দিয়ে শোনো,' বলল ইস্টম্যান। 'কাল দিনটা তোমার খুব খারাপ যাবে, যদি না আগে থাকতে কোন ব্যবস্থা নাও। স্যাম বুলহ্যামকে চেনো?'

'চিনি।'

'স্যাম, তুমি হয়তো জানো না, বেশ ক'টা নু চিপ কোম্পানীর ইনভেস্টমেন্ট কাউন্সিলর হিসেবে কাজ করে...।'

'আমি জানি।'

'কিন্তু একটা জিনিস তুমি জানো না। স্যাম বুলহ্যামের সাথে খানিক আগে কথা হয়েছে আমার। সত্যি কথা বলতে কি, তোমার শেয়ারগুলো তাকে আমি গছাবার চেষ্টা করি। কুৎসিত হেসে আমাকে ব্যঙ্গ করল সে।'

'নু চিপ' কোম্পানীগুলো আই বি এ-র প্রায় বিশ লাখ শেয়ার ধরে রেখেছে।

'অবশ্য শুধু ব্যঙ্গ করেনি, কিছু উপদেশও দিল আমাকে। কাল সকালে নিউ ইয়র্ক মার্কেট খোলার আগে তোমার যে-কোন কাগজ-পত্র আমি যেন বিপজ্জনক আবেদন ভেবে আর কাউকে গছিয়ে দিই। সকাল হতে আর মাত্র দশ ঘণ্টা দেরি, রানা।'

'সে তোমাকে কোন কারণ জানিয়েছে?'

'জানিয়েছে, কিন্তু কারণটা তোমাকে জানাতে আমার বাধছে...।'

'সে ক্ষেত্রে আমার ধারণা সত্যি হলে তুমি শুধু হ্যাঁ বলো,' গম্ভীর সুরে বলল রানা। 'আই বি এ-র দুই মিলিয়ন শেয়ারের ওপর নিয়ন্ত্রণ রয়েছে স্যাম বুলহ্যামের। কাল সকালে মার্কেট খুললে ওগুলো ডাম্প করার প্রস্তাব দেবে সে...।'

রানাকে বাধা দিয়ে ইস্টম্যান বলল, 'তোমার অনুমান নির্ভুল।'

'এবং আমার চেয়ে অনেক কম দামে বিক্রি করবে সে?'

'হ্যাঁ। কেউ যদি তোমাকে দুশো পক্ষাণ বা মাটও বলে, সকালের নতুন মার্কেটে, শেয়ারগুলো বিক্রি করে দিলে ভাল করবে তুমি—অন্তত আমার পরামর্শ এটাই। তা যদি করো, স্যাম বুলহ্যামকে একটা ছ্যাক দিতে পারবে...।'

'সে নতুন মার্কেট ব্যবহার করছে না কেন?'

'টাকাটা তার নয়। তাছাড়া, ছুটিতে রয়েছে সে। জ্যামাইকার।'

বনিতার জন্যে রেখে যাওয়া চিরকুটটা টেবিলের ওপর পড়ে রয়েছে এখনও। গলা লম্বা করে বেডরুমের ভেতর তাকাল রানা। ঘুমের মধ্যে নাড়েনি বনিতা। পকেট থেকে কলম বের করে কাগজটার ওপর নতুন করে 'মিসক ও মাক চাই, ব্রীজ। জরুরী কাজে আবার বেরিয়ে যেতে হচ্ছে। ফিরে এসে তোমাকে ফোন করব।'

বেডরুমে ঢুকে বিছানার পাশের কেবিনেটে রাখল কাগজটা, ঘুম থেকে উঠেই যাতে দেখতে পায় বনিতা। ঘুমের মধ্যে নাড়ু উঠল মেয়েটা, চাদরের

তলায় লোভনীয় মোচড় খেল শরীরটা। 'ওরে পাজী!' বিড়বিড় করে বলল সে, ঘুম ভাঙেনি, অবয়বে তৃপ্তি ভরা হাসির প্রলেপ।

লিভিং রুমে ফিরে এল রানা, রিসিভার তুলে ডায়াল করল একটা নম্বরে। 'যত ভাড়াভাড়ি সম্ভব একটা অচিন পাখি রেডি চাই আমি। ফ্লাইট প্লান ফাইল করুন—মস্টেগো বে, জ্যামাইকা।'

পাঁচ

পাওনা ছুটি মঞ্জুর করিয়ে নিল পিটার গুডউইল, সহকর্মীদের জানাল দু'হণ্ডা জ্বলো ওয়েলস-এ হাঁটতে যাচ্ছে সে।

'তোমাকে দরকার হলে যোগাযোগ করবে কিভাবে?' তার সেকশন জিজ্ঞেস করল।

'যোগাযোগ করার একটাই উপায় আছে,' সহাস্যে জবাব দিল পিটার গুডউইল। 'ব্ল্যাক মাউন্টেনে উঠে আমার নাম ধরে জোরে ডাকতে হবে...।'

পাওনা ছুটি মঞ্জুর করিয়ে নিয়েছে ডিক রুসও। কোচে চড়ে দু'হণ্ডা ওয়েস্ট কাফ্রি চষে বেড়াবে সে। 'এই ছুটির আকর্ষণীয় দিকটি হলো,' সহকর্মীদের জানাল সে, 'আগে থেকে বলার কোন উপায় নেই ঠিক কোথায় যাচ্ছি। মিস্ট্রি ট্যার বলতে পারো—চাকরির একঘেয়েমি দূর করার উত্তম মাওয়াই!'

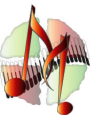
হার্টফোর্ডশায়ার এভিয়েশন ক্যান্ট্রি থেকে বিদায় নেয়ার সময় সহকর্মীদের চা খাওয়াল উইলিয়াম কার্টার, বলল, 'ফ্রান্সে ফিরে যেতে ভালই লাগবে আমার। তোমাদের অফিস টাইম আর ইংলিশ কুটি মেরে ফেলছে আমাকে।'

কোন নকম গোপনীয়তা থাকল না, হারউইচ থেকে ছক অভ হন্যাডগামী ফেরিতে মিলিত হলো ওরা তিনজন, লাঞ্চের সময় একই টেবিলে বসল, কথা বলল নিঃসংকোচে। বোটটা অর্ধেক ভরেছে নাত্র, বেশিরভাগ লোকই যাচ্ছে ছুটি কাটাতে, আশপাশের টেবিলে কি ঘটছে না ঘটছে সে-ক্যাপারে তাদের কারও কোন আঘাহ নেই।

'বুদ্ধিটা তাহলে কাজে লাগছে?' উইলিয়াম কার্টার এক গাল হাসল।

'এখন তাহলে আমাদের ঠিক করে ফেলাতে হয়, কখন আর কোথায়।'

'কাজ যে হবে তা তো আমি বলেইছিলাম,' স্বভাবসুলভ কর্কশ কণ্ঠে বলল ডিক রুসও। চমৎকার বুদ্ধিটা তার মাথা থেকেই বেরিয়েছে—যেভাবেই হোক আকাশ থেকে ফেলে দিতে হবে একটা প্লেনকে, কিন্তু দেশে যেন মনে হয় ডিজাইনে ক্রটির জন্যে ঘটনাটা ঘটেছে। টেইনপ্লেন আ্যসেবলিতে কারিগরি ফলাদে ওরা। ফলে নিজস্ব জেনারেটিং সিস্টেম থাকার সত্ত্বেও প্লেনটা ইলেকট্রিক পাওয়ার দ্বারাও উড়ন্ত অবস্থার, নির্দিষ্ট এক সময়ে, কোন নকম আগাম নোটিস না দিয়েই, পলু হয়ে যাবে প্লেন। প্লানটার একটা মাত্র খুঁত



হলো, প্রি-ফ্লাইট চেক-এর সময় শুধু এঞ্জিনিয়ার তার একটা মিটারের সাহায্যে ক্রটিটা ধরতে পারবে। পাইলট যখন প্রি-টেক-অফ চেক করে, মিটারটা তার সাথে থাকে না।

ড্রাগ-এর খবরটা আনে উইলিয়াম কার্টার। জিনিসটা সংগ্রহও করে সে। বেশ ক'বছর আগে ফ্রান্সের একটা এভিয়েশন মেডিকেল সেন্টারে কিছু ড্রাগের ওপর গবেষণা হয়েছিল, আরোহীদের ওপর বিভিন্ন ড্রাগের প্রতিক্রিয়া জানার জন্যে। ডিক ক্রস প্লেনটাকে মাঝ আকাশে অচল করার প্রায়ন দিল, আর ঠিক তারপরই উইলিয়াম কার্টারের মনে পড়ল ড্রাগটার কথা, মানুষের স্মৃতিতে যেটা গর্ত তৈরি করতে পারে। ড্রাগটা এঞ্জিনিয়ারদের কাওরাতে পারলে, উইলিয়াম অ্যাসেসমেন্টে যতই ক্রটি থাকুক, পরীক্ষা করে তারা রায় দেবে, আকাশে ওঠার সম্পূর্ণ উপযোগী। জহির আব্বাসকে প্রথম গিনিপিগ তাকে ব্যবহার করে ওরা, এবং ওমুখটার কি রকম কাজ হবে জানা ছিল না প্লেনটার কোন ক্ষতি করেনি।

হুক অভ হল্যাভে পৌঁছল বোট। ট্যারিস্টদের সাথে নেমে এল ওরা। ট্রেনে উঠল, আমস্টারডাম যাবে। ট্রেনে ওঠার পর তিনজন আলাদা হয়ে গেল। আমস্টারডামে পৌঁছে আলাদাভাবে চলে এল টার্মিন্যালে। তারপর শিকলগামী একটা বাসে চড়ল। শিকল থেকে কেএলএম ফ্লাইট ধরে রোমের উদ্দেশে রওনা হলো ওরা।

জ্যামাইকার মস্টেগো বে এয়ারপোর্ট তৈরি করা হয়েছে উপকূলরেখার ওপর, সাগরের ওপর দিয়ে উড়ে এসে সহজেই ল্যান্ড করতে পারে প্লেন। এয়ারপোর্টের পোর্টাররা সামরিক ধাঁচের শর্টস আর শার্ট পরা, আরোহীদের লাগেজ আননোড না হওয়া পর্যন্ত এক লাইনে নুশুঙ্কনভাবে অপেক্ষা করে, দুনিয়ার বেশিরভাগ এয়ারপোর্টের মত লাগেজ দখল করার জন্যে নোংরা টানা-হ্যাচড়া নেই এখানে। ব্যাগ ইত্যাদি না আসা পর্যন্ত অপেক্ষা করতে হয় আরোহীদের, সময়টা যাতে বিরক্তিকর হয়ে না ওঠে তার জন্যে জ্যামাইকান ট্যারিস্ট বোর্ড-এর তবক থেকে সবাইকে বিনামূল্যে পানীয় পরিবেশন করা হয়। লাগেজ আসার পর আব কোন অ্যামেলা নেই, কারণ ইতোমধ্যে কান্টমস অফিসাররা তাদের তল্লাশী শেষ করেছে। বাইরে দাঁড়িয়ে আছে ট্যাক্সি, তোমার পছন্দমত যে-কোন একটায় ওঠো তুমি, জাড়া ঠিক করার সময় পুলিশ তোমাকে সাহায্য করবে। এত রকম সুযোগ ও সস্তি দুনিয়ার আর কোন এয়ারপোর্টে পাওয়া যাবে না।

আই বি এ-র অচিন পাখি প্রাইভেট স্পাইট দিলেবে মস্টেগো বে-তে ল্যান্ড করার পর, দুটো কাকশে বানিকশা আন্দোলন নুটি হলো। প্রথম কারণ, এর আগে কখনও প্লেনটা ল্যান্ড করেনি এখানে, এবং নির্দেশ ইত্যাদি অচিন পাখির নিজস্ব কম্পিউটারের মাধ্যমে কন্ট্রোল টাওয়ারে রিলে করা হলো। দ্বিতীয় কারণ, আই বি এ-র অচিন পাখি মাত্র একজন আরোহীকে নিয়ে এসেছে।

দরজা দিয়ে বেরিয়ে আসছে রানা, চীফ পোর্টার ওর সামনে উদয় হলো।

রানার হাত থেকে ব্রীফকেসটা চেয়ে নিল সে, সিড়ি বেয়ে নেমে এসে চীফ কান্টমস অফিসারের হাতে ধরিয়ে দিল। ব্রীফকেস খুলে ভেতরটা পরীক্ষা করলেন চীফ কান্টমস অফিসার, নির্লিপ্ত চেহারা, চক দিয়ে একটা চিহ্ন আঁকলেন লেভেলের ওপর, ব্রীফকেসের চকচকে গা নোংরা করতে চাইলেন না। পথ দেখিয়ে রানাকে আউটার হলে নিয়ে এল চীফ পোর্টার, অপেক্ষারত কাসিমের হাতে তুলে দিল ব্রীফকেসটা। বত্রিশ পাঁচ দাঁত বের করে হাসল কাসিম, কিন্তু কথা বলল না। এক হাতে ব্রীফকেস নিয়ে লিংকন কন্টিনেন্টাল-এর পাশে দাঁড়াল সে, অপর হাত দিয়ে গাড়ির পিছনের দরজা খুলল। এয়ার কন্ডিশনারটা সচল ছিল এতক্ষণ, ভেতরটা ঠাণ্ডা। সামনের দরজা দিয়ে ড্রাইভিং সিটে উঠে বসল কাসিম, হেড়ে দিল গাড়ি। এয়ারপোর্ট এলাকা থেকে বেরিয়ে আসার পর হাসল রানা, বলল, 'কি হে, কাসিম, কেমন আছ তুমি?'

ঘাড় ফিরিয়ে রানার দিকে তাকাল কাসিম। উত্তি আর বিনয়ে হাদিসমাখা চোখ দুটো প্রায় বুজে এল তার। আলকাতরার মত ঘন কালো চেহারায় দাঁতগুলো যেন সাদা মুক্তো। 'জাস্ট কাইন, বস, জাস্ট কাইন।'

'গাড়িটা ঠিক আছে তো?'

'জাস্ট কাইন, বস।'

'ধরে নিতে পারি তোমার মা আর বাবা জাস্ট কাইন, তোমার বোনরাও জাস্ট কাইন-তা, বিয়েসাদী করবে হবে?'

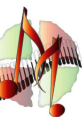
'জাস্ট কাইন ধরনের একটা কনে পেলো একদিনও দেরি করব না, বস।' হঠাৎ গভীর হলো কাসিম, সেই সাথে উদ্বেগ কুটে উঠল চেহারায়। 'বস, আপনার কাউকে পছন্দ হলো, নিজের জন্যে?' এর আগে যে-ক'বার জ্যামাইকায় বেড়াতে এসেছে রানা, ওর সাথে একটা না একটা সুন্দরী মেয়ে ছিল। প্রতিবারই ভুল বুঝেছে কাসিম, ধরে নিয়েছে সজেক মেয়েটি বনের স্ত্রী হবে। কিন্তু প্রতিবারই ওর ভুল ভেঙে দিয়েছে রানা। তারপর থেকে সুযোগ পেলেই রানাকে বিয়ে করার তপসাদা দেয় সে।

'অপেক্ষা করো, দেখবে হঠাৎ একদিন তোমাকে আমি চমকে দিয়েছি।'

ভেগা কটেজ-এর দিকে ছুটছে গাড়ি, এই পথ ধরে দু'জনেই বেশ ক'বার গেছে ওরা। ভেগা কটেজ একটা পারিবারিক হোটেল, উপকূল থেকে মাত্র কয়েক গজ দূর, হোটেলের সামনে চোখ জুড়ানো লেকের বিহিত। আই বি এ-ন সেন্ট্রাল সুইটসবোর্ডের মাধ্যমে খবর পেয়েছিল কাসিম, বরাতের মত রানার জন্যে তিনটে কামরা বুক করেছে সে, প্রতিটি-সঙ্গে দুটো করে বুলব বার্নিশ, কুলে আছে ক্যাবিনিয়ানের পাচ নীল পানির ওপর। রানার জন্যে খবরে কুলে কাম সুইটসবোর্ডটি আগেই হোটেলের নিয়ে এসেছে কাসিম, ভেতরে রয়েছে মোজা, শার্ট, আভারসজার ও টেপিক্যাল ওয়েটসুট, সবগুলো সাজসজ্জি ইন্সপ করা হয়েছে। সুইটসবোর্ডটি মাঝবানের কামরায় পেল রানা।

'মি, রানার অতিথিরা কখন আসবেন?' ডোরম্যান জানতে চাইল, হোটেলের নতুন সে।

'কিছুই দেখছি জানো না তুমি,' জবাব দিল কাসিম। 'আমার বস, মি,



রানা, প্রাইভেসী পছন্দ করেন।

রানা জ্যামাইকায় এলে কাসিম ওর শোকার, ব্যাটম্যান, বডিগার্ড ও ইনফরমেশন সার্ভিস হিসেবে দায়িত্ব পালন করে। লিংকন কন্টিনেন্টালটা রানারই কেনা, অনুপস্থিতিতে কাসিম সেটাকে ট্যাক্সি হিসেবে ব্যবহার করে—টাকার কুমীর ব্যবসায়ী ট্যারিস্টদের নিয়ে ধীরে চারদিকে ঘুরে বেড়ায়, গনফ কোর্সে দিয়ে আসে, নাইটক্লাব থেকে নিয়ে আসে, প্রতি মুহূর্তে খোলা রাখে চোখ আর কান। কিংসটন, ওকো রিয়োস, মন্টেগো বে, গুরুত্বপূর্ণ কোন লোক যেখানেই আসুক, তার সম্পর্কে ঠিকই জানতে পারবে কাসিম। তথ্যগুলো রানার জন্য সংগ্রহ করে রাখবে সে, যদি দরকার হয়। ধনী শিল্পপতিদের অর্ধেকেরও বেশি ছুটি কাটাতে আসে জ্যামাইকায়, কাসিমের দেয়া খুঁটিনাটি তথ্য প্রায় সময়ই কাজে লেগে যায় রানার।

'মি. বুলহ্যাম কোথায়, কাসিম?' ডোরম্যান চলে যেতে জানতে চাইল রানা।

আনন্দের আতিশয্যে দুর্বোধ্য শব্দ বেরিয়ে এল কাসিমের গলা দিয়ে, নিজের উরুতে বার কয়েক চাপড় মারল সে, তার চকচকে কালো মুখে ভাঁজ পড়ল কয়েকটা। 'মি. বুলহ্যাম, স্যার, গোটা ধীপে হাসির সাপ্লাইয়ার সেজে বসে আছেন। মন্টেগো বের ইয়ট ক্লাবের কাছাকাছি নোঙর ফেলেছে তাঁর বনবন, আহ্লাদে আটখানা চেহারা নিয়ে বোট থেকে নেমে এসেছেন তিনি, কিন্তু তারপর আর বোটে পা ফেলেননি...'

'কেন, কাসিম? কুমীর তাকে গিলে খেয়েছে?'

'ইয়েস, স্যার, ইন আ ম্যানার অড স্পীকিং, ইয়েস, স্যার। একটাই কুমীর, কিন্তু ডাঙায় বা পানিতে অত সুন্দরী কুমীর আপনি আর দেখেননি। আমরা তাঁর নাম দিয়েছি হোয়াইট লেডি। আচ্ছা, বলুন তো, রোদেই যদি না বেরুলেন, তাহলে আর জ্যামাইকায় আসার দরকার কি ছিল? তবে, হ্যাঁ, মি. বুলহ্যাম তারি পছন্দ করেন হোয়াইট লেডিকে। তা না হলে হোয়াইট লেডির সাথে তিনিও কেন ঘরকনো হয়ে পড়লেন?'

'কে এই হোয়াইট লেডি, কাসিম?'

'আমাকে জিজ্ঞেস করবেন না, বস,' বলল কাসিম, সিলিঙের দিকে চোখ তুলে মণি দুটো চারদিকে ঘোরাল। 'তাঁর নামটা ভারি বিদগ্ধুটে, উচ্চারণ করতে পারি না।'

'তার সম্পর্কে কিছুই তুমি জানো না? কোথায় উঠেছে? কোন হোটেলে, নাকি এস্টেটে? কার সাথে রয়েছে সে? তাড়াতাড়ি করো, কাসিম, আমার সময় কম।'

বদের সময় কম শুনে ব্যস্ত হয়ে উঠল কাসিম। ধীপে তিনি এলেন মি. ফন মপেলডর্ফ এর সাথে, বস, একটা প্রাইভেট প্রেনে করে। কিন্তু তাকে রেখে ইউরোপে যিরে গেলেন মি. মপেলডর্ফ। সেই থেকে ফুলমুন হোটেলে ছিলেন হোয়াইট লেডি।

'তারপর?'

'তারপর, মি. বুলহ্যাম ধীপে পৌঁছবার সাথে সাথে, ফুলমুন থেকে হোয়াইট লেডি একটা ছেলেকে তার কাছে পাঠালেন। তিন দিনের মধ্যে, বস, কালাহান বীচ ভাড়া করলেন মি. বুলহ্যাম, ফুলমুনের ভাড়া মিটিয়ে দিলেন, হোয়াইট লেডিকে নিয়ে দু'জন একসাথে উঠলেন কালাহান বীচে। হোয়াইট লেডি রোদ পছন্দ করেন না, আল্লাই মালুম কেন। মি. বুলহ্যামকে কি জানু করেছেন হোয়াইট লেডি, তাও আল্লাই বলতে পারবে, ভদ্রলোক বনবনে চড়ে বেড়াতে বেরুচ্ছেন না।'

'ফন মপেলডর্ফ, কেমন?' কি যেন স্বরশ্রবণ করল রানা। 'ইউরোপিয়ান প্লেবয়দের প্রেম-ভালবাসার খবর রাখা ভারি কঠিন, তবে ক'দিন আগে কোথায় যেন শুনলাম মিস কালারিয়া তার পিছু নিয়েছে, নাকি মিস অ্যাকাপুলকা? আজকাল কি যেন নাম বলে নিজের, ভেরোনিকা বা জেসিকা...'

'ঠিক, বস, জেসিকা, তবে বাকি অংশটা আমাকে উচ্চারণ করতে বলবেন না। পারি না বলেই আমরা তাকে হোয়াইট লেডি বলে ডাকি।'

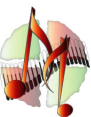
স্যাম বুলহ্যাম তাহলে জেসিকা অর্থাৎ সাবেক মিস কালারিয়া অথবা অ্যাকাপুলকার সাথে বিছানা ভাগাভাগি করছে। ফন মপেলডর্ফের পরিত্যক্ত জিনিস ওটা। বুলহ্যামের যা বয়স, এরকম কমবয়সী একটা মেয়েকে এড়িয়ে গেলেই বোধহয় ভাল করত সে।

'মেয়েটা সম্পর্কে কি জানো তুমি, কাসিম?'

'ফুলমুনের হাউজ-বয় বলল, তিনি নাকি আপাদমস্তক ধরধবে সাদা, বস। মি. মপেলডর্ফ চলে যাবার পর হোয়াইট লেডি নাকি সাংঘাতিক নিঃশব্দ বোধ করেন।'

নিজের কিছু কিছু কাজ একদম পছন্দ করে না রানা। এটাও সে-ধরনের একটা। অন্য লোকের নৈতিকতা তার উদ্বেগের বিষয় নয়। বুলহ্যাম বা বুলহ্যামের হোয়াইট লেডি কি করল না করল তা নিয়ে মাথা ঘামানোর কথা নয় ওর, যদি না তাদের আচরণ ইস্পাত বাংলা এয়ারক্রাফটের স্বার্থহানির কারণ ঘটায়।

আই বি এ-র অস্তিত্ব হুমকির মধ্যে পড়েছে। গুজবটা একবার যদি মার্কেটে ছড়িয়ে পড়ে, আই বি এ-র বাজারদর হ্রাস করে নামতে শুরু করবে। রানা জানে, আই বি এ-র ব্যবসা অন্য যে-কোন কোম্পানীর চেয়ে ভাল চলছে, আই বি এ-র প্রশাসনে কোন জটিলতা বা সমস্যা নেই, যে-কোন লোক এখানে টাকা খাটিয়ে নিরাপদ বোধ করতে পারে। কিন্তু একটা কোম্পানীর জানো সবচেয়ে বড় শত্রু হলো গুজব আর ভিত্তিহীন প্রচারণা। আই বি এ-র বিরুদ্ধে এই দুই শত্রুকে লেলিয়ে দেয়া হয়েছে। পাল্টা কোন ব্যবস্থা করা না গেলে স্যাম বুলহ্যামের মত লোকেরা কোম্পানীটিকে পঙ্গু করে দিতে পারে। সেজন্যই কোম্পানীর সুনাম বজায় রাখার জন্যে যে-কোন তথ্য বা ঘটনা ব্যবহার করা ওর কর্তব্যের মধ্যে পড়ে। মন্টেগো বে-তে পা ফেলার পর ওর প্রথম কাজ হলো হেড অফিস জরিখে একটা টেলিগ্রাম পাঠানো। এ-ধরনের অদ্ভুত অনুরোধ পেয়ে হেড অফিসের লোকজন ওকে



পাগল ভাবতে পারে। এর আগে কখনও কোন বিস্টাট কুইন সম্পর্কে পূর্ণাঙ্গ ভাষায় চায়নি রানা।

স্থানীয় সময় সাতটায় টেলিগ্রামটা পাঠান রানা, নিউ ইয়র্ক মার্কেট খুলতে এখনও চার ঘণ্টার মত দেরি আরই। প্রেনে মাত্র তিন ঘণ্টা ঘুমালেও, শরীরে কোন ক্লান্তি নেই। কাপড়চোপড় খুলে সুইমিং ট্রাঙ্ক পরল ও, নভেলের ব গরম জ্যামাইকা-রোদের মধ্যে ডব্লিউ'স কেড-এ বিশ মিনিট সঁতার কাটল। সকালের এই সময়টায় লোকজন নেই বললেই চলে, কফি শপটা এখনও খোলেনি। নিজের সুইটে ফিরে এল ও, লাইটওয়াট স্যুট পরল, অডার দিয়ে হালকা রেকফাস্ট আনাল দু'জনের জন্যে। রেকফাস্ট সেরে লিংকন কন্টিনেন্টালে চড়ল ওরা, গন্তব্য কালাহান বীচ। কোস্ট রোড ধরে যেতে হবে, বোজ হন থেকে বেশি দূরে নয়।

কালাহান নামে একজন ডায়মন্ড টাইকুন ছিলেন, জ্যামাইকা দ্বীপের উত্তর উপকূলে ত্রিশের দশকে একটা দোতলা বাড়ি তৈরি করেন তিনি। সব মিলিয়ে একশো পঞ্চাশ একর জায়গা, তার মধ্যে সিকি মাইল সৈকত-সম্পূর্ণ নির্জন। সৈকতটা অর্ধচন্দ্র আকৃতির, সাদা বালি চিকচিক করছে। অর্ধচন্দ্রের মাঝখানে গভীর একটা হারবার তৈরি করেন কালাহান, জীবিতকালে সেখানে সমুদ্রগামী একটা ইয়ট বেধে রাখতেন। স্থানীয় লোকেরা বাকী চোখে দেখত তাকে, জায়গাটার নাম রাখে তারা কালাহান বীচ। ত্রিশের দশকে কালাহান বীচে যে-সব পার্টি দেয়া হত, কোনটাতেই শালীনতা বা আক্রমণ কোন অস্তিত্ব থাকত না। কালাহান নিজে তুখোড় জুয়াড়ি ছিলেন। জানা যায়, রুপ্নেতে একবার তিনি সিকি মিলিয়ন পাউন্ড হেরে যান।

উনিশশো চল্লিশ সালে ব্রিটিশ সেনা-রাহিনীতে চাকরি করার সময় ফল হন কালাহান, মারা যাবার পর জানা যায় তার সমুদয় দেনার পরিমাণ দুই মিলিয়ন পাউন্ডের কম নয়। সেই থেকে কালাহান বীচ হাতবদল হতে শুরু করে। ইদানীং শোনা যাচ্ছে কোন এক আমেরিকান হোটেল চেইন কালাহান বীচ কিনে নিতে চাইছে, তাদের ইচ্ছে নিম্নবিত্ত ট্যুরিস্টদের জন্যে স্বল্পখরচে থাক-খাওয়ার ব্যবস্থা করা। স্থানীয় লোকদের মধ্যে এ-ব্যাপারে মিশ্র প্রতিক্রিয়া রয়েছে। প্রতি বছর প্রচুর ট্যুরিস্টদের টানবে বটে, কিন্তু তারা কম খরচে ছুটি কাটিয়ে যাবে-বড় বড় হোটেল আর রেস্টোরাঁগুলো মার খাবে প্রচণ্ড।

এই মুহূর্তে কালাহান বীচের মালিক একটা জ্যামাইকান/ব্রিটিশ/বাহামানিয়ান সিন্ডিকেট। প্রতি মাসে দু'হাজার পাউন্ড খসাতে পারলে যে-কেউ ডাড়া নিতে পারে কালাহান বীচ। রানা অন্তত জানে, স্যাম বুলহ্যামের পিছনের পকেটে এরচেয়ে বেশি টাকা থাকে, কারণ বছরে এক মিলিয়ন ডলারের চেয়ে বেশি আয় করে সে।

কালাহান বীচে একা পৌঁছল রানা। হাউজ-বয় উইসেপি বলল, অপেক্ষা করুন, মনির বাড়ি আছেন কিনা দেখতে হবে। নিউ ইয়র্কের ঠিকানা দেখা একটা ডিজিটিং কার্ড দিল তাকে রানা, কোম্পানীর নাম নেই। শানিক পরই পথ দেখিয়ে টেরেরে নিয়ে আসা হলো ওকে। একা একটা ইঞ্জিচেরারে বসে

আঙুর আর কফি খাচ্ছে স্যাম বুলহ্যাম। পঞ্চাশ বছর বয়সে লোকটার বুক আর পেট এক হয়ে গেছে, আলাদা করে চেনার উপায় নেই, মোটামোটা বিস্টাট দেহ। চেয়ার ছেড়ে রানার সাথে কবরদান করল সে, সবিনয়ে কফি সাধল। সাদা লিনেন শর্টস পরে আছে সে, রঙচঙে কুল আঁকা হাওয়াইয়ান শার্ট। মাথা নেড়ে কফির প্রস্তাব প্রত্যাখ্যান করল রানা।

রানা চেয়ারে বসার পর নিজে ইঞ্জিচেরারে বসল বুলহ্যাম। 'আপনি কোন ব্যবসায় আছেন, মি. রানা?' জানতে চাইল সে।

মিষ্টি করে হাসল রানা। তাহলে এই নিম্নে খেলার সিদ্ধান্ত নিয়েছে বুলহ্যাম। খুব ভাল করেই জানা আছে তার রানা কে বা কি, তবে ও যে সিকিউরিটির বিশেষ দায়িত্ব পালন করছে তা অন্তত জানে না। তার জ্ঞানার কথা, ইম্পাত বাংলার টেকনিক্যাল সেন্স-এর দায়িত্ব রয়েছে রানা। 'সব ধরনের ব্যবসা, মি. বুলহ্যাম। স্টীল। কেমিকেলস। এভিয়েশন। মেদার। ফুটওয়্যার।

'তেল নয়?'

'কিছু স্ট্রোকেমিকেল ইন্টারেস্ট আছে বটে, তবে তেল নয়।'

'এর ধরে নেয়া হচ্ছে আপনি কোন গোষ্ঠীর সাথে আছেন আমার তা অজানা নয়?'

'অবশ্যই।'

'বোধহয় ইম্পাত বাংলা এয়ারক্রাফট, তাই না?'

নিঃশব্দে মাথা ঝাঁকাল রানা।

'কী সৌভাগ্য আমার, আপনার মত একজন ব্যক্তি গরীবের সাথে দেখা করতে এসেছেন...'

বে-র চারদিকে চোখ-বুলল রানা। বিস্তীর্ণ কোন ছায়া পড়ে না সৈকতে, কাজেই বালিতে সার্বাদিন রোদ লাগে। নাবকেল পাছের পাশ দিয়ে ছাওয়া কয়েকটা আশ্রয় বানানো হয়েছে, নিচে চেয়ার টেবিল পাতা। পানির কিনারায় নাবকেল পাছের ওড়ি দিয়ে একটা কুঁড়েঘর তৈরি করা হয়েছে, সম্ভবত অতিথিদের জন্যে। ডান দিকে অ্যানফার্ট টেনিস কোর্ট, পাশেই আউটডোর জিমন্যাসিয়ামের কাঠের কাঠামো। সরু একটা খালের শেষ মাথায় বালি কুঁড়ে সুইমিং পুল তৈরি করা হয়েছে, কিনারায় ডাইভিং স্টেজ, সঁতার দিয়ে সরাসরি সাগরে চলে যাওয়া যায়। সুইমিং পুলের ধারে নিচু হালের চেঞ্জিং রুম, রুমগুলোর বাইরে লার্ভাঞ্জিং সীট। সেইলিং ডিভিটা বালির ওপর তোলা দেখল রানা। একটা মোটর বোটও রয়েছে চৌকো পাল আদ্র জ্যামাইকান পতাকাসহ। পানির ওপর চকচকে বয়া ডাসতে দেখল রানা, নাবকেলের নিচে অ্যাটি-শার্ক নেট ধরে কেবলছে ওগুলো। বিস্টাট কুইন অর্থাৎ জেসিকার ছায়ামাত্র কোথাও দেখা গেল না। তবে, কাসিম তো আগেই জানিয়েছে, হোয়াইট লেডি রোদ পরান করেন না। যে-দেশে প্রায় সব ট্যুরিস্টই রোদ মেখে তামাটে হয়ে থাকে, সেখানে একটা ধবধবে সাদা চামড়া উত্তেজক হলেও হতে পারে, তাকল রানা, তুমি যদি সে-ধরনের



সফিসটিকেশনের মূল্য দাও।

'জায়গাটা চমৎকার, তাই না?' জিজ্ঞেস করল স্যাম বুলহ্যাম।

'একটু বোধহয় বেশি নির্জন।'

'আপনি অনমনয়ে এসেছেন। গত হুণ্ডায় এলে আপনাকে আমি তিনটির মধ্যে থেকে যে-কোন একটা বেছে নেয়ার সুযোগ দিতে পারতাম... তিনজনই বিউটি কুইন প্রতিযোগিতায় নাম লেখার যোগ্য, একজনেরও বয়স সতেরোর বেশি নয়।' কথা শেষ করে গলা ছেড়ে হাসল স্যাম বুলহ্যাম।

রানা হাসল না, যদিও চেহারায় কোন রকম রাগ বা বিতৃষ্ণার ভাবও ফুটল না। বসিকতা বসিকতাই, সেটা নোংরা হলে সংশ্লিষ্ট ব্যক্তি নিজেকে অপমান করছে, কারও কিছু করার নেই। তাড়াহড়ো করে প্রসঙ্গ তোলার দরকার নেই, উপলব্ধি করল ও। বুলহ্যামকে নিজের গতিতে এগোতে দেয়াই ভাল। লোকটা জানে কেন তুমি এখানে এসেছ। জানে না শুধু তার উদ্দেশ্য সম্পর্কে কতটা জানে তুমি। বিড়াল ইঁদুরকে লক্ষ্য করছে, ইঁদুর নজর রাখছে বিড়ালের ওপর। কিন্তু কে বিড়াল, আর কে ইঁদুর? রানা জানে, কি চিন্তা করছে বুলহ্যাম। আই বি এ-র লোকটা কি চায়? এখানে এসেছে কেন? কতটুকু কি জানে সে? ওগুলো প্রাথমিক চিন্তা। কিন্তু তারপর, সন্দেহটা মাথাচাড়া দেবে—আমি কি কিছু দেখেও দেখছি না? আই বি এ-র বাজারদর কমিয়ে দেয়ার আগে আমার কি আরও কিছু জানা উচিত? আমি কি ওদেরকে ছোট করে দেখছি? বাজার সম্পর্কে ভুল ধারণা করা সাজে না স্যাম বুলহ্যামের, হিসেবে ভুল হয়ে গেলে তার সুনাম ধুলোয় গড়াগড়ি খাবে। তার সুখ্যাতি নির্ভর করে প্রতিবার সঠিক হিসেবেও ওপর, নির্ভুল ভবিষ্যদ্বাণীর ওপর। আই বি এ-র শেয়ার বিক্রি করে দেয়ার পরামর্শ দিল সে, তারপর যদি শেয়ারের বাজার দর পড়ে যায়, তার সুখ্যাতি আকাশচুম্বি হয়ে উঠবে, বড় বড় পার্টির তার দর্শনলাভের জন্যে হনো হয়ে টু মারবে অফিস আর বাড়িতে। কিন্তু বিক্রি করার পরামর্শ দেয়ার পর যদি বাজার দর স্থির থাকে বা বাড়ে, রাতারাতি সুনাম হারিয়ে পথে বসতে হবে তাকে। বিড়াল আর ইঁদুর, কিন্তু কে কোন্টা?

'দীপে কি মনে করে, মি. রানা?' জিজ্ঞেস করল স্যাম বুলহ্যাম।

'উপলক্ষ্যটা কি—ব্যবসা, নাকি আনন্দ-ফুর্তি?'

'দুটোই।'

'এখানে আপনার কোন সম্পত্তি আছে?'

'না, একটা হোটেলে উঠেছি। ভেগা কটেজে।'

'জায়গাটা সম্পর্কে শুনেছি। একটু বেশি রক্ষণশীল, সম্ভবত। তবে আরামদায়ক।'

'আমার ভাল লাগে।'

'কবে পৌঁছলেন আপনি? আপনাদের তো আবার গায়ের রক্ত দেখে আন্দাজ করা মুশকিল।'

'আজ সকালে।'

'সকালে? কিন্তু এখনও তো প্লেনের সময় হয়নি!'

'আমাদের নিজেদের প্লেনে।'

'অসিন পাকি, তাই কি?'

'হ্যাঁ।'

'গ্রেট প্লেন...।'

'আমাদের গর্ব।'

'আপনাদের জানো সোনার খনি ছিল ওটা—এক সময়।'

'আজও ওটা সোনার খনি, ভবিষ্যতে হীরার খনি হবে,' শান্ত দৃঢ়তার সাথে বলল রানা।

'কিন্তু আমি যেন অন্য রকম শুনি...।'

ভালই, ভালই রানা, টেবিলে অস্ত্রত কার্ড ফেলা শুরু হয়েছে। 'কানে এলেই সব কথা বিশ্বাস করবেন, আপনাকে আমার সেরকম মানুষ মনে যেনি।' তারপর জিজ্ঞেস করল, 'মি. বুলহ্যাম, আপনি কি প্রচুর পড়াশোনা করেন?'

'পড়ি, হ্যাঁ, অবশ্যই। তবে কেছা-কাহিনী ততটা নয়।'

'কোম্পানী অ্যাকাউন্টস?'

'অবশ্যই, তবে সেগুলো বানোয়াট হলে পড়ি না।'

'আপনি কখনও আই বি এ-র অ্যাকাউন্টস দেখেছেন?'

'আপনি ঠাট্টা করছেন? ছাপা সংস্করণটা দেখেছি আমি...ওটা তো ট্যুরিস্ট আর যারা বড়লোক হবার স্বপ্ন দেখে তাদের জন্যে।'

'আমার দ্বায়ে হাউজ অ্যাকাউন্টের কপি আছে, মি. বুলহ্যাম।'

'মাই গড। সার্টিফিকেট?'

'আপনি জানেন, আমরা রবসন অ্যান্ড মরিসন, উচ্চকক অ্যান্ড ডানফোর্ড কে ব্যবহার করি।'

'হ্যাঁ, শুনেছি। ওগুলো সাথে নিয়ে ঘুরে বেড়াছেন, আন্যনাথ লাইব্রেরী, চ্যান্সার বিনিময়ে পড়তে দেন বুঝি?'

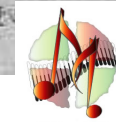
'অসুবিধে কি।'

'চান্দা কত?'

'সময় থাকতে, আপনার সবটুকু সময় ওগুলোর পেছনে ব্যয় করতে হবে।'

'এই যেমন, কোথাও কোন ফোন করা চলবে না, কেমন?'

'ঠিক ধরেছেন, কোন ফোন করা চলবে না,' বলল রানা। প্যাচ কমাফিটা উপভোগ করছে ও। কে কি বলছে দু'জনেই জানে, তবে কেউ নিজের ডমিকা সম্পর্কে কোন প্রতিশ্রুতি দিচ্ছে না। আই বি এ হাউজ অ্যাকাউন্ট পরীক্ষা করার সুযোগ বুলহ্যামকে দেবে রানা, বুলহ্যাম যদি নিউ ইয়র্কের রোকারদের কোন করে আই বি এ-র শেয়ার বিক্রি করার নির্দেশ না দেয়। রানা জানে, হাউজ অ্যাকাউন্টে কোন ঝুঁত নেই, একটা ব্যালেন্স শীট পড়ার যোগ্যতা রাখে এমন কে-কোন লোক ওটায় একবার চোখ বুলানোই বুঝতে পারবে যে বাজারে এই সময় বিশ লাখ শেয়ার বিক্রি করা হোক



পাণ্ডামি। তবে, টেকা যদি যথেষ্ট বলে বিবেচিত না হয়, তাহলে এখনও টেবিলে জোকার ফেলার সময়। 'ছ'মাসের ডালুর সম্পর্কে আপনার ভবিষ্যদ্বাণী কি?' জিজ্ঞেস করল ও।

'সংখ্যায় কত?'

'পাঁচ লাখ শেয়ার।'

'"এ" শেয়ার?'

মাথা ঝাঁকান রানা।

চোয়ার ছেড়ে টেরেসে পাঁচচারি গুরু কবল স্যাম বুলহ্যাম। মাঝে মধ্যে অগ্রিম কেনা হয় শেয়ার, কথা পাকা হবার সময় দরদাম ঠিক করা হয়। 'ছ'মাসের মধ্যে শেয়ারের দাম দু'দিকের যে-কোনদিকে অনেক বেশি উঠতে বা নামতে পারে—একজন মানুষ বিয়াট ধনী বা পথের ফকির হয়ে যেতে পারে। 'আপনাদের শেয়ারগুলো আপনারা ধরে রাখতে পারেন,' বলল ও।

আবার বসল বুলহ্যাম। সরাসরি তার চোখে তাকাল রানা। পাঁচ কবার পাল্লা শেষ হয়েছে। 'সালেহ চৌধুরী, শামসুল হক, দারা শিকদার ও মাসুদ রানা, এদের নিয়ে গঠিত একটা বনসোটিয়াম-এর প্রতিনিধিত্ব করছি আমি,' বলল রানা।

'আপনার ডাইবেস্টেররা...'

'হ্যাঁ, তবে এ-ব্যাপারটার আমরা ব্যক্তিগতভাবে উদ্যোগী হয়েছি। আমরা আপনাকে 'ছ'মাসের ফরওয়ার্ড-প্রাইস' দিতে প্রস্তুত আছি, পাঁচ লাখ আই বি এ শেয়ারের জন্যে। আই বি এ-র প্রতিটি শেয়ারের দাম পাবেন আপনি—চারশো আট।'

'জেসাস ক্রাইস্ট! 'ছ'মাসের মধ্যে আই বি এ-র শেয়ারের বাজারদর যাই হোক না কেন, আপনি আমার কাছ থেকে পাঁচ লাখ কিনবেন প্রতিটি চারশো আটে? নির্ঘাত পাঞ্চ হয়ে গেলেন আপনি। তাছাড়া, আই বি এ-র পাঁচ লাখ শেয়ার আমার কাছে আসলে নেইও...'

'আমাদের কাছে আছে। এবং আপনার কাছে বিক্রি করতে রাজি আছি আমরা, আজকের বাজারদর অনুসারে, 'ছ'মাসের মধ্যে ডেলিভারি পাবেন। আজকের বাজারদরটাও শুনে নিন—এক ঘণ্টা পর নিউ ইয়র্ক আই বি এ-র প্রতিটি শেয়ার বিক্রি হবে তিনশো আটে!'

উদ্ভাসের মত অট্টহাসিতে ফেটে পড়ল স্যাম বুলহ্যাম। টেবিলের ওপর বার কয়েক চাপড় মারল সে, চোখের কোণ থেকে পানি মুছল। তার শান্ত হবার অপেক্ষায় থাকল রানা। 'উফ! দম আটকে মারা পড়ব! আপনি আমাকে হাফ মিলিয়ন পাউন্ড স্টার্লিং অফার করছেন, 'ছ'মাসের মধ্যে নীরস কোন ব্যাপার নয়, নয় কোন আন্তরিকতা। আপনার কাছ থেকে শেয়ারগুলো কিনব আমি, আবার আপনার কাছেই বিক্রি করব, নিজের পকেটে ভরব পাঁচ লাখ পাউন্ড! আপনাকে একটা পরামর্শ আমাকে খাটাতে হবে না। আর আমাকে বক্রাশীত পাখার জন্যে আপনি আই বি এ-র হাউজ অ্যাকাউন্ট টোপ হিসেবে ব্যবহার করছেন... জেসাস ক্রাইস্ট, মি. রানা, আপনার প্রশংসা করার ভাষা

আমার জানা নেই, ফর গডস সেক!'

'যদি কিছু মনে না করেন,' বলল রানা, 'শুইসেপিকে ভেকে এবার আমার সেই কমি দিতে বলুন।'

ছয়

বে-তে সাঁতার কাটার আমন্ত্রণ জানাল স্যাম বুলহ্যাম, বোট নিয়ে ঘুরে বেড়ানোর প্রস্তাব দিল, এমনকি হোটেল ছেড়ে দু'একদিন কালাহান বীচে থাকার অনুরোধও করল সে, কিন্তু প্রস্তাবগুলো সবিনয়ে প্রত্যাখ্যান করল রানা। আইবিএ অ্যাকাউন্টস বুলহ্যামের কাছে রেখে গাড়িতে ফিরে এল ও, কাশিম ওকে পৌছে দিল ভেগা কটেজে। কালাহান বীচ ত্যাগ করার সময়ও বিউটি কুইন জেনিকার ছায়ামাত্র দেখতে পারনি ও।

ভেগা কটেজে ফিরে আবার কাপড়চোপড় ছাড়ল রানা, সুইট থেকে বেরিয়ে সৈকতের কিনারা ধরে এগোল, তারপর আধ ঘণ্টা সাঁতার কাটল—মেদবহন, অশ্লীল, কর্কশ লোকটার প্রতি যে রাগ ও ঘৃণা জন্মেছে সেগুলো মুছে ফেলার জন্যে।

পানিতে আধ ঘণ্টা কাটাবার পর ড্রাইভার সহ একটা ওয়াটার-স্কি বোট ভাড়া করল রানা। পানিতে তুমুল আলোড়ন তুলে খেলা সাগরে বেরিয়ে এল ওরা, মফেটগো বে পিছনে ফেলে চলে এল কালাহান বীচের কাছে। স্কি করছে, ওর মাথার ওপর দিয়ে চুটে গিয়ে ল্যান্ড করল কয়েকটা প্লেন। আগামী বছর ওগুলোর বদলে ওখানে ল্যান্ড করবে অচিন পাখি, গর্বের সাথে ভাবল রানা।

সুইটে ফিরে শাওয়ার সারল, তোয়ালে দিয়ে গা মুছল, বসল বুল-বারান্দায়, তাকিয়ে আছে সমুদ্রের দিকে। প্রচণ্ড হয়ে উঠেছে রোদের তাপ, বারান্দায় চোখ ধাঁধানো আলো। শুধু শর্টস পরে রয়েছে রানা। নিউ ইয়র্কে ফোন করে সুলতা রায় চৌধুরীর সাথে পনেরো মিনিট কথা বলল ও, কথা বলল শামসুল হকের সাথে। ফোনে একটা ডিকটেশন দিল, টেপ হয়ে গেল অপরাধান্তে, পৌছে যাবে ওর জুরিথ অফিসে—ফলে অন্তত দিন দু'য়েক অন্তত বাক থাকতে হবে ওর জুরিথ সেক্রেটারিকে। রানা এজেন্সির কয়েকটি শাখার প্রধানদের সাথে কথা বলল, এবং সবশেষে ঢাকার সাথে কথা বলল তিন মিনিট।

রিভিভার নামিয়ে রেখে শরীরটা আরাম কেদারায় এলিয়ে দিল রানা। এখন শুধু অপেক্ষার পাল্লা। অ্যাকাউন্টস পড়ার জন্যে স্যাম বুলহ্যামকে চক্কিশ ঘণ্টা সময় দিয়েছে ও, কাল সকালে কালাহান বীচে গিয়ে শেয়ার বিক্রির প্রস্তাব সম্পর্কে বুলহ্যামের সিদ্ধান্ত জানতে চাইবে। পাঁচ লাখ শেয়ার, মেলা টাকার ব্যাপার, তোপটা বুলহ্যাম গিলবে বলেই মনে হয়। বুলহ্যামের লাভটা বিয়াট বলে মনে হতে পারে, মনে হতে পারে বোকার মত তাকে টাকা পাইয়ে দিচ্ছে রানা, আসলে ব্যাপারটা ঠিক তা নয়। বুলহ্যামকে দেয়া প্রতিটি টাকার



রয়েছে পাবলিসিটি ভ্যালু—সে যদি বিক্রির পরিবর্তে শেয়ার কেনে, তার দেখাদেখি বড় বড় হোল্ডিং কোম্পানীগুলোও তখন নিজেদের শেয়ার বিক্রি না করে ধরে রাখার কথা চিন্তা করবে। ফলে বাজারে শেয়ারের আধোগতি বন্ধ হবে। তারপর, যখন 'ভার্টিক্যাল টেক অফ লিফট প্রেন'-এর প্রকৃত মূল্য সম্পর্কে জানবে মানুষ, শেয়ারের মূল্য তখন চারশোর চেয়ে অনেক ওপরে উঠে যেতে বাধ্য। বুলহ্যামকে যে টাকাটা দেয়া হবে সেটা অপচয় নয় কোন অর্থেই, বরং ইনভেস্টমেন্ট বলা যেতে পারে।

ভেগা কটেজ হালকা লাফ সেরে দুপুরের প্রচণ্ড গরমে দিবানিদ্রার কাছে আত্মসমর্পণ করল রানা। ঘীরে ঘীরে খালি, নির্জন হয়ে গেল সৈকত, আগুন ঝরা রোদের মধ্যে বাইরে টিকতে পারছে না মানুষ। মাঝে মধ্যে ভেগা কটেজের টেরেস থেকে ভঙ্গুর হালির শব্দ ভেসে এল, কিন্তু তা-ও এক সময় থেমে গেল, হোটেলের ওপর নেমে এল নিস্তরঙ্গতা। দরজার সামনে এমনকি স্পোর্টারও কিছুমুহুরে, চিবুকটা ঠেকে রয়েছে বৃকের ওপর।

বেলা আড়াইটার সময় এল ওরা। তিনজন।

মোটা, কর্কশ কাপড়ের শর্টস পরে আছে; পায়ে জুতো বা গায়ে জামা নেই, তবে চোখে সান্দ্রাস রয়েছে। একজনের মাথায় ঘাসের তৈরি জিপিজাপা হ্যাট। একজন একজন করে ঘুম-কাতুরে তোরমানকে পাশ কাটিয়ে ভেতরে ঢুকল তারা, সিঁড়ি বেয়ে উঠে এল দোতলার করিডরে। রানার স্যুইটটা এখানেই।

রানার দরজার সামনে তারা থামল না। কবিডর ধরে শেষ প্রান্ত পর্যন্ত হেঁটে এল, কাঁটাতারের বেড়া টপকাল, পৌঁছল ওপরের বুল-বারান্দায়, জানে বারান্দা নংলায় কামরাগুলোয় বোর্ডাররা এত গরমে কেউ জেগে নেই বা জেগে থাকলেও নিজেদের নিয়ে এত ব্যস্ত যে বাইরে কি ঘটছে না ঘটছে দেখার অবকাশ নেই। রানা যে-ঘরে ঘুমোচ্ছে তার পাশের ঘরের ওপরের বুল-বারান্দায় চলে এল ওরা, ওখান থেকে লাফ দিয়ে নিচের বুল-বারান্দায় নামল, শিকারী বিভ্রালের মত নিঃশব্দে। ওদের একজন পা টিপে টিপে জ্বীনের দিকে এগোল, জ্বীনটা পাশাপাশি দুটো বুল-বারান্দাকে আলাদা করেছে। জ্বীন আর রেইল-এর মাঝখানে আঠারো ইঞ্চি ফাঁক, প্রাইভেনী রক্ষার জন্যে যথেষ্ট সক্ষম, আবার কেউ যদি পাশের কামরার বাসিন্দার সাথে ঘনিষ্ঠতা করতে চায় তাকে বাধা না দেয়ার জন্যে যথেষ্ট চওড়া। পর্দার ওই ফাঁকে দাঁড়িয়ে কান পাতল লোকটা। কামরার ভেতর থেকে কোন শব্দ আসছে না। লোকটার কালো শরীর চক্চক করছে ঘাসে। তার কাঁধ দুটো বিশাল, পেট আর্থলেটদের মত চাপা, পেশন উন্নত, শক্ত সর্বাঙ্গ। বাকি দুজনকে ইস্তিহা দিল সে, একই ধাঁচের পড়ল তাদের। ফাঁকটা গলে ভেতরে ঢুকল, একজন একজন করে। টেরেস হয়ে ঢুকে পড়ল আড়াইটার রুমে।

ভেতরের কামরার দরজাটা বন্ধ, এয়ার কন্ডিশনারের গুঞ্জন ভেসে আসছে, সেই গুঞ্জনে ছোটখাট বাকি সব শব্দ চাপা পড়ে গেল। তিনজন পাশাপাশি দাঁড়াল তারা, কাঁধে কাঁধ ঠেকিয়ে, তারপর ছুটে গিয়ে আঘাত

করল দরজায়। এক ধাক্কাতেই কাজ হলো, ভেঙে গেল ভেতরের তাল। কামরার ভেতর ঢুকল ওরা।

দরজা ভাঙার শব্দে রুট করে চোখ মেলল রানা। তীর আলোয় ধাক্কায়ে গেল চোখ দুটো। চোখ মিটমিট করছে, ওকে লক্ষ্য করে লাফ দিল তিনজন। উপস্থিত বৃক্ষের নির্দেশে বিছানার ওপর শরীরটা গড়িয়ে দিল রানা, ফলে আক্রমণের প্রথম ধাক্কাটা থেকে বেঁচে গেল ও। তবে বিছানার কিনাবায় পৌঁছবার আগে প্রথম লাথিটা ওর কির্ভেতে লাগল, বিছানার কিনারা থেকে ছিটকে আনমিরার গায়ে পড়ল ও, বাথায় অন্ধকার দেখল চোখে। লাফ দিয়ে বিছানা উপকে ওর দিকে ছুটে এল ওরা।

ইতোমধ্যে সম্পূর্ণ সজাগ হয়ে উঠেছে রানা। পিছন দিকে কনুই চালান ও, অনুভব করল শত্রুদের একজন প্রচণ্ড উত্তো খেয়েছে তলপেটের নিচে। অসহ্য যন্ত্রণায় গুড়িয়ে উঠল লোকটা। দ্বিতীয় লোকটা রানার ঘাড়ের একটা পাশ লক্ষ্য করে লাথি চালান। কানের ওপর লাগল লাথিটা, মনে হলো বোমা বিস্ফোরিত হয়েছে ওখানে। তবে, লোকটার একটা পা দু'হাতে ধরে ফেললেই রানা। পা-টা প্রচণ্ড শক্তিতে মুচড়ে ধরে সামনের দিকে ঠেলে দিল ও, লোকটার গোড়ালির পেশী ছিঁড়ে গেল। বেশ কিছুদিন আর হাঁটতে হবে না বাছাধনকে।

তৃতীয় লোকটা বিছানার ওপর থেকে লাফ দিল। তার পা দুটো ভাঁজ হয়ে রয়েছে পিছন দিকে। হাড়সর্বর হাঁটু নিয়ে রানার পাজরে পড়ল সে। বাথায় নীল হয়ে গেল রানা, ধারণা করল পাজরের অন্তত একটা হাড় ভেঙে গেছে।

শরীরটাকে ঘুরিয়ে নিজের পায়ে দাঁড়াবার চেষ্টা করল ও। কিন্তু লোকটা তার বোঝা রানার ওপর থেকে নামাতে রাজি নয়। হাঁটু জোড়া আরও ওপরে তুলল সে, তুলে আনল রানার চিবুকের নিচে গলায়, রানার মাথাটা আলমিরার সাথে বিকট শব্দে ঠুকে দিল।

শ্বাস বন্ধ হয়ে গেছে। গলায় ওপর আরও দেবে বসছে হাঁটু দুটো। জ্ঞান হারায়ে, বুঝতে পারছে রানা। মরিয়া হয়ে হাত চালান ও, অনুভব করল কোথাও লেগেছে, কিন্তু ঠিক কোথায় বোঝার সময় পেল না, তার আগেই শিথিল হয়ে গেল পেশী, জ্ঞান হারিয়েছে। জ্ঞান হারাবার আগেই একটা ভয় পেল রানা—মৃত্যু ভয় নয়, পঙ্গু হয়ে যাবার ভয়। জ্যামাইকানদের মারপিট করার ধরনই হলো, একের পর এক লাথি মেয়ে শত্রুর এমন সর্বনাশ করা। জীবনে যাতে আর সে হেঁটে-চলে বেড়াতে না পারে। মুঠি খুব কমই ব্যবহার করে ওরা, ব্যবহার করে কনুই, হাঁটু আর পা। ওরা চলে যাবার পর মৃত্যুগা লোকটাকে আব সন্মান করার উপায় থাকে না।

রানার কপালেও ঠিক তাই ঘটত যদি না সেই মুহূর্তে শব্দ হত দরজায়।

করিডর ধরে আসছিল কাসিম, শব্দ শুনে বুঝতে পারে ভেতরে মারপিট হচ্ছে। মালির ছোট কোদালটা করিডরের এককোণে দেখতে পেয়ে তুলে নিল সে, ছুটে এসে রানার দরজায় আঘাত করল।



জ্যামাইকানদের চেহারা হয়েছে দেখার মত। প্রথমজনের টেসটিকুল খেতলে গেছে, কোন রকমে দাঁড়াতে পারল সে। দ্বিতীয় লোকটার গোড়ালির পেশী ছিড়ে গেছে, এক পায়ে লাফিয়ে লাফিয়ে হাঁটছে। তৃতীয় লোকটার গলায় আঘাত করেছে রানা, এখনও কণ্ঠনালী চেপে ধরে ঝক ঝক করে কাশছে, হাসফান করছে বাতাসের জন্যে।

দরজায় কোদালের আঘাত পড়তেই ছিটকে বারান্দায় বেরিয়ে এল ওরা, ঝুল-বারান্দা থেকে লাফ দিল বারো ফুট নিচের পানি লফা করে। ওদের একজন সঙ্গী বোট নিয়ে অপেক্ষা করছিল, বন্ধুদের পানিতে লাফ দিতে দেখে বোটটা নিয়ে কাছে চলে এল সে। কোনমতে আঁচড়ে খামচে বোটে উঠে পড়ল তিনজনই। নাক ঘুরিয়ে খোলা সাগরের দিকে ছুটল বোট।

তিন-চারটে ঝুল-বারান্দা থেকে কয়েকটা মাথা উঁকি দিল। কোদাল দিয়ে দরজা ভাঙার শব্দটা সবাই তারা শুনেছে। এই সময় ঝুল-বারান্দায় বেরিয়ে এল কাসিম, চেহারায় শান্ত গম্ভীর্য, কোন দিকে না তাকিয়ে হাতের কোদালটা ছুঁড়ে দিল পানির দিকে, ছুটন্ত বোট লক্ষ্য করে।

শুন্যে ডিগবাজি খেতে খেতে ছুটল কোদাল।

খ্যাচ করে একটা শব্দ হলো। তৃতীয় জ্যামাইকানের পিঠে গেঁথে গেঁথে কোদালটা। কোদালের ধারাল প্রান্তটা বুকের হাড় ভেঙে বেরিয়ে এসেছে সামনের দিকে। লোহার পাতটা দু'হাতে ধরে হাঁপাতে লাগল লোকটা, তারপর সামনের দিকে হুমড়ি খেয়ে পড়ল, সজদা দেয়ার ভঙ্গিতে। পিঠে কোদাল গাঁথার সাথে সাথে শিঙেরে উঠে চিৎকার জুড়ে দিয়েছিল ঝুল-বারান্দার কয়েকটা মেয়ে, কিন্তু চিৎকারগুলো হঠাৎ করে থেমে গেল—তাদের ব্যস্ততা বা স্ত্রীমীর ধমক দিয়ে ভেতরে টেনে নিয়ে গেল বোধহয়। স্থানীয় খুন-খারাবির সাথে নিজেদের জড়াতে রাজি নয় তারা।

আহত লোকটার কথা ভেবে সময় নষ্ট করল না কাসিম। জানে, ইতোমধ্যে মারা গেছে সে, খানিক পরই তাকে তার সঙ্গীরা সাগরে ফেলে দেবে—লাশটা খোরাক হবে হাসপাতলের।

এক ছুটে কামরায় ফিরে এল সে, বাথরুম থেকে একটা তোয়ালে ভিজিয়ে এনে রানার মুখ মুছিয়ে দিল। তারপর বিছানার ওপর তুলল ওকে। কানের ওপর রানার খুলি থেকে রক্ত ঝরছে।

পাশের ঘরে টেলিফোন বেজে উঠল। ফ্রেডন থেকে রিসিড্যান্ট বুলে টেবিলের ওপর রেখে দিল কাসিম। করিডরে পায়ের শব্দ হলো, একজন পুলিশ করিডরের ভাঙা দরজায় নক করছে। কিন্তু সেদিকে কান দিল না সে। স্থানীয় পুলিশের সাথে সঙ্গার আছে তার, পরে সব ঘটনা ব্যাখ্যা করলেই হবে।

বিছানার ওপর নড়ে উঠল রানা। ওর মুখটা আরেকবার যত্নের সাথে মুছিয়ে দিল কাসিম। চোখ মেলল রানা। দেখল, ওর ওপর বুদ্ধে রয়েছে কাসিম, কান্দো কান্দো চেহারায় বাজার উদ্দেশ্যে। রানাকে চোখ খুলতে দেখে মেঘ সরে গিয়ে যেন রোদ ফুটল তার চেহারায়।

'তিনজন, বস। লোহার মত শরীর।'

'জানি। ওদের কাউকে তুমি চিনতে পেরেছ?'

'পেরেছি, বস। মার্টিন কক-এর চেলা ওরা।'

'সব ক'টা পালিয়েছে?'

'একটা বোটে করে। তবে যেন দেখলাম, একজনের পিঠে একটা কোদাল গাথা রয়েছে—চোখের তুলনও হতে পারে, বস।' কাসিমের চোখে দুট্ট হাসি।

'ক্ষীণ হাসল রানা। 'হঠাৎ এসে তুমি বোধহয় ওদেরকে অবাক করে মাও?'

'ইয়েস, বস। দরজা ভেঙে ভেতরে ঢুকি। আপনাকে ওরা ফুটবলের মত ব্যবহার করছিল।'

'পাঁজরে ব্যাথা অনুভব করল রানা। 'একজন ডাক্তার দরকার, কাসিম।'

'কালো, না সাদা?'

'কিছু আসে যায় না, ভাল হলেই হলো, এমন যে সহজে মুখ খুলবে না।'

'কালো?'

'বেশ, তাই—নিজে কালো বলে আমারও ওদেরকে পছন্দ।'

'আপনি কালো!' মুখ টিপে হাসতে হাসতে কামরা থেকে বেরিয়ে গেল কাসিম।

পুলিসকে কাসিম জানাল, তারা কিছু দেখেনি বা শোনেনি। টাকা-পয়সা হাত বদল হওয়ায় তার কথা পুরোপুরি বিশ্বাস করল ওরা। খানিক পর রানাকে হোটেল থেকে বের করে এনে গাড়িতে তুলল সে। এয়ারপোর্টের কাছাকাছি ডাক্তারের বাড়ি, রানার কানের ওপর খুলিতে ব্যাভেজ্ঞ বেধে দিলেন তিনি, পরামর্শ দিয়ে বললেন তিন দিন বিছানা ছেড়ে নামা চলবে না। রানাকে দুটো ঘুমের ট্যাবলেটও দিলেন তিনি।

ট্যাবলেট দুটো কাসিমের হাতে গুঁজে দিয়ে গাড়িতে গিয়ে উঠল রানা। 'একটা কথা আমাকে বলতে ভুলে গেছ তুমি, কাসিম,' বলল ও, মস্কটো বের দিকে ছুটছে লিংকন কন্টিনেন্টাল। 'হঠাৎ ওই সময়ে তুমি উদয় হলে কোথেকে—কেন? তুমি জানতে, তোমাকে আমার সঙ্কের আগে দরকার হবে না।'

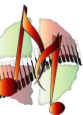
চটপ করে নিজের কপালে চাটি মারল কাসিম। 'ইয়া আল্লা, এত ভুলো মন হলে চলে কি করে! বস, আমি আপনাকে বলতে এসেছিলাম, সি, স্যাম বুলহ্যাম আর হোয়াইট লেডি কালাহান বীচ ছেড়ে চলে গেছেন—বোট নিয়ে।'

'যত তাড়াতাড়ি পারো ছেঁটতে নিয়ে চলো আমাদের।'

ইয়াট ক্লাবের পাশে ছেঁটতে পৌঁছে ওরা জানতে পারল, বিকেলের জোয়ারের সময় যাত্রা করেছে কনবন। যাত্রার আগে বোটের স্টোর ভরা হয়েছে। গন্তব্য জানা যায়নি।

ভেগা কটেজে ফিরে রানা দেখল, ওর জন্যে কাগজের বড় একটা প্যাকেট অপেক্ষা করছে ডেকের। প্যাকেটের ভেতর হাউজ অ্যাকাউন্টস-এর

যাত্রীরা ইঁশিয়ার



কাগজগুলো পাওয়া গেল। সাথে একটা চিবুকট। স্যাম বুলহ্যাম লিখেছে, 'খুবই লোভনীয় প্রস্তাব। ব্যাপারটা নিয়ে এক সময় আমরা আলোচনা করতে পারি।'

নির্দেশ দিল বানা, অচিন পাখি এই মুহূর্তে টেক-অফ করার জন্যে প্রস্তুত হোক। তারপরই নিউ ইয়র্কে ফোন করল ও। আই বি এ-র শেয়ার আরও পড়ে গেছে। আজ সকালে দাম পাওয়া গেছে দুশো সত্তর দশমিক চার পাঁচ, দু'বছরের মধ্যে এটাই সবচেয়ে কম দর। শুধু তাই নয়, সুলতা রায় চৌধুরী ওকে জানালেন, দর আরও নামছে।

স্যাম বুলহ্যাম বেচে দিয়েছে।

সাত

ইটালিয়ান ইন্টারন্যাশনাল এয়ারলাইন্সের ৭৭৫ নম্বর ফ্লাইট লডনের উদ্দেশে না ভিফি এয়ারপোর্ট ছেড়ে যাবে ১৯০০ ঘটায়। সকালেই আই বি এ-র তদ্বাবধানে সার্ভিসিং করা হয়েছে প্লেনটা, সেই থেকে সারাদিন হ্যাঙ্গারে দাঁড়িয়ে আছে। ১৬৪৫ ঘটায় আগ্রেনে নিয়ে আসা হলো ওটাকে, প্লেনে চড়ার জন্যে ইস্পাত বাংলা এয়ারক্রাফটের অফিস থেকে বেরিয়ে এল সুবীর নন্দী, প্রি-ফ্লাইট চেক-এর সময় হয়েছে। প্যাসেঞ্জার টার্মিনালের ভেতর দিয়ে তিড়ঠেলে এগিয়ে আসছে সে, সাথে একটা ব্রিগার্ড আর কলম। হঠাৎ কি মনে করে কয়েক পা পিছিয়ে সিগারেটের দোকানে দাঁড়াল, এক প্যাকেট কিয়ারেট আর একটা দিয়াশলাই কিনল। 'স্টাফ ওনলি' লেখা সাইড ডোর দিয়ে টার্মিনাল থেকে বেরিয়ে এল সুবীর, এখানে আই বি এ-র অচিন পাখি অপেক্ষা করছে।

যাত্রার জন্যে ফ্যুয়েল ইত্যাদি নিয়ে প্রস্তুত হয়েছে অচিন পাখি, সুবীর চেক করে অনুমতি দিলেই ডিপারচার অ্যাগ্রেনে চলে যাবে। প্লেনের কাছাকাছি এসে চারদিকে নোখ তুলল সে, কিন্তু ড্যানি ফেটাসকে কোথাও দেখল না। ড্যানি ইটালিয়ান ইন্টারন্যাশনাল এয়ারলাইন্সের এঞ্জিনিয়ার, চেকিং-এর সময় তার উপস্থিত থাকার কথা। ড্যানিকে দেখতে না পেয়ে বিরক্তিসূচক একটা শব্দ করল সুবীর, সিঁড়ি বেয়ে উঠে এল ককপিটে, ধারণা করল প্লেনের ওপর দেখতে পাবে তাকে।

ককপিটারের সীটে বসে পাঁচ মিনিট অপেক্ষা করল সুবীর নন্দী। ড্যানির দেখা নেই। ক্রিপারোর্ডটা হাতে নিল সে। লক্ষ করল, নিচে থেকে ওষুধ দিকে তাকিয়ে রয়েছে গার্ড। তার উদ্দেশে মাথা ঝাঁকাল সুবীর, তাকানো এঞ্জিন স্টার্ট দিতে যাচ্ছে সে, এলাকাটা যেন পরিষ্কার থাকে। ক্রিপারোর্ডে কলমটা নেই দেখে মেজাজটা আরও খারাপ হয়ে গেল তার, আসার পথে নিশ্চয়ই কোথাও কৈলে দিয়েছে। সাথে দ্বিতীয় কোন কলম নেই উপলব্ধি করে আরও একটু উত্তপ্ত হলো মেজাজ। 'শালার ড্যানিটা মরল নাকি' সে থাকলে অতুত

একটা কলম দিয়েও তো সাহায্য করতে পারত।

প্লেনটা একাই চেক করতে পারে সুবীর, কিন্তু ইস্পাত বাংলা নিয়ম বেধে দিয়েছে, চেকিং-এর সময় দু'জনকে উপস্থিত থাকতে হবে। নিয়ম আর শৃঙ্খলার প্রতি একটা শঙ্কাবোধ রয়েছে তার। ড্যানিকে সে পরিষ্কার জানিয়ে দিয়েছিল, যোলোশো পয়তাল্লিশ ঘটায় চেক করা হবে, এবং তার জানার কথা নিয়মবিরুদ্ধ কোন কাজ করা সুবীর নন্দীর স্বভাব নয়। ককপিটের চারদিকে তাকাল সে, হঠাৎ স্বস্তি বোধ করল ওর ডান হাতে ফাঁকের কাছে একটা কল পয়েন্ট পেন্সিল দেখে। ইটালিয়ান ইন্টারন্যাশনালের পাবলিসিটি পেন্সিল, আরোহীদের উপহার দেয়া হয়। পেন্সিলের কাঠামোর ভেতর খানিকটা তরল পদার্থ রয়েছে, ঝাঁকি দিলে বেরিয়ে আসে, সেই সাথে উৎখাচিত হয় লোগো আর এয়ারলাইনের নাম। রিপোর্ট শীটের মাধ্যমে নিজের নাম লিখল সুবীর, তারিখ আর সময় লিখল, লিখল ফ্লাইট নম্বর, এয়ারলাইনের নাম, অচিন পাখির সাঙ্কেতিক সংখ্যা।

মর ব্যাটা ড্যানি, আমি অপেক্ষা করতে রাজি নই। একা চেক করা কোম্পানীর নিয়ম বিরুদ্ধ হলেও, তার সামনে দ্বিতীয় যে পক্ষটা খোলা আছে সেটা কোনমতেই গ্রহণযোগ্য নয়। চেক করা না হলে অচিন পাখিকে মাটিতে বসিয়ে রাখতে হবে। তা রাখা হলে, জবাবদিহি করতে করতে জান বেরিয়ে যাবে না।

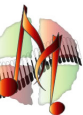
সিদ্ধান্ত নিয়ে কমপিউটারের বোতামে চাপ দিল সুবীর। এঞ্জিন স্টার্ট প্রোগ্রাম সচল হলো। অপেক্ষা করছে সে। কয়েক সেকেন্ডের মধ্যে প্রথম এঞ্জিনটা চালু হলো, সেই সাথে শুরু হলো টেস্ট পর্ব।

পয়তাল্লিশ মিনিট পেরিয়ে গেল। এখনও আসেনি ড্যানি। চেক লিস্টের শেষ পাতায় শেষ টিক চিহ্নটি দিল সুবীর। প্লেন থেকে নেমে এল সে, মাথা ঝাঁকাল অপেক্ষারত গার্ডের দিকে তাকিয়ে, তানা দিল ব্লাক বক্সে, তারপর এঞ্জিনিয়ার্স কোয়ার্টারের দিকে হাঁটা ধরল ড্যানি ফেটানের খোঁজে।

কিন্তু ড্যানিকে কোথাও পাওয়া গেল না।

আই বি এ-এর চীফ এঞ্জিনিয়ারকে রিপোর্ট দেয়ার জন্যে তার অফিসে এল সুবীর নন্দী, 'ফিট ফর সার্ভিস' সার্টিফিকেট সহ রিপোর্টটা হস্তান্তর করল। আই বি এ-এর অফিসে ফেরার সময় টার্মিনালে খোঁজ করল ড্যানির। কফি বার-এর পাশে দাঁড়ানো এক লোককে চেনা চেনা লাগল তার, কিন্তু ঠিক কোথায় দেখেছে মনে করতে পারল না। অফিসে ফিরে এসে দৈনিক বিবরণ লিখল সে, সময়মত ড্যানির উপস্থিত হতে না পারার ব্যাপারটা উল্লেখ করল। বিবরণ লেখা শেষ করে আজকের মত অফিস থেকে বেরিয়ে পড়ল সে।

নিজের গাড়ির দিকে হাঁটার সময় লোকটাকে আবার দেখল সুবীর, খানিক আগে যাকে টার্মিনালের ভেতর দেখেছে, কিন্তু এবারও ঠিক চিনতে পারল না। পাড়ি স্টার্ট দিয়ে রোসের পথে রওনা হলো সে। দরদর করে ঘামছে। বাড়ি ফিরেই শোশল করতে হবে, ভয়ছে ও।



পার্ক করা কিয়ট থেকে ড্যানি ফেটাস দেখল, গাড়ি নিয়ে এয়ারপোর্ট ত্যাগ করল সুবীর নন্দী। ভাল, ভাল। ডিউটির পরও যদি এয়ারপোর্টে থাকত সুবীর, রোমের একটা নম্বরে ফোন করতে হত ড্যানিকে—সেই রকম নির্দেশই দেয়া হয়েছে তাকে। তবে সুবীর অন্যান্য দিনের মত স্বাভাবিকভাবে এয়ারপোর্ট ছেড়ে গেল, এবার ড্যানি রোমে গিয়ে তার পাওনা টাকাটা চাইতে পারে ওদের কাছে।

ড্রেক পাপল্যামি, তাই না? কিন্তু কোন বোকা তর্ক করতে যায়?

অথচ গোপনীয়তার কি বহর! জেসা-ন, শালাস! নির্ধাত হেরোইন খায়।

ওদের প্রতিটি নির্দেশ অক্ষরে অক্ষরে পালন করেছে ড্যানি। হোটেল শেরাটনে একটা কামরা ভাড়া করেছে সে, নিজের পরিচয় দিয়েছে হোসে দুপাল, রিয়ো ডি জেনারিয়োর বাসিন্দা। বাচনভঙ্গি খানিকটা বিকৃত করতে হয়েছে, তবে ডেক্সের লোকটা কোন মত্বা করেনি। হোটেল শেরাটনের কামরা, শালাব আরাম কাকে বলে! জীবনে এত সুন্দর কামরায় থাকেনি সে। নিজেকে ধনী আমেরিকানদের একজন বলে মনে হচ্ছে। কামরাটা ভাড়া করেছে সে টেনিকোনে, টাকাটা নগদ পাঠিয়ে দেয়া হয়েছে হোটলে। বাস-এ বলে মদ খাওয়ার জন্যে তার হাতে বেশ কিছু টাকাও দেয়া হয়েছে।

শেরাটনে পৌছে, নিজের কামরায় উঠে এল ড্যানি। বিছানায় শুয়ে আড়মোড়া ভাঙল। তারপর হাত বাড়িয়ে দিল বেড সাইড টেলিফোনের দিকে।

'মি. হোপল্যান্ডের সাইটে লাইন দিন, অপারেটরকে বলল সে। সাথে সাথে অপরপ্রান্ত থেকে সাড়া পাওয়া গেল। 'মি. হোপল্যান্ড? আমি মি. হোসে দুপাল।

সবাসরি ড্যানির কামরায় চলে এল হোপল্যান্ড। অত্যন্ত সজ্জন বাত্মি, নিজের হাতে করে ড্যানির জন্যে কফি নিয়ে এসেছে। 'সব ঠিকমত ঘটেছে তো?'

'কোথাও কোন খুঁজ নেই, আপনাব কথামত সব করা হয়েছে। বলাছেন বটে জন্মদিনের কৌতুক, কিন্তু ব্যাপারটা ঠিক মিলছে না যেন, কৌতুক করার জন্যে এত টাকা কেউ খরচ করে বলে বাপের কালেও শুনিমি।' ড্যানি হাসছে।

'খরচের কথা নিয়ে আপনাকে মাথা ঘামাতে হবে না, হোপল্যান্ড বলল। 'তাড়াআড়ি কফিটা শেষ করুন, তারপর টাকা নিয়ে চলে যান।'

আই বি এ-র লডন ফ্লাইটের কোন সীট খালি নেই, অর্ধেক সীট দখল করেছে বর্তমান বিশ্বের একমুখ শিশু-কিশোর। জাতিসংঘের চাইল্ডক্যার অর্গানাইজেশন-এর উদ্যোগে রোমে জড়ো হয়েছিল খুনে প্রতিভাদের এই দলটা, লডন হয়ে নিউ ইয়র্কে যাবে তারা, ওখানে তাদের মেধার একটা প্রতিযোগিতা অনুষ্ঠিত হবে। শিশু-কিশোরদের মধ্যে শিল্পী, লেখক, গায়ক, বিজ্ঞানী, খেলোয়াড় সব ধরনের প্রতিভাই আছে। বাংলাদেশের কয়েকটা

ছেলেমেয়েও রয়েছে দলে। ইমিগ্রেশন আর কার্টমস শেডের পাশ ঘেঁষে মার্চ করে এগোল তারা, টারমাকে বেরিয়ে এল, সিঁড়ি বেয়ে উঠে পড়ল প্লেনে। প্লেনের দরজা সীল করে দেয়া হলো। টাওয়ারের কাছ থেকে ক্রীয়ারাস চাওয়ার সাথে সাথে পেয়ে গেল পাইলট। টেক-অফ করার জন্যে রানওয়ের শেষ মাথায় চলে এল প্লেনটা। অচিন পাখির পাইলট হিসেবে এটা আলবার্টো ল্যামবার্ট-এর তৃতীয় ফ্লাইট, কিন্তু নার্ডাস বোধ করার প্রকৃতি নয় তার। এয়ারলাইন প্লেন আর নিজের ওপর আস্থা আছে তার—জানে, ককগিটে ফুরা সবাই অভিজ্ঞ। গত রাতে লডনে সোফিয়া সাইমন-এর সাথে রাত কাটিয়েছে সে, এবং মেয়েটার শরীর রাজকীয় গুণধনের সমতুল্য, পুরুষরা যা গুণু স্নেহের মধ্যে কল্পনা করে। ল্যামবার্টের হাতে পড়ে টেক-অফের জন্যে নিষুতভাবে সাড়া দিল অচিন পাখি, তার এই হাত জোড়া একটা প্লেন বা একটা মেয়েকে মর্গারাজ্যে তোলার জন্যে সর্মানভাবে দক্ষ। খুব কম সময়ের ভেতরই ত্রিশ পয়ত্রিশ হাজার ফুট ওপরে উঠে এল প্লেন, ইটালির উপকূল তখনও খালি চোখে দেখা যাচ্ছে। পিসা বীকন থেকে সঙ্কেত পেয়ে রেডিও অপারেটর জানিয়ে দিল পাইলটকে, পিসা বীকন নাক বরাবর সামনে কোথাও হবে, দু'এক মিনিটের মধ্যে ওখান থেকে পাঠানো সঙ্কেত ধরা পড়বে। লডন যাত্রার জন্যে প্রোগ্রাম সেট করা হয়েছে কমপিউটারে, এগোবার সাথে সাথে নিজে থেকেই প্রতিটি ল্যাডমার্ক সনাক্ত করবে, বীকন পেতে ব্যর্থ হলে প্রিন্ট আউটের মাধ্যমে সতর্ক করে দেবে পাইলটকে।

তিনটে ঘটনা ঘটল, কিন্তু মাত্র দুটো সম্পর্কে জানতে পারল পাইলট ল্যামবার্ট। টেক-অফ করার সাথে সাথে চাইল্ডক্যার টার-এর পরিচালক গুচ্ছিয়ে উঠে তার সীটে নেতিয়ে পড়লেন। সোফিয়া সাইমন ছুটে এসে বুকে পড়ল তার ওপর। পরিচালকের শ্বাসকষ্ট শুরু হয়েছে, যন্ত্রণায় হটফট করছেন তিনি। বুঝতে অনুবিধে হলো না, মেডিকেল ইমার্জেন্সি। প্লেনের পিছনে শান্তভাবে হেঁটে এল সোফিয়া, নিজের টেশন থেকে ছোট্ট একটা ঘোষণা দিল, 'আরোহীদের মধ্যে কেউ যদি ডাক্তার থাকেন, দয়া করে কল বাটনে চাপ দেবেন?'

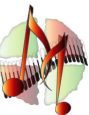
টার পরিচালকের কাছাকাছি একটা সীটের আলো জ্বলে উঠল। ডাক্তারকে নিয়ে অসুস্থ মানুষটার কাছে ফিরে এল সোফিয়া। বাস্তবতার সাথে রোগীকে পরীক্ষা করলেন ডাক্তার, অভিজ্ঞতা থেকে বুঝতে পারলেন অসুখটা কি।

সোফিয়ার কানে কানে ফিসফিস করলেন তিনি, 'আপেনডিসাইট। যত তাড়াতাড়ি সম্ভব উল্লোককে হাসপাতালে পাঠাতে হবে।'

রোগীর কাছে ডাক্তারকে রেখে আবার নিজের টেশনে ফিরে এল সোফিয়া, ইন্টারকম ফোনের রিলিভার তুলে পাইলটকে সব কথা জানাল।

এটা হলো প্রথম ঘটনা।

টিক সেই মুহূর্তে একটা প্রিন্ট আউট দিতে শুরু করল কমপিউটার। লেখাটা পড়ল অপারেটর, বোতাম চিপে টেলিভিশন জ্বীনে লেখাটা প্রদর্শনের



ব্যবস্থা করল সে, কো-পাইলট ওটা পড়বে। মেসেজে বলা হয়েছে, 'নভন এয়ারপোর্টে কুয়াশা। কন্ট্রোল টাওয়ার থেকে সারধান করা হয়েছে। আধফটার মত স্থায়ী হবে বিপজ্জনক পরিস্থিতি। বিকল্প গন্তব্য হতে পারে শ্যানন, প্যারিস, গ্রানগো অথবা আমস্টারডাম।'

ইন্টারকমের মাধ্যমে যোগাযোগ করে পাইলটকে মেসেজটা দিল কো-পাইলট।

পাইলটের জানামতে, এটা হলো দ্বিতীয় ঘটনা। কো-পাইলট আর সোর্ফিলার উদ্দেশে মাথা ঝাঁকাল সে, ইন্টারকমের বোতামে চাপ দিয়ে কথা বলল রেডিও অপারেটরের সাথে। 'নিসে ইমার্জেন্সি ল্যান্ডিংয়ের জন্যে কুয়াশা চ্যেয় দাও আমাকে।'

নিস এয়ারপোর্টের টাওয়ারের সাথে যোগাযোগ করছে রেডিও অপারেটর, ওদিকে ল্যান্ডিং ইন্সট্রাকশন স্ট্রীম-এর সুইচ অন করল কো-পাইলট। নিস এয়ারপোর্টে ল্যান্ড করার জন্যে প্রয়োজনীয় তথ্য পেতে হবে ওদেরকে। এরপর কমপিউটারের 'ল্যান্ড' সুইচে চাপ দিল সে, সেই সাথে উচ্চতা কমিয়ে এনে মাটিতে নামার যাবতীয় প্রস্তুতি শেষ করার কাজ শুরু করে দিল কমপিউটার। রেডিও অপারেটর 'ওকে টু ল্যান্ড' বোতামে চাপ দিল, ইঙ্গিতে সেটা পাইলটকে দেখিয়ে দিল কো-পাইলট।

এবার পাইলট নিজে নিস এয়ারপোর্ট টাওয়ারের সাথে কথা বলল। একটা অ্যাম্বুলেন্সের জন্যে অনুরোধ করল সে, জানাল তাদের হাতে অ্যাপেনডিক্স-এর ইমার্জেন্সি কেন্দ্র রয়েছে, সিরিয়াস অবস্থা। আরোহীদের সবরকম নিরাপত্তার দায়িত্ব পাইলটের, ল্যামবার্ট সে-ব্যাপারে পুরোপুরি সচেতন। অবশ্য অচিন পাখির সফিস্টিকেটেড ইন্টারকমিউনিকেশন সিস্টেম থাকায় দায়িত্ব পালন করা তার পক্ষে সহজ হয়ে গেল। অচিন পাখির কমপিউটার ব্লেন মানুষের কোন সাহায্য ছাড়াও যে-কোন গরুকে আরোহীদের পৌঁছে দিতে পারে, যদি দরকার হয়; শুধু প্রয়োজনীয় কয়েকটা বোতামে চাপ দিলেই হবে। সিস্টেমটা এতই আধুনিক যে মাটি থেকেও বোতামে চাপ দেয়ার কাজটা সারা যেতে পারে। নভন এয়ারপোর্টে কুয়াশা থাকায় পাইলট উদ্ভ্রা হয়নি, কারণ জিরোভিজিবিলিটি-তেও ল্যান্ড করতে পারে অচিন পাখি।

নিসে পৌঁছল প্লেন। পাইলট নিজে কন্ট্রোলের দায়িত্ব নিল। কোন ঝাকি না খেয়ে রানওয়ে স্পর্শ করল চাকা। কমপিউটার ল্যান্ডিং যতই ভাল হোক, অভিজ্ঞ একজন পাইলটের হাতের ছোঁয়া অন্য জিনিস—প্লেনের মেজাজ আর গতি অনুভব করার জন্যে, রক্ত-মাংসের একজোড়া হাতের কোন জুড়ি নেই, পাখির পালকের মত মৃদু পরশের সাথে রানওয়ে স্পর্শ করল অচিন পাখি। টাওয়ারের নির্দেশ অনুসারে নির্দিষ্ট জায়গায় থামল ওটা।

রোগীকে দেখে ডাক্তার মহামত জানালেন, অবশর রোগীকে অ্যাম্বুলেন্সে তোলা হলো, মাঝখানে সময় বয়ে গেছে মাত্র পাঁচ মিনিট। তাঁর আওয়াজের সাথে সাইরেন ব্যঞ্জিয়ে কাছাকাছি একটা হাসপাতালের দিকে ছুটেছে অ্যাম্বুলেন্স। পনেরো সেকেন্ডের মধ্যে আবার বন্ধ হয়ে গেল অচিন পাখির

যাত্রীরা হাঁশিয়ার

দরজা। টাওয়ারের কাছ থেকে টেক-অফ করার অনুমতি চাইল ল্যামবার্ট। রানওয়ের শেষ মাথায় চলে এল প্লেন, ওখান থেকে ছুট দেবে। ইতোমধ্যে আরও সতেরো মিনিট পেরিয়ে গেল।

'নিজেদের প্রশংসা করছি না,' সহাস্যে বলল কো-পাইলট, 'তবে, খুব একটা সময় নিইনি, কি বলেন? নভনে আমরা যথাসময়েই পৌঁছব।'

উত্তরে মৃদু হাসল পাইলট। রেডিও হেডসেটের এয়ার-পিসটা আডজাস্ট করল সে, ভাবছে টাওয়ার অনুমতি দিতে এত দেরি করেছে কেন? আগের প্লেনটা টেক-অফ করেছে দু'মিনিট আগে। ইতোমধ্যে সময় বয়ে গেছে সতেরো মিনিট পঁচিশ সেকেন্ড।

তারপর, এক এক করে, তিনটে লাল আলো জ্বলে উঠল প্যানেলে।

প্রথম লাল আলো ইঙ্গিত দিচ্ছে, মেইন ইলেকট্রিক্যাল সাপ্লাই সিস্টেম অকেজো হয়ে গেছে, সেই সাথে সচল হয়েছে দ্বিতীয় ইমার্জেন্সি সিস্টেম।

দ্বিতীয় লাল আলোটার অর্থ হলো, ইমার্জেন্সি ইলেকট্রিক সাপ্লাই সিস্টেম অচল হয়ে গেছে, দ্বিতীয় ইমার্জেন্সি সিস্টেম সচল হয়েছে।

কিন্তু তৃতীয় লাল আলো জানিয়ে দিল, সব ক'টা ইলেকট্রিক সিস্টেম—মেইন, রিপ্রেসমেন্ট এবং ইমার্জেন্সি—বার্থ হয়েছে। ছোট ব্যাটারির সাহায্যে প্যানেলের আলোগুলো জ্বলছে শুধু। তারমানে অচিন পাখিতে কোন রকম ইলেকট্রিক পাওয়ার নেই। এঞ্জিনগুলো থেমে গেল।

'গড, ওহ গড!' নিজের বৃকে ক্রস চিহ্ন আঁকল আলবার্তো ল্যামবার্ট। 'ঈশ্বর যেন আমাদেরকে হাতে তুলে বাচালেন। ঘটনাটা যদি টেক-অফ করার সময় ঘটত? কিংবা পর্যাপ্ত হাজার ফুট ওপরে থাকার সময়?'

তার কথা শুনে পেল না কো-পাইলট। রেডিও কাজ করছে না।

পদ্ম হয়ে গেছে অচিন পাখি।

আট

জ্যামাইকা ত্যাগ করছে রানা, এই সময় নিস থেকে খবর এলো অচিন পাখিকে মাটিতে বসিয়ে রাখা হয়েছে। ফ্লাইট প্ল্যান বদল করতে হলো ওকে, নিস এয়ারপোর্টে নামল মাঝরাতে। এরমধ্যে প্লেনটাকে টেনে নিয়ে যাওয়া হয়েছে হ্যাংকারে, শিশু-কিশোরদের দল সহ আরোহীদের অন্য একটা প্লেনে করে পাঠিয়ে দেয়া হয়েছে নভনে।

দুর্ভাগ্যজনকই বলতে হবে, এত রকম জরুরী সাহায্য পাওয়া সত্ত্বেও টার পরিচালক বাচেননি। বিস্ফোরিত অ্যাপেনডিক্স নিয়ে হাসপাতালে মারা গেছেন তিনি। প্লেনে জ্ঞান হারাবার পর তা আর ফিরে আসেনি।

রেডিও টেলিকোমের মাধ্যমে নির্দেশ দিল রানা, নিসে ওর উপস্থিতির মুহূর্তে স্টাফ এঞ্জিনিয়ারকে দরকার হবে ওর। 'প্লেনে কোথাও কোন ক্রটি নেই,' তার এই সার্টিফিকেট পেয়েই রওনা হয়েছিল পাইলট। স্টাফ

৫—যাত্রীরা হাঁশিয়ার



এঞ্জিনিয়ারকে একশো একটা প্রশ্ন করার আছে রানার।

নিম্ন এয়ারপোর্ট পৌঁছল রানা, ইতোমধ্যে ক্রটিটা খুঁজে বের করা হয়েছে। একটা বাই-মেটাল স্ট্রিপ, ইমার্জেন্সি কাট-আউট আর রেগুলেটর-এর ডুমিকা পালন করে ওটা, উল্টো করে বসানো হয়েছিল। ফলে একটা সার্ভো পাইপ অতিরিক্ত উত্তপ্ত হয়ে ফেটে গেছে। এঞ্জিনিয়ার হিসাব কষে জানাল, কাটল গলে সার্ভো সুইচ বেরিয়ে আসতে সময় লাগত বিশ মিনিট, তা ঘটলে ফুয়েল-ফিড রেগুলেটর সিস্টেমের সার্ভো-অপারেটেড সোলিনয়েড জ্যাম হয়ে যেত, সেই সাথে অতিরিক্ত উত্তপ্ত হয়ে উঠত ইলেকট্রিক। সাধারণত এই অবস্থায় বাই-মেটালিক স্ট্রিপ আরও খুলে গিয়ে ইমার্জেন্সি কলিং সিস্টেম সচল করে দেয়, কিন্তু বাই-মেটাল স্ট্রিপ উল্টোভাবে বসানোর দরুন অতিরিক্ত উত্তাপ খোলার পরিবর্তে ওটাকে আরও আটো করে দিয়েছিল। ফলাফল, প্রতিটি সিস্টেমে ইলেকট্রিক বার্নআউটের ঘটনা ঘটেছে, জেনারেটরগুলোও বেহাই পায়নি।

ককপিটে উঠে এল রানা। ইয়াসিন বাবুল, নিম্নে ইস্পাত বাংলা এয়ারক্রাফটের চীফ এঞ্জিনিয়ার, প্যানেল থেকে কভার সরিয়ে ফেলেছে আগেই, ভেতরে বাই-মেটাল স্ট্রিপটা দেখা যাচ্ছে। স্ট্রিপটা সরায়নি সে, রানাকে দেখানোর জন্যে অপেক্ষা করছে। নিঃশব্দে সেটার দিকে তাকাল রানা। রোম থেকে সদা আসা সুবীর নন্দী ওর সাথেই উঠে এসেছে প্রেনে। চোখে-মুখে সন্তুষ্ট ভাব নিয়ে বাই-মেটাল স্ট্রিপটা সে-ও দেখল।

ইমার্জেন্সি ইলেকট্রিক সাপ্রাইজের ব্যবস্থা করা হয়েছে প্রেনে, ইয়াসিন বাবুলকে ছাড়িয়ে লম্বা হলো রানার একটা হাত, একটা সুইচ অন করল। সুইচের ওপর একটা ডায়াল আলোকিত হয়ে উঠল। ওভারলোড মার্ক করা একটা জায়গায় উঠে এল ডায়ালের কাঁটা। তারপরই আলোটা বারবার জ্বলতে নিভতে শুরু করল। রোম থেকে প্রি-ফ্লাইট চেক রিপোর্টের কপিটা সাথে করে নিয়ে এসেছে সুবীর। ছ'নম্বর পাতাটা খুলল সে। রানা যে সুইচটা টিপেছে, চেক করার সময় সে-ও ওই সুইচটা টিপেছিল, রিপোর্ট লেখার জন্যে। তার চেক রিপোর্টে পরিষ্কার টিক চিহ্ন দেয়া রয়েছে। সুইচটা টেক করতে ভুল হয়নি তার।

'এর কোন ব্যাখ্যা আমার জানা নেই,' বলল সুবীর, তার গলা কাঁপছে। 'নিশ্চয়ই আমি চেক করার পর বাই-মেটাল স্ট্রিপ কলানো হয়েছে।'

রানা আর ইয়াসিন বাবুলের দিকে তাকাল সে। তিনজনই ওরা জানে, সে না বলছে তা কোনভাবেই সম্ভব নয়। ওই প্যানেল ভাঙা, বাই-মেটাল বের করা, তারপর উল্টো করে বসানো, কম করেও আড়াই ঘণ্টা সময়ের ব্যাপার।

'কেক শেশ করছে ক'টিয়?' প্রশ্ন করল রানা।

রিপোর্টে সময়টা লেখা রয়েছে, সুবাই তা দেখতে পেল। পাইলটের লগের দিকে আঙুল তুলল রানা, ককপিটের প্রিন্ট আউট দিয়েছে। ১৮:৫৯ ঘটায় আকাশে উঠে আসে আটন পাখি, চেক শেশ হবার দু'ঘণ্টারও কম সময়ের মধ্যে। 'প্যানেল বলে বাই-মেটাল বদলাতে পারবে তুমি, এই সময়ের

ভেতর? দু'ঘণ্টার মধ্যে?' সুবীরকে জিজ্ঞেস করল রানা, যদিও উত্তরটা সবার জানা।

মেকানিকদের হাতে প্লেন ছেড়ে দিয়ে নেমে এল ওরা, সার্ভো সিস্টেম আর বাই-মেটাল প্যানেল মেরামত করবে তারা, প্লেনের প্রতিটি কলকজা গভীর মনোযোগ আর আত্মবিক যত্নের সাথে চেক করবে, তার আগে সার্ভিসে ফেরত পাঠাবে না। সুবীরকে নিয়ে আই বি এ-র অফিসে চলে এল রানা, সুবীর অনুভব করল তাকে যেন গিলোটিনে নিয়ে যাওয়া হচ্ছে। ইয়াসিন বাবুল তার অফিসটা ছেড়ে দিল ওদেরকে। ডেস্কের পাশের একটা চেয়ারে বসল রানা, অপর চেয়ারটার কিনারায় জড়সড় হয়ে থাকল সুবীর।

'কি ঘটেছিল?' প্রশ্ন করল রানা।

মাথা নাড়ল সুবীর। 'আমি জানি না, মাসুদ ভাই। কি ঘটেছে আমার কোন ধারণা নেই...'

'ঠিক আছে, একেবারে প্রথম প্লেকে স্মরণ করো সব। ফ্লাইট চেক শুরু করার আগে কারও সাথে কিছু খেয়েছিলে তুমি?'

'না। ভগবানের দিবা। জহির আশ্বাসের ওই ঘটনার পর আমি কিছু মুখে দেব, মাসুদ ভাই? আপনার মেমোটা পাবার পর কেউ আমরা বাইরে কিছু খাই না। বাড়ি থেকে খেয়ে বেরিয়েছি, ব্যাগে করে লাঞ্চ নিয়ে এসেছি—নিজের হাতে তৈরি করা। ব্যাগটা সব সময় আমার চোখের সামনে ছিল।'

'ঠিক আছে, সুবীর। আমাকে ভুল বুঝো না। কেউ-তোমাকে সন্দেহ করছে না। এবার বলো, ড্যানি ফেটাসের ব্যাপারটা কি?'

'সত্যি বলছি মাসুদ ভাই, তার ব্যাপারেও আমি কিছু জানি না। একটু হয়তো অলস, কিন্তু লোক ব্যরাপ নয়। আগে কখনও এভাবে অনুপস্থিত থাকেনি ও, বিশেষ করে প্রি-ফ্লাইট চেক-এর সময়। রোমের সবখানে টেলিফোন করা হয়েছে, কিন্তু তার কোন খোঁজ পাওয়া যায়নি।'

'সারা দিন একবারও কি তার সাথে দেখা হয়নি তোমার?'

'হয়েছে। দু'জন মিলে ইন্ডিয়ান এয়ারওয়েজের ফ্লাইটটা চেক করলাম আমরা। এই ব্যাপারটা জানার পর প্রথমেই আমি ওই ফ্লাইট সম্পর্কে খবর নিই, দিল্লীতে ঠিকভাবেই ল্যান্ড করেছে ওটা।'

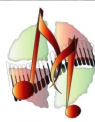
'ঠিক আছে। এবার চেক সম্পর্কে। অস্বাভাবিক কিছু লক্ষ করেছিলে, চেক করার সময়? যেমন, স্টারবোর্ড লিঙ্ক কানেকটরে অয়েল পেশার বা...'

'চার নম্বর পাতা, মাসুদ ভাই—হ্যাঁ, ওটায় আমি টিক চিহ্ন দিয়েছি।'

'দিয়েছ জানি, সুবীর, কিন্তু দেয়ার আগে নিশ্চয়ই তুমি সংখ্যাটা পাঠাছ—কি ছিল সেটা?'

মাথা তুলল সুবীর, ক্রিপবোর্ডের সাথে আটকানো পেরিফেরা তুলে শেখ মাথাটা চিবাতে শুরু করল। 'সংখ্যাটা ছিল... মানে, ঠিক মনে করতে পারছি না, তবে নিশ্চয়ই... ভাবিকই ছিল বীজিটা, তা... মনে... আমি টিক চিহ্ন দিতাম না...'

'বাই-মেটাল ঠিক ছিল না অথচ তুমি টিক চিহ্ন দিয়েছ।'



চোখ-মুখ লাল হয়ে উঠল সুবীরের। 'মাসুদ ভাই, পাঁচ বছর ধরে ইস্পাত বাংলা এয়ারফোর্সে কাজ করছি আমি। আই বি এ-কে আমি নিজের প্রতিষ্ঠান বলে মনে করি...'

'তোমার বিশ্বস্ততা সম্পর্কে কেউ কোন প্রশ্ন তুলছে না, সুবীর, কিন্তু একটা কথা সবাই এখন জানে যে ট্যার ডিরেক্টর চন্দ্রলোক অসুস্থ হয়ে না পড়লে ওই প্লেনের প্রতিটি আরোহী মারা যেত। ইস্পাত বাংলা যে শুধু একটা অচিন পাখি হারাত তাই নয়, পঞ্চাশটা মাসুম বাচ্চার অকাল মৃত্যুর জন্যে দায়ী হতাম আমরা, সেই সাথে অচিন পাখির যে দুর্নাম হত তাতে ব্যবসা চালিয়ে যাওয়া...'

'তাহলে উত্তরটা কি, মাসুদ ভাই? আমি জানি, ওই পাতায় টিক চিহ্ন দিয়েছি, আরও জানি ওয়ানিং লাইট জ্বললে টিক চিহ্নটা আমি দিতাম না...'

'ওয়ানিং লাইট জ্বললে টিক চিহ্ন দিতে না—কিন্তু ওয়ানিং লাইট জ্বলতে দেখার মত অবস্থায় তুমি ছিলে কিনা সেটাই হলো প্রশ্ন। ঠিক আছে, সুবীর, এসো আবার প্রথম থেকে শুরু করি। বিছানা ছাড়ার পর সারাদিন যা যা করেছ সব আমাকে বলো তুমি।'

চার ঘণ্টা ধরে ইন্টারোগেশন চলল। কোন কোন কথা বারবার জিজ্ঞেস করল রানা। প্রশ্নের কোন বিরাম নেই, প্রতিটির উত্তর পেতে হবে ওকে। ক্লান্ত, বিধ্বস্ত হয়ে পড়ল সুবীর। এক সময় অপরাধবোধে আক্রান্ত হলো সে, সন্দেহ হতে লাগল বোধহয় সেই কোথাও ভুল করেছে বা কাজে কোথাও গাফিলতি হয়েছে। তার দোষে প্রায় একশো আরোহী মারা যেতে বসেছিল, ভাবতে গিয়ে শিউরে উঠল সে।

দু'ঘণ্টার মধ্যেই একটা প্যাটার্ন লক্ষ করল রানা, উপলব্ধি করল প্রফেসর গিলবার্ট যে ড্রাগটার কথা বলেছেন সেটা সুবীরের বেলায়ও প্রয়োগ করা হয়েছে। প্রি-ফ্লাইট চেক-এর সময় তার স্মৃতিতে একটা পতীর গর্ত তৈরি হয়, সাময়িক স্মৃতিভ্রংশ ঘটে তার। এর খানিক পরই দরদর করে ঘামতে শুরু করে সে। কিন্তু ড্রাগটা প্রয়োগ করা হলো কিভাবে? কার দ্বারাই বা?

জুরিখের ইমার্জেন্সি সুইচবোর্ড অপারেটর নিসে খুঁজে পেল রানাকে, হঙকঙের ইয়াকোমা টোমার সাথে ওর যোগাযোগ ঘটিয়ে দিল সে। 'আমার শেয়ারের জন্যে কোন দর পেয়েছ তুমি, টোমা?' জানতে চাইল রানা, দীর্ঘ কুশল জিজ্ঞাসায় বাধা দিয়ে।

'অত্যন্ত মূল্যবান তথ্য রয়েছে আমার কাছে, মি. রানা। অমূল্যও বলতে পারেন।'

'এক হাজার ডলার দেব বলেছি, তার বেশি এক পরসাত নয়। এবার বলো, কোন দর পেয়েছ?'

'ঠিক আছে, মি. রানা। এক হাজার ডলারই সই। নধর, আপনার সুবিধেমত সময়ে। না, আপনার শেয়ারের জন্যে কোন দর আমি পাইনি, ওগুলো এক সাথে বিক্রি করা সম্ভব নয়। তবে আমার হাতে একটা তথ্য

এসেছে।'

'আমি শুনিছি।'

'আমার বন্ধুদের জানানো হয়েছে,' বলল টোমা, 'এই মুহুর্তে আই বি এ-র শেয়ার কেনাটা নেহাতই বোকামি হবে, কারণ অচিরেই রাস্তায় পড়ে থাকা ছেঁড়া কাগজ আর আই বি এ-র শেয়ারের মধ্যে কোন পার্থক্য থাকবে না।'

'কেন, টোমা? শেয়ারের দর পড়ে যাবে কেন?'

'কারণ অচিন পাখি, যার ওপর দাঁড়িয়ে রয়েছে আগনাদের সৌভাগ্য, মোটেও ভাল কোন প্লেন নয়। আমার তথ্যের উৎস অত্যন্ত সেই কথাই বলছে। ছেঁড়া ঘুড়ির মত অচিন পাখিরা নাকি এক এক করে খসে পড়তে শুরু করবে আকাশ থেকে। তারই সাথে মন্দ কপালের অধিকারী হবে যারা আপনার কোম্পানীর শেয়ার কিনবে...।' অপরপ্রান্তে সর্কৌতুকে হাসছে টোমা। নির্মাণ, সোনারূপা আর হীরার ব্যবসার টাকা খাটায় সে, বিমান তৈরির শিল্পে তার কোন স্বার্থ নেই।

শান্ত, প্রায় শীতল কণ্ঠে বলল রানা, 'তথ্যের উৎসটা আমাকে জানাও।'

'অনেক লোকই অচিন পাখিকে পছন্দ করে না, মি. রানা। সন্দেহ নেই, তারাও বিশ্বাস করে অচিন পাখি বর্তমান দুনিয়ার সেরা প্যাসেঞ্জার প্লেন। কিন্তু মুশকিল হলো, কিছু লোক অন্যান্য বিমান তৈরি কোম্পানীতে টাকা খাটিয়েছে। আই বি এ তাদের ব্যবসা করতে দিচ্ছে না। সেজন্যে তারা অচিন পাখির ক্ষতি করার জন্যে একটা প্ল্যান তৈরি করেছে।'

'কি প্ল্যান? কোথায় বসে প্ল্যানটা করা হয়?'

'লোকগুলোর একজন নেতা আছে, তার উদ্যোগেই মীটিংটা ডাকা হয়। গোপন মীটিং। মীটিংয়ে গোপন একটা ডকুমেন্টও দেখানো হয়। সেটা দেখার পর সবাই তারা একবাক্যে রায় দেয়, আপনাদের অচিন পাখি ত্রুটিহীন প্লেন নয়। সিদ্ধান্ত নেয়া হয়, মীটিংয়ের কথা গোপন রাখা হবে, যতদিন না তারা আই বি এ-র শেয়ার বাজারে বিক্রি করতে পারে। আপনাদের শেয়ারের পড়তি অবস্থার দিকে তাকান, তাহলেই বুঝতে পারবেন ব্যাপারটা। তারা নিজেদের শেয়ার বিক্রি করে দিচ্ছে...।'

'কোথায়, টোমা? মীটিংটা কোথায় বসেছিল?'

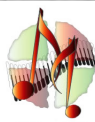
'ক্যারিবিয়ানের একটা দ্বীপে, মি. রানা। জায়গাটার নাম কালাহান বীচ। মীটিংটা যে ডেকেছিল তার নাম...।'

'স্যাম বুলহ্যাম।'

নয়

শাহনাজ মুন্সীর রানা এজেন্সির একজন অপারেটর, বর্তমানে ইস্পাত বাংলায় রানার জুরিখ সেক্রেটারি হিসেবে বিশেষ দায়িত্ব পালন করছে। ইস্পাত বাংলায় জয়েন করার পর বেশ কিছুদিন রানার সাথে চরকির মত ঘুরে

যাত্রীরা হাঁশিয়ার



বেড়িয়েছে মেয়েটা, কিন্তু শুধু একটা সূটকেসের ওপর নির্ভর করে বেঁচে থাকা কোন মেয়ের পক্ষে সহজ নয়, রানা যেমন সহজেই পারে, তাই রানার জন্যে একাধিক সেক্রেটারির ব্যবস্থা করে হাঁফ ছেড়ে বেঁচেছে সে। রানা এজেন্সি বা আই বি এ-র জরুরী প্রয়োজনে কেউ যদি রানার সাথে যোগাযোগ করতে চায়, একমাত্র রানার জুরিখ সেক্রেটারি শাহনাজের মাধ্যমেই তা সম্ভব। নির্দিষ্ট একটা কোড আছে, ফোনের ডায়াল স্মার্টার সময় সেটা ব্যবহার করলেই শাহনাজের সাথে কথা বলা যাবে। লাইনটা শুধু ইমার্জেন্সির সময় ব্যবহারযোগ্য।

সেদিন সকালে, সুবীর নন্দীকে ইন্টারোগেট করে গ্যাস্ট হোটেলে মাত্র ফিরে এসেছে রানা। এই সময় জুরিখ থেকে ফোন করল শাহনাজ মুন্সী। হোটেলের কামরাটা জুরিখ থেকে সে-ই রানার জন্যে বুক করেছে।

রানার ঘুম জড়ানো কন্ঠস্বর শুনে পেল শাহনাজ। নিজের পরিচয় দেয়ার প্রয়োজন বোধ করল না, জিজ্ঞেস করল, 'জুরিখে ফিরেছ কখন?'

'ঠিক বলতে পারছি না। এখানে আমার আরও কাজ থাকতে পারে।'

'কি কাজ? সুবীর নন্দীকে এখানে ডেকে নিচ্ছ আমি। এজিনিয়ারের রিপোর্টটা আমার ডেস্কে পড়ে রয়েছে। তোমার হ্যা বন্ডার অপেক্ষার ওড়ার জন্যে ইতরি হয়ে রয়েছে প্লেনটা। বেকফাস্টের সাথে একটা রিপোর্ট পাবে, আশা করি পাচ মিনিটের মধ্যেই। তোমার জন্যে ডিম পোচ, মাখন ছাড়া রুটি, কর্ন ফ্লেকস আর কফি বলেছি। সাড়ে নটার সময় হোটেলের সামনে গাড়ি পাবে তুমি, তোমার প্লেন টেক-অফ করবে সাড়ে দশটায়...'

'আমি চাই টেক-অফ করার আগে কোম্পানীর তরফ থেকে ওটা চেক করা হোক...'

'এই মুহূর্তে সেই কাজটিই করছে ওরা। জুরিখে তোমার জন্যে আমি হোটেল মার্ভেল-এ সুইট রিজার্ভ করেছি...'

কয়েক সেকেন্ড চূপ করে থাকার পর রানা বলল, 'এসবের পেছনে কিছু একটা আছে, শাহনাজ। তোমার সুপার-এফিশিয়েন্সি সম্পর্কে ইতিমধ্যে আমার একটা ধারণা হয়েছে, কাজেই আশ্চর্য হচ্ছি না, তবু মনে হচ্ছে কি যেন এক কারণে আমাকে তোমার জুরিখে খুব জরুরী দরকার। কারণটা কলছ না কেন?'

'ধরেছ ঠিকই,' হেসে উঠল শাহনাজ, 'জলতরঙ্গের এই মিস্তি ধনি ভারি পছন্দ করে রানা। তুমি আবার নিউ ইয়র্ক বা লন্ডনে পালিয়ে যাবার আগে আমি তোমাকে জুরিখে পেতে চাই, রানা।'

'কেন, শাহনাজ? নাকি টেলিফোনে বলা যায় না?'

'তুমি একটা নিঃকমপূর্ণ, কৃত্রিম বিরক্তির সাথে বলল শাহনাজ।

'আজকের দিনটার কথা কি করে ভুলে যেতে পারলে?'

'বোর্ড মিটিং? কিন্তু আমি তো জানি সেটা কাল।'

'বোর্ড মিটিং নয়, সাহেব...'

'এক্সপেন্স অ্যাকাউন্ট সই করার দিন?'

'জী-না, মশাই, তা-ও নয়...'

'ঠিক আছে, শাহনাজ, হার মানলাম আমি। এবার বলো...'

'আজ আমাদের ডেট আছে, রানা, মনুকশে বলল শাহনাজ, 'তবে বুঝতে পারছি তুমি ভুলে গেছ। আজ তোমার জন্মদিন। মেনি হ্যাপি রিটার্নস।' নক করে ডেতরে ঢুকল ওয়েটার, বেকফাস্ট ট্রে-তে ফুল দেখল রানা।

রানা জুরিখে আসার পর সিদ্ধান্ত হলো, একদিন অপেক্ষা না করে আজই বোর্ড মিটিং ডাকা উচিত। সালেহ চৌধুরীর অফিসে গোল হয়ে বসলেন চারজন উদ্বিগ্ন ডিরেক্টর, তাঁদের চেহারা আরও খমখমে হয়ে উঠল স্টক মার্কেটের সর্বশেষ কোটেশন শামসুল হকের মুখ থেকে শোনার পর।

'আমরা কি এখনও কিনছি?' জানতে চাইলেন সালেহ চৌধুরী। মাথা ঝাঁকালেন শামসুল হক। বিক্রির জন্যে বাজারে শেয়ার ছাড়ামাত্র কিনে ফেলা হচ্ছে, চাওয়া দামেই, দর যাতে আতঙ্কর স্তরে নেমে না যায়। কিন্তু এভাবে অনির্দিষ্টকাল চালিয়ে যাওয়া সম্ভব নয়, কারণ এরইমধ্যে প্রত্যেকে ওরা এত বেশি ব্যাংক লোন নিয়ে ফেলেছেন, সব দেনা এক করলে তৃতীয় বিশ্বের কোন কোন দেশের জাতীয় ঋণকে প্রায় ছুঁয়ে দেবে।

'এবং ইনস্টিটিউশনগুলো এখনও বিক্রি করছে?'

আবার মাথা ঝাঁকালেন শামসুল হক। 'ব্যাপারটা এখন মি, রানা আর দারা শিকদারের ওপর নির্ভর করছে,' সংক্ষেপে বললেন তিনি।

এরপর রানা কথা বলল। কি জানতে পেরেছে, কি বুঝেছে, কি আন্দাজ করেছে, অন্য কথায় রিপোর্ট করল ও স্বরাবরের মত কারও নাম উল্লেখ করল না। রানার তৎপরতা সম্পর্কে বিশদ কোন বিবরণ কখনোই জানতে চান না সালেহ চৌধুরী। 'আরোস্পেস ইন্ডাস্ট্রির সাথে জড়িত কিছু লোক আমাদের বিরুদ্ধে উঠে পড়ে লেগেছে। তারা গুজব ছড়াবে, অচিন পাখি একটা বাজে প্লেন, ডিজাইনে ত্রুটি থাকায় যে-কোন মুহূর্তে দুর্ঘটনা ঘটাবে। মস্টেগো বে-তে গোপন একটা মিটিং করেছে তারা, বড় বড় ইন্ডাস্ট্রির সেরা উপদেষ্টাদের আমন্ত্রণ জানানো হয়েছিল। মিটিংয়ে প্রমাণ দেখিয়ে বলা হয়, মেইন্টেন্যান্স-এ প্রতারণা করছি আমরা।'

'ও, তাহলে এই ব্যাপার-এতক্ষেপে পরিষ্কার হলো!' সালেহ চৌধুরী বললেন। 'স্যার রিচমন্ড-এর সাথে সেদিন দেখা হলো ক্লাবে। ভদ্রলোককে আমি তেমন পছন্দ করি না। সম্পর্ক কুশল বিনিময়ে সীমিত। আমরা সবাই জানি, স্যার রিচমন্ড পলিটিভ ইন্সুরেন্স-এর সাথে আছেন। ভদ্রলোক আমাদের রীতিমত অবজ্ঞা করলেন। ক্লাবে, লোকজনের সামনে। কারণটা এখন আমি বুঝতে পারছি আই বি এ-র শেয়ার কেনার পরামর্শ দেয়ায় তিনি ধরে নিয়েছেন আমরা তার সর্বনাশ করার চেষ্টা করছি।'

'জন ইন্টরমানকে কেন জামাইকায় আমন্ত্রণ জানানো হয়নি?' জিজ্ঞেস করলেন শামসুল হক, চেহারায়া বিস্ময়।

'কারণ তারা জানে, ইন্টরমানকে মাঝে-মাঝে ব্যবহার করি আমরা। শুধু



তাদেরকেই আমন্ত্রণ জানানো হয়েছে যারা কোনভাবেই আমাদের সাথে জড়িত নয়। সেকেন্দারই মীটিঙের কথাটা গোপন রাখতে পেরেছে ওরা। আর সেকেন্দারই একেবারে শেষ মুহূর্তের আগে ওজব সম্পর্কে কিছুই আমরা জানতে পারিনি।

‘এর মধ্যে যদি আর কিছু না থাকে,’ শামসুল হক বললেন, ‘আমাদের উচিত চূপচাপ বসে থাকা। ওজব এক সময় থেমে যাবে। এ-ধরনের মিথো প্রচারণা শেষ পর্যন্ত কোন ক্ষতি করতে পারে না।’

‘এর মধ্যে আরও অনেক কিছু আছে,’ শান্ত স্বরে বলল রানা। ‘আমাদের কিছু স্টাফকে অবশ্যই হাত করেছে ওরা। কাদেরকে, তা এখনও আমি জানি না, তবে জানব। এখন পর্যন্ত একজন মানুষকে হারিয়েছি আমরা, যদিও আইনগতভাবে তার মৃত্যুকে স্বাভাবিক বলে ধরা হচ্ছে। নিখোঁজ হয়েছে দু’জন লোক, একজন লডনে, আরেকজন রোমে। দলটা আমাদের একটা অচিন পাখিকে জ্রাশ করাবার প্রায়ন করেছিল...’

‘বলেন কি!’ সাদা হয়ে গেল সালেহ চৌধুরীর চেহারা। ‘আপনার কি ধারণা, ওদের পক্ষে তা সম্ভব?’

‘আমার তা মনে হয় না। ওদের পদ্ধতি সম্পর্কে জানি, পাল্টা ব্যবস্থা নিতে পারব আমি।’

‘আপনি অ্যাবসলিউটলি পজিটিভ, মি. রানা? তা না হলে আমাদের সব ক’টা অচিন পাখিকে মাটিতে বসিয়ে রাখতে হবে—এই মুহূর্ত থেকে। একদল উম্মাদ আমাদের প্লেন জ্রাশ করতে চাইছে, এ-অবস্থায় প্লেন চালাবার কোন ঝুঁকি আমরা নিতে পারি না। তাছাড়া, পুলিশকেও এই মুহূর্তে সতর্ক করা দরকার।’

দারা শিকদার বললেন, ‘তাহলে সবাই ধরে নেবে ওজবগুলো মিথ্যে নয়, অচিন পাখি আসলেও বাজে একটা প্লেন।’

‘তাতে করে আমাদের পেয়ারের দরও একেবারে তলায় গিয়ে ঠেকবে,’ যোগ করলেন শামসুল হক। ‘আমাদের ক্রেডিট রেটিঙের সাথে যেহেতু শেয়ার দরের সম্পর্ক রয়েছে, ক্যাশ ফ্লো-তেও ভাটা পড়বে।’

‘শেয়ারের কি হলো না হলো তাতে আমার কিছু আসে যায় না,’ বললেন সালেহ চৌধুরী, ‘তার চেহারা লালচে হয়ে উঠতে দেখে অর্ধেক হয়ে গেলেন সবাই। আগে কখনও কেউ তাঁকে এরকম রোগে উঠতে দেখেননি।’ ‘ক্যাশ ফ্লো সম্পর্কে আমি ভাবছি না, আমার একমাত্র উদ্দেশ্য নিরীহ আরোহীদের নিয়ে, যারা আমাদের বিমানকে নিরাপদ বলে বিশ্বাস করেছে। সত্যি যদি কোন বিপদ থেকে থাকে...’

‘ওদের বিরুদ্ধে পাল্টা ব্যবস্থা নিতে পারব আমি,’ পুনরাবৃত্তি করল রানা।

গভীর মুখে রানার দিকে তাকালেন সালেহ চৌধুরী। আধুনিক ব্যবসা পদ্ধতি অনেক সময়ই নীতি বা বিবেকের ধার ধারে না, আই-বি এ-র ডিরেক্টররা অতীতে একাধিক বার এমন অনেক সিদ্ধান্ত নিয়েছেন যেকালের কথা সালেহ চৌধুরী জানেন না এবং তাঁর না জানাই সব দিক থেকে ভাল।

কিন্তু এখন যখন নিরীহ মানুষের প্রাণ হুমকির সম্মুখীন, তিনি উপলব্ধি করছেন, তাঁর নির্লিপ্ত থাকা সাজে না। ‘গোটা ব্যাপারটা সম্পর্কে সর কথা আমাকে বিস্তারিত বলুন, মি. রানা,’ অনুরোধ জানালেন তিনি।

‘এক এক করে সব কথাই বলল রানা। জহির আব্বাসের সন্দেহজনক মৃত্যু দিয়ে শুরু করল ও। প্রফেসর গিলবার্টের আবিষ্কার, জ্যামাইকায় ওর নিজেস্বরূপ প্রাণের ওপর হামলা, সুবীর নন্দীর সাময়িক স্মৃতিজংশন, লডনগামী অচিন পাখিতে স্যাবোটাজ, নিসে লাভ করায় অলৌকিকভাবে আরোহীদের প্রাণ রক্ষা, কিছুই বাদ দিল না।

‘বাই-মেটাল সম্পর্কে শোনার পর, মাথা নাড়লেন সালেহ চৌধুরী। ‘বলছেন প্লেনটার অর্ধেক আরোহী ছিল একদল বাচ্চা?’ প্রশ্ন করলেন তিনি। মাথা দোলাল রানা।

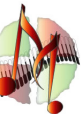
টেবিলের চারদিকে তাকালেন সালেহ চৌধুরী। ‘আমার ধারণা, রাস্তার শেষ মাথায় এসে দাঁড়িয়েছি আমরা।’ এরপর কিভাবে প্লেন চালানো সম্ভব আমি বুঝতে পারছি না। আমার একজন ডিরেক্টরকে খুন করার চেষ্টা চলছে, এ-কথা জানার পর কিভাবে আমি এই চেয়ারে বসে থাকতে পারি? নিরীহ মানুষ আমাদের প্লেনে চড়ার সিদ্ধান্ত নিয়েছে, শুধু এই কারণে তাদেরকে প্রাণ হারাতে হতে পারে, এ-কথা জানার পর কি করে আমি অচিন পাখিকে আকাশে তোলার অনুমতি দিই?’

‘বিকল্পটা কি, মি. সালেহ?’ জিজ্ঞেস করল রানা। হঠাৎ ক্ষীণ হাসল সে। ‘আমাকে মেরে ফেলার চেষ্টা হচ্ছে, এ নিয়ে কোন চিন্তা করবেন না, প্লীজ। এ-ধরনের পরিস্থিতির সাথে অভ্যস্ত আমি। আরোহীদের বিপদ সম্পর্কে যা বলছেন, আপনাকে আমি কথা দিতে পারি প্রতিটি প্লেন টেক-অফ করার আগে আমার একান্ত বিশ্বস্ত চীফ এঞ্জিনিয়ারদের দিয়ে পরীক্ষা করানো হবে। একদল লোক আমাদের উন্নতি সহ্য করতে না পেরে বড়বড় করবে, নিজেদের ভাল সার্ভিস দিতে না পারার দোষটা আমাদের ঘাড়ে চাপাবে, এ মেনে নেয়া যায় না।’

সালেহ চৌধুরী বললেন, ‘আমাকে সবার আগে বিবেচনা করতে হবে আরোহীদের নিরাপত্তা। কারও প্রাণের ওপর ঝুঁকি নেয়ার চেয়ে আমি চাইব প্রতিটি অচিন পাখি মাটিতে বসে থাকবে।’ অত্যন্ত দক্ষ ব্যবসায়ী তিনি, ব্যবসার স্বার্থে অনেক সময় দয়ামায়ামীনও বটেন, কিন্তু তাঁর ভেতর বাঙালীসুলভ সুন্দর, কোমল মনটা আজও মরে যায়নি, মানুষ হিসেবে বিবেকের তাগাদাকে এড়িয়ে যাবার চেষ্টা করেন না।

‘আরও দু’ঘণ্টা ধরে তর্ক-বিতর্ক চলল, কিন্তু সালেহ চৌধুরীকে টলানো গেল না। বর্তমান আরোহীদের প্রাণের ওপর হুমকি থাকবে ততদিন কোন অচিন পাখি আকাশে উঠবে না।

রানা অবশ্য অনেক কষ্টে তাঁর কাছ থেকে একটা সুবিধে আদায় করে নিল। ওকে সাহায্য করলেন দারা শিকদার। ঠিক হলো, দারা শিকদার পাবলিক রিলেশন-এর অজুহাত দেখিয়ে একটা অনুষ্ঠানের ব্যবস্থা করবেন।



অনুষ্ঠানে আমন্ত্রণ জানানো হবে শুধু ভিআইপি আর সাংবাদিকদের। অনুষ্ঠানটা হবে দূরে কোথাও, অতিথিদের বহন করবে একটা অটো পাখি। রানা নিজে প্রি-সুইচ চেক করবে, একজন দক্ষ টীফ এঞ্জিনিয়ারের সহায়তায়। প্রেনটায় কোন স্যাবোটাজ হয়নি, এ-ব্যাপারে পুরোপুরি নিশ্চিত হবার পরই কেবল আকাশে উঠবে ওটা। পারলিক রিলেশনস সেক্টরের নিয়ে জ্যামাইকার মস্টেগো বে-তে যাবে অটো পাখি, আলোচনা শেষে জানাল রানা। অতিথিদের নিয়ে আবার নড়নে ফিরে আসবে প্লেন। তারপর আর কোন অটো পাখি আকাশে উঠবে না, যতদিন না স্যাম বুলহ্যামের নেতৃত্বে বড়বড়কারীদের দলটা সম্পূর্ণ নিশ্চিহ্ন হয়।

সবাই ওরা জানেন, এই নিদ্রাস্তের ফলে প্রত্যেকে তারা নিজেদের সমুদয় ধন-সম্পদ ব্যক্তির মুখে ঠেলে দিলেন। ইস্পাত বাংলা ধ্বংস হয়ে গেলে সবাই ওরা পথে বসবেন।

বোর্ড মীটিং মাত্র শেষ হয়েছে, জ্যামাইকা থেকে কাসিমের টেলিফোন পেল রানা। 'আপনার বন্ধু ফিরে এসেছেন, বস্। সাথে হোয়াইট লেডি।'

'কোথায় ছিল সে?'

'কোন্স্টার্ড বলছে, আপনার বন্ধু গভীর সমুদ্রে মাছ ধরছিলেন। কিন্তু সাথে করে তিনি কোন মাছ আনেননি।'

'ফুটবল খেলোয়াড়দের কোন খবর আছে?' জানতে চাইল রানা।

'খেলোয়াড়দের একজনকে খুঁজে পাওয়া যাচ্ছে না। বাস্তবায়ন সবাই কিংসটন গ্রামের বাইরে কোথাও গা ঢাকা দিয়েছে। তাদের অবস্থা নাকি খুবই করুণ।'

'তাদের ওপর নজর রাখার জন্যে একটা লোক ঠিক করতে পারো?'

'তারচেয়ে ভাল কিছু পারি, বস্। তাদের আমি উচিত শিক্ষা দেয়ার ব্যবস্থা করতে পারি। কাসিম তার হাতের ছোঁয়া দিয়ে ছেড়ে দেয়ার পর তারা কেউ বাপের নামটিও স্মরণ করতে পারবে না।'

'না, কাসিম। লোকগুলোকে টাকা দিয়ে পাঠানো হয়েছিল। ওদের ওপর আমার কোন রাগ নেই।'

'বস্, আপনি আমাকে তাজ্জব করলেন, হতাশ কর্তে বলল কাসিম। চোখের বদলে চোখ, দাঁতের বদলে দাঁত, এটাই জ্যামাইকানদের নীতি। অপরাধী শাস্তি পাবে না, কাসিমের কাছে ব্যাপারটা অবিশ্বাস্য।'

'ওটা অতীতের ঘটনা, কাসিম। আমি ভবিষ্যৎ সম্পর্কে আগ্রহী। তুমি একজন হাউজ বয় সম্পর্কে বলেছিলে আমাকে, কোন এক মহিলা সম্পর্কে যেন উৎসাহী।'

'শব্দটা উৎসাহী নয়, বস্।'

'হাউজ বয়টাকে তুমি চেনো?'

'আমি আবার চিনি না কারে, বস্? এটা কাসিমের গর্ব নয়, জ্যামাইকায় কোথায় কি ঘটছে সবই তার নখদর্পণে।'

'সে কি আমাদের হয়ে কাজ করবে?'

'ভাল টাকা পেলে শয়তানদের হয়েও কাজ করবে সে। ওই একটা জিনিসের ওপরই তো লোভ তার-টাকা।'

এক মুহূর্ত চিন্তা করল রানা, টাকার বিনিময়ে জ্যামাইকান হাউজ বয়কে ব্যবহার করতে বিবেকে খানিকট বাধছে। অটো পাখিগুলোকে মাটিতে বসিয়ে রাখা না হলে তাকে হয়তো ব্যবহার করতে না ও। 'জ্যামাইকায় আমি দু'জন বন্ধুকে পাঠাচ্ছি, কাসিম। মি. মিগুয়েল গোনজালেস ও মি. অ্যাগোনিসটিস। পৌছেই ওরা তোমার সাথে যোগাযোগ করবে। ওদের সুযোগ-সুবিধের দিকে লক্ষ রেখো। দেখো, ওদেরকে যেন আমার মত ফুটবল বানানো না হয়। ঠিক আছে?'

'ঠিক আছে, বস্।'

দুই বিশেষজ্ঞের হাতে ছেড়ে দেয়া হয়েছে সুবীর নন্দীকে। একজন সাইকোলজিস্ট, ভিয়েনা থেকে এসেছেন তিনি। অপর ব্যক্তি সাইকিয়াট্রিস্ট, মিউনিক থেকে এসেছেন। গতকালের পুরোটা দিনের প্রতিটি মুহূর্ত নতুন করে চিন্তা করতে হলো সুবীরকে, নতুন করে অনুভব করতে হলো, স্মরণ করতে হলো বারবার। তার গোটা জীবনের নিবৃত্ত একটা মানচিত্র তৈরি করলেন বিশেষজ্ঞরা, তাতে তার স্বভাব ও অভ্যেসের বিশদ বিবরণ থাকল। গতকাল কি কি করেছে সে, সবই জেনে নিলেন বিশেষজ্ঞরা। শুধু তাই নয়, কোথায় ও কিভাবে, কেন ও কখন কি করেছে তা-ও তাঁদের অজানা থাকল না। এক কথায়, সুবীর নন্দীর মন আর মাথা ওলটপালট করে দেয়া হলো।

বোর্ড মীটিং শেষ করেই প্রেস কনফারেন্স ডাকল রানা। শুধু এজেন্সিগুলোকে ডাকা হলো, বাদ পড়ল এভিয়েশন করেশনপন্ডেন্ট, টিভি রিপোর্টার ও সাংবাদিকদের প্রতিনিধিরা। এজেন্সি প্রতিনিধিদের নিয়ে নিজের অফিস কামরায় বসল রানা। এজেন্সির পাঁচজন লোক, রানা, আর ওর পার্সোন্যাল অ্যাসিস্ট্যান্ট শাহেদ ইকবাল, প্রতিনিধিদের ব্যক্তিগতভাবে অভ্যর্থনা জানাল শাহেদ, সবাইকে পানীয় পরিবেশন করল, সবশেষে প্রকাণ্ড ডেস্কের বিনারায় বসল। ডেস্কটার পিছনে আগেই আসন গ্রহণ করেছে রানা। 'একটা বিবৃতি দেব আমরা, সেটা আপনাদের পড়ে শোনার বেন মি. মাসুদ রানা...।'

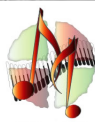
শাহেদকে থামিয়ে দিল মাইকেল হবস, সহাস্যে বলল, 'বিবৃতিটা দিন আমাদের, আমরা পড়তে জানি।'

'উই, এখুনি তা দেয়া যাবে না। হাতে পেলেই তো পালানো সবাই।'

'তাহলে আমাদের ডাকা হয়েছে লেকচার গেলারার জন্যে? ওটা তো আপনি ডাকযোগে পাঠিয়ে দিলেও পারতেন।'

'সেটাই আপনাদের জন্যে সুবিধে হত, পরমা স্বরূপ করে চাইছি খাওয়াতে হত না, মন্থবা কল্ল জন ম্যাক্সওয়েল।'

'ফোন্ডারগুলো পাবার পর আপনারা আরও লক্ষ করবেন, কোম্পানীর



তৎপরতা সম্পর্কে দুশো পাতার যে রিডিউ দেয়া হয়, এবার সেটা বাদ দিয়েছি আমরা, বাদ পড়েছে উপহারস্বরূপ বলপয়েন্ট পেন, আই বি এ-র প্রতীক চিহ্ন সহ সোনার টাই-ক্লিপ, আর...।

'বিপদেই পড়লাম দেখছি,' টিমোথি সারওয়াক প্রতিবাদের সুরে বলল। 'প্রতিবার আপনারা দেন বলে অফিস থেকে বেরুবার সময় আমি কোন কলম নিইনি।'

রানার ডেস্ক থেকে একটা কলম তুলে টিমোথির দিকে ছুড়ে দিল শাহেদ। প্রতিনিধিরা সবাই জানে, আই বি এ-র অন্যতম ডিরেক্টর মাসুদ রানা নিজের যখন বিবৃতি পড়ে শোনাবেন, ব্যাপারটা নিশ্চয়ই গুরুত্বপূর্ণ না হয়ে পারেন না। 'মি. মাসুদ রানা যে বিবৃতি পড়ে শোনাবেন, তার একটা করে কপি আপনাদের দেয়া হবে, তারপর বিষয়টা নিয়ে আলোচনা করব আমরা।' রানার ডেস্কের ইস্টারকম কী-তে চাপ দিল শাহেদ, কয়েকটা ফোল্ডার হাতে কামরায় ঢুকল শাহনাজ সুলী।

উপস্থিত বিদেশীরাও ধাঁধার পড়ে গেল, বুঝতে পারল না মেয়েটা ইউরোপিয়ান নাকি এশিয়ান। প্রায় সাড়ে পাঁচ ফুট লম্বা শাহনাজ, জিনস আর কোমরে গৌজা সাদা শার্ট পরেছে। গায়ের রঙ বেদনার মত। ডেস্কের ওপর ফোল্ডারগুলো রেখে নিঃশব্দে বেরিয়ে গেল সে।

একটা ফোল্ডার তুলে নিয়ে খুলল রানা, খুক করে কেশে পড়তে শুরু করল লেখাটা। ওর গলার স্বর ঠাণ্ডা ও আবেগহীন। 'সংশ্লিষ্ট এয়ারলাইনগুলোকে আমাদের সিদ্ধান্ত জানিয়ে দেয়া হয়েছে—এয়ারলাইন সার্ভিসের কোন অচিন পাখি পরবর্তী নির্দেশ না দেয়া পর্যন্ত আকাশে উঠবে না। এই সিদ্ধান্ত অবিলম্বে কার্যকরী হবে।'

'মাই গড!' পল উইলসন আতকে উঠল। 'আপনাদের কোন প্লেন কি তাহলে বিধ্বস্ত হয়েছে?'

'টেলিফ্রিটারে আমরা তো কিছুই পাইনি!' বিস্ময় প্রকাশ করে সঙ্গীদের দিকে তাকাল টিমোথি সারওয়াক।

'আপনারা জানেন, আমাদের রিসার্চ ডিপার্টমেন্টের এভিয়েশন এঞ্জিনিয়াররা অচিন পাখিকে আরও উন্নত করার জন্যে রাতদিন গবেষণা চালিয়ে যাচ্ছেন। টেইলপ্লেন অ্যাসেম্বলির একটা উন্নত সংস্করণ আবিষ্কার করেছেন তারা, মেটা উদ্ভূত অবস্থায় প্লেনের ভারসাম্য আরও ভালভাবে রক্ষা করবে। অচিন পাখির সুনাম এবং আরোহীদের স্বাস্থ্য বোধ আমাদের প্রধান বিবেচ্য বিষয়, তাই ওই নতুন সংস্করণ প্রতিটি প্লেনে সংযোজনের জরুরী ব্যবস্থা নেয়া হয়েছে।'

'যাঁওর কিরে, নিশ্চয়ই একটা অসিন পাখি ক্র্যাশ করেছে! পল উইলসন প্রায় লাক দিয়ে উঠল। 'টেইলপ্লেন সম্পর্কে গল্প বানিয়ে...।'

বাধা দেয়া সম্বন্ধে পড়ে যাচ্ছে রানা, 'সংশ্লিষ্ট এয়ারলাইনগুলোকে সর রকম সহায়তা দিচ্ছে আই বি এ, যাতে কোন শিডিউল্ড ফ্লাইট দেরি না করে বা বাতিল না হয়, সেই সাথে লক্ষ্য রাখা হচ্ছে পরিকল্পনা বদলের কারণে

আরোহীদের বিড়ম্বনা যাতে ন্যূনতম পর্যায়ে থাকে।'

এজেন্সির প্রতিনিধিরা পরস্পরের দিকে তাকাল, হতভম্ব হয়ে গেছে। 'এ-ধরনের বিবৃতি পাঠালে কর্তৃপক্ষ আমার চাকরি থাকবে।' পল উইলিয়াম বলল।

নিজের নোটবুকে চোখ বুলাল টিমোথি। 'এ-সব গাঁজাখুরি গল্প আপনি আমাদের বিশ্বাস করতে বলেন, মি. রানা? যাঁওর দোহাই লাগে, আসল ঘটনাটা কি? অসিন পাখি দুনিয়ার সেরা বিমান, সেগুলোকে মাটিতে বসিয়ে রাখছেন আপনারা, আর ব্যাখ্যাটা সারতে চাইছেন অর্থহীন প্লেনেরোটা লাইনে? আপনাদের কোন প্লেন কি বিধ্বস্ত হয়েছে? ইয়েস অর নো?'

'অচিন পাখি বিধ্বস্ত হওয়ার সাথে এই বিবৃতির কোন সম্পর্ক নেই,' বলল শাহেদ।

'তাহলে বনুন, অনির্ধারিত একটা ফ্লাইট যে নিসে ল্যান্ড করল, সেটার রহস্য কি? আপনাদের এই অফিস থেকেই বলা হয়েছে আমাদের, একজন আরোহীর নাকি অ্যাপেনডিসিস ফেটে গিয়েছিল। আই বি এ যে শুধু সুনাকার দিকটাই দেখে না, মানসিক দিকগুলোও দেখে, আমি আমার রিপোর্টে সেকথাটা সুন্দরভাবে ব্যাখ্যা করেছি। কিন্তু এখন বুঝতে পারছি, কাজটা বোধহয় ঠিক করিনি। আপনারা আমাদেরকে এভাবে বিধ্বস্ত করবেন জানলে...।'

বিরত বোধ করল শাহেদ, চেহারায় আবেদন নিয়ে রানার দিকে তাকাল।

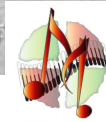
একটা হাত তুলে সাংবাদিকদের শান্ত হবার অনুরোধ জানাল রানা। 'বন্ধুরা,' বলল ও, 'একটা ব্যাপারে সম্পূর্ণ নিশ্চয়তা দিতে পারি আমি। আই বি এ থেকে মিথ্যে কোন গল্প কখনোই আপনাদের বলা হয়নি, ভবিষ্যতেও কখনও বলা হবে না। নিসে ঠিক যা ঘটছে তাই আপনাদের জানিয়েছি আমরা।'

'কিন্তু টেইলপ্লেন অ্যাসেম্বলির গল্পটা গল্পই, মি. রানা, কোনমতে বিশ্বাস্য নয়,' মাইকেল হবস বলল। 'আমার অফিস এটাকে বাস্তব বলে গ্রহণ করবে না। তাছাড়া এই বিবৃতি ছাপা হবার পর, যদি কোন ফলো-আপ না থাকে, গুজবে ছেয়ে যাবে বাজার...।'

'গত কয়েক ঘণ্টা ধরে শেয়ার বাজারে কি ঘটছে, ভেবেছেন আমরা জানি না, মি. রানা?' পল উইলিয়াম জিজ্ঞেস করল। 'আপনাদের এই বিবৃতি দুনিয়ার সব কটা দৈনিকে হেডিং হবে। আই বি এ সম্পর্কে লোকে কি ভাববে, চিন্তা করেছেন?'

ডেস্কের পিছনে উঠে দাঁড়াল রানা। 'আমি আর শাহেদ করিডরে একটু হাঁটতে মাল্টি,' বলল ও। 'আমাদের অনুপস্থিতিতে ব্যাপারটা নিয়ে ভাবুন আপনারা, প্রাসে চুমুক দিন, কিয়ারেট টানুন। একটা ব্যাপারে নিশ্চয়তা দিতে পারি আপনাদের, আবার যখন ফিরে আসব আমরা, যে-প্রশ্নই আমাদেরকে করুন, প্রতিবার উত্তরটা হবে—নো কমেট।' শাহেদকে নিয়ে করিডরে বেরিয়ে গেল ও।

এজেন্সির প্রতিনিধিরা বসে থাকল, পরস্পরের মুখ চাওয়াচাওয়ি করছে।



সবাই ওরা অভিজ্ঞ জার্নালিস্ট। অচিন পাখিকে মাটিতে বসিয়ে রাখার নির্দেশ দেয়া হয়েছে, এটার নিউজ ভ্যালু সম্পর্কে তারা সচেতন। অথচ আসল গল্পটা পাচ্ছে না তারা। ব্যাপারটা কি? মাসুদ রানা কোন্ খেলা খেলছে তাদের সাথে?

'আমি ফোন করতে যাচ্ছি' টিমোথি বলল। 'বাজি ধরে বলতে পারি, আই বি এ-র একটা অসিন পাকি কোন ভিআইপি প্যাসেঞ্জার নিয়ে বিধ্বস্ত হয়েছে। এলিজাবেথ টেলরের একটা অসিন পাকি আছে, তাই না? মাইকেল জ্যাকসন আর ম্যাডোনারও তো আছে, কি বলো?'

'বসো, টিমোথি, মাথা ঘামাও,' বলল হবস। 'মি. মাসুদ রানা এভাবে আমাদের ধোকা দেয়ার চেষ্টা করবেন না। কোন প্লেন ক্র্যাশ করলে তিনি বলতেন। ভেবে দেখো, আগে কখনও উনি তোমার চোখে পট্টা বোধার চেষ্টা করেছেন?'

'তুমি দেখছি ওর হয়ে দালালি শুরু করেছে।' ক্যামের সাথে বলল টিমোথি। কিন্তু ফোনের দিকে হাত বাড়াল না।

নিজেদের মধ্যে আলোচনা করে কোথাও ওরা পৌঁছতে পারল না, কাজেই রানার ফিরে আসার অপেক্ষায় থাকল সবাই। রানা ফিরতেই এক সাথে হৈ-টৈ করে উঠল ওরা।

'একজন কথা বলুন।'

'আমরা আপনার বিবৃতি বিশ্বাস করব না বলে সিদ্ধান্ত নিয়েছি,' জানাল টিমোথি।

কথা না বলে কাঁধ ঝাঁকাল রানা।

'এরপর কি ঘটবে আমরা জানি,' বলল মাইকেল হবস। 'দ্বিতীয় বা তৃতীয় শ্রেণীর কোন দৈনিক তাদের প্রতিবেদক পাঠাবে আপনাদের অফিসে, একজন মেকানিকের সাথে ফিসফাস করে আসল ঘটনাটা জেনে ফেলবে সে।'

মাথা নাড়ল রানা। 'যে-কোন স্টোরি শুধু আমার কাছ থেকে জানা যাবে। সেটাও শুধু আপনাদেরকেই বলব আমি।'

'তারমানে স্টোরি একটা আছে?'

'তা বলছি না। আমি বলছি, আই বি এ-র আর কেউ প্রেসকে কিছু বলবে না।'

'তখা কেনা যায়...'

'আই বি এ থেকে নয়,' বলল রানা। 'অন্তত এ-ব্যাপারে তো নয়ই।'

'তারমানেই গল্প একটা আছে।'

'নো কমেন্ট।'

'আপনি আপনার স্টেটমেন্টে বলেছেন, এয়ারলাইনগুলোর সাথে সহযোগিতা করছে আই বি এ। তারমানে কি এই যে যতদিন মাটিতে বসে থাকবে অসিন পাকি ততদিন বিকল্প ফ্লাইট চালাবার জন্যে ওদেরকে আপনারা আর্থিক সাহায্য দেবেন? তারমানে কি আই বি এ এজন্যে কোটি কোটি ডলার খেসারত দিতে যাচ্ছে—হ্যাঁ বা না?'

'টুক কোমেন্ট,' বলল রানা। 'নো কমেন্ট।'

'অসিন পাকিকে মাটিতে বসিয়ে রাখার সিদ্ধান্ত হওয়ায় এয়ারলাইনগুলোর শেয়ারহোল্ডাররা আর্থিকভাবে ক্ষতিগ্রস্ত হবে, তাদের ক্ষতি কি পুষিয়ে দেয়ার প্রতিশ্রুতি দিচ্ছে আই বি এ?'

'নো কমেন্ট।'

সপক্ষে নেটবুকটা বন্ধ করল টিমোথি সারওয়াক। 'সাংবাদিক হিসেবে আমার দায়িত্ব, আসল ঘটনা জানা। আমার বিবেক বলে, শেয়ারহোল্ডারদের জানার অধিকার আছে তাদের কোম্পানী কেন লোকসান দেয়ার পথ বেছে নিল। কাজেই এখানে বসে থেকে কোন লাভ নেই, আমি আসল ঘটনা জানার চেষ্টা করব... দরজার দিকে এগোল সে।

প্রায় ছুটে গিয়ে টিমোথির একটা হাত চেপে ধরল পল উইলিয়াম। 'শান্ত হও, টিমোথি। এরমধ্যে নিচয়ই কিছু একটা আছে। দেখা যাক না চেষ্টা করে, আমাদের হয়তো জানার সুযোগ হবে...।'

ঝাপটা দিয়ে নিজের হাতটা ছাড়িয়ে নিল টিমোথি। 'আমরা বন্ধু হলাম কেবে থেকে, পল? ভুলে গেছ, পরস্পরের প্রতিদ্বন্দ্বী আমরা? তোমার যদি ইচ্ছে হয়, তুমি থাকো, কিন্তু আমি জানি এই অফিস থেকে আসল ঘটনা জানা যাবে না। স্টোরি একটা থাকতে বাধ্য, সেটা আমি ঠিকই উদ্ধার করব...।' আবার দরজার দিকে এগোল সে।

'স্টোরি একটা সত্যি থাকার কথা,' পিছন থেকে বলল রানা। 'তবে সেটা এখনও তৈরি হয়নি। তৈরি হবে একমাত্র যে অচিন পাখিটাকে টেক-অফ করাবার জন্যে রেডি করা হয়েছে সেটা আকাশে ওঠার পর।'

চবকির মত ঘুরল টিমোথি সারওয়াক। 'এই না আপনি বললেন সব ক'টা অসিন পাকিকে মাটিতে বসিয়ে রাখার সিদ্ধান্ত হয়েছে?'

'স্টেটমেন্টটা পড়ে দেখুন,' মৃদু হেসে বলল রানা। 'আমি বলেছি এয়ারলাইন্স সার্ভিসের সব ক'টা অচিন পাখি। ওগুলো ছাড়াও আই বি এ-র নিজস্ব ব্যবহারের জন্যে আরও অনেক অচিন পাখি আছে। কোন স্টোরি যদি তৈরি হয়ই, আমাব বিশ্বাস, আমাদের একটা অচিন পাখি কাল জ্যামাইকা রওনা হবার সময় থেকে তৈরি হবে সেটা।'

'আমি তাহলে নিউ ইয়র্ক অফিসে ফোন করে বলে দিই, ওরা জ্যামাইকায় একজনকে পাঠিয়ে দিক...।'

'আরও ভাল প্রস্তাব আছে আমাব। আমাব দেয়া বিবৃতিটা আপনারা যদি ছাপেন, ওই প্লেনে অশয় করার জন্যে আপনাকে আমি আমন্ত্রণ জানাব। কোন খয়চ নেই, মস্টেপো যে থেকে বেড়িয়ে আসতে পারবেন। আপনি একা নন, আপনারা সবাই যেতে পারবেন। অচিন পাখি আপনাদের ফিরিয়ে আনার পর আমার কো-ডিরেক্টর মি. দারা শিকদার বা আমি আপনাদের যে-কোন প্রশ্নের উত্তর দেব, কথা দিচ্ছি।'

দোরগোড়া থেকে ফিরে এল টিমোথি। 'সত্যি কথা নিচ্ছেন?'

'অবশ্যই।'



'আমরা ছাড়া আর কে থাকবে প্লেনে?'

'শুধু আপনারা পাঁচজন...'

আবার একবার মুখ চাওয়াচাওয়ি করল ওরা। 'আমার আপত্তি নেই, মাইকেল হবস বলল।

'বিনা খরচায় গায়ে রোদ লাগিয়ে আসা যাবে, মন্দ কি!' রাজি হলো উইলিয়াম।

'ঠিক আছে, রাজি, বলল টিমোথি। বাকি দু'জনও সূফে নিল প্রস্তাবটা।

নিজের অ্যাপার্টমেন্টে রানার জন্যে অপেক্ষা করছিল শাহনাজ নূরী। লেকের ধারে বাড়িটা, পাঁচতলায় একটা থাকে সে, ঘরের ভেতর থেকে বহুদূর পর্যন্ত পাহাড়, বনভূমি আর মাঝখানে চওড়া লেক দেখা যায়। পুরানো বাড়ি, এলিভেটর নেই, সিঁড়ি বেয়ে ওঠার পরও রানা হাঁপাল না। করিডর ধরে ছেটে এল যেন একটা চিতা বাষ। বোজের নকার ধরে টান দিল রানা, যেন দরজার পাশেই অপেক্ষা করছিল শাহনাজ, সাথে সাথে খুলে ফেল কবাট। ঝপ করে ওর হাতটা ধরে ফেনল সে, কে এসেছে ভাল করে দেখার সময়ও নিল না, যেন পেয়ে হারাবার ভয়ে অস্থির হয়ে আছে।

ট্রাউজার স্যুট পরে রয়েছে শাহনাজ। গাঢ় নেন্ডী-ব্লু ট্রাউজার, নীল আর সাদা ডোরাকাটা সোয়েটার, তার ওপর সাদা কোট, বোতামগুলো বিরাট আকৃতির চকচকে তামা।

কোন কথা হলো না, শুধু আড়ষ্ট হাসি লেগে থাকল শাহনাজের ঠোটে, রানার হাত ধরে মুখের দিকে তাকিয়ে থাকল। খানিকটা অবশ হয়ে গেছে, সারা শরীরে রোমাঙ্কের উপভোগ্য শিহরণ। চোখে নেশা নেশা একটা ভাব, যেন কিছু পাবার আশায় অধীর হয়ে অপেক্ষা করছে সে। ওখানেই, দোরগোড়ায়, দাঁড়িয়ে থাকল ওরা, তারপর শাহনাজকে চুমো খেল রানা। নির্লজ্জ ব্যাকুলতার সাথে ওর আরও কাছে সরে এল শাহনাজ, শরীরে শরীর ঠেকাল। চুমো খাওয়ার পর বলল সে, 'বলা উচিত অনেক দিন পর দেখা হলো, কিন্তু বলব না। যখনই তুমি আমার কাছে আসো, আমাকে ধরো, অন্য সব সময়ের কথা ভুলে যাই আমি, কাজেই মনে হয় না যে অনেকদিন পর এলে...'

'কৈমন আছ তুমি, শাহনাজ?' জিজ্ঞেস করল রানা।

প্রশ্নটা ব্যক্তিগত, উত্তরটাও গোপনীয়—শুধু নির্দিষ্ট কোন প্রশ্নকর্তাকে দেয়া যায়। 'শুধু ভাবি, এত সুখ আমার সহীবে কি না!' রানার আরও কাছে সরে এল সে, দু'হাত দিয়ে আলিঙ্গন করল ওকে। রানা অনুভব করল, অল্প অল্প কাঁপছে মেয়েটা। তার পারফিউমের গন্ধ পেল ও, গালে ঘষা খেল কোমল চুল। এ আশ্রয় এক নারী কাছে এলেই অনুভব করে রানা—বলিষ্ঠ, মসৃণ, নারীসুলভ বৈশিষ্ট্যগুলো প্রায় আক্রমণাত্মক, উয়ানক প্ররোচিত করে—বহুদূর মত নিতে পারে যেমন, দিতেও পারে তেমনি। শাহনাজের হাঁটাচলার দৃঢ় একটা ভাব আছে, সাংঘাতিক আকর্ষণ করে রানাকে, যেন এইমাত্র ষি

স্লোপ থেকে নেমে এল মেয়েটা। কখনোই মেকআপ ব্যবহার করে না, অঞ্চ তার মুখের রঙ শুধু বেদানার সাথে তুলনা করা চলে। ঠোঁট দুটো প্রশস্ত, মুখের ভেতরটা লাল, চোখ দুটো সব সময় মায়্যা আর স্বপ্ন বিলি করছে। রানার আলিঙ্গন থেকে পিছু হটল সে, বলল, 'জানি, খুব বাস্তবতার মধ্যে সময় করে এসেছ তুমি। ডেটটা যদি বাতিল করতে চাও, নিজেকে আমি মানিয়ে নিতে পারব।

শাহনাজের হাতটা ছাড়ল না রানা। 'ওদিকেব ঝামেলা সামলানোর ব্যবস্থা হয়েছে। আমাদের পাবলিক রিলেশন ডিপার্টমেন্ট তাহলে আছে কি করতে?'

কথা বলছে ওরা, ধীরে ধীরে ফ্ল্যাটের ভেতর রানাকে টেনে নিল শাহনাজ। লেকের কিনারা ঘরে সার সার লাইটপোস্ট, পানির স্থির চাদরে শিকমিক করছে আলো। জানানার সামনে একটা টেবিল ফেলেছে শাহনাজ, ডিনারের জন্যে সাজানো, এক ডজন মোম জ্বলছে টেবিলের মাঝখানে। টেবিলের পাশে একটা ট্রিনিতে ওয়াইনের বোতল আর গ্লাস, আরেকটা ট্রেতে কেক, দুধের মত সাদা, 'তাতে একটা মাত্র স্ময়বাতি। মোমের কোমল আলো কামরার পালিশ করা কাঠের প্যানেল থেকে প্রতিফলিত হচ্ছে চারদিকে। ফার্নিচারগুলো হালকা ও মার্জিত, জুরিখ শহর চম্বে খুঁজে বের করা হয়েছে একটা একটা করে, রুচির সাথে মিল রাখার জন্যে।

'ক'ণ বুতেরা-য় একটা টেবিল রিজার্ভ করেছি আমি,' বলল রানা। 'কুক-এর সাথে কথা হয়েছে আমার। অ,জ ওরা কাসলার রিপচেন পরিবেশন করবে।'

'কিন্তু আমি ভেবেছিলাম আমরা বাড়িতেই খাব।'

'আমি চাইনি তোমার ঝামেলা হোক।'

'ওরা নিজের হাতে রেখে ঝাওয়াতে ভালবাসে, তুমি জানো।'

'বাঙালী মেয়েদের কথা বলছ।'

বিষন্ন হলো শাহনাজ। 'তোমার শ্রিয় খাবারগুলোই রান্না করেছি। লেকে বোটের আলো দেখবে আর খাবে। আমি তোমার খাওয়া দেখব।'

'তুমি খাবে না?'

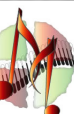
মাথা নাড়ল শাহনাজ, বলল, 'তবে আজ যদি আমি একটু বেশি মদ খাই তুমি মানা কোরো না।'

'সে কি! কেন, মাতাল হতে চাও নাকি?'

আড়ষ্ট একটু হেসে মাথা নাড়ল শাহনাজ। 'ননা, ধ্যেত! তুমি...তুমি আমার জন্যে একটা উৎসব। আনন্দটা প্রকাশ করার জন্যে আর কি করতে পারি, বলো? তুমি এনেই আমি অধীর হয়ে উঠি, সেই অস্থিরতা থেকে বাঁচার জন্যেও তো একটা কিছু দরকার।'

ইঙ্গিতে কথা বলছে শাহনাজ, তার প্রতিটি কথা কাঁটার মত বিধূহে রানার বুকে, অর্থগুলো সবই ওর জানা।

লেকের ওপর দিয়ে আসা-যাওয়া করছে আলোকিত ফেরি বোটগুলো,



বুকে প্রতিফলিত আলো নিয়ে ঝিলঝিল করছে পানি, স্থির প্রাকৃতিক সৌন্দর্যের মানব্বানে ওইটুকুই যা চাকল্য। মাটি থেকে অনেক ওপরে রয়েছে ওরা, রাস্তা ধরে ছুটে যাওয়া যানবাহনের শব্দ কানে আসছে না, লেকের কিনারায় সার সার লাইটপোস্টের আলো আড়াল করে রেখেছে গাছের পাতা। উয়েতালিবার্গ-এ প্রথম তুষারপাত হয়েছে, পাহাড়ের গারে কুলে খাকা বাড়ি-ঘরে মিটমিট করছে খুদে আলো। জানালার সামনে অনামনক হয়ে দাঁড়িয়ে থাকল রানা, টেবিলে খাবার পরিবেশন করছে শাহনাজ, গুন গুন করে একটা স্প্যানিশ গান গাইছে।

সুরটা রানার চেনা, শাহনাজের গলায় সম্পূর্ণ উচ্চারণ, কথাগুলো ও ধবতে পারল। কি এক বেদনায় মোচড় দিয়ে উঠল বুকের ভেতরটা। বনের একটা ফুলকে গ্রাম্য মেয়ে বলে কল্পনা করা হয়েছে। মেয়েটি তার প্রেমিককে উদ্দেশ্য করে বলছে, 'তোমাকে বঞ্চিত হতে দেখি, সেটাই আমার ভয়ানক কষ্ট। আমার জন্ম বার্থ হলো, কারণ তুমি জানলে না এই সুন্দর ফুল তোমারই জন্যে ফুটে আছে।' তারপর বলছে, 'একদিন হয়তো এই বনপথ দিয়ে যাবে তুমি, সেদিন দেখবে ফুলটা খসে পড়েছে পায়ে চলা পথের ওপর, সেই বকনো ফুল পায়ে দলে চলে যাবে তুমি—সেই অমোঘ নিয়তির জন্যে অপেক্ষা করাই আমার জীবন।'

গুন গুন খামতে ঘুরে দাঁড়াল রানা, শাহনাজের মুখের দিকে তাকাল। পরিবেশটা হালকা করার জন্যে বলল, 'তুমি যেন আলেকজান্দ্রিয়ার গোলাপ—দিনের বেলা সাদা, রাতের বেলা রঙিন।'

নিঃশব্দে হাসল শাহনাজ, তারপর দু'জনেই চুপ হয়ে থাকল গানের শেষ লাইনটা দু'জনেরই মনে পড়ে গেছে। 'তারপরও, দেখো কেমন মেয়ে আমি, শুধু তোমাকেই ভালবাসি।'

রানাকে প্রায় চমকে দিয়ে নক হলো দরজায়। রুস্ত পায়ে দরজা খুলতে গেল শাহনাজ। অহুসাদে আটখানা চেহারা, দোরগোড়ায় দাঁড়িয়ে রয়েছে অচেনা এক লোক, তার পিছনে দুই কিশোর বহন করছে বড় একটা মেটাল বক্স। পথ দেখিয়ে লোকটাকে ভেতরে আনল শাহনাজ। কিশোর দুটোকে গাইড করল লোকটা। ছোটগলো এমন সতর্কতার সাথে বয়ে নিয়ে এল বাগ্জটা, ওটার যেন দুর্লভ পাখির ডিম আছে। তাড়াতাড়ি একটা টুল নিয়ে এসে টেবিলের পাশে রাখল শাহনাজ, বাগ্জটা সেটার ওপর রাখা হলো। 'আর কিছু দরকার আপনার, ম্যাডাম?' এমন সুরে জিজ্ঞেস করল লোকটা, যেন হৃৎযন্ত্র করছে। নিঃশব্দে মাথা নাড়ল শাহনাজ। ছেলে দুটোকে নিয়ে কামরা থেকে বেরিয়ে গেল লোকটা।

একটা চেয়ার দেবাল শাহনাজ, তাতে বসল রানা। এর বা দিকে চকমক করছে লোক, কিন্তু এর উল্টোদিকে শাহনাজ বসার পর পানির দিকে আর মন থাকল না রানার।

'কি আছে বাগ্জটায়?' জিজ্ঞেস করল রানা, উত্তরটা জানে।

'কাসলার রিপাচেন—কণ বৃতেরা থেকে আনিয়েছি।' হঠাৎ রানার একটা

কজি চেপে ধরল শাহনাজ। 'তোমার জন্যে একটা উপহার কিনে ফেলে রেখে এনেছি অফিসে! এফিশিয়েগি কাকে বলে বোঝো এবার!' হেসে উঠল সে। তার হাতে মৃদু চাপ দিল রানা, লক্ষ করল শাহনাজের চোখে এত বেশি উজ্জ্বলতা আর আনন্দ যে প্রায় পানি বেরিয়ে আসছে।

'তোমার সানিখাই সবচেয়ে বড় উপহার...'

আবার শব্দ করে হাসল শাহনাজ, কাঁচের মত উসুর। 'উপহারটা দিয়ে বলতাম, তোমাকে আমি ভালবাসি। জানি, অনেক দিন আগেই ঠিক হয়েছে, এ বিষয়ে কখনও আমরা কথা বলব না, দু'জনের সম্পর্কটা নিয়ে কখনোই সিরিয়াস হব না...কিন্তু তবু উৎসবের দিন ভালবাসি বলার মধ্যে দোষের কিছু নেই, কি বলো?'

রানার মনে হলো, কেঁদে ফেলবে শাহনাজ। হঠাৎ আড়ষ্ট, আনাড়ি ভঙ্গিতে চেয়ার ছাড়ল মেয়েটা, দেখাদেখি রানাও দাঁড়াতে যাচ্ছে, দুটো মাথা প্রায় ঠেকে গেল। পরস্পরকে অস্থির ভাবে চুমো খাচ্ছে ওরা, নিঃশব্দে কাঁদছে শাহনাজ, তার চোখের উষ্ণ লোনা পানিতে ভিজ়ে যাচ্ছে রানার ঠোঁট। কোন মেয়ে প্রেম নিবেদন করলে যা হয়, রানার হৃৎপিণ্ডটা কেউ যেন লোহার আঙটা দিয়ে চেপে ধরেছে। কতজনকেই ভালবেসেছে রানা, আজ ওরা জীবন থেকে অনেক দূরে সরে গেছে, কিন্তু এই দূরে সরে যাওয়ায় ভালবাসা কই মরে তো যায়নি।

'শাহনাজ!' নরম সুরে ডাকল রানা।

চাপা দেয়ার চেষ্টা করলেও, শাহনাজ টেব পেয়ে গেল রানার গলায় মৃদু তিরস্কার রয়েছে। রানার গালে গাল ঘষল সে। 'ঠিক আছে,' বলল। 'ভালবাসা না হয় না হোক, অন্য কিছু হোক। তোমাকে চাই আমি। আজ। এখনে। এবুনি। প্রীজ, রানা!'

'আমিও তোমাকে চাই, শাহনাজ,' অকপটে বলল রানা। 'কিন্তু তোমাকে এত বেশি মূল্য দিই আমি যে আঘাত করতে পারি না।'

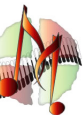
রানার কাছ থেকে সরে গেল শাহনাজ। দূরে নয়, সামান্য একটু, যাতে রানাকে ভাল করে দেখতে পার। 'আজ আমি তোমাকে জিজ্ঞেস করব, প্রথম পরিচয়ের দিনেই কেন তুমি বলেছিলে, ভালবাসার কথা আলোচনা করা যাবে না?'

'প্রথমদিনই আমি বুঝতে পেরেছিলাম, আমাকে নিয়ে তুমি সাংঘাতিক স্বপ্ন দেখবে।'

'কেন, আমাকে ভালবাসতে তোমার বাধা কোথায়?' সরাসরি জানতে চাইল শাহনাজ।

ডিনারের কথা আপাতত ভুলে গেল ওরা, বসল নয়া একটা সোকায়, পাশাপাশি। 'তোমাকে ব্যাপারটা ব্যাখ্যা করে বলি,' সঙ্গল রানা। 'আপে কখনও একথা কাউকে বলার চেষ্টা করিনি। জানি না ত্রিকরত বলতে পারব কিনা। পরস্পরের প্রতি মমত্ববোধ আছে এমন দু'জনের মধ্যে সেরা অত্যন্ত ভাল জিনিস, কিন্তু তার সাথে প্রেমের কোন সম্পর্ক নেই। প্রেম দু'জনের

যাত্রীরা ইশিয়ার



মধ্যে অত্যন্ত চমৎকার একটা ব্যাপার, কিন্তু তার সাথে সেক্সের কোন সম্পর্ক নেই। এটা আমার নিজের ধারণা, কারণ সাথে না-ও মিলতে পারে। আমার জীবনে প্রেম একটা অভিশাপ। যতবার যাকে ভালবেসেছি, অসম্ভব কষ্ট পেতে হয়েছে আমাকে, তাকেও। সেক্সন্যে ভয় পাই। আমার বাউডুনে জীবনে ঘর বাধা হবে না কোনদিন। তাই বলে পিপাসা কি জাগে না?...কোমল একটি বউ...ফুটফুটে একটি শিশু...সুখী একটি সংসার...উহঁ, হয়নি—হবে না কোনদিন। এ আমার অদৃষ্টের লিখন, তুমি তো জানো। এ-সব কথা তোমাকে বলার মধ্যে বুদ্ধিমত্তার হয়তো কোন ছাপ নেই, কিন্তু আমি অনুভব করছি কথাগুলো তোমাকে বলা দরকার...।

‘তুমি কৌশলী লোক নও, অন্তত এ-ব্যাপারে। তুমি সত্যি সং, রানা। কিন্তু কি বলবে, যদি বলি, তোমার ব্যাপারে একই অনুভূতি আমারও? যেদিন থেকে পরিচয় হয়েছে, তোমাকে আমি পাব না জেনেই ভালবেসেছি...।’

‘তোমার মত ভাল মেয়ে আমার জীবনে খুব কমই দেখেছি আমি,’ বলল রানা। কথাটা ঝোলো আনা সত্যি। শাহনাজের মত আদর্শ সেক্রেটারি হয় না। কখনোসখনো ওরা অতিরিক্ত ঘনিষ্ঠ হয়ে পড়েছে, সে-সব দিনের স্মৃতি ব্যাধা দেয় রানাকে। নিজেকে ওর হাতে তুলে দিতে চেয়েছে শাহনাজ, অনেক কষ্টে প্রকৃতির ধর্ম অস্বীকার করে নিজেকে সংযত রেখেছে রানা। শুধু একটা কারণে, সেক্স আর লাভ একই ব্যাপার বলে ভুল করতে পারে মেয়েটা। শাহনাজকে আঘাত করতে চায়নি ও।

‘তোমার সব সেক্রেটারিই কি তোমার প্রেমে পড়ে?’

‘আমি সাবধানে থাকি, তবু অনেক সময় বিব্রত হতে হয়।’

‘ওনেছি, অনেকে চাকরি ছেড়ে চলে যায়।’

‘যায়।’

ভাঁজ করা হাঁটু সোফার ওপর তুলে রানার পায়ে হেলান দিল শাহনাজ। ‘আমি যাব না।’

‘কিন্তু আমার যে পরিবর্তন হবে না।’

‘সেক্সন্যে ওপরওয়ালাকে ধন্যবাদ। তুমি অন্য বকম হলে তোমাকে ভালবাসতে পারতাম কিনা কে জানে, যার সাথে যা খুশি করো তুমি, মানুষটা তুমি বদলাও বা না বদলাও, আমি কিছু বলব না—শুধু একটা ব্যাপারে আমার আপত্তি থাকবে।’

‘কি সেটা?’

‘জুরিখে কোন মেয়েকে আনবে না, বা জুরিখের কোন মেয়ের সাথে ঘনিষ্ঠ হতে পারবে না। আমি তাদের চোখ আঙুল দিয়ে উপড়ে আনব।’

সেদিন রাত এগারোটায় ইন্ডাস্ট্রিয়াল সাইকোলজিস্ট ও সাইকিয়াট্রিস্ট ভদ্রলোক একমত হলেন, আজকের মত যথেষ্ট সময় নেয়া হয়েছে সুবীর নন্দীর, এবার তাকে হোটেলে ফিরতে দেয়া যেতে পারে।

সুবীর নন্দী যেদিন, প্লেনটা চেক করে সেদিনকার প্রতি মুহূর্তের বিবরণ

লিখে নিয়েছেন তাঁরা। তার সম্পর্কে যা জ্ঞানা গেছে, চাউস একটা বই লেখা যেতে পারে। সেই সাথে তাকে ড্রাগস খাওয়ানোর পদ্ধতিটা সম্পর্কেও অকাত হতে পেরেছেন তাঁরা। হোটেলে ফিরে এল সুবীর, মাথাটা ঘুরছে তার। কে বিশ্বাস করবে ধূমপান ঘৃণা করে সে, সিগারেট স্ফেনার একমাত্র কারণ ছিল কাউন্টারে দাঁড়ানো মেয়েটা অপরূপ সুন্দরী? কে বিশ্বাস করবে, মেয়েটাকে বেড়াতে নিয়ে যাবার প্রস্তাব দেয়নি তার আত্মবিশ্বাসে কুলোয়নি বলে? কারণ ইটালিয়ান ভাষায় তার দখল থাকলেও, উচ্চারণে ক্রটি আছে? কাজেই সাইকোলজিস্ট ভদ্রলোক সুবীরকে পরামর্শ দিয়ে বলেছেন, তার ইংরেজি উচ্চারণ যেহেতু ভাল, কাজেই ইংল্যান্ড বা আমেরিকায় বদলির জন্মে দরখাস্ত করা উচিত তার। অবশ্য সাইকিয়াট্রিস্ট ভদ্রলোক জোরের সাথে বলেছেন, সুবীরের উচিত হবে ইংল্যান্ডে যাবার আগে সিগারেটের দোকানে আবেকবার উপস্থিত হয়ে মেয়েটাকে বন্ধুত্বের প্রস্তাব দেয়া, ভুল উচ্চারণে হলেও। ‘মেয়েটা রাজি হোক বা না হোক, আপনি তাকে প্রস্তাব দিতে পারলে নিজের প্রতি সন্তুষ্ট বোধ করবেন। তারপর হয়তো আপনার সিগারেট কেনা আপনা থেকেই বন্ধ হয়ে যাবে।’

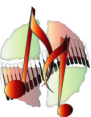
সুবীর চলে যাবার পর দুই ভদ্রলোক সামনাসামনি দুটো চেয়ারে বসলেন। দু’জনেই একমত হলেন, সুবীর নন্দীর কলম বা পেন্সিল চিবানোর অভ্যাসটা অনেক দিনের পুরানো, এত পুরানো যে তার ঘনিষ্ঠ জনের চোখে পড়বার মত।

দশ

মিণ্ডয়েল গোনজালেনসকে তার বন্ধুরা ‘ওস্তাদ’ বলে ডাকে। জুরিখের কাছাকাছি এক পাহাড়ের মাথায় তাকে একটা গ্যারেজ করে দিয়েছে রানা। গাড়ি মেরামতের কাজ ছাড়াও ইলেকট্রনিক্স-এ একটা প্রতিভা সে, তার আবিষ্কারগুলো পেটেন্ট করা সম্ভব হলে এতদিনে বিরাট ধনী হয়ে যেত। বছর কয়েক আগে সাইপ্রাসে এক কাজে গিয়ে তার সম্পর্কে জানতে পারে রানা, মাতাল অবস্থায় এক পতিতালয় থেকে উদ্ধার করে নিয়ে আসে জুরিখে। রানার দ্বারা অনুপ্রাণিত হয়ে সেই থেকে কাজকর্ম ভালই করে গোনজালেনস, কিন্তু বদ অভ্যাসগুলো আজও পুরোপুরি ত্যাগ করতে পারেনি। তবে রানাকে খুবই স্নেহ করে সে।

রানারই পরামর্শে একটা জাইরো-মাউন্টেড প্যারাবোলিক মাইক্রোস্কোপ আবিষ্কার করেছে গোনজালেনস। রানার নির্দেশ পেয়ে মাইক্রোস্কোপটা নিয়ে জাপানিয়ার পথে রওনা হয়ে গেল সে।

মস্টেগো বে-র ভেগা কটেজে একটা কামরা বুক করা হয়েছে তার জন্যে। এয়ারপোর্টে তাকে অভ্যর্থনা জানাল কালিম, কাস্টমস চেক শুরু হওয়ার আগেই কালিমের কানে কানে জানিয়ে দিল সে, মাইক্রোস্কোপটা



রেডিওর ভেতর লুকানো আছে। কাস্টমস অফিসার কাসিমের পূর্ব পরিচিত, কাসিমকে পুলিশের ইনকরমার হিসাবে জানেন তিনি, কাজেই গোনজালেসের লাগেজ খুঁটিয়ে পরীক্ষা করা হলো না।

লিংকন কন্টিনেন্টালে চড়ল গোনজালেস, সুটকেস দুটো বুটে রাখা হয়েছে, তবে ট্রানজিস্টর রেডিওটা নিজের পাশের সীটে রাখল। গাড়িটা এয়ারপোর্ট থেকে রওনা হতেই বুক পকেট থেকে একটা পেন্সিল বের করল সে, গাড়ির চারদিকে ঘোরাল সেটা। মাইক্রো-মিটারে কিছুই ধরা পড়ল না। আয়নার চোখ রেখে তার আচরণ লক্ষ করছে কাসিম। 'জানতে পারি, স্যার, কি খুঁজছেন আপনি?'

'দেখছি গাড়িটা নিরাপদ কিনা।'

'ঠিক কি ধরনের বিপদ আশঙ্কা করছেন আপনি, স্যার?' কাসিমের সবিনয়

প্রশ্ন।

'ছারপোকা।'

'কি ধরনের ছারপোকা? কান পাতে, নাকি কামড় দেয়?'

'কান পাতে।'

হেসে উঠল কাসিম। 'কাসিমের গাড়িতে আড়িপাতা যন্ত্র নেই, স্যার।'

'ভাল। তোমার বন্ধু হাউজ-বয়টার খবর কি?'

'সে আমার বন্ধু নয়, স্যার। খারাপ লোকদের সাথে আমি বন্ধুত্ব করি না।'

'তবে তুমি তাকে দিয়ে কাজ করাও।'

'টাকা, স্যার। টাকা তাকে দিয়ে কাজ করায়।'

'লোকটা সত্যার জানে?'

'মাছের মত।'

'বোট চালাতে পারে?'

'না, তবে আমি তাকে শিখিয়ে নিতে পারব।'

'আমাকে শেখাতে পারে?'

'কাসিম সবাইকে শেখাতে পারে। কাল সন্ধ্যায়, স্যার?'

'আজ।'

'আপনি যা বলেন।'

ভেগা কটেজে পৌঁছান ওরা। সুইমিং ট্রাক-এর ওপর লম্বা হাতা সূতি শার্ট পরল গোনজালেস, সাথে আটো শর্টস। কাসিমের পরামর্শে চামড়া কামড়ে ধাকা রবার স্লিপ-অন পরল, টেনিস তার নিচে। ইতোমধ্যে মন্টেগো বে শহরে গিয়ে সরু একটা বোট ধার করেছে কাসিম, সার্ক-বোর্ড-এর মত দেখতে। মাস্তুল আর পাল ছিল, সেগুলো খুলে বোটটা তোলা হয়েছে গাড়ির ছাদে। গোনজালেসকে নিয়ে এয়ারপোর্টের বাত্মা ধরল কাসিম, যেন একজন ট্যুরিস্ট ভাড়া করা গাড়ি আর সেইল বোট নিয়ে সময় কাটাতে বেরিয়েছে। ফুলমুন হোটেল থেকে আধ মাইল এগিয়ে এসে ওরা দৈনন্দিন যাত্রার ধারে ওদের জন্যে অপেক্ষা করছে হাউজ বয়। সামনের দরজাটা খুলে দিল কাসিম, গাড়িতে উঠে দাঁত বের করে হাসল ছোকরা, ফর্সা বিদেশীর দিকে কিরে।

গোনজালেসকে যা বলার বলে দিয়েছে রানা, জানে টাকার বিনিময়ে কাজ করছে হাউজ বয়। 'কি নাম তোমার,' জানতে চাইল সে।

'মাইকেল ডগলাস, স্যার।'

'তোমাকে আমি মাইক বলে ডাকিব।'

'ওটা আমার নাম নয়, স্যার।'

'তুমি চাও তোমাকে আমি ডগ বলে ডাকি?'

'আপনি আমাকে মাইক বলেই ডাকবেন, স্যার।'

কালাহান বীচ ছাড়িয়ে এল কাসিম, তারপর রোজ হনকে পার্শ কাটাল, সবশেষে পানির প্রায় কিনারায় পাম গাছের নিচে থামল গাড়িটা। গাড়ির ছাদ থেকে বোটটা নামানো হলো, মাস্তুল খাড়া করে পাল লাগানো হলো দ্রুত হাতে। পানিতে নেমে মাইক আর গোনজালেস, দু জনকেই বোট চালানো শেখাল কাসিম। কাজটা কঠিন কিছু নয়, আধ ঘণ্টার মধ্যেই টিলার সামলানোর কৌশলটা রপ্ত করে নিল ও। সবশেষে মাইককে শেখান কিভাবে একটা বোট উল্টে দিতে হয়।

দুপুরের দিকে বোট নিয়ে একা রওনা হয়ে গেল মাইক। সাগরের বুক ধরে কখনও একেবেঁকে, কখনও ধনুকের মত বাক নিয়ে ছুটল তার বোট, যেন কত দক্ষ নাবিক সে।

কালাহান বীচ-এর সামনে চলে এল মাইক, দেখে মনে হলো বোটের ওপর তার কোন নিয়ন্ত্রণ নেই, সরাসরি একটা বয়্যার দিকে ছুটছে। বয়্যার সাথে সংঘর্ষ ঘটলে পানির নিচে শার্ক নেট ছিঁড়ে যেতে পারে।

সামান্য কয়েক ইঞ্চির জন্যে সংঘর্ষ হলো না। বোট ঘুরে গেল, এবার সোজা ছুটে এল সৈকতের দিকে।

লাঞ্চের আগে হুইস্টি নিয়ে টেরেসে বসেছে স্যাম বুলহ্যাম, এই সময় বোটটা সৈকতের কাছাকাছি পানিতে দেখা গেল। প্রথম দিকে তেমন মনোযোগ দিল না সে, ভেরোনিকার উদ্দেশে শুধু একটা মন্তব্য করল। তার পাশেই বসে আছে মেয়েটা। 'ব্যাটা নাবিক না ছাই।'

বয়্যার সাথে সংঘর্ষ হলো না দেখে দ্বিতীয়বার বলল সে, 'লোকটা ছাগল নাকি! আরেকটু হলেই মরতে বসেছিল!'

আর ঠিক সেই মুহূর্তে, যেন বাতাসের ধাক্কা, কাত হয়ে পড়ল বোট। নাবিক মাস্তুলের কাছ থেকে সরে না গিয়ে, সেটার দিকেই কাত হলো। তারই সাথে আরও কাত হতে শুরু করল মাস্তুল। 'রামগাথা, করে কি!' রাগে চোঁচিয়ে উঠল স্যাম বুলহ্যাম। 'উল্টো দিকে কাত হ ব্যাটা!'

কিন্তু শেখ রক্ষা হলো না, উল্টে গেল বোট। পানিতে মাথা দিয়ে ডাইভ দিল ছোকরা। পালটা ভেসে থাকল পানিতে, বোটটা উল্টো হয়ে ভেসে রয়েছে। ভেরোনিকা আর বুলহ্যাম তাকিয়ে থাকল। বুলহ্যাম এতক্ষণে কৌতুক বোধ করছে, ভেরোনিকা নির্ভীক। প্রায় এক মিনিট পর লোক দিয়ে নাড়িয়ে পড়ল বুলহ্যাম। 'সর্বনাশ, ভেরোনিকা! লোকটা তো উঠল না!'

তারপর দেখা গেল নাবিককে, পানির ওপর ভাসছে তার নিখর মেহ,



মুখটা পানির নিচে।

ইতোমধ্যে ওইসেপির নাম ধরে হাঁকাহাঁকি শুরু করে দিয়েছে বুলহ্যাম। বাড়ির ভেতর থেকে ছুটে এল ওইসেপি, তাকে সাথে নিয়ে সৈকতের দিকে ছুটল বুলহ্যাম, পানির কিনারায় তাদের ছোট বোটটা পড়ে রয়েছে।

লাফ দিয়ে বোটে চড়ল ওরা, এখন বারেই আউটার্ডার্ড মটর স্টার্ট নিল, উল্টে পড়া সেইল বোট লক্ষ্য করে ছুটল। সেইল বোটের কাছে এসে দেখল ওরা, নাবিকের জ্ঞান প্রায় নেই বললেই চলে, সাতার দেয়ার ব্যর্থ চেষ্টা করছে সে।

বোটে তোলা হলো তাকে, সৈকতে ফিরে এল ওরা। মাইককে কাঁধের ওপর তুলে নিয়ে বোট থেকে নামল ওইসেপি। 'গেস্টক্রমে শোয়াও ওকে,' নির্দেশ দিল বুলহ্যাম। 'ছোট কুড়োর ভেতর ঠাই পেল মাইক, বিছানায় গুয়ে গোড়াতে লাগল সে। যরের ভেতর ঢুকল বুলহ্যাম, গোড়ানির শব্দ শুনে পেল। 'খানিকক্ষণ বিশ্রাম নিতে দাও,' বলল সে। চোখ দুটো সামান্য ফাঁক হয়ে রয়েছে মাইকের, 'বোট থেকে লাফ দেয়ার সময় নিশ্চয়ই মাথায় আঘাত পেয়েছ তুমি,' তাকে বলল বুলহ্যাম। 'চিন্তা কোরো না, তোমার বোটটা সৈকতে এনে দেয়া হবে।'

কৃতজ্ঞতা প্রকাশের জন্যে ফাঁপ হাসল মাইক, তারপর চোখ বুজল। তার গলা পর্যন্ত চাঁদরে ঢেকে দিল ওইসেপি। 'স্যার, আপনার কি মনে হয়, ডাক্তার ডাকা দরকার?' জিজ্ঞেস করল সে। নিঃশব্দে মাথা নাড়ল বুলহ্যাম। বাইরে বেরিয়ে এসে কুড়োর দরজাটা বন্ধ করে দিল ওরা। সেইল বোটটা উদ্ধার করে আনার জন্যে ওইসেপিকে নির্দেশ দিয়ে টেরেসে ফিরে এল স্যাম বুলহ্যাম।

আগের চেয়ে স্নান হয়ে গেছে ভেরোনিকার চেহারা, যদিও নিজের চেয়ার ছেড়ে নড়েনি সে। 'খানিক পরই সুস্থ হয়ে উঠবে,' বুলহ্যাম বলল। 'নিশ্চয়ই মাথায় আঘাত পেয়েছে।'

'ওকে তুমি এখানে থাকতে দেবে না কি?' জিজ্ঞেস করল ভেরোনিকা।

'আনাড়ি লোক, দুর্ঘটনায় পড়েছে, দু'এক ঘণ্টা ঘুমোয় ঘুমাক না। ভাবছি এ-ধরনের লোককে সেইলবোট দেয়া হয় কেন!'

বালুতি থেকে দু'টুকরো বরফ তুলে বুলহ্যামের গ্লাসে ফেলল ভেরোনিকা।

'বিকেলের ফ্লাইটে একদল ভদ্রলোক আসছেন,' বলল বুলহ্যাম।

'কাজেই আজ সন্ধ্যা খুব ব্যস্ত থাকবে আমি।'

'ব্যস্ত থাকবে কি নিয়ে—ব্যবসা, নাকি ফুটিং?'

'তোমার জ্ঞানতে চাওয়ার কারণ কি?'

'না, এমনি কৌতূহল।'

'অকারণ কৌতূহল ভাল নয়, বুঝলে। তোমার পাওনা তুমি ঠিকই পেতে থাকবে, কাজেই অন্য কোন বিষয়ে মাথা ঘামিয়ে না, একমন?'

বুলহ্যামের দিকে সরাসরি তাকাল ভেরোনিকা। 'চেয়ার জুড়ে ধলখেল

মাংসের একটা স্তূপ, নখর শূকরের মত। বিজয় আর কৃতিত্বের হাসি হাসছে। শুধু যদি আসল ঘটনাটা জানত এই লোক! তার ধারণা, মরদ হিসেবে তার জুড়ি নেই! এই ধারণাটা পেতে ভেরোনিকাই তাকে সাহায্য করেছে। কারণ ওর টাকা দরকার। যতবাবই বিছানায় মিলিত হয়েছে ওরা, পূর্ণ তৃপ্তির অভিনয় করে গেছে ও। ভাব দেখিয়েছে, এমন সক্ষম আর বলিষ্ঠ পুরুষ তার জীবনে আর আসেনি। অভিনয়টা করার দরকার ছিল, খুব কম পুরুষই তার যৌন অক্ষমতার অভিযোগ সহ্য করতে পারে।

'এত কিসের কাজ তোমার, স্যাম?' জানতে চাইল সে, কৌতূহলটা নির্ভেজাল। 'মানুষ ছুটিতে এসে বিশ্রাম নেয়, ঘুরে বেড়ায়, হেসে-খেলে সময় কাটায়। কিন্তু তুমি তো দেখছি সারাক্ষণই ব্যস্ত। এমন একটা দিন নেই বৈদিন নোকজন তোমার সাথে দেখা করতে আসছে না। নিউ ইয়র্ক, লন্ডন আর সুইজারল্যান্ডের সাথে ফোনে কথা বলো দিনের মধ্যে চার-পাঁচ ঘণ্টা। ব্যাপারটা কি বলো তো? তুমি কি আনলে ছুটি কাটাতে আসোনি?'

'তুমি আমার ওপর নজর রাখছ নাকি, অ্যা? এত খবরে তোমার দরকার কি?'

'দরকার নয়, কৌতূহল।'

'বিভালটা মারা গিয়েছিল কৌতূহলের কারণে, মনে নেই?'

'কিন্তু কারণটা কি, স্যাম? তুমি ছুটিতে এসে এমন করছ কেন?'

হাত বাড়িয়ে বোতলটা টুলি থেকে তুলল বুলহ্যাম, নিজের গ্লাসে আরও খানিকটা ছইকি ঢালল। কথা না বলে তার গ্লাসে আরও দু'টুকরো বরফ ফেলল ভেরোনিকা। 'শোনো, তাহলে সত্যি কথাটাই বলি তোমাকে।' ঢক ঢক করে আধ গ্লাস ছইকি গিলে শার্টের আঙ্গিন দিয়ে মুখ মুছল বুলহ্যাম। 'বয়স হবার পর থেকে জীবনের সারবস্তু হিসেবে মাত্র একটা জিনিসকে চিনেছি আমি। সেটা হলো, টাকা। কোন ব্যবসায় লাভ হলে, আমার যে আনন্দ হয়, তার সাথে একমাত্র শুধু মিলনের চরমানন্দের তুলনা চলে।'

'কেন, আমি তোমাকে সুখী করতে পারছি না?'

'সে-কথা বলছি না। তুমি আমার জীবনে খুব ভাল মেয়েদের মধ্যে অন্যতম। তোমার পিছনে আমার খরচের প্রতিটি টাকা আমি উসুল করছি।' গলা ছেড়ে হেসে উঠল বুলহ্যাম। 'তোমাকে ভোগ করা দারুণ অভিজ্ঞতা, কিন্তু টাকা রোজগার করা আরও দারুণ অভিজ্ঞতা।'

'তুমি অদ্ভুত এক মানুষ, স্যাম।'

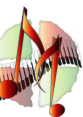
গ্লাসটা শেষ করল বুলহ্যাম। 'এবার আমাকে উঠতে হবে। দু'জন ভদ্রলোক আসছেন,' বলল সে।

'কতক্ষণ লাগবে তোমার?'

'কি ব্যাপার? এখনও তোমার চাহিদা মেটেনি মনে হচ্ছে?'

'তুমি চলে গেলে আমার একঘেয়ে লাগে, একা থাকতে ভাল লাগে না।'

'শোনো, খুব বেশি হলে দু'ঘণ্টা লাগবে আমার। ফিরে এলে লাঞ্চ সারব, আর তারপর স্যাম বুলহ্যাম তোমাকে নিয়ে আবার ব্যস্ত হয়ে উঠবে—কথা



দিলাম। দেখবে, তোমার কত যত্ন নেয় এই বান্দা।

'আমি অপেক্ষা করতে পারি না,' আদুরে গলায় বলল ভেরোনিকা।

সেইনবোটা উদ্ধার করে নৈকতে আনার পর উর্দি অর্থাৎ খাফি ট্রাউজার আর ডেনিম শার্ট পরেছে ওইসেপি, ভাড়া করা ক্যাডিলাকটা বের করেছে গ্যারেজ থেকে, গাড়ির এয়ারকন্ডিশনিং ইউনিট অন করে রেখেছে। সাদা শার্ট আর গাঢ় নীল ট্রাউজার পরে বেরিয়ে এল বুলহ্যাম, টেরেস হয়ে নামার আগে ভেরোনিকার কাঁধ ধরে চাপ দিল। তার দিকে নিঃশব্দে, কাতর দৃষ্টিতে তাকিয়ে থাকল মেয়েটা। ক্যাডিলাক চলে যাবার পর কাঁধটা একহাতে কিছুক্ষণ ডমল সে, বিড়বিড় করে বলল, 'বুনো মোষের মত শক্তি, শুধু আসল সময়ে বাদা।' বিকেলের প্লেন এখনও পৌঁছানোর সময় হয়নি, তাহলে কার সাথে দেখা করতে শেল সে? প্লেনটা আসবে তিনটের সময়। স্বপ্নটা বুঝতে না পেরে স্যাম বুলহ্যামের চিন্তা মাথা থেকে সরিয়ে দিল সে। আরও কয়েক মিনিট টেরেসে কাটিয়ে বেডরুমে চলে এল, তারপর শাওয়ারের নিচে দাঁড়াল। মাখন রঙা নরম শরীরটার সাবান ফল ভেরোনিকা, লেবুর গন্ধটা উত্তেজিত করে তুলল তাকে। বিবস্ত্র অবস্থায় ফিরে এল বেডরুমে, গায়ে জড়াল সিল্কের আলখোলা, ভেতরে আভারঅয়্যার পরল না। মাথায় চওড়া কার্ণিসের একটা হ্যাট পরে বাড়িময় ঘুরে বেড়ান সে। তারপর টেরেসে বেরিয়ে এল, সিঁড়ি বেয়ে নামল নিচে, বালির ওপর দিয়ে হেঁটে চলে এল কুঁড়েঘরটার সামনে। ছোকরা নাবিককে এখানেই ঠাই দিয়েছে ওইসেপি।

গাছের ছায়ায় দাঁড়িয়ে থাকল ভেরোনিকা। কান দুটো সজাগ। ভেতর থেকে কোন শব্দ আসছে না। কিচেন রুমের পিছনের একটা গাছে কাঠঠোকরা শব্দ করছে, গোটা বাড়িতে আর কোন আওয়াজ নেই। কিচেনটা বাড়ির প্রধান অংশের বাইরে, ফরমিকো সেখানে লাঞ্চ তৈরিতে ব্যস্ত, এদিকে তার আনার কোন কারণ নেই। বুলহ্যামকে নিয়ে শহরের দিকে গেছে ওইসেপি। ফরমিকোর বোন আসবে লাঞ্চ পরিবেশনের সময়, এখনও তার অনেক দেরি আছে। কুঁড়েঘরের মাগার ওপর পামগাছের পাতাগুলো! বসখসে আওয়াজ তুলে ওকে যেন প্ররোচিত করল, সমগ্র অস্তিত্ব শিরশির করে উঠল ভেরোনিকার। দরজা খুলে ভেতরে ঢুকল সে।

বিছানায় গুয়ে আছে মাইক, চিৎ হয়ে, এর আগেও ঠিক এই ভঙ্গিতে যেমন তাকে দেখেছে ভেরোনিকা। চোখ বন্ধ করে রেখেছে, তবে ওটা একটা পুরানো কৌশল তার। ভেরোনিকার ইচ্ছে হলো ঘুরে দাঁড়ায়, ছুটে বেরিয়ে যায় ঘর থেকে। পরিচিত ঘণাবোধটা অনুভব করল সে, কিন্তু ইচ্ছা শক্তির চেয়েও প্রবল একটা শক্তি তাকে বিছানার দিকে টেনে নিয়ে এল।

বুট করে চোখ খুলেই নিঃশব্দে হাসল মাইক।

'ঠিক ধরেছি আমি,' বলল ভেরোনিকা। 'তুমিই তাহলে!'

'হ্যাঁ, আমি।'

'তোমাকে আমি চিনতে পেরেছিলাম...'

'পারবে জানি বলেই তো আমার আসা।'

'তারমানে দুর্ঘটনা ছিল না ওটা?'

'ছিল না।'

'এখানে কি চাও তুমি?' বিছানার পাশে এসে দাঁড়াল ভেরোনিকা। 'স্বপ্ন, কেন এসেছে ও? বুলহ্যামের কাছ থেকে দু'হাতে টাকা খসিয়ে নিচ্ছে সে, এভাবে আরও ক'টা দিন চালিয়ে যেতে পারলে বেশ কিছুদিন তার কোন অভাব থাকবে না। প্রয়োজনীয় টাকা হাতে এলেই জয়োরটাকে লাথি মেরে ইউরোপে ফিরে যাবে সে। লভনই তার আসল ঠিকানা, শিকার খুঁজে পেতে কোন ক্যামেলা হয় না।' বোট নিয়ে কি করছিলে?'

নিঃশব্দে হাসল মাইক, মুখ খুলে।

তার মুখের ভেতরটা দেখতে পেয়ে ভেরোনিকার শরীর শিরশির করে উঠল।

'কেন আবার, তোমাকে দেখার জন্যে। তোমাকে পাবার জন্যে।'

'না। সম্পর্কটা শেষ হয়ে গেছে।' বলল বটে, কিন্তু চাদর মোড়া বলিষ্ঠ, পেশী বহুল শরীরটার দিকে একদৃষ্টে তাকিয়ে আছে ভেরোনিকা, চোখ ফেরাতে পারছে না। সশব্দে নিঃশ্বাস ফেলল সে, ঢোক গিলল। 'তুমিও জানো, তোমার সাথে আমার আর কোন সম্পর্ক নেই। তোমাকে তো আমি কম টাকা দিইনি।'

ভেরোনিকার ঠোঁটের দিকে তাকাল মাইক। লক্ষ করল, জিভের ডগাটা দাঁত দিয়ে কামড়ে ধরেছে ভেরোনিকা। 'টাকা নয়, টাকার ওপর আর আমার শোভ নেই।'

'তাহলে আর কি চাও তুমি? আমাদেরও তো অনেকবার পেয়েছ। এখনও সাধ মেটেনি?'

'হ্যাঁ, অনেকবার পেয়েছি, সত্যি। কিন্তু ক্যাপারটা সবে ওরু হয়েছে। আমরা তোমাকে আরও চাই।'

'আমরা?'

'আমি আর সে,' বলে নিজেই বুক আর তলপেটের নিচেটা আঙুল দিয়ে দেখাল মাইক। আশ্চর্য, ইস্তিটা ভেরোনিকার অস্বীল লাগল না। কি যেন মনে পড়ে যাওয়ায় কেঁপে উঠল তার শরীর।

'তুমি যে গোরা লোকটার সাথে বাস করছ,' জিজ্ঞেস করল মাইক, চোখ দুটো চকচক করছে, 'সে কি তোমাকে আনন্দ দিতে পারে? আমি যতটা পারি?'

'তাকে কোন টাকা দিতে হয় না আমার।'

'টাকা এখন আমাদেরও তোমার দিতে হবে না।'

হাসল ভেরোনিকা, আড়ষ্ট ও জল্পুর হাসি। তার চোখ দুটো বুড়কুর মত তাকিয়ে আছে, স্মৃতি হলেউঠেছে মুখ, বিছানার দিকে নিজের অজান্তেই বুকে পড়ল শরীরটা। 'তাহলে বলব তুমি বদলে গেছ। টাকা ছাড়া আর কিছু চিনতে না তুমি। টাকা টাকা করে পাগল বানিয়ে দিয়েছিলে আমাদের।'

চাদর থেকে একটা হাত বের করল মাইক। নরম করে হাসল।



'তোমাকে তো বললামই, হোয়াইট লেডি, তোমাকে পাবার জন্যে পাগল হয়ে আছি আমরা—আমি আর সে।'

মিলনের শেষ দিকে কাণ্ডজ্ঞান হারিয়ে ফেলল ভেরোনিকা, জোরে জোরে গোড়াতে গুরু করল, গলায় পরেছে সুইজারল্যান্ড থেকে আনা গোনজালেনের তৈরি সোনার একটা লকেট।

লকেটের আইডিয়াটা বানার মাথা থেকে বেরোয়। ভেরোনিকা মাইককে টাকা দিত, এখন অগ্রহটা যেহেতু মাইকের বেশি, সে কেন ভেরোনিকাকে একটা কিছু উপহার দেবে না?

এগারো

রাতের কালো একটু ঘন হতেই পানি থেকে মাথা তুলল গোনজালেন। বিদিশ মাস্ক আর ক্লিপার পরে আছে সে, উপকূল রেখা ধরে শান্তভাবে সাতার কেটে এগোচ্ছে। নির্জন সৈকতের কিনারায় এসে মাস্ক আর ফিন খুলে একটা পাথরের আড়ালে লুকিয়ে রাখল সে, সুইমিং পুলের পাশ ঘেঁষে বাড়িটার দিকে এগোল। অতিথিদের নিয়ে বাড়ির সামনের দিকে ডিনারে বসেছে স্যাম বুলহ্যাম, এদিকে কারও খেয়াল নেই। ধাপ টপকে টেরেসে উঠে পড়ল গোনজালেন, এখান থেকেই মাইকেল ডগলাসের বোটটাকে উল্টে যেতে দেখেছিল বুলহ্যাম। বরফের বালতিটা এখনও সেই জায়গাতেই রয়েছে।

সুইমিং ট্রাকের ওয়াটারপ্রুফ পকেট থেকে ম্যাগনেটিক মাইক্রোফোনটা বের করল গোনজালেন। পলিথিন মোড়ক খুলে বালতির তলায় আটকে দিল। জিনিসটার সামনে চুটকি বাজাল সে, তিন ফুট দূর থেকে আরেকবার। দু'বারই সাগরের বুকে ভাসমান বোট থেকে মিটমিট করে উঠল একটা আলো। শার্ক নেট ধরে রাখা ব্যার খানিক সামনে রয়েছে বোটটা। টেরেসের দরজার কাছে এসে আরেকবার চুটকি বাজাল সে। আবার মিটমিট করল আলো। ধাপ বেয়ে নিঃশব্দে নেমে এল সে, সৈকত পেরিয়ে চলে এল সাগরে।

মিনিট দশেক সাতার দেয়ার পর অন্ধকারে বোটটা দেখতে পেল গোনজালেন। বোটে উঠতে সাহায্য করল তাকে কাসিম। সীটের ওপর নেতিয়ে পড়ল গোনজালেন, তার হাতে গরম এক কাপ কফি ধরিয়ে দিল কাসিম। কফিটা শেষ করে বোটের আরেক দিকে চলে এল গোনজালেন, কালো বাস্তার ওপর হাত রাখল। বাস্তার পাশে একটা টেপ রেকর্ডার রয়েছে, অন করা। মাইক্রোফোনের কাছাকাছি দুই কি তিনজন কথা বলেছে। 'মেয়েটা লকেট পরে আছে,' বলল সে, মাথা ঝাকাল কাসিম। 'ওদের সব কথা আমি রেকর্ড করে নিচ্ছি।'

বোটের পিছনে এসে পানিতে ছিল ফেলল গোনজালেন, তারপর বলল, 'এবার তুমি এঞ্জিন স্টার্ট দিতে পারো।'

ফিশিং রড পানিতে ফেলে সাগরের বুকে ঘুরে বেড়াতে শুরু করল বোট। আশপাশে আরও কয়েকটা মাছ ধরার বোট রয়েছে, কোন কোনটায় সৌখিন ট্যুরিস্টরা স্থানীয় গাইডদের সাহায্যে মাছ ধরছে। কালাহান বীচের সামনে চলে এল ওদের বোট, ব্যার একেবারে কাছাকাছি। দূরের কয়েকটা বোটে আলো জ্বলছে, তবে তিনশো গজের মধ্যে আর কোন বোট নেই। অন্যান্য বোট বা সৈকত থেকে এদিকে কেউ তাকালেও দেখতে পাবে না কি করছে ওরা।

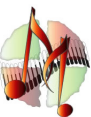
পানি থেকে আঠারো ইঞ্চি উচু হয়ে আছে ব্যাটা, ওটার সাথে কোন আলোর ব্যবস্থা নেই। আঙুলের টোকা দিল গোনজালেন, ফাঁপা একটা আওয়াজ হলো। 'ভাগ্যই বলতে হবে যে জিনিসটা ফাইবার গ্লাস নয়,' বলল সে, তবে এ-ধরনের টেকনিক্যাল ব্যাপার কিছুই বোঝে না কাসিম। 'ম্যাগনেট শুধু লোহার সাথে আটকায়।' কানভাস ব্যাগ খুলে প্যারাবোলিক মাইক্রোফোনটা বের করে তেপায়া স্ট্যান্ডের সাথে আটকাল, প্রতিটি পায় ম্যাগনেটাইজড, স্ট্যান্ডটা ব্যার সংস্পর্শে আসা মাত্র ক্লিক করে একটা শব্দ করে আটকে গেল। বোটের মেঝেতে গুয়ে পড়ল গোনজালেন, মাইক্রোফোনে ফিট করা অ্যাপারচার আর সাইটে চোখ রেখে তাকাল, তারপর খাঁজ কাটা দুটো হইলের জু টিলে করে মাইক্রোফোনটাকে বন্দুকের মত ঘোরাল, একদিক থেকে আরেক দিকে, লক্ষ্যস্থির করল কালাহান বীচের দিকে, সৈকতের মাঝামাঝি জায়গায়। অ্যাডজাস্ট হয়েছে বুঝতে পেরে হইলের জুগুলো আবার এঁটে দিল সে। কাজ শেষ, ব্যাটা ছেড়ে দিল এবার। এখন যেদিকে মুখ করেই দুলুক ওটা, মাইক্রোফোনটা নির্দিষ্ট একটা দিকে তাক করা অবস্থায় থাকবে।

মাইক্রোফোনটার মান উন্নত করা হয়েছে পাখির গান শোনার জন্যে। এই যন্ত্র দিয়ে বসন্তের শুরুতে প্রথম কোকিলের ডাক শোনা যাবে, যদি ঠিকভাবে তাক করা থাকে। মাইক্রোফোনটার সাথে ব্যাটারিচালিত নিজস্ব ট্রান্সমিটার রয়েছে, বোটে রয়েছে রিসিভার, ওটা তিনটে মাইক্রোফোনেরই ইনপুট গ্রহণ করতে পারে—একটা রয়েছে ভেরোনিকার বুকের মাঝখানে, দ্বিতীয়টা বালতির তলায়, প্যারাবোলিকটা ব্যার গায়ে।

ক্লচ ছেড়ে দিল কাসিম, ব্যা থেকে পাচশো গজ পিছিয়ে এল বোট। এঞ্জিন বন্ধ করে দিল সে। নিস্তব্ধতা নেমে এল শান্ত সাগরের বুকে, স্যাম বুলহ্যাম আর তার অতিথিদের কথাবার্তা শোনার জন্যে উৎসুক হয়ে উঠল ওরা।

ডিনারের সময় গুরুত্বপূর্ণ কোন কথা হলো না। তবে বোঝা গেল, অতিথিদের মধ্যে তিনজন পুরুষ, তিনজন মহিলা। ছুটিতে এসে লোকজন যেমন হালকা মেজাজে থাকে, এদেরকেও সেসবকম লাগল। নিজেদের মজার মজার পর শোনাচ্ছে। যত না কথা হলো, তারচেয়ে বেশি হলো হাসাহাসি।

ডিনারের পর জ্বাল দিয়ে ঘেরা বারান্দা থেকে বেরিয়ে গেল পুরুষরা। বালতিতে লাগানো মাইক্রোফোনটার বোতাম টিপল গোনজালেন।



কোন অশ্লীল গল্প বলা হলো না। প্রত্যেককে স্বচ হুইফি পরিবেশন করল বুলহ্যাম। মাঝখানে টেবিল, গোল হয়ে বসেছে তারা, বরফ ভরা বালতি ও মাইক্রোফোনের কাছাকাছি।

পুরুষরা যখন জায়গা বদল করছিল, সেই সুযোগে রেকর্ডারের ক্যাসেটটা বদলে দিয়েছে গোনজালোস।

কথাবার্তার সুর থেকে বোঝা গেল পুরুষ অতিথিদের পক্ষ থেকে একজন প্রতিনিধিত্ব করছে। আরও টাকা চাইল সে। কিন্তু আরও টাকা দিতে রাজি নয় বুলহ্যাম। সে বলল, 'আমি জানব কিভাবে, পদ্ধতিটা কাজ করবে? প্রথমবারেই তো তোমরা লেজেগোবরে করে ছেড়েছ!'

প্রতিনিধি শান্তভাবে ব্যাখ্যা করল, 'হঠাৎ যদি কারও অ্যাপেনডিক্স ফেটে যায়, সেটা কি আমাদের দোষ? যে-কোন যুক্তিতে প্লেনটার এই সময় ত্রিশ হাজার ফুট ওপরে থাকার কথা ছিল। ভাগ্যটা পড়েই খারাপ যে নিস থেকে টেক-অফ করার সময়ও বেঁচে গেল ওরা, শুধু তাওয়ার অনুমতি দিতে দেরি করায়।'

পাওয়ার হারিয়ে পঙ্গু হয়ে গিয়েছিল অচিন পাখি, কিন্তু সেটা ওদের কৃতিত্ব, না সাধারণ কোন যান্ত্রিক গোলযোগের কারণে ঘটেছিল, বুলহ্যাম বুঝবে কিভাবে? চুক্তি অনুসারে কাজ হয়নি, এরপর ওদেরকে বিশ্বাস করা যায় কি? এরই মধ্যে মাথাপিছু পাঁচ হাজার স্ট্যান্ডিং করে নিয়ে গেছে ওরা। একটা অচিন পাখি আকাশ থেকে খসে পড়লে মাথাপিছু আরও বিশ হাজার করে পাবে। কিন্তু পড়ল তো না। বাকি টাকা দেয়ার কথা তদন্তের পর, যখন প্রমাণ হবে যে প্লেনটায় কোন রকম স্যাবোটাজ করা হয়নি, দুর্ঘটনা ঘটেছে ডিজাইনজনিত ত্রুটির কারণে।

'শোনো, ডায়েরা,' বলল বুলহ্যাম। 'আমি যদি শুধু একটা প্লেন নষ্ট করতে চাইতাম, কোন আরোহীর ব্যাগে একটা বোমা ভরে দিলেই হত। পানির মত সহজ, তাই না? কিন্তু আমি তা চাইছি না। আমি চাইছি একটা অসিন পাখি আকাশ থেকে খসে পড়বে, বিধ্বস্ত হবে, কিন্তু সবাই জানবে ডিজাইনে ত্রুটির জন্যে দুর্ঘটনাটা ঘটেছে। আমার প্রস্তাবে রাজি হয়েছে তোমরা। কিন্তু এখন পর্যন্ত ঘটনাটা ঘটতে পারেনি। কাজেই আরও টাকা চাওয়ার কোন মানে হয় না।'

আরও খানিকক্ষণ তর্ক করল ওরা, অবশেষে হার মানল বুলহ্যাম। 'ঠিক আছে, আরও এক হাজার করে দিচ্ছি তোমাদের। বহু উইলিয়ামের আরও দু'হাজার লাগবে, খরচাপাড়ির জন্যে? বেশ। কিন্তু মনে রেখো...'

নামটা নোট করল গোনজালোস, উইলিয়াম। বাকি নামগুলোও লিখে ফেলল সে পিটার আর ডিক। খানিক পর বুলহ্যাম বলল, 'আমার হাটাহাট দরকার, একটু বোধহয় বেশি খেয়ে কেশলিঙ।'

উইলিয়াম বলল, 'সে-ও তার সাথে যাবে।'

বাথরুমটা কোনদিকে ডিককে জানিয়ে দিয়ে উইলিয়ামকে নিয়ে টেবেরস থেকে নেমে পড়ল বুলহ্যাম। বালতির মাইক্রোফোন-ওদের নাগাল পেল না।

প্যারাবোলিক মাইক্রোফোনের সুইচ অন করল গোনজালোস। বুলহ্যাম আর উইলিয়ামের গলা স্পষ্ট শুনতে পেল সে। 'ডিক একটা সমস্যা হয়ে উঠছে,' বলল বুলহ্যাম। 'ওকে তুমি সামলাতে পারবে তো?'

'ওকে সামলানো কোন সমস্যা নয়।'

'তাহলে সামলাও!' একটু রাগের সাথে বলল বুলহ্যাম।

'অনেক আগেই একটা ব্যবস্থা করতাম, কিন্তু ওকে আমাদের দরকার হতে পারে। রোমের ঘটনাটা ভেবে দেখুন, সে-ই তো কাজটা সারল, প্লেনটা হ্যাপারে থাকা অবস্থায়।'

'অন্য লোকটা, পিটার, ওটার কোন ক্ষরত্ব নেই। ওকেও কি রাখছ তুমি?'

'হ্যাঁ, ওকেও আমার দরকার।'

'কি বলতে চাও, দরকার?' জিজ্ঞেস করল বুলহ্যাম, হঠাৎ সন্দেহ হয়ে উঠেছে।

'পিটার আমার বীমা। জানা কথা, কাজটা আমরা করতে পারলে আপনার কাছ থেকে প্রচুর টাকা পাব। সেই সাথে জানতে পারব, কিভাবে কি করেন আপনি। আমাদের এই জানাটা আপনার জন্যে বিপজ্জনক হতে পারে, বিপদ দূর করার জন্যে আমাদের বিরুদ্ধে কিছু একটা করতেও পারেন আপনি। করাই স্বাভাবিক, কারণ তাতে আপনার টাকাও বাঁচবে।'

'দেখো, ভুলে য়েয়ো না, অতি চালাকের গলায় দড়ি। ব্যাপারটা ফাঁস হয়ে গেলে আমার ক্ষতি করতে পারবে তোমরা, এ আমি জানি। সে জন্যেই তোমাদের আমি এত বেশি টাকা দিচ্ছি। কাজটা যাতে তোমরা নিশ্চিন্তভাবে করো। তবে, আমি তোমাকে সাবধান করে দিচ্ছি, ওদের দু'জনকে বাদ দাও। আর, আমার সাথে বেঈমানী করার কোন চিন্তা মাথায় রেখো না। ঠিক আছে?'

'ঠিক আছে।'

৬. 'এবার বলো, কাজটা কিভাবে করবে বলে ভেবেছ?'

'সেটা আমার ব্যাপার।'

'ফর গডস সেক্স, দেখে মনে হতে হবে ন্যাচারাল।'

'আমার ওপর বিশ্বাস রাখুন।'

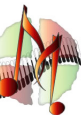
'বলতে পারবে, রাখিনি? এই সুহর্তে আকাশে একটাই মাত্র অসিন পাখি রয়েছে, কাজেই ওটাকে খসাতে হবে।'

'তা ঠিক। কাজটা আমরা এখানে, জ্যামাইকায় করব বলে সিদ্ধান্ত নিয়েছি। প্লেনটা এখানে নিয়ে আসুক ওরা। তাতে ওদের আত্মবিশ্বাস বেড়ে যাবে। তারপর যা করার করব আমরা, ওদের চোখের সামনে। ওটাকে আর লগনে ফিরে যেতে হবে না।'

পাশাপাশি দাঁড়িয়ে থাকল ওরা। দু'জনেই কি যেন ভাবছে।

'শালারা হেভি মদ পিলেছে, স্যার,' বলল কাসিম।

'অসস! তৌটে আঙুল রাখল গোনজালোস। 'আবার কথা বলছে ওরা!'



'তোমার খারাপ লাগে না,' জিজ্ঞেস করল বুলহ্যাম। 'লোকজনের ভর্তি একটা প্লেন আকাশ থেকে ফেলে দেয়ার প্লান করছ?'

'খারাপ লাগবে? কেন? আমার টাকা দরকার। পকেট খালি থাকলেই বরং খারাপ লাগে আমার।'

'আমার একটু সন্দেহ হয়, উইলিয়াম। তুমি কি একা শুধু আমার কাছ থেকে টাকা খাচ্ছ? আমি তোমাকে অনেক টাকা দিচ্ছি বটে, কিন্তু আমার টাকাটাই কি সব?'

মুচকি হাসল উইলিয়াম। 'আপনার ব্যক্তিগত ব্যাপারে আমি কোন কৌতুহল প্রকাশ করিনি, আমি আশা করব আমার ব্যক্তিগত ব্যাপারে আপনিও কোন কৌতুহল প্রকাশ করবেন না।'

'তুমি জানো, টাকার প্রতি অসম্ভব লোভ আছে এরকম তিনজন লোককে ইম্পাত বাংলা থেকে খুঁজে বেঁধে করতে কত কাঠ খড় পোড়াতে হয়েছে আমাকে? আই বি এ তার প্রতিটি কর্মচারীর জন্যে একটা করে মাইকোলজিক্যাল রিপোর্ট তৈরি করে। সেই রিপোর্টের কপি সংগ্রহ করতে হয়েছে আমাকে। ভাবাবেগজনিত ভারসাম্যহীনতা আছে এমন লোকদের খুঁজছিলাম আমি। কমপিউটার প্রথমেই তোমাদের তিনজনের নাম জানিয়ে দিল। আই বি এ বিদেশী একটা প্রতিষ্ঠান, তরতর করে উঠে যাচ্ছে, এটাই কি তোমাদের ঘৃণার কারণ?'

'ভাবাবেগজনিত ভারসাম্যহীনতা, তাই না? অর্থাৎ কমপিউটার আপনাকে সাবধান করে দিয়েছে, আমাদের সাথে বেশি চালাকি করতে যাওয়াটা বোকামি হবে। আমরা পাগলা টাইপের লোক, যে-কোন মুহূর্তে বিস্ফোরিত হতে পারি।'

হেসে উঠল বুলহ্যাম। 'পরস্পরের বন্ধু আমরা, পরস্পরের উপকার করছি, ব্যস।' একটু খেমে প্রস্তাব দিল সে, 'উইলিয়াম, তোমার গরম লাগছে না? চলো, কিছুক্ষণ সাতরানো যাক।'

'দন্যবাদ, না। এদিকের পানিতে বড় বেশি হাঙর বাস করে। অবশ্য ডাঙাতেও দু'একটা আছে।'

আবার হেসে উঠল স্যাম বুলহ্যাম, চর্বিবহুল হাত দিয়ে চাপড় মারল উইলিয়ামের কাঁধে। টেরেক্সের দিকে ফিরছে ওরা। খানিক পর তার গলা শোনা গেল, 'আলোচনা শেষ হয়েছে, ভায়েরা। এসো, সন্দেশটা কুটির মধ্যে কাটানো যাক। মেয়েদের পিছনে কারও কোন খরচা নেই, আমার তরফ থেকে ওরা তোমাদের জন্যে উপহার। বিশ্বাস করো একেকটা বাসা জিনিস।'

'সবগুলোকে টেস্ট করেছেন বলে মনে হচ্ছে?' জানতে চাইল ডিক।

'খুব একটা ডুল বলোনি, ডিক। বলতে পারো, ওদের সম্পর্কে যা কিছু জানার সবই আমি জানি।'

বাড়ির ভেতর ঢুকল ওরা, বালতির মাইক্রোফোনটা অন করল গোনজালেস। এটার মাধ্যমেও কথাবার্তার আওয়াজ ডালভাবে শোনা গেল, তবে

প্যারাবোলিকের মত অতটা স্পষ্ট নয়। পুরুষরা মেয়েদের সাথে মিলিত হলো ওখানে।

'চলো, গোল্ডবার-এ যাই,' প্রস্তাব দিল ভেরোনিকা।

কিন্তু রাজি হলো না স্যাম বুলহ্যাম। 'বেজম্মা কালা আদমীরা চারপাশে ঘুরঘুর করবে, ইচ্ছামত যা খুশি তাই করার সুযোগ নেই ওখানে। উই, যদি মজা করতে চাও তো এখানেই। নাও, শুরু করো, মেয়েরা আগে—রটপট কাপড় খুলে ফেলো!'

মাইক্রোফোনের সুইচ অফ করে দিল গোনজালেস, ওর ধারণা তা না হলে মি, মাসুদ রানা অনন্ত হতে পারেন।

ডুল করল গোনজালেস। এই সময়ে ডিক একটা পরামর্শ দিল উইলিয়ামকে, 'ওনতে পাওয়া উচিত ছিল তার। এই মুহূর্তে সের সের খেলার মন নেই ডিকের।'

মাইকেল ডগলাসের ভাগ্যে কি ঘটেছে কেউ বলতে পারেন না। সন্ধ্যার বেশ খানিক পর একটা বোট ভাড়া করেছিল সে। সাতটা সন্ধ্যা গোল্ডবারে কাটিয়েছে সে, রামের একটা বোতল বসে বসে একই সাবান্ড করেছে। বিল মেটাল নগদ টাকা দিয়ে। পরনে রয়েছে সুন্দর একটা সুট। 'জাইনটাকে আজ আমি দেখিয়ে দেব!' বলে, টলতে টলতে গোল্ডবার থেকে বেরিয়ে এল সে।

পানির কিনারায় এসে বোটটা ভাড়া করল মাইক। সন্ধ্যার আগে থেকেই বেয়াড়া ধরনের একটা বাতাস বইছে, মতিগতি বোঝা ভার—কখনও দমকা, কখনও ঘূর্ণি।

শার্ক নেটের বাইরে বোটটাকে ওলটানো অবস্থায় পাওয়া গেল।

কিন্তু মাইককে পাওয়া গেল না।

'আমি রাজি ধরে বলতে পারি,' খবরটা শুনে মন্তব্য করল কাসিম, 'একটা হাঙরের পেটবাখা করছে।'

বারো

লন্ডন থেকে আই বি এ-র এক্সিকিউটিভ অচিন পাখি টেক-অফ করল পরদিন বিকেলে, সরাসরি মন্টেগো বে-তে ল্যান্ড করবে, আরোহী হিসেবে রয়েছেন যাত্রীজন আমন্ত্রিত অতিথি। ঐতিহ্য আছে এমন সব ব্যবসা প্রতিষ্ঠান থেকে বাছাই করা হয়েছে তাদের, আছেন প্রথম শ্রেণীর কমার্শিয়াল ব্যাংকের ডিরেক্টররা, ওয়াল স্ট্রীট ও স্টক এক্সচেঞ্জের হোমব্রডোমরা কর্তারা, লন্ডন লয়েড-এর পরিচালক, তিনজন জার্মান ব্যারন, বোটনের সবচেয়ে প্রাচীন আমেরিকান পরিবারের মাথা, তিনজন করাসী কাউন্সিল, একজন ইংরেজ ডিউক, চারজন লর্ড আর তিনজন ব্যারনেস। আরও আমন্ত্রিত হয়ে এসেছেন একজন



বড়ওয়ে প্রডিউসার, একজন আমেরিকান অর্কেস্ট্রাল কন্ডাকটর, একজন সাবেক হলিউড স্টার্ট, স্পেনে বসবাস করেন। বিশাল তেল খনির মালিক একজন সৌদি শেখও রয়েছেন। ডেনমার্ক থেকে এসেছেন সবচেয়ে দুখ্যাত হীরক ব্যবসায়ী। জাপানের প্রতিনিধিত্ব করছেন একজন প্রকাশক।

সোনার প্লেটে করে নান্দ্য পরিবেশন করা হলো। প্লেটগুলো সালেহ চৌধুরীর ব্যক্তিগত সংগ্রহ থেকে দেয়া হয়েছে। একজন ইংরেজ ডিউকের সম্পত্তি, নিলামে কিনেছিলেন তিনি। সাধারণ নান্দ্য, তবে সুন্দর। আইসক্রীম, কাজু বাদাম, ক্রীমবোন, আর কয়েক ব্রকসের পনির। ব্যান্ডিসহ সব ব্রকসের ওয়াইনের ব্যবস্থাও রাখা হয়েছে।

অচিন পাখি টেক-অফ করার সময় নতুন এয়ারপোর্ট প্রায় মুহূর্তে পরিণত হলো। তবে, ফ্লাইটের গন্তব্য অত্যন্ত সতর্কতার সাথে গোপন রাখা হলো। টেক-অফের আগে চীফ এঞ্জিনিয়ার শাহাবুদ্দিন আহমেদকে সাথে নিয়ে রানা নিজে চেক করল প্লেনটা, কাজটা করার সময় প্রফেসর গিলবার্ট ওদের ওপর নজর রাখলেন, মাঝে মাঝেই কাজে বাধা দিয়ে ওদের হার্ট, পালস ও ব্লড টেমপারেচার পরীক্ষা করলেন। এর আগেও একবার গোটা প্লেনটাকে, লেক থেকে মাথা পর্যন্ত চেক করা হয়েছে। আই বি এ-র সশস্ত্র একটা দল টেক-অফ করার আগের মুহূর্ত পর্যন্ত ওটাকে ঘিরে রাখল।

পাইলট আর কো-পাইলটের সাথে কম্পিউট উঠলেন প্রফেসর গিলবার্ট, পাইলটের মত প্লেনের কো-পাইলটও পুরোপুরি কোয়ালিফায়ড। প্লেন চলার সময় রানার হাতে আরও একদল কোয়ালিফায়ড পাইলট থাকবে, প্লেনের সামনের একটা আসনে। সাবধানের মার নেই, বিপদের সময় তাকে দরকার হতে পারে। টেক-অফের আগে সব ক'জনের স্বাস্থ্য পরীক্ষা করা হলো। পরীক্ষা করার সময় স্ত্রী ব্যাকটিং পায়জনের কথা মনে রাখা হলো, তবে সন্দেহনের কিছুই অস্তিত্ব কল্পও মধ্যে পাওয়া গেল না।

তা সত্ত্বেও বানওয়ে ধরে অচিন পাখি ছুটতে শুরু করেছে দেবে ঘেমে উঠল রানা। 'এ আমার বৃত্তান্তে স্বভাব,' নিজেকে বলল ও, মনটাকে শান্ত হতে বাধা করল। আকাশের অনেক ওপরে উঠে এল প্লেন, বাঁয়ে বাঁয়ে শিথিল হলো রানার পেপী। সীট-বেল্ট খুলে চ'রানকে চোখ বুলিয়ে আরোহীদের দিকে তাকাল ও। এতগুলো হনামখ্যাত মানুষের প্রাণ নিয়ে তিনিমিনি খেলছে না তো? সবচেয়ে ভাল হত যদি অচিন পাখি নিয়ে একা জ্যামাইকার যেত ও। এতগুলো মানুষকে বিপদের মুখে ফেলা কোন সুজির মধ্যে পড়ে না। কিন্তু মুশকিল হলো, একা প্লেন নিয়ে গেলে কোম্পানীর সম্মান ফিরে পাওয়াটা সহজ হত না। হাটটা 'আমি প্লেনটার ডিলাস' গল্প আই বি এ-র নান্দ্য শতরত্ন বাড়িয়ে দেবে, সন্দেহ নেই, মার্জিন আরোহী, হাটটা সার্টিফিকেট হবে, রানা ভাবছে, দায়িত্বটা বিশাল, সময়টা কাটবে নরকযন্ত্রণার তেতর। ধীর পায়ে পাইলটের ফেবিনে ঢুকল ও, একজোড়া হেডফোন তুলল মাথায়, অন করল ইন্টারকমের সুইচ। ওর কাজ ধরে পালস রেট চেক করলেন প্রফেসর গিলবার্ট। হাড় ফিরিয়ে তাকাল পাইলট, ভি চিহ্ন দেখিয়ে উৎসাহিত করল

রানাকে। কন্ট্রোল ডায়াল আর সুইচগুলোর ওপর চোখ বুলাল রানা। জানে সব কিছুই ঠিকমত চলছে, তবু নিজেকে আশস্ত করার প্রয়োজনীয়তা বোধ করল। হাত বাড়িয়ে একটা বোতামে চাপ দিল সে, বাই-মেটালের দ্বারা সুই প্রেশার জানার জন্যে। প্রতি কার্ভ ইন্ডিকে পক্ষাশ পাউড। কাঁটায় কাঁটায় ঠিক। কো-পাইলটকে ছাড়িয়ে গেল ওর একটা হাত, তাকে কিছু বুঝতে না দিয়ে স্টারবোর্ড আউটার এঞ্জিনটা বন্ধ করে দিল। কো-পাইলট আর পাইলট, দু'জনেই ঝট করে তাকাল ওর দিকে, হতভয় হয়ে গেছে।

কন্ট্রোল প্যানেলে ওয়ার্নিং লাইট জ্বলে উঠল। রানার দিকে তাকিয়ে পাইলট, একই সময়ে তার একটা হাত পৌঁছে গেছে 'ইমার্জেন্সি ট্রিম' লেখা বোতামটার। কাজ শুরু করল কমপিউটার, প্লেনটা নিচের দিকে সামান্য একটু নত হয়ে পড়া ছাড়া, আর কোন পরিবর্তন ঘটান আগেই প্লেনের গতিবিধি নিয়ন্ত্রণ করল ওটা, নিরাপদ কোর্সে ধরে রাখল।

ইতোমধ্যে আরও একটা কাজ শুরু করে দিয়েছে কমপিউটার। এঞ্জিন বন্ধ হওয়ার পিছনে কোন যান্ত্রিক গোলযোগ দায়ী কিনা খুঁজে দেখছে। এক হাজার একটা জিনিদ নষ্ট হয়ে থাকতে পারে, সবগুলো চেক করা হবে। প্রতিটি সেকশন চেক করছে কমপিউটার, ত্রুটি না থাকায় প্যানেলে জ্বলে উঠছে সবুজ আলো। সবশেষে দেখা গেল, মাত্র একটা লাল আলোর ওপর কোন সবুজ আলো জ্বলছে না। সুইচটার গায়ে লেখা রয়েছে অন/অফ। ওই আলোটোর দিকে আঙুল তুলে রানার দিকে তাকাল পাইলট। গোটা ব্যাপারটা ঘটতে সময় নিল সাড়ে পাঁচ সেকেন্ড। আর এই সময়ের মধ্যে প্লেনটা দেড় মাইলেরও বেশি এগিয়ে এসেছে।

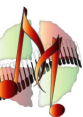
'অনেক বেশি সময় নিল,' ভারি, অভিযোগের সুরে বলল রানা।

'ভেবে দেখুন। লাইনের একেবারে শেষ ছিল সুইচটা। পুরোটা স্ক্রটিন শেষ করতে হয়েছে কমপিউটারকে।' কমপিউটারের হয়ে একলিতি করল পাইলট।

'প্রোগ্রাম বদলানো উচিত,' বলল রানা। 'টেকিং-এর জন্যে লাইনের প্রথমে থাকা দরকার সুইচটার, শেষে নয়।'

বোতামে চাপ দিয়ে অন পজিশনে আনল রানা। আড়াই সেকেন্ডের মধ্যে চালু হলো এঞ্জিন। অক্স, ভাবল রানা, একটা এঞ্জিনকে বাদ দিয়েও ফ্লাইট চালাতে পারব আমরা। ওর কাঁধে ঢোকা দিলেন প্রফেসর, বোতাম টিপে নিজেদের হেডসেট ইন্টারকমেন্ট করে নিল ওরা, যাতে একান্তে আলাপ করতে পারে। 'আপনি আমার সাথে ফিরে জেনু, পিছনে বসে আশ্রয় করি,' প্রস্তাব দিলেন প্রফেসর। 'প্লেনের কোর্সও কোন গোলমাল নেই।'

রানা ওর কথা চেবছে, জুরিখ প্রেস কমন্ডারেনে যারা উপস্থিত ছিল তারা বাদে প্লেনে আর কোন রিপোর্টারকে ওটার সুযোগ দেয়া হয়নি। ডারাজ হাত মিলিয়েছে ওর সাথে। অচিন পাখিকে সার্টিফিকেশন বসিয়ার সাধারণ নির্দেশ নুনিয়া জুড়ে বৈনিকগুলোর সামনের পাঠায় হেডিং পেয়েছে, কোন কোন পত্রিকা বড় বড় অক্ষরে ছেপেছে, 'আই বি এ-র হলো কি?' কিন্তু রিপোর্টাররা কোন



'অফিশিয়াল' বক্তব্য সরবরাহে ব্যর্থ হয়েছে। অজুহাত হিসেবে বলা হয়েছে, কথা বলার জন্যে ইম্পাত বাংলা এয়ারলাইন্সের কোন মুখপাত্রকে পাওয়া যায়নি। ওজব ছড়ানো যাদের কাজ, আজ তাদের উৎসব বললেও কম বলা হয়।

সারটা পথ বহু কষ্টে মনটাকে শান্ত রাখল রানা, কিন্তু স্টুয়ার্ড এসে যখন জানাল যে তারা ল্যান্ডিং-এর জন্যে প্রস্তুতি নিচ্ছে, বুকের ভেতর অকারণেই হাতুড়ির বাড়ি পড়তে শুরু করল ওর। মনের ভেতর থেকে কে ফেন গাইছে, বিপদ একটা ঘটবেই।

যে-কোন প্লেনের বুকির মুহূর্ত থাকে দুটো—টেক-অফ আর ল্যান্ডিং। আকাশে তারা নিরাপদেই উঠেছে। কিন্তু নামতে পারবে তো? নিজেকে বাধা করল রানা সীটে বসে থাকতে। দক্ষ হাতে বায়েছে প্লেন। ল্যান্ডিং হইলের নিচে নামাটা যতটা না গুণতে পেল, তারচেয়ে বেশি অনুভব করল ও, উপলব্ধি করল ধীরে ধীরে মাটির দিকে নামছে ওরা। 'শান্ত হও,' নিজেকে বলল ও। 'কম্পাউন্টের কোন ভুল তরতে পারে না।' সম্ভবত পাইলট নিজেই ল্যান্ড করছে অচিন পাখিকে। 'শান্ত হয়ে বসে থাকা ছাড়া তোমার কিছু করার নেই, রানা।' একই কথা বার বার বলল ও। ওর দিকে তাকিয়ে আছেন প্রফেসর, লক্ষ রাখছেন ওর ওপর। 'চোখাচোখি হতে জোর করে হাসিল ও, অনুভব করল ঘাসে ভেজা মুখটার যেন কাটা ধরবে। তারপর, জানালার চৌখ পড়তে দেখতে পেল, টার্মিন্যাল বিল্ডিংটাকে পাশ কাটাচ্ছে প্লেন। পরমুহূর্তে টার্মিনাল স্পর্শ করল চাকা। চেপে রাখা নিঃশ্বাসটা সশব্দে ছাড়ল রানা।

প্লেন আর প্লেনের ভেতরের সমস্ত কিছু দশ লক্ষ পাউন্ডের প্রিমিয়ামে বীমা করা হয়েছে। বীমা কোম্পানীর এজেন্ট উত্তেজনায় অসুস্থ হয়ে পড়লেও, হাতে ইন্টারন্যাশনাল স্যাটেলাইট টেলিফোনের রিসিভার নিয়ে এয়ারপোর্টে অপেক্ষা করছে, সার্বক্ষণিক যোগাযোগ রাখছে হেড অফিসের সাথে। অচিন পাখি টাচ-ডাউন করতেই তীব্রকণ্ঠে চেঁচিয়ে উঠল সে, 'ইট'স ডাউন! ইট'স ডাউন, সেফ অ্যান্ড সাউন্ড!' বীমা কোম্পানীর চেয়ারম্যান অস্পষ্টভাবে গুনতে পেলেন তার গলা। 'ওহ গড, আই অ্যাম গ্রেটফুল টু ইউ!' লয়েড-এর কয়েকজন সদস্য আনন্দে পরস্পরের সাথে কোলাকুলি করলেন।

দ্বীপটির যেখানে যত রোলস রয়েস, বেন্টলি, ক্যাডিলাক, লিংকন আর মার্সিডিজ ছিল, সব ক'টাকে কাজে লাগানো হয়েছে; এয়ারপোর্ট পোর্টারদের দেয়া হয়েছে নতুন ইউনিফর্ম। চেহারায় অস্থি, চীফ কাস্টমস অফিসার ব্যক্তিগত সম্পন্ন অতিথিদের দিকে তাকালেন, ব্যাপ মনে দেখাবার জন্যে অনুরোধ করলেন ইংরেজ ডিউককে। অত্যন্ত বিস্ময়কর পপ-আর্ট পা জামা সাথে নিয়ে ভ্রমণ করছেন তিনি, তবে প্রিন্সিটো সবাই দেখে ফেলার একটিও বিবর্ত বোধ করলেন না। এরপর চীফ কাস্টমস অফিসার হাত উপায় সবাইকে এগিয়ে যাবার অনুরোধ করলেন, সবাইসে প্রত্যেককে বললেন, 'ওয়েলকাম টু জ্যামাইকা, মি, লর্ড,' পদমর্যাদা নির্বিশেষে।

এমনকি রানাকেও একই অভ্যর্থনা দেয়া হলো, যদিও চীফ কাস্টমস

অফিসার বহবার দেখেছে ওকে।

আই বি এ-র বিভিন্ন শাখা অফিস থেকে জ্যামাইকায় নিয়ে আসা হয়েছে ত্রিশজন সুন্দরী তরুণীকে, তাদের সাথে একমাত্র বাঙালী হিসেবে রয়েছেন সুলতা বায় চৌধুরী, চীফ অর্গানাইজার-এর ভূমিকায়। মেয়েগুলোকে প্রথমে মায়ামিতে জড়ো করা হয়, ওখানে সবার জন্যে একই ধরনের ড্রেস বরাদ্দ করেন সুলতা বায়—হালকা নীল স্মক ও মিনিস্কার্ট, সন্ধ্যায় পরার জন্যে সাদা লম্বা গাউন, গাঢ় নীল শর্টস ও সাদা স্লিভলেন শার্ট দিনের জন্যে, সাথে একটা করে টু-পীস সুইম স্যুট। ভোগা কটেজের অপেক্ষা করছে ওরা, পুরো কটেজটাই ভাড়া করা হয়েছে এবার।

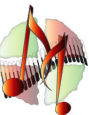
আই বি এ-র বোর্ড অফ ডিরেক্টর্স-এর তরফ থেকে একা শুধু রানা আর দারা শিকদার উপস্থিত রয়েছে জ্যামাইকায়। শামসুল হক আর সালেহ চৌধুরী মার্কেটের মতিগতি বোঝার জন্যে লভনে রয়ে গেছেন, আই বি এ-র শেয়ারদের ১৮০.৬৫-এর নিচে নামলে ব্রোকারদের প্রয়োজনীয় নির্দেশ দেবেন, আজ সকালে মার্কেট খোলার পর ওই দরই পাওয়া গেছে। এত কম দরেও ক্রেতা পাওয়া যায়নি। আই বি এ-র লোকজনই দু'হাতে শেয়ার কিনছে, বাজারদর স্থির রাখার জন্যে। কিন্তু এভাবে যে সপ্তক থেকে বাঁচা যাবে না, সবাই তা জানে।

আটলান্টিক পেরোবার সময় একবার শুধু খেতে দেয়া হয়েছে আরোহীদের, তবে চাওয়ামাত্র পরিবেশন করা হয়েছে হইশ্বি, ব্যাভি বা শ্যাম্পেন। আরোহীদের বিরক্তি উৎপাদন করতে পারে, এমন কিছু করা হয়নি। কোন বক্তৃতা বা বিবৃতি দেয়া হয়নি। দৈনিক পত্রিকা সরবরাহ করা হয়েছে, এমন কোন ফোল্ডার দেয়া হয়নি যাতে আই বি এ সম্পর্কে তথ্য পাওয়া যায়। অচিন পাখি সম্পর্কেও প্রশংসাসূচক কিছু বলা হয়নি।

মন্টেগো বে-তে পৌঁছবার পর সন্ধ্যার প্রথম দিকে কনফারেন্স ডাকল রানা। ইতোমধ্যে আরোহীরা সবাই যথেষ্ট বিগ্রাম নিয়েছেন, কেউ কেউ সাতার দিয়েছেন সাগরে, বা বোটো চড়ে ঘুরে এসেছেন। প্রত্যেকের জন্যে গাড়ির ব্যবস্থা আছে, মন্টেগো বে শহরটা দেখে এসেছেন অনেকে। অত্যন্ত হালকা ও হাসিখুশি পরিবেশে অনুষ্ঠিত হলো সভা। ভোগা কটেজের ডাইনিং রুমের এক পাশে বসলেন সবাই, মাথার ওপর খোলা আকাশ, অদূরে স্থানীয় কালো শিল্পীরা ব্যান্ড বাজান, ব্যান্ডের তালে তালে নাচল স্থানীয় তরুণীরা। ব্যান্ডস্ট্যান্ডে একটা টেবিল ফেলা হয়েছে, টেবিলের পিছনে শাহেদ ইকবালকে নিয়ে বসল রানা। আই বি এ-র মেয়েরা অতিথিদের মাঝখানে ঘুরে বেড়াচ্ছে, হাসিমুখে তফার্তদের পানীয় পরিবেশন করছে তারা। টেবিলের ওপর 'রানার সামনে, ছোট একটা মাইক্রোফোন রয়েছে। শুরু করল ও, 'ইওর হাইনেসেস, ইওর গ্রেসেস, মি, লর্ডস, লেডিজ, অ্যান্ড জেন্টলমেন...'

সিন-পতম স্তব্ধতা নেমে এল।

'প্রথমে আমি আমার কোম্পানীর তরফ থেকে আপনাদের সবাইকে কৃতজ্ঞতা জানাই, আমাদের সাথে অচিন পাখির আরোহী হবার জন্যে



আপনাদের মূল্যবান সময় দিতে পেরেছেন বলে। আপনাদেরকে আমন্ত্রণ জানানোর পিছনে নিতুলের একটি উদ্দেশ্য রয়েছে আমাদের। সেটা হলো, আমরা চাইছি, অচিন পাখি ফ্লাইট সম্পর্কে অভিজ্ঞতা হোক আপনাদের। বলার অপেক্ষা রাখে না যে প্রায় রোজই বিভিন্ন প্লেনে চড়ার অভিজ্ঞতা আপনাদের রয়েছে, সেই সব ফ্লাইটের সাথে অচিন পাখি ফ্লাইটের তুলনামূলক পার্থক্য কতটুকু সে-সম্পর্কেও আপনাদের একটা ধারণা হবে বলে আশা করছি আমরা।

কোন ধরাবাঁধা প্রোগ্রাম রাখা হয়নি। আপনাদের ইচ্ছে মত যেখানে খুশি ঘুরে বেড়াতে পারেন আপনারা। পরবর্তী সকাল নটার অচিন পাখি লডনের উদ্দেশ্যে টেক-অফ করবে। আপনাদের হাতে সময় রয়েছে আজ ও আগামীকাল পুরোটা দিন। আপনাদের জন্যে বেশী কিছু এসকট-এর ব্যবস্থা করা হয়েছে। গলফিং, ফিশিং, ক্রিজিং, সুইমিং, সার্ক-বোর্ডিং—যার যা খুশি বেছে নিতে পারেন। সৈকতে বা টেরেসে অলস সময় কাটাতে চাইলেও কারও কিছু বলার নেই। খাওয়াদাওয়া করুন, বিশ্রাম নিন। সম্ভাব্য সমস্ত ডিশ পাওয়া যাবে। এনজয় ইওরসেলফ, রিলাক্স; শুধু একটা কথা, হ্যাট ছাড়া বেশিক্ষণ বেরাও থাকবেন না...। মাইক্রোফোনের সুইচ অফ করে দিল রানা।

মাইকেল হবস জিজ্ঞেস করল, 'মি, রানা, প্রেনের প্রতিনিধি হিসেবে জানতে চাইছি, আমাদের জন্যে আপনি আলাদা কোন সময় দেবেন কি? আমাদের অনেক প্রশ্ন আছে।'

তার দিকে তাকিয়ে মৃদু হাসল রানা। এত সহজে নিতুলি পাওয়া যাবে না, জানত ও। মাইক্রোফোনের সুইচ অফ করে বলল, 'আপনারা যখনই চাইবেন সময় পেতে পারেন, জেন্টলমেন।' তারপর অন্যান্য অতিথিদের দিকে ফিরে বলল, 'এখন যেটা শুরু হবে, খানিকটা টেকনিক্যাল কলম যেতে পারে—আগ্রহ না থাকলে উঠে চলে যেতে পারেন।'

দশ-বারোজন অতিথি আসন ছেড়ে বেরিয়ে গেলেন। বাকিরা নিজেদের গ্রান আবার ডরে নিলেন, হেলান দিলেন চেয়ারে। এঞ্জেলি প্রতিনিধিরা সামনের সারির আসন দখল করেছে, হাতে কলম আর প্যাড, ইস্পাত বাংলার একটা মেয়ে এইমাত্র দিয়ে গেছে।

'একটা কথা স্বীকার করতে হবে, টিমোথি সারওয়াক সহাস্যে মন্তুবা করল, 'তোমাদের আয়োজনে কোন ত্রুটি নেই।'

শীপ হাসল শাহেদ, কথা বলল না।

'এবার, কে আগে?' জিজ্ঞেস করল রানা।

হাত তুলল মাইকেল হবস। 'অসিন পাকির বহরকে মাটিতে বসিয়ে রাখা হয়েছে কেন?'

হাসিমুখে বলল রানা, 'জুরিয়ে দেয়া বিবৃতির বাইরে আমার কিছু বলার নেই। আপনি যদি চান, বিবৃতিটা আরেকবার পড়তে পারি আমি।'

'তার দরকার নেই।'

দ্বিতীয় প্রশ্ন এল টিমোথির তরফ থেকে, 'বলা হচ্ছে, অসিন পাকি প্রেন

হিসেবে ভাল নয়। এ-ব্যাপারে আপনার কোন মন্তব্য আছে?'

'এইমাত্র একটা অচিন পাখিতে চড়েছেন আপনি। বিচারের ভার আপনার ওপরই ছেড়ে দিলাম আমি।'

জন ম্যাক্সওয়েল জানতে চাইল, 'শোনা যাচ্ছে, অসিন পাকির...।'

হাত তুলে তাকে থামিয়ে দিল রানা। 'এ অসহ্য! ওর ভাষা আর মুখের ভাব দেখে হতবাক হয়ে গেল সবাই। 'একটা জাতিকে অপমান করার সমতুল্য অপরাধ করছেন আপনারা!' নিশ্চয় হয়ে গেল চারদিকে, পরমুহুর্তে মৃদু গুঞ্জন উঠল। 'আপনারা সমাজের শিক্ষিত ও বনিক শ্রেণীর প্রতিনিধি, আপনাদের মুখে এই তুল উচ্চারণ শুধু মানায় না নয়, আমি বলব রীতিমত অশ্লীল। এতে আশ্চর্য হবার কিছু আছে কি যে আমি আমার দেশ ও ভাষাকে প্রাণ দিয়ে ভালবাসি? সেই ভালবাসার তাগিদ থেকে কলছি, আপনারা যদি "অচিন পাখি" শুরু উচ্চারণ করতে না পারেন, আপনাদের কোন প্রশ্নেরই উত্তর দেব না আমি।'

দু'সেকেড কেউ নড়ল না। তারপরই তুমুল করতালিতে কানের পর্দা ফেটে যাওয়ার উপক্রম হলো। ডিউক উললোক তো তাঁর আসন ছেড়ে দাঁড়িয়েই পড়লেন। করতালি থামার পর রিপোর্টারদের প্রতিনিধি হিসেবে ম্যাক্সওয়েল কমা প্রার্থনা করল, বলল, 'এই অক্ষমতার জন্যে সত্যি আমরা লজ্জিত। মি, রানা, আপনি প্রতিবাদ করার নিজেদের তুল সংশোধন করে নেয়ার একটা সুযোগ পেয়েছি আমরা, সেজন্যে সবাই আমরা আপনাদের প্রতি কৃতজ্ঞ। এবার তাহলে প্রশ্নটা করি আমি?'

মাথা ঝাঁকাল রানা। 'ধনবাদ, হ্যাঁ।'

'শোনা যাচ্ছে, অচিন পাখির ডিজাইনে নাকি বড় ধরনের একটা ত্রুটি আছে। ইটালিয়ান একটা পলিকার উদ্ভৃতি দিতে পারি আমি, ওতে বলা হয়েছে অচিন পাখি আসলে একটা মৃত্যুফাঁদ...।'

'আপনি অচিন পাখিতে চড়েছেন, মি, ম্যাক্সওয়েল, কিন্তু এখনও দিখি বেঁচে আছেন।'

আবার প্রশ্ন করল টিমোথি সারওয়াক, 'আপনাদের শেয়ার দর নেমে গেছে। কেন জানাবেন কি?'

এতক্ষণে অতিথিরা সবাই আর্থহী হয়ে উঠলেন। এই প্রশ্নের উত্তরের ওপর নির্ভর করছে তাদের ব্যবসার লাভ-লোকসান। চারদিকে চোখ বুলাল রানা। এই একটা প্রশ্নের উত্তর সঠিক হতে হবে, এড়িয়ে যাওয়া চলবে না। 'হ্যাঁ, কারণটা আপনাকে জানাতে পারি আমি, মি, সারওয়াক,' ধীরে ধীরে শুরু করল রানা, সতর্কতার সাথে। 'উত্তর দেব, কিন্তু দেব আমার পর্তে। শর্তটা হলো, এই প্রশ্নের উত্তর দেয়ার পর আমাকে আর কোন প্রশ্ন করা চলবে না, যতক্ষণ না আমরা লভনে ফিরে যাই।'

'কিন্তু আপনি কি পুরো একটা স্টেটমেন্ট দেবেন?' জিজ্ঞেস করল মাইকেল হবস।

'হ্যাঁ, কমপ্লিট স্টেটমেন্ট দেব, যতটুকু জানি আমি...তাহলে সেই কথাই যাত্রীরা হুশিয়ার



রইল?’

রিপোর্টের পরস্পরের দিকে তাকাল। তারপর নিঃশব্দে একযোগে মাথা ঝাকাল তারা। টিমোথি সারওয়াক বলল, ‘স্টেটমেন্টটা যেন সব দিক কভার করে, মি. রানা। আমরা সবাই নিউ ইয়র্কের লাইন খুলে রেখেছি।’

বড় একটা শ্বাস টেনে শুরু করল রানা। ‘কেউ একজন, তার পরিচয় জানতে চাইবেন না, অচিন পাখির ডিজাইনে ক্রটি আছে বলে মিথ্যা গুজব ছড়াচ্ছে। আরও বলছে, আই বি এ মেইনটেন্যান্স-এ চিট করছে। কিছু কিছু ব্যবসায়ী মহল গুজবটা বিশ্বাস করছে, আই বি এ-র শেয়ার দর পড়ে যাওয়ার সেটাই কারণ। গুজবটার মধ্যে সত্যের ছিটেমাত্রও নেই, আই বি এ-র অচিন পাখি নিঃসন্দেহে বর্তমান দুনিয়ার সর্বশ্রেষ্ঠ প্যাসেঞ্জার প্লেন। মেইনটেন্যান্স-এর ব্যাপারেও আই বি এ কোন রকম কারচুপি করছে না।’

‘গোটা ব্যাপারটা ঈর্ষা থেকে সৃষ্টি হয়েছে। আই বি এ ভাল ব্যবসা করছে, অনেকেরই তা সহ্য হচ্ছে না। সহ্য না হওয়ার কারণ, অচিন পাখির সাথে প্রতিযোগিতায় টিকতে না পেয়ে তাদের কোম্পানীগুলো লোকসান দিচ্ছে। যাই হোক, আমরা আশা করি, নতুন ফিরে যাবার পর আপনারা নিশ্চয়ই উপলব্ধি করতে পারবেন যে অচিন পাখি নিঃসন্দেহে ক্রটিহীন একটা বিমান। আমরা আরও আশা করি, আমদের কোম্পানীর বাজারদর ও শেয়ারদর খুব তাড়াতাড়ি স্বাভাবিক পর্যায়ে উঠে আসবে। জেক্টলমেন, এর বেশি এই মুহূর্তে আর কিছু বলার নেই আমার।’

‘স্টেটমেন্টটা আপনি, মি. রানা, কোম্পানীর মুখপাত্র হিসেবে, নাকি ডিরেক্টরদের একজন হিসেবে দিলেন?’

‘ইচ্ছে হলে আপনি আমার নাম ব্যবহার করতে পারেন,’ বলে আইকোকোনোব সুইচ অফ করে দিল রানা।

অভিযোগটা কাগজে ছাপা হবার পর দুনিয়া জুড়ে এডিটররা মন্তব্য করলেন, ‘পাণলের প্রলোপ!’ শেয়ারের মাম আরও দশ পরেন্ট কমল।

ইয়ট ক্রাবের পাশের জেটিতে ডিউটি দিচ্ছে কাসিমের চাচাতো ভাই, জেটির শেষ মাথায় নৌঙর করা হয়েছে বনবন। লিংকন ফক্টিনেন্টাল নিয়ে এল কাসিম, ভাই-এর পাশে গাড়ি থামাল। ‘আমার একটা কাজ করে দেবে?’ জিজ্ঞেস করল সে, দরজা খুলে বেরিয়ে এল বাইরে।

‘কি যে বলো না! তোমার কাজ কবে না করছি!’

‘আমার গাড়িটা নিয়ে ওকো রিয়োস-এ চলে যাও, একটা পোসেজ নিয়ে যত তাড়াতাড়ি পারো ফিরে আসবে।’

‘আরে, খ্যাত,’ কাসিমের চাচাতো ভাই বলল, ‘তুলেই গিয়েছিলাম, এখানে আজ আমার সারাটা দিনই ডিউটি।’

‘এটাকে ডিউটি বলে? কেউ এসে বোটটা চুরি করে নিয়ে যাবে? যত্নসব। শোনো, এখান থেকে নড়ব না আমি, তুমি ফিরে না আসা পর্যন্ত

পাহারা দেব ওটা।’

‘তুমি নিজে কেন ওকো রিয়োসে যাচ্ছ না, শুনি?’

‘কাজটা করবে, না করবে না? যাও, গাড়িটা নিয়ে ঘুরে এসো। বিশটা পাউন্ডও পাবে।’

‘খ্যাত, টাক্সা দিতে চাইলে না বলি কি করে! কিন্তু বোটটার ওপর নজর রেখো।’

গাড়ি নিয়ে চলে গেল কাসিমের ভাই। পাঁচ মিনিট পর অ্যাগ্যানিসটেসকে নিয়ে জেটিতে উদয় হলো মাসুদ রানা, কাসিমকে পাশ কাটিয়ে স্যাম কুলহ্যামের বনবনে চড়ল।

ক্রুজারটা বিলাসবহুল, মেইন সেলুনে ছ’টা বাক্স, ফরওয়ার্ড কেবিনে দুটো। বোটে সমস্ত আধুনিক যোগাযোগ ব্যবস্থাই রয়েছে—রেডিও, শোর-টু-শোর টেলিফোন, রাডার ইত্যাদি। আফটার হ্যাচে নামা যায় ছোট্ট একটা সিঁড়ি বেয়ে, মেইন কেবিন থেকে। ওখানেই এঞ্জিন রুম, মোট চারটে এঞ্জিন দেখল ওরা।

‘মাই গড!’ বিস্মিত হলো অ্যাগ্যানিসটেস। ‘এ যেন একটা নেশ্তা ডেবুয়ার!’

আই বি এ-র টেকনিক্যাল সেলস ডিপার্টমেন্টে কাজ করে অ্যাগ্যানিসটেস। তার সাথে গোনজালেসের হৃদয়তা আছে, কারণ গোনজালেসের আবিষ্কারগুলো সাধারণত সেই ব্যবহার করে। যেমন এই মুহূর্তেও তার পকেটে অনেকগুলো ডিভাইস রয়েছে, সবই সুইজারল্যান্ডে গোনজালেসের গ্যারেজে তৈরি। কোমরের বেল্ট থেকে একটা হাইটওয়ার্থ স্প্যানার বের করল সে, প্রতিটি ফুয়েল ইনজেক্টর ফিডের জু বুলল। এরপর নাট খুলে বের করে আনল ইনজেক্টরগুলো। প্রতিটি নিখুঁতভাবে পরিষ্কার করা। ‘এঞ্জিনের যত্ন নেয় লোকটা,’ বলল সে। পকেট থেকে বেরুল কয়েকটা চ্যাপ্টা বিস্কিট, এগুলো গোনজালেসের কাছ থেকে পেয়েছে সে। বিস্কিটগুলোর মাঝখানটার ফুটো রয়েছে। দেখে বোঝার কোন উপায় নেই যে ওগুলো বিস্ফোরক। বেল্ট থেকে একটা কাঁচি বের করল অ্যাগ্যানিসটেস। ফুয়েল ইনজেক্টরের শেষ মাথার মাপ নিল সে, তারপর গোল করে একটা বিস্কিট কাটল। কাটা অংশটা জায়গামত বসালে, ওদিকে বিস্কিট আর কাঁচি নিয়ে কাজ শুরু করে দিয়েছে রানা। প্রতিটি ইনজেক্টরের শেষ মাথায় একটা করে বিস্কিটের অংশ রাখা হলো, তারপর ইনজেক্টরগুলো সিলিভার হেডে বসিয়ে দেয়া হলো আবার, নতুন করে সংযোগ দেয়া হলো ফুয়েল ফিড লাইনে। প্রতিটি এঞ্জিনে কারিগরি ফলাতে দশ মিনিট করে সময় নিল ওরা। ক্যানমেব ভাই ওকো রিয়োসে পৌঁছবার আগেই বনবন থেকে নেমে এল ওরা। ওকো রিয়োস থেকে ‘সাম টু জ্যামাইকা’ লেখা একটা পোস্টার নিয়ে আসবে সে, টেলিফোনে অর্ডার দিয়েছে কাসিম। পরের বাব ফরন স্টার্ট হবে বনবনের এঞ্জিন, নজরগুলোর শেষ মাথা নির্দিষ্ট তাপমাত্রায় না পৌঁছনো পর্যন্ত ঠিকভাবেই চলবে বোট। তারমানে বিশ মিনিট, ততক্ষণে বন্দর এলাকা ছেড়ে



বেশ অনেক দূর সরে যাবে বনবন। যথেষ্ট উন্মাদ পোলে বিস্ফোরিত হবে বিস্কিটগুলো, বোটের তলা উড়ে যাবে, পানির নিচে তলিয়ে যাবে এঞ্জিনগুলো।

ডিক ক্রসকে সাগরে বেড়াতে নিয়ে যাচ্ছে উইলিয়াম কার্টার। 'তোমাকে দেখছি মেয়েই কেলেছে ও, কার্টার! উইলিয়ামের নির্বাচিত মেয়েটার দিকে ইঙ্গিত করে বলল ডিক ক্রস। বোটে চড়ার আগে দু'জনের মধ্যে আর কোন কথা হলো না।

প্যারাবোলিক মাইক্রোফোন আটকানো বয়টাকে পাশ কাটিয়ে এল ওদের বোট। কেউ ওরা তাকাল না। আধ মাইলটুকু এগিয়ে বোটের এঞ্জিন বন্ধ করল উইলিয়াম। অবাক হলো না ডিক ক্রস, জানে বেড়ানোটা উইলিয়ামের উদ্দেশ্য নয়।

'তোমার ডিভাইস যদি কাজ না করে, আই বি এ-র সিকিউরিটি অফিসাররা আমাদের খুঁজে বের করবে,' বলল উইলিয়াম।

'কাজ করবে না মানে?' চড়া মনায় বলল ডিক ক্রস। 'একশোর কাজ করবে। হিরিথিম সীগালের মত আকাশ থেকে খসে পড়বে অগ্নি পাখি। গভীর সমুদ্রের একেবারে মাঝখানে।'

'মানুষ বানাকে তুমি আড়াল এন্টিমেট কোরো না।'

'শত্রু বুদ্ধিবৃত্তির ওপর আমার প্রজ্ঞা আছে বলেই তো প্লেনটা এমন এক সময় ফেলছি যখন আরোহী হিসেবে সে-ও ওঠায় থাকছে!'

'পিটার গুডউইল যদি এই দীপে ওদের হাতে ধরা পড়ে, ওরা মনে করবে সে-ই গোটা ব্যাপারটার জন্যে দায়ী, তাই না? আর কারও খোঁজ করবে না। আমরা আমাদের চাকরিও হারাতে পারি। প্লেনটা যদি ফেলতে না পারি, স্যাম বুলহ্যাম আমাদের টাকা দেবে না, চাকরিটা তখন দরকার হবে, তাই না? তুমি যদি স্বাক্ষর হও, পিটারকে আমরা বীমা হিসেবে কাজে লাগাতে পারি। ব্যাপারটা নিয়ে চিন্তা করা দরকার, কি বলো?'

এঞ্জিন স্টার্ট দিয়ে বোট খুঁজিয়ে নিল উইলিয়াম কার্টার।

তেরো

গোনজালেসের জন্যে বিরাট ঋণিকের ব্যাপার হলো, গ্রাস-বটমড্ একটা বোট যোগাড় করেছে কাসিম, বোন টেকবার জন্যে টাপোয়া দিয়ে ছাওয়া। পানির কিনাবায়, কালাহান বীচ থেকে আধ মাইল দূরে ভেসে রয়েছে ওটা। সবগুলো মাইক্রোফোন ঠিকমত কাজ করছে, তবে গোনজালেস জানে রাত নামলে প্যারাবোলিকের ব্যাটারি বদলাবার জন্যে একবার মেতে হবে তাকে। ওনছে সে, রেকর্ড করছে। ভেগা কটেজের একজন ওয়েটার দেখা করল স্যাম বুলহ্যামের সাথে, নতুন অতিথিদের উপস্থিতি ও কনক্রিট সম্পর্কে রিপোর্ট

করল। অতিথিদের পরিচয় সম্পর্কে যতটা না উৎসাহ দেখাল বুলহ্যাম, তারচেয়ে বেশি আগ্রহ দেখাল অচিন পাখির জ্যামাইকা স্ট্যাগ করার ডারিং আর সময় সম্পর্কে। লকেটটা পরে আছে ভেরোনিকা, এখনও খোলেনি। ডিক ক্রস সবার সাথেই মেজাজ দেখিয়ে কথা বলছে। সাগরে মাছ ধরছে পিটার, বোটটা একবার বয়ার খুব কাছাকাছি চলে আসায় উত্তেজনায় নিঃশ্বাস বন্ধ হয়ে গেল গোনজালেসের। ভাগ্যই বলতে হবে, বয়টার দিকে তাকাল না পিটার গুডউইল। বেশিরভাগ সময়ই একটা মেয়ের সাথে বিছানায় কাটাল উইলিয়াম কার্টার। বাকি দু'টা মেয়ে গাড়িতে চড়ে বিদায় নিল, বুলহ্যাম তাদের বিদায় দেয়ার সময় টাকার কড়কড়ে আওয়াজ ওনতে পেল গোনজালেস। 'দরকার হলোই ফোন করবেন,' মেয়েদের একজন বলল। 'আপনি ডাকলে সব কাজ ফেলে চলে আসব।'

'আর এখানে এসেই গা থেকে সব কাপড় ফেলে দেবে, কেমন?'

কাসিম এখনও বিয়ে করেনি, তবে সুন্দরী এক তরুণীর ঘোঁটু আইকে শ্যালক বলে পরিচয় দেয়। ছেনেটা তার খুব ভক্ত। বোনের চিরি পত্র চুপিচুপি এনে দেয় কাসিমকে। গোনজালেস আর বানার মধ্যে মেসেজার হিসেবে দায়িত্ব পালন করছে কাসিমের সেই শ্যালক। অতিথিরা বানার খুব একটা দেখা পাবে না, ভেগা কটেজের লম্বা এক ক্রিডরের পেছ মাথার নিজের কামরাতাই বেশিরভাগ সময় কাটাচ্ছে বানা। বুল-বারান্দায় বসে আছে ও, কাসিমের শ্যালক আনসার এনে একটা ক্যাসেট দিল ওকে। 'কাজটা কেমন লাগছে তোমার?'

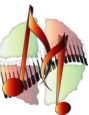
উত্তরে ঘন ঘন মাথা ঝাঁকাল আনসার, বক্রি পাটি দাঁত বেগিয়ে পড়ল। তাকে একটা ভেসপা ব্যবহার করতে দেয়া হয়েছে, ঠিকমত কাজ করলে ওটা তাকে দান করা হবে।

স্পীডবোটে চড়ে তিনজন জ্যামাইকান এল কালাহান বীচ। বিছানা থেকে ডেকে নেয়া হলো উইলিয়াম কার্টারকে, তার সঙ্গিনীকে ভেরোনিকার সাথে পাঠিয়ে দেয়া হলো ওকে রিডোল-এ। হোটেল জ্যামাইকার একটা কামরা ভাড়া করবে তারা, বুলহ্যাম পরবর্তী নির্দেশ না দেয়া পর্যন্ত অপেক্ষা করবে ওখানেই। আবার টাকার লক্ষ ক্রস গোনজালেস। প্যারাবোলিক মাইক্রোফোনের ব্যাটারি সময়ের খানিক আগেই দুর্বল হয়ে পড়ল, সৈকতে দাঁড়িয়ে নবগত তিনজন জ্যামাইকানের সাথে বুলহ্যামের কথাবার্তা সবটুকু ওনতে পেল না গোনজালেস। তবে জানতে পারল যে, ওদেরকে এয়ারপোর্টে যেতে হবে, কাজটা সেখানেই। গোনজালেসের মনে হলো, লোকগুলো কিংসটন এয়ারপোর্ট থেকে এসেছে। ক্যাসেটটা শোনার সময় মনু হাসল বানা।

পরবর্তী ক্যাসেটে বাড়ির কথাবার্তা ধরা পড়েছে। বুলহ্যামের সাথে উইলিয়াম, পিটার আর ডিকের আলোচনা।

'তাহলে কাজটা কে করছে?' জানতে চাইল বুলহ্যাম।

'আমি,' বলল ডিক ক্রস। 'ওধু তাহলেই বুঝবে যে কাজটা ঠিকমত করা



হলো।

'তোমার সঙ্গীদের তুমি তাহলে বিশ্বাস করো না, কেমন?' জিজ্ঞেস করল বুলহ্যাম।

'বিশ্বাস আমি কাউকে করি না,' গভীর সুরে জবাব দিল ডিক ব্রস।

'তাহলে কখন রওনা হচ্ছি আমরা?'

'দশটার।'

'এত তাড়াহাড়া?'

'হ্যাঁ, হাতে সময় থাকতে পজিশন নিতে চাই। কাজটা করতে দু'ঘন্টারও বেশি সময় লাগবে।'

রানা আন্দাজ করল, ওরা সম্ভবত এবারও বাই-মেটালকে টার্গেট করেছে। ডিক যে-ই হোক, অচিন পাখি সম্পর্কে সবই তার জানা। বাই-মেটালটা কপার ও ফসফর রোঞ্জ দিয়ে তৈরি, প্লেনে আঙন ধরে গেলে ওটাই সবার আগে গলে যাবে। জিনিসটার দুটো প্রান্তই এক রকম দেখতে, তবে অভিজ্ঞ একজন লোক জানে কিভাবে বসাতে হয়।

এরইমধ্যে চীফ এঞ্জিনিয়ারকে একটা নোট দিয়েছে রানা। প্রতিটি অচিন পাখির বাই-মেটাল বদলাতে হবে। বদল করা বাই-মেটালগুলো শুধু একদিক থেকে বসানো যাবে।

পিটার, উইলিয়াম আর ডিক, এদের তিনজনকে নিয়ে কোন সমস্যা নেই রানার। ওরা জামাইকা ত্যাগ করার সময় পরিচয় জেনে নেয়ার সুযোগ হবে। জামাইকা ত্যাগ করতে হলে এয়ারপোর্ট দিয়েই যেতে হবে ওদেরকে। আর যদি বুলহ্যামের বোটে চড়ে, ওদের জন্যে বিরাট একটা বিস্ময় অপেক্ষা করছে।

পরদিন সকালে অতিথিদের একটা দল গলফ খেলে সময় কাটালেন। কেউ কেউ গাড়ি নিয়ে হবরিয়ে পড়লেন দ্বীপটা ভাল করে দেখার জন্যে। অনেকেই বোটে চড়ে গেলেন ডক্টর'স কোভ-এ, খালি গায়ে রোদ মাখলেন। লাঞ্চার আগে শুরু হলো পোকান খেলা। পাঁচজনের মধ্যে একজন সুলতা রায়, একজন ইংলিশ ব্যারোনেট, বোস্টনের উদ্ভলোক, একজন ফরাসী ব্যারনেস। সুলতা রায়ের একটা চোখ থাকল খেলার দিকে, অপর চোখটা থাকল মেয়েদের ওপর। লাঞ্চার জন্যে যখন ডাক পড়ল, তিরিশ উনারের মত জিতে বয়ছেন সুলতা রায়। লাঞ্চার পর, হোটেলের যারা রয়েছেন, যে-যার সাইটে চলে গেলেন। ভোগা কটেজে নিস্তরতা মেসে এল। এমনকি বারম্যানও কাউন্টারের পিছনে বসে স্কিমাতে শুরু করল।

কানে ফোনের রিলিভার নিয়ে পুরো দিনটাই নিজের সাইটে কাটাল রানা। আনসার অল্প কয়েকটা ক্যাসেট নিয়ে এল। কালাহান বাঁচ একমত হয়েছে ওরা, কাজটা সম্পর্কে কোন আলোচনা হবে না। রাতেই প্যারাবোলিক মাইক্রোফোনের ব্যাটারি বদলে দিয়েছে গোনজালেস, তবে শোনার মত তেমন কিছু থাকল না। কালাহান বাঁচ ছেড়ে কেউ কোথাও যায়নি। উইলিয়াম ফোননে কথা বলছে নিউ ইয়র্কের সাথে, শুধু তার কথাই

ওনতে পেয়েছে গোনজালেস। নিজের বেডরুম থেকে আরও কোথাও ফোন করে থাকতে পারে সে, কিন্তু ডেরোনিকা অনুপস্থিত থাকায় কোন মাইক্রোফোনে ধরা পড়েনি।

শেষ বিকেলের দিকে গোনজালেসের একটা চিরকুট নিয়ে এল আনসার, সাথে একটা ক্যাসেটও আছে। গোনজালেস লিখেছে, 'অর্থ বুঝতে পারছি না, তবে মনে হচ্ছে এগুলোর গুরুত্ব আছে।'

দু'জন লোকের সাথে টেলিফোনে কথা বলছে স্যাম বুলহ্যাম, দু'জনেই নিউ ইয়র্কের। ফোনে আলাপ শুরু হওয়ার আগে, কয়েকটা গলার আওয়াজ টেপ হয়েছে ক্যাসেটে, আওয়াজগুলো টেরেসের দিকে এগিয়ে আসে, তারপর দূরে সরে যায়। প্যারাবোলিক মাইক্রোফোনের সুইচ অন করে উইলিয়াম, পিটার আর ডিকের কথাবার্তা রেকর্ড করেছে গোনজালেস। সৈকতে ছিল ওরা। পিটারের কথা শুনে মনে হলো, অসুস্থ বোধ করছে সে, বসে আছে ডেক চেয়ারে। বাকি দু'জন পানিতে নেমে সাতার কেটেছে, অবশেষে সৈকতে ফিরে এসে আলাপ শুরু করেছে। টেরেস আর সৈকতের শব্দ পাল্লা করে রেকর্ড করেছে গোনজালেস। টেরেসে বসেই ফোনে আলাপ করছে বুলহ্যাম। তার গলা স্পষ্টই ধরা পড়ল। রানা উপলব্ধি করল, টেলিফোনে আড়িপাতা যন্ত্র রাখা উচিত ছিল, তাহলে অপরপ্রান্তের কথাও ওনতে পেত।

বুলহ্যাম কথা বলল, 'হাই, কোস্টা, তোমার অবস্থা কি?'

...

'চমৎকার। রোমকে বলো তার সাথে আমি পরে কথা বলব।'

...

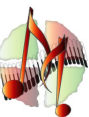
'অবশ্যই, অবশ্যই। পোস্ট টাইম। অবশ্যই, অবশ্যই। কাল সকালে, কোন সন্দেহ নেই। জানি না মানে? পালটা আমিই না চরাচ্ছি? কাজেই, যেমন কথা হয়েছিল তৈরি থাকো। আমার তরফ থেকে আছে। ইট'স ইন দ্য ব্যাগ।' রোমের সাথে আলাপটা প্রায় একই রকম হলো, শুধু শেষ বাক্যটা একটু অন্যরকম, ওটার বিশেষ তাৎপর্য থাকতে পারে।

'কোন গ্রীককে আদৌ বিশ্বাস করা যায় কিনা আমি জানি না...।'

টেপটা আবার চালান রানা, প্রতিটি বাক্য লিখে নিল প্যাডে। অনেকগুলো প্রশ্ন মাথাচাড়া দিল। কোস্টা কে? রোম কে? পোস্ট টাইম মানে কি? আমেরিকান কখনভাগিতে শব্দটার অর্থ, শিগগির রেস শুরু হবে, বা কোন ঘটনা ঘটবে।

ঘটনাটা কাল সকালে ঘটবে। স্যাম বুলহ্যাম পাল চরাচ্ছে...এর মানে হতে পারে, আয়োজনটা ব্যক্তিগতভাবে দেখাশোনা করতে সে। লিঙ্কড অনসারে কোস্টা আর রোম তৈরি থাকবে। ঘটনাটা ঘটান সময়? আমার তরফ থেকে আছে। কি আছে? অনুমতি? আর ব্যাগে? টাকা? কোন ডকুমেন্ট?

তারপর হঠাৎ নিজের চুল ছিড়তে ইচ্ছে করল রানার। ইটস ইন দ্য



ব্যাগ-এর আমেরিকান মানে হলো, এটা নিশ্চিত একটা ব্যাপার, সব ঠিক হয়ে আছে। কাল সকালে যে ঘটনাটা ঘটায় কথা, নিশ্চিত ভাবে খটবে সেটা।

কিন্তু কোন্টা কে, রোম কে? কোন গ্রীককে আদৌ বিশ্বাস করা যায় কিনা আমি জানি না। এভিয়েশন-এ গ্রীক কে কে জড়িত? কোন্টা সম্ভবত কোন গ্রীকের ডাকনাম। বিদ্যুৎ চমকের মত একটা নাম মনে পড়ল রানার। কোন্টাস, কোন্টা নয়। আচ্ছা! কে ও কেন, দুটো প্রশ্নেরই উত্তর পাওয়া গেল।

রোম--রোম--তারপর? শহরটার সাথে কোন সম্পর্ক না থাকারই কথা। নামের প্রথম অংশ রোম, এমন লোকের সংখ্যা খুব কমই পাওয়া যাবে। তবে একজনের কথা মনে পড়ছে রানার, রোমবার্টি...

বুলহ্যাম কাদের কোন করেছিল, বুকে খেল রানা। বড়যন্ত্রকারীদের নেতা ও প্রেরণাদাতা হলো স্যাম বুলহ্যাম। কোন্টাস মেনন দলের একজন সদস্য। পোর্টল্যান্ড, মেইন-এর একটা এয়ারক্রাফট কোম্পানীর বেশিরভাগ শেয়ারের মালিক এই গ্রীক। মাঝারি পাল্লার বিমান তৈরিতে ভাল করছিল কোম্পানীটা, কিন্তু বাজারে অচিন পাখি আসার পর ওদের সমস্ত অর্ডার বাতিল হয়ে যায়। এবং বড়যন্ত্রকারীদের আরেকজন হলো রোমবার্টি পেরেজ, আর্জেন্টিনার একজন ধনকুবের। আর্জেন্টিনার লোক, তবে তার বেশিরভাগ ব্যবসা ও সয়-সম্পত্তি মার্কিন যুক্তরাষ্ট্রে। শোনা যায়, দক্ষিণ আমেরিকায় যত সরকার বদল বা সামরিক অভ্যুত্থান হয়, তার পিছনে রোমবার্টি পেরেজের হাত না থেকে পাবে না। অসং রাজনীতিকরা তার কথায় ওঠে-বসে। রোমবার্টি পেরেজ বড়যন্ত্রের সাথে জড়িত বুঝতে পেরে বিস্মিত হলো রানা। যতদূর জানে ও, পেরেজের কোন টাকা বিমান তৈরি শিল্পে খাটছে না। তার বেশিরভাগ টাকা বিয়েল এক্টিভ ব্যবসায় খাটে। নিউ ইয়র্কে ফোন করে শামসুল হকের সাথে কথা বলল ও। রহস্যটা কি জানা গেল তার কাছ থেকে। তিনি পাল্টা প্রশ্ন করলেন রানাকে, 'সিদ্ধান্ত এতিনিউয়ে আমাদের যে বিভিন্ন রয়েছে, ওটার আশপাশে সমস্ত জায়গার মালিক কে কখন তো?'

কে?

গোডল্যান্ড কোম্পানী। আর গোডল্যান্ড কোম্পানীর মালিক?

রোমবার্টি পেরেজ। তারমানে হিসাবটা এভাবে করা হয়েছে--আমাদের কোম্পানী যদি লালদাগি জ্বালে, পানির দামে বিস্ফটনটা কিনে নিতে পারবে সে?

'নিজের জায়গার সাথে আমাদের জায়গাটা এক করে নেবে, তারপর আপাটমেন্ট ভরন সানিয়ে কয়েক হাজার মিলিয়ন ডলারে বিক্রি করবে। আমরা যদি বিক্রি করি, প্রতিবেশী হিসেবে তাকেই প্রথম প্রস্তাব পাঠাতে হবে, আইন তাই বলে। ব্যবসার মার খেলে ওটা যে আমরা বিক্রি করব, এ তো জানা কথা।'

রাত নটার, ডিনারের সময়, ব্যালপাটি বাজারে গুরু করল। সান্দ্রা গাউন

পরে চারদিকে ছড়িয়ে ছিটিয়ে রয়েছে আই বি এ-র মেয়েদা। খানিককণের মধ্যেই দেখা গেল, সবাই তারা একজন করে পাটনার যোগাড় করে নিয়ে নাচছে। অতিথিরা সবাই হানিখুশি, পরিবেশে কোথাও কোন উত্তেজনার ছিটকোটাও নেই। বয়সরা কেউ অবেধ প্রেমে হাবুডুবু খাচ্ছেন না, কারণ আই বি এ-র মেয়েগুলো দেখতে অপরূপ সুন্দরী হলেও সবাই অত্যন্ত বুদ্ধিমতী ও সতর্ক--কাউকে কোন অন্যায় সুযোগ দেবে না। ডিনারের পর অতিথিদের পানীয় পরিবেশন করা হলো। টেরেস ধরে করিডরে চলে এলেন দারা শিকদার, সিঁড়ি বেয়ে উঠে এলেন রানার সুইটে।

কালো টাউজার, কালো মোজা আর কালো স্লিকার পরেছে রানা, গায়ের সোয়েটারটাও কালো। হাতে একটা হ্যাট, তাও কালো। জানালা দিয়ে সাগরের দিকে তাকালেন দারা শিকদার, চকচক করছে পানি। 'অদ্ভুত, তাই না? মাত্র তিরিশ মাইল দূরে আমার বিশাল একটা জমিদারী রয়েছে, কিন্তু এবার যাওয়াই হলো না!'

'ঝামেলাটা মিটে যাক, তারপর যাবেন, আমন্ত্রিত অতিথি হিসেবে আমিও আপনার সাথে থাকব', বলল রানা।

'অপনি তৈরি? এখনি রওনা হবেন?'

'হ্যাঁ। শেষ টেপটা নিয়ে এইমাত্র এসেছিল আনসার। আধ ঘটাপ মধো কানাহান বীচ ছাড়বে ওরা। ওরা পৌঁছবার সময় এয়ারপোর্টে থাকতে চাই আমি।'

'এখনও ভেবে দেখুন, মি. রানা। আমিও যাই আপনার সাথে।'

'এদিকটা দেখাশোনা করবে কে? না, আপনাকে এখানেই থাকতে হবে।'

হঠাৎ রানার একটা বাহু চেপে ধরলেন দারা শিকদার। 'সাবধানে থাকবেন, মি. রানা। আপনাকে আমার ভাল লাগে। ঝট করে ঘুরে কামরা থেকে বেরিয়ে গেলেন তিনি। তার গমন পথের দিকে তাকিয়ে থাকল রানা।

রানার চেহারায়া শান্ত পমথমে ভাব। অ্যাকশন শুরু হতে যাচ্ছে। শীতল একটা ঘণা অনুভব করল ও। বুলহ্যাম, উইলিয়াম, পিটার আর ভিক--এদের মত লোকদের চিরকাল ঘণা করে এসেছে ও। বুলহ্যাম অপরাধী, কিন্তু বাকি তিনজনকে ওধু অপরাধী বললে খেয় কম বলা হয়, তারা বৈধনান।

বেইমানদের করা করতে জানেনা রানা।

গাড়ি করে ওকে এয়ারপোর্টের দিকে নিয়ে যাচ্ছে-কালিগ। রানার পমথমে চেহারা দেখে একটা কথাও বলেনি সে। কোন্টা রোড ছেড়ে অন্য রাস্তায় পড়ল পড়ি, এয়ারপোর্টকে ছাড়িও এল, একটা পাহাড়ে চড়ে বাকি নিল ডান দিক, পাহাড় থেকে নেমে এসে ফুটল মাউন্টেন লজ অতিথুখে। মাউন্টেন লজ বিখ্যাত একটা রেস্টোরাঁ ও নাইটক্লাব। লিংকনের ওপর কেউ চোখ রেখে থাকলে সহজেই বুঝতে পারবে কোথায় যাচ্ছে ওনি।

প্রথম পাহাড়ে তখনও ওঠেনি লিংকন, তার আগেই গাড়ি থেকে নামে নেছে রানা। ছুটন্ত লিংকনের ব্যাক সীট থেকে লাফ দিয়ে পড়েছে ও, সাথে



সাথে দরজাটা বন্ধ করে দিয়েছে কাসিম। একটা খাদে পড়ে শরীরটা আরও খানিক গড়িয়ে দিল রানা, কাসিমের কথামত দেখল খাদের উলটা ঠিকই ওকনো, নবম ঘাসে ঢাকা।

চারদিকে ঝোপ-ঝাড়, ঘীরে ঘীরে সিধে হলো রানা। আশপাশে কাউকে দেখা যাচ্ছে না। পাহাড়ের ঢাল বেয়ে দ্রুত নেমে এল ও। রাস্তায় একটা মোটর সাইকেল দেখা গেল, সামনে আসার আগেই ঝোপের আড়ালে পা ঢাকা দিল ও। হাঁটতে হাঁটতে পৌঁছে গেল এয়ারপোর্টের একপাশে। সামনে কাঁটাতারের বেড়া, পাশ ঘেঁষে খানিকদূর এগোতেই বেড়ার একটা জায়গা কাটা দেখল ও। ভেতরে ঢুকে লম্বা ঘাসের ভেতর দিয়ে এয়ারপোর্ট বিল্ডিং আর হ্যাঙ্গারের দিকে এগোল।

খোলা জায়গায় দাঁড়িয়ে রয়েছে অচিন পাখি। ভেতরটা গরম হবে, সারাদিন রোদ লেগেছে পায়ে। শুনে দেখল রানা, পাঁচজন গার্ড—সামনে পিছনে একজন করে, বাকি তিনজন টাইল দিচ্ছে। হাতবাড়ির ওপর চোখ নুলাল ও। দশটা বাজতে পাঁচ মিনিট।

ঘাসের ওপর শুয়ে অপেক্ষায় থাকল রানা। ওর পিঠের চামড়ায় ঢেউ উঠল, একটা বাদামী পিরিয়ডি হেটে গেল পারের ওপর দিয়ে। একটু নড়তেই লেজ তুলে পালান সেটা। অচিন পাখির সামনে টার্মিনালের আলো দেখতে পাচ্ছে ও। ওর ডান দিকে ছোট কয়েকটা প্লেন দাঁড়িয়ে রয়েছে, ওগুলোর একটা দারা শিকদারের, বছরের বেশিরভাগ সময় এখানেই থাকে। কাসিমের আরেক চাচাতো ভাই দেখাশোনা করে ওটার, রোজই একবার স্টার্ট দেয় এঞ্জিন।

নিজের প্র্যান্টা আরেকবার স্মরণ করল রানা। কোথাও কোন ফাঁক রাখিনি ও। বিশ্বস্ত লোকদের গুরুত্বপূর্ণ দায়িত্ব দিয়েছে। উদ্দিগ হবার কোন কারণ নেই। এখন শুধু বোকার মত কেউ ছুরি বা রিজনভার বের না করলেই হলো।

দশটার সময় গার্ডদের পালা বদল। পাঁচজনের জায়গায় ডিউটি দিতে এল দু'জন। একজন প্লেনের পিছনে দাঁড়াল, অপরজন সামনে। তিনশো গজ দূর থেকে দু'জনকেই পরিষ্কার দেখতে পাচ্ছে রানা। দু'জনেই ওরা ওকোরিয়োস এয়ারপোর্ট থেকে এসেছে। ওদের মনিবরা ব্যাপারটা জানে না, জানলে আই বি এ-র গার্ড হিসেবে কাজ করতে দিতে রাজি হত না। কাসিম ওকে জানিয়েছে, দু'জনেই ওরা ড্রাগ অ্যাডিক্ট।

ডিউটিতে আসার পাঁচ মিনিট পর দু'জনেই সিগারেট ধরাল, রানার কননাও হতে পারে, বাতাসে মাঝিঝুমানার গন্ধ পেল যেন ও।

সাড়ে দশটায় এল ডাউজার। গায়ে বড় বড় অক্ষরে এয়ারপোর্ট লেবা, চালিয়ে নিয়ে এল একজন জ্যামাইকান, তার পাশে বসে রয়েছে আরেকজন, তৃতীয় লোকটা বসেছে পিছনের ট্রাংকের ওপর। প্লেনের কাছে এসে থামল ডাউজার। বাধা দেবার জন্যে এগিয়ে এল গার্ডরা, যতটা না সতর্ক তারচেয়ে বেশি কৌতূহলী।

রানা দেখল, ডাউজার অপারেটর একটা কাগজ বের করে বাড়িয়ে ধরল। গার্ডদের একজন, যে পিছনে ছিল, কাগজটা নিয়ে খুঁটিয়ে দেখল। খানিক আগে থেকেই ক্রম করে এগোচ্ছে রানা, প্লেনের কাছ থেকে এখন আর মাত্র একশো গজ দূরে ও, যদিও লম্বা ঘাসের আড়ালে রয়েছে শরীরটা। আরও সত্তর গজের মত এগোল ও। এদিকে ঘাস ছেঁটে ছোট করে রাখা হয়েছে, মাত্র পনেরো ইঞ্চি লম্বা। আর সামনে এগোনোর ঝুঁকি নেই চলে না।

প্রকাশ্যে সিগারেট খাচ্ছে গার্ডরা, ডাউজার ড্রাইভারের সাথে গল্প করছে হালিমুখে। বাতাস উল্টোদিকে বইছে, কথাগুলো শুনে পেল না রানা।

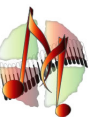
প্লেনের একপাশে সার্ভিস মইটা লাগানো রয়েছে, গার্ডদের কেউ ডাউজারের অপর দিকটা দেখতে পাচ্ছে না। কো-পাইলটের সীট একদিকে কাত হলো, সেটাও গার্ডদের চোখে পড়ল না। লোকটা, নির্ধাত 'ডিক', কো-পাইলটের সীট থেকে মইয়ের বাপে পা দিল, মাটি না ছুয়েই। মই বেয়ে তাকে তরতর করে উঠে যেতে দেখল রানা। দরজাটা সামান্য খুলল সে, ঢুকে পড়ল প্লেনের ভেতর।

নিঃশব্দে হাসল রানা। প্লেনটার ব্যস্ত সময় কাটিয়েছে গোনজালেস, লডনে থাকতেই স্কোপড সার্কিট ইনফ্রা-রেড টেলিভিশন ক্যামেরা বসানো হয়েছে। লুকানো ক্যামেরাগুলো অচিন পাখির ভেতরকার প্রতিটি ইঞ্চির ওপর নজর রাখছে। প্লেনের এরিয়াল সিস্টেমকে ক্যামেরার ট্রান্সমিটার হিসেবে ব্যবহার করা হচ্ছে, সিগন্যালগুলো পৌঁছে যাচ্ছে এয়ারপোর্ট টাওয়ারের বিশেষ একটা কামরায়, যেখানে শুধু আই বি এ-র নির্দিষ্ট কিছু লোকের প্রবেশাধিকার রয়েছে। 'ক্যামেরার দিকে মুখ করে হাসো, ডিক,' বিড়বিড় করল রানা, 'তোমাকে টিভিতে দেখা যাচ্ছে।' ডিকের কাছে প্লেনের ভেতরটা অন্ধকার লাগবে, কারণ ইনফ্রা-রেড আলো দেখতে পাবে না সে। তবে ক্যামেরাগুলোর চোখে প্লেনের ভেতরটা দিনের মতই আলোকিত। টাওয়ারের কামরায় অ্যাগ্যানিসটেস আরাম করে বসে আছে, তার সামনে একটা মনিটর স্ক্রীন ও একটা ডিডিও টেপ রেকর্ডিং মেশিন। প্লেনের দরজা খোলার সাথে সাথে রেকর্ডিং শুরু করেছে সে। অ্যাগ্যানিসটেসের পাশেই বসে রয়েছে চীফ এঞ্জিনিয়ার শামসুদ্দিন আহমেদ, ডিকের তৎপরতায় কোন এঞ্জিনিয়ারিং তাৎপর্য ধরা পড়লে সাথে সাথে নোট করবে।

প্লেনের কাছাকাছি শুয়ে রয়েছে রানা। এখন পর্যন্ত অপ্রত্যাশিত কিছু ঘটেনি। সব ঠিকঠাক মতই ঘটেছে। ডাউজারের ব্যাপারটা অবশ্য জানত না ও, তবে আন্দাজ করেছিল ট্রোজান হর্স হিসেবে এয়ারপোর্টেরই কোন বাহন নিয়ে আসবে ওরা।

অ্যাগ্যানিসটেস আর শামসুদ্দিন আহমেদ ডিকের কাজকর্ম দেখছে। প্যানেল খোলার কাজটা অত্যন্ত জটিল, বাঁকহেড থেকে সেটা সরাসরে ত্রিভুজ মিনিট সময় নিল সে। তার প্রশংসা না করে পারল না চীফ এঞ্জিনিয়ার। 'অন্ধকারে কাজ করছে ও, শুধু হাতের ছোঁয়ায়, আত্মর্য!'

'আলো জ্বালার ঝুঁকি নিতে পারবে না।'



'অল্পবু দক্ষ এঞ্জিনিয়ার ও, লোকটা কে জানি আমি।'

'আপনি ওকে চেনেন?'

'চিনি। ওকে আমিই ট্রেনিং দিয়েছি। ডিক ব্রস আমার একজন শিষ্য।'

ওষু সম্পর্কের সাহায্যে বাই-মেটালটা খুলে আনল ডিক ব্রস, তারপর উল্টো করে বসিয়ে দিল আবার।

'আলো পেলো অনেক এঞ্জিনিয়ার কাজটা করতে পারবে না,' চাপারের গাঠে উঠল টীফ এঞ্জিনিয়ার, ডিক ব্রসের দক্ষতা দেখে রাগ আরও বেড়ে গেছে তার।

ঘাস ছেড়ে উঠল না রানা। প্লেনের ওয়াটার সিলিভার ডরার ভান করল ডাউজার ড্রাইভার, তারপর সর্দীকে নিয়ে কেটে পড়ল। রানা জানে, ডাউজারে পানি বলতে কিছু ছিল না। মেইন বিল্ডিং থেকে আসেনি ওরা, সেখানে ফিরছেও না। ওর ধারণা, কিংসটনের আশপাশেই বস্তিতে থাকে জ্যামাইকান দু'জন, পেশাদার ট্রিনিডিয়াল, ভাড়া খাটে। সম্ভবত এরাই ভেগা কটেজে ওর ওপর হামলা করেছিল। সম্ভবত কিংসটন এয়ারপোর্টে একনম্বর কাজ করেছে, কাজের পদ্ধতি সম্পর্কে জানে। ডাউজারটাও সম্ভবত কিংসটন থেকে নিয়ে আসা হয়েছে। এয়ারপোর্ট লেখা একটা ওয়াটার ডাউজার কোন এয়ারফিল্ডে ঢুকলে, কে বাধা দেবে?

আড়াই ঘণ্টা পর ডাউজার নিয়ে ফিরে এল ওরা, গার্ডদের বলল, এখানে কোথাও এক গোছা চাবি ফেলে গেছে তারা। প্লেনের আশপাশে ও নিচে তাদের সাথে গার্ডবাও কিছুক্ষণ যৌজাখুঁজি করল। এই ফাঁকে প্লেন থেকে বেরিয়ে এল ডিক, মই বেয়ে নামল ডাউজারে, এবারও তাকে দেখতে পেল না গার্ডরা।

আরও এক ঘণ্টা পেরিয়ে গেল। ইতোমধ্যে পাঁচটা করে সিগারেট খেয়েছে গার্ড দু'জন। এই মুহূর্তে টারমাকের ওপর বর্শে আছে তারা, একটা চাকার গায়ে হেলান দিয়ে। দু'জনেরই প্রবল নেশা হয়েছে, দু'নিয়াদারি সম্পর্কে এই মুহূর্তে কোন ধারণা নেই। এখন যদি একদল হাতিও হামলা চালায় প্লেনের ওপর, ওরা দেখেও ব্যাপারটাক গুরুত্ব বুঝতে পারবে না। ডোর পাঁচটার আগে ওদের নেশা কাটার সম্ভাবনা নেই বললেই চলে।

ঘাস ছেড়ে উঠে দাঁড়াল রানা, ধীর পায়ে প্লেনের পিছন দিকে এগোল। পিছনদিকটায় এসে দাঁড়াল ও। লোকগুলোর ভাব দেখে মনে হলো না রানাকে তারা দেখতে পেয়েছে। সতর্কতার সাথে প্লেনের লেজের কাছ থেকে সামনে বাড়ল রানা, পৌঁচল র্যাম্পের পাশে গিয়ে। এখনও নড়ছে না ওরা। র্যাম্প বেয়ে উঠল রানা, প্লেনের ভেতর ঢুকল। গার্ডরা পিছন ফিরে তাকালও না।

প্যানেলের সাথে এক লাইনে পজিশন নিল রানা, মুখ তুলে তাকান বুকানো একটা ক্যামেরার দিকে। 'ঠিক আছে, আর্মেড,' বলল ও।

সাইকেন চালিত্তে চলে এল টীফ এঞ্জিনিয়ার। প্লেনের পিছন দিক থেকে মইয়ের দিকে এগোল সে, রানার মতই। গার্ডদের কোন জ্ঞেপ নেই, প্লেনের ভেতর ঢুকল নিবিয়। তাকে দেখে জিজ্ঞেস করল রানা, 'আমার ধারণা ঠিক?'

'ঠিক, মাসুদ ভাই। বাই-মেটাল উল্টো করে বসিয়েছে ও।'

'আর কিছু?'

'না। ক্যামেরার কাজ চমৎকার, সারাক্ষণ ওর ওপর নজর রেখেছি আমরা। ভিডিও টেপ দেখলেই বুঝতে পারবেন। ওকে আমি চিনি, মাসুদ ভাই। ডিক ব্রস, আমারই একজন এঞ্জিনিয়ার... জাহাঙ্গামে থাক ব্যাটা!' নষ্ট করার সময় নেই, কাজে হাত দিল সে।

দু'ঘণ্টা সময় নিল টীফ এঞ্জিনিয়ার, টর্চের আলো ফেলে তাকে সাহায্য করল রানা। বাই-মেটাল স্ট্রিপটা খুলে বের করল সে, সিধে করে আবার জায়গামত বসিয়ে দিল। কাজটা শেষ হতে টার্মিনালে চলে এল রানা, গার্ডদের বদলি করার নির্দেশ দিল। ড্রাগ অ্যাডিক্ট দু'জনকে গ্রেফতার করার জন্যে মস্টেগো বে থেকে খবর দিয়ে আনানো হলো পুলিশকে।

চৌদ্দ

কালাহান বীচে ডিক ব্রসকে পৌঁছে দিল জ্যামাইকানরা। ট্রাক নিয়ে কিংসটনে ফিরে যাবে ওরা। আগেই ওদেরকে জানানো হয়েছে, লন্ডনে ড্রাগ পাচার করার জন্যে ওদের সাহায্য দরকার ডিকের। প্লেনে ড্রাগ তোলা হোক আর যাই হোক, ওদের কোন আশ্রয় নেই, কিংসটনে ফিরে বাকি টাকটা পেলেই ওরা খুশি। স্যাম বুলহাম ওদেরকে প্রয়োজনীয় কাগজ-পত্র সরবরাহ করে, তাতে বলা হয়, এঞ্জিন মেরামতের পর বোড টেস্টিং-এর জন্যে এয়ারপোর্টের বাইরে ডাউজারটা বের করার অনুমতি দেয়া হলো। এঞ্জিন সতি সতি মেরামত করা হয়েছে, যে গ্যারেজে মেরামত করা হয় সেখান থেকে বের করে আনে ওরা ডাউজারটা।

ডিক ব্রসের অপেক্ষায় জেগে বসে রয়েছে স্যাম বুলহাম আর উইলিয়াম কার্টার।

'কি খবর?' উদ্বেগের সাথে জানতে চাইল বুলহাম। 'কাজটা হয়েছে?'

ডিকের চেহারা বদলে গেল, সব ভালভাবে সম্পন্ন হয়েছে। 'কি মনে করেন আপনি আমাকে? লেজেপোবের করে ছাড়ব? জানতাম, কাজটা একমাত্র আমার দ্বারাই সম্ভব। টেক-অফ করার আধ ঘণ্টা পর... ফুস! সব আলো নিভে যাবে, আকাশের একমাত্র অসিন পাকিটি ডিগবাজি ঝেতে ঝেতে নেমে আসবে গভীর সাগরে। জীবনেও ওটাকে খুঁজে পাবে না ওরা। কোন এয়ারলাইন আর সাহসই করবে না অসিন পাকি চালাবার।'

'খুশি হতাম যদি খুঁজে পাওয়া যায় এমন কোথাও পড়ত। তাহলে প্রমাণ হত, ব্যাপারটা এড়িয়ে যাবার মত কোন দুর্ঘটনা ছিল না। ডিজাইনে ফ্রটিজনিত কারণে প্লেনটা বসে পড়েছে, এটা প্রমাণ করাই আসল কথা। সাধারণ লোক জানবে কিভাবে যে প্লেনটায় বাজ পড়েনি বা অন্য কিছু হয়নি?'

'কি বলছেন নিজেও জানেন না!' তাচ্ছিল্যের সাথে বলল ডিক ব্রস।



ত্রিশ হাজার ফুট ওপরে মেঘ কোথায় পেলেন যে বাজ পড়বে? আমি বলব, আমার পদ্ধতিটাই সব দিক থেকে ভাল। গোটা ব্যাপারটা একটা বৃহস্পতি হয়ে থাকবে। তবে একথা ভাবার কোন কারণ নেই যে কাগজে ঘটনাটা হেডিং হবে না। ভেবে দেখুন, কত টাকায় বীমা করা হয়েছে ফ্লাইটটা। আরোহীদের কথা ভাবুন, প্রতিটি আরোহীর জন্যে আই বি এ-কে ক্ষতিপূরণ দিতে হবে। ইস্যুবেস আভারবাইটাররা এমন ব্যাপক তদন্ত চালাবে যে ইতিহাসে যার তুলনা থাকবে না, আর তদন্ত চলার সময় দুনিয়ায় এমন কোন লোক নেই যে অসিন পাকিতে চড়ার দুঃসাহস দেখাবে। সহজবোধ্য কারণটা হলো, কোন বীমা কোম্পানী অসিন পাকির বীমা করতে রাজি হয়ে না।

'তুমি বোধহয় ঠিকই বলছ,' সতর্কতার সাথে একমত হলো বুলহ্যাম।

'কান সকান সাড়ে ন'টা থেকে রেডিও শুনুন। ওই সময় এয়ার কন্ট্রোলার প্রেসকে জানাবে, প্লেনটার সাথে রেডিও যোগাযোগ বিচ্ছিন্ন হয়ে গেছে। তখন বুঝতে পারবেন, আমার কথাই ঠিক। তখন কিন্তু দেরি করতে পারব না, আমাদের বাকি টাকা দিয়ে দেবেন, আমরা কেটে পড়ব। টাকা-পয়সা সব আপনার সাথেই আছে তো? আপনি আমাদের কাশ দেবেন বলেছেন।'

'টাকা বাঁশেই আছে, চিন্তা কোরো না। তোমরা যেমন চেয়েছ, ডলার। কিন্তু বাঁশেই পড়বে, ভেবেছ কিছু?'

ডিকের দিকে তাকাল কাটার। 'আমরা আলাদা হয়ে যাব,' বলল সে।

'ভাবছিলাম, আপনার বোটটা ধার পাওয়া যাবে কিনা। পিটার গাড়ি নিয়ে কিংসটনে চলে গেল, ওখান থেকে প্লেন ধরবে; ডিককে নিয়ে আমি আপনার বোটে চড়লাম, আপনি যদি আপত্তি না করেন। পশ্চিম দিকে যাব আমরা, হাইতির পোর্ট-প্রি-প্রিন্স-এ নামিয়ে দেব আমি ডিককে, ওখান থেকে প্লেন ধরবে ও। আমি পুয়ের্তো রিকো পর্যন্ত যাব, সান জুয়ানে রেখে যাব বোটটা।'

'অনেকটা দূরের পথ, বোট নিয়ে তোমরা একা...'

'ভেবেছি, সাথে একজন আরোহীও নিতে পারি আমরা।'

'ওকো রিয়োস থেকে?'

'হ্যাঁ, ওখান থেকেও নেয়া যেতে পারে।'

'ভেরোনিকা হলে কেমন হয়? ওকে তোমার ভাল লাগে? ইচ্ছে করলে ওকে...ওদের দুজনকেই সাথে নিতে পারো। হাইতি পর্যন্ত ডিক মৌজ-ফুটি করল, তারপর পুয়ের্তো রিকো পর্যন্ত তুমি।'

'ভারি চমৎকার বুদ্ধি!'

'পিটার কোথায়?' হঠাৎ ডিকের চেহারার সন্দেহের ছায়া পড়ল।

'তাকে শুধে পড়তে হয়েছে, বলল বুলহ্যাম। 'প্রচলিত গল্পে অনুভব হয়ে পড়েছে সে। গায়ে বোধহয় সামান্য ছুরও আছে। পিটারটাও ভাল যাচ্ছে না...'

'বোধহয় খাবারে কিছু ছিল?' নিরীহ ভঙ্গিতে জিজ্ঞেস করল ডিক রুস।

'হ্যাঁ, আমার তাই ধারণা। সকালে যদি সুস্থ না দেখি, ডাক্তার ডাকতে হবে। আমাদের হাতে মারা গেলে বিপদেই পড়ব...'

'তা হ্যাঁ বটেই।'

'এখানে তার থাকার উপায় নেই,' বলল বুলহ্যাম। 'প্লেন বিধ্বস্ত হবার খবর পাওয়ারাত্র কালাহান বাঁচে তালো মেরে দেব আমি, প্রথম প্লেন ধরে নিউ ইয়র্কে চলে যাব। বীমা কোম্পানীর লোকজন তদন্ত করতে আসবে এখানে, সে-সময় উপস্থিত থাকতে চাই না। কাজেই তাকে সরাবার ব্যবস্থা করো তোমরা।'

'বেচারা পিটার,' বলল ডিক। 'আশা করি তার অবস্থা সিরিয়াস নয়।'

নিজেনের বেডরুমে বসে রয়েছে ডিক রুস আর উইলিয়াম কার্টার, সব কটা মাইক্রোফোন এবং গ্রাম বুলহ্যাম ও পিটারের কাছ থেকে দূরে। ডিক রুস নিজেকে নিয়ে ভাবি গরিত। 'আমার হাতে এটা তুমি দুটো হাতবড়ির ঢাকনি দেখতে পাচ্ছ,' ব্যাখ্যা করল উইলিয়াম কার্টারকে। 'ঢাকনি দুটোকে আঠা দিয়ে আটকে এক করেছি আমি। জিনিসটাকে এখন প্রাস্টিকের বৃদ্ধ বলা যেতে পারে, অনেকটা বিনুকের সাকৃতি—ঠিক আছে?'

'ঠিক আছে।'

'সাধারণ নিয়াশলাইয়ের একটা কাঠি নাও, কাঠিটা মাঝখানে ভেঙে দুটুকরো করে, তারপর একটা টুকরোর শেষ মাথা বিনুকের একদিকের ঠিক মাঝখানে আঠা দিয়ে আটকাও। এভাবে।' কথা বলছে ডিক রুস, কাজটা নিজের হাতে করেও দেখাচ্ছে। চোখ বড় বড় করে তাকিয়ে আছে উইলিয়াম কার্টার।

'আমার হাতে এটা কি দেখতে পাচ্ছ? একটা কৌটা। হেলথ স্কট রাখা হয়। এই কৌটার ভেতর এবার আমি বিনুকের অপর দিকটা আঠা দিয়ে জোড়া লাগিলাম। তখন শক্ত হবার জন্যে খানিকটা সময় দিতে হবে। এই ফাঁকে কৌটার দু'পাশে দুটো ফুটো তৈরি করব আমরা, হাতে নেব এই দুটো হেয়ারথিপ। দেখতেই পাচ্ছ, সাধারণ হেয়ারথিপ। একটা হেয়ারথিপের একদিকের মাথা প্রাস্টিক দিয়ে মুড়ব আমরা, এভাবে, তারপর একটা ফুটো দিয়ে কৌটার ভেতর-দোকান-মাথাটা একটু বাঁকা করে নেব, যাতে হেয়ারথিপটা নিয়াশলাইয়ের মাথায় ঠেকে থাকে। ঠিক আছে? হ্যাঁ, আঠা! যথেষ্ট শক্ত হয়েছে। এবার, ক্রমাগত জড়িয়ে নিয়ে এই বলনটা ভাঙব আমি।'

জুড়ির হাতল দিয়ে বাড়ি মারতেই কাঁচ ভাঙার শব্দ হলো। ভাঙা কাঁচগুলো সপিরে ল্যাম্প ফিলামেন্টটা সতর্কতার সাথে অবলম্বন থেকে ধুলে আনল সে। এবার আমরা দ্বিতীয় হেয়ারথিপের মাথাটা ফিলামেন্ট দিয়ে জড়াব, মাঝখানটা মুড়ব প্রাস্টিক দিয়ে, বাঁকা করব, তারপর হেলথ স্কটের কৌটার দ্বিতীয় ফুটোয় দোলাব—বিচ্ছিন্ন আন্তে ধীরে নাড়াচাড়া করলেই দেখতে পাবে দ্বিতীয় হেয়ারথিপের মাথাটা প্রথম হেয়ারথিপের শেষ মাথায় বিগাম নিচ্ছে, একমাত্র কস্তার হিসেবে থাকছে ওখু ফিলামেন্ট। দক্ষ একজন রেন সার্জনের মত নিপুণ তার হাত, কৌটার ভেতর সতর্কতার সাথে আঙুলগুলো নাড়াচাড়া করল, হেয়ারথিপটাকে এমনভাবেই বাঁকা করল যে ফিলামেন্ট সংযুক্ত হলো,

যাত্রীরা হুশিয়ার



তবে কোন রকম চাপ থাকল না। এরপর হেয়ারথ্রিপ দুটো টেনে আলাদা করল সে, পকেট থেকে বের করল চৌকো করে কাটা এক টুকরো পলিথিন। পলিথিনের টুকরোটা একটা হেয়ারথ্রিপ আর ফিলামেন্টের মাঝখানে ঢোকাল সে। 'বুঝতে পারছ, কি করছি?' কার্টারকে জিজ্ঞেস করল সে।

'হ্যাঁ। দিয়াশলাইয়ের কাঠি একটা হেয়ারথ্রিপ ছুঁয়ে আছে, তাই না?'

'হ্যাঁ। এবার হেয়ারথ্রিপ দুটোর অপরদিকগুলোয় ব্যাটারির সংযোগ দেব আমি। ব্যাটারিগুলো অবশ্যই টর্চের ভেতর আছে, তবে কেসিং-এর গায়ে দুটো ফুটো তৈরি করেছি, যাতে হেয়ারথ্রিপের শেষ প্রান্তগুলো প্রতিটি টার্মিন্যাল ছুঁতে পারে। সাবধানের মার নেই, তাই এই ইলাস্টিক ব্যান্ড দিয়ে টর্চ আর হেলথ সল্ট কৌটা এক করে বাধব।'

একজোড়া ইলাস্টিক ব্যান্ড দিয়ে দুটোকে এক করল ডিক ব্রস। এরপর প্রাস্টিকের একটা ব্যাগ হাতে নিল সে। ভেতরে পাউডার রয়েছে। 'একশো শটগান কার্ট্রিজের পাউডার, স্মোকলেস কার্ট্রিজ খুলে সব পেলিট ফেলে দিয়েছি। এর সাথে ডিটোনেটিং পাউডারও মেশানো হয়েছে...'

'কার্ট্রিজ খোলার সময় তোমার সাথে আমি ছিলাম না, সেক্ষেত্রে ভাগ্যকে ধন্যবাদ জানাই,' বলল উইলিয়াম কার্টার। 'কিন্তু বুঝতে পারছি না ওই পাউডার দিয়ে কি করবে তুমি!'

'নিজের চোখেই দেখো,' বলে হেলথ সল্টের কৌটায় ধীরে ধীরে পাউডার ভরল ডিক ব্রস।

'মাইগড!' আতকে উঠল কার্টার। 'নিরাপদ তো?'

দাঁত বের করে হাসল ডিক। 'নিরাপদ বৈকি,' বলল সে, 'যতক্ষণ ফিলামেন্টের সামনে এই খুঁদে পলিথিনটা থাকছে। এবার আসল ভেলকিটা দেখো। আমার হাতে এটা কি? জিপার কেস। সাধারণ একটা টয়লেট কেস, তাই না? ব্যাগটা খুললাম। হেলথ সল্ট কৌটার হেট মুছলাম, তারপর কৌটা আর টর্চ জিপার কেসের ভেতর রাখলাম, ওগুলোর সাথে ভেতরে ঢোকালাম শটগান কার্ট্রিজের চ্যান্টা বাস্তু আর বিউটেইন টিউব, যাতে লাইটারের গ্যাস থাকে। ওগুলোর সাথে এই প্রাস্টিক ব্যাগটাও কেসের ভেতর রাখা হলো।'

প্রাস্টিক ব্যাগে সাদা পাউডার রয়েছে।

'ওটা কি জিনিস?' জিজ্ঞেস করল কার্টার। 'আরও বিস্ফোরক?'

'না, হেলথ সল্ট, কৌটা থেকে বের করে রেখেছিলাম। সবশেষে জিপার কেসের ভেতর বালবের ভাঙা কাঁচগুলো রাখলাম আমরা, কেমন? এরপর জিপ টেনে দিলাম, আমাদের কাজও শেষ হলো।'

কেসটা বারো ইঞ্চি লম্বা, ছয় ইঞ্চি উঁচু, তিন ইঞ্চি চওড়া। এ-ধরনের কেসে ট্রান্সেলাররা টয়লেট সামগ্রী বহন করে।

'এবার আমরা রওনা হবার জন্যে তৈরি হয়েছি,' বলল ডিক।

'আইডিয়াটা ধরতে পেরেছ তোর?'

হতবাক হয়ে গেছে কার্টার। ধীরে ধীরে মোটা ব্যাগটা অঙ্গীকরণ করে, যেন অর্থ উদ্ধারের চেষ্টা করছে। 'একটা জিপার কেস। ভেতরে বিউটেইন

মাত্রীরা ইশিয়ার

গ্যাসের একটা টিউব, হেলথ সল্টের একটা কৌটা, শটগান কার্ট্রিজ আর একটা পকেট টর্চ। আর কি রয়েছে? এক্সপ্লোসিভ ডিভাইস। ওটা বিস্ফোরিত হবে যদি সংযোগের মাঝখানে পলিথিনটুকু না থাকে। পলিথিনটা ওখানে আটকে আছে সংযোগগুলোর চাপের কারণে। বেশ। এর মধ্যে ডেলকিটুকু কোথায়?'

'এ-ধরনের ব্যাগ নিয়ে লোকে প্লেনে চড়ে, তাই না? ব্যাগের ডিজাইনটাই করা হয়েছে সেভাবে। প্লেনে তোলা হয়, প্লেন থেকে নামিয়ে আনা হয়। কারও স্টকেসে বা হ্যান্ডে রাখা হয়—কোন প্লেনের হোল্ডই প্রেশারাইজড নয়, তুমি জানো। কেবিনগুলো প্রেশারাইজড। তাই আমার জন্ম দেয়া এই ব্যাগটা এমন এক জায়গায় ঠাই পেতে যাচ্ছে যেখানে প্রেশার ওঠা-নামা করে...'

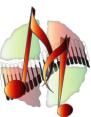
'বুঝেছি! আমি বুঝে ফেলেছি! ওই ডিক, তুমি একটা জিনিয়াস! গোটা ব্যাগটার নির্ভর করছে, তোমার ভাষায়, ওই বিনুকটার ওপর—হ্যাঁ, তাই প্রাস্টিকের দেয়াল সহ ওটা একটা সীল করা চেম্বার। গ্রাউন্ড লেভেলে দেয়ালগুলো ঠিকই থাকবে। কিন্তু আকাশে ওঠার পর...তুমি যত ওপরে উঠবে অ্যাটমসফেরিক প্রেশার ততই কমবে। বিনুকটা একটা আনপ্রেশারাইজড জায়গায় থাকবে, কাজেই অ্যাটমসফেরিক প্রেশার কমার সাথে সাথে বাইরের দিকে ফুলে উঠবে ওটা। আবার যখন নিচে নামবে প্লেন, ধীরে ধীরে ফোলাটা কমে আসবে। বিনুক ফুলে ম্যাচের কাঠিটাকে ঠেলবে, কাঠিটা তখন হেয়ারথ্রিপটাকে উঁচু করবে, ফলে পলিথিনটা পড়ে যাবে। সংযোগ বিচ্ছিন্ন হয়ে গেছে, কাজেই বিদ্যুৎ পাস করছে না। প্লেনটা এখন যতক্ষণ আকাশে থাকবে ততক্ষণ নতুন আকৃতি বদলাবে না বিনুকের। কিন্তু প্লেন নামতে শুরু করলে আবার অ্যাটমসফেরিক প্রেশার বাড়তে থাকবে, সেই সাথে আকারে ছোট হতে থাকবে বিনুকটা, এবং এক সময় ওই হেয়ারথ্রিপটা ফিরে এসে অপরটার সাথে সংযুক্ত হবে। কিন্তু দুটোর মাঝখানে এবার কোন পলিথিন নেই, মনে আছে? সত্যিকার সংযোগ এবারই প্রথম ঘটল, ফলে ফিলামেন্ট জ্বলে উঠবে, তারপর শটগানের এক্সপ্লোসিভ "বুম!" প্রচণ্ড শব্দে বিস্ফোরিত হবে!'

'নাহ, তোমার বুদ্ধি আছে। ঠিক ধরে ফেলেছ! এটার বৈশিষ্ট্য হলো, প্লেন বিক্ষত হবার কারণটা যদি তদন্ত করা হয়, দোমড়ানো-মোচড়ানো টুকরো টুকরো প্লাস্টিক গ্যাসগুলো খুঁজে বের করে ওরা, কি দেখতে পারে? একজন আরোহী বোকার মত তার ব্যাগে হেলথ সল্টের কৌটা, শটগানের কার্ট্রিজ, লাইটার ফুয়েল, টর্চ ও স্ট্রীং চুলের কাটা রেখেছিল—সব একসাথে। ওদেরকে ধরে নিতে হবে, লাইটার ফুয়েলের টিউবে লিক ছিল, টর্চের ব্যাটারি সেটায় আশ্রয় ধরিয়ে দেয়।'

'ডিক, তুমি একটা ব্রাডি জিনিয়াস,' নদ গদ হয়ে বলল কার্টার। 'কার ব্যাগে রাখব আমরা ওটা? ডিউকের ব্যাগে নাকি প্রিন্সের কারও ব্যাগে?'

'ডিকের ব্যাগে,' বলল ডিক ব্রস। 'বুলহামের পোরা ওয়েটার

মাত্রীরা ইশিয়ার



ডিউটকে পন্ন করতে গুনেছে—দীপে আসার সময় কাস্টমস অফিসাররা তার ব্যাগ চেক করেছিল। একই জায়গায় কখনও দু'বার বাজ পড়ে না।

পনেরো

কালো কাপড়চোপড় বদলে লিনেনের ট্রাউজার আর নরম কাশ্মীরী শার্ট পরেছে রানা, দারা শিকদারের সাথে বসে আছে বার-এর এক কোণে। বাবের দরজা দিয়ে ড্যান ফ্লোরের প্রায় অর্ধেকটাই দেখা যাচ্ছে, বেশ খানিক আগে ব্যান্ডের তালে তালে অতিথিরা নাচছিলেন ওখানে। ক্লান্ত হয়ে যে-যার সুইটে ফিরে গেছেন তারা সবাই। রাত কম হয়নি। 'সর ঠিকমত ঘুটেছে তো?' জিজ্ঞেস করলেন দারা শিকদার।

'হ্যাঁ। তার ওপর সারাক্ষণ চোখ ছিল আমাদের। কিছুই টের পায়নি। পরে আমরা ওটা আবার নিধে করে বসিয়েছি।'

'প্লেন তাহলে এখন সম্পূর্ণ নিরাপদ?'

'চীফ এজিনিয়ার কাজ শেষ করার পর প্রি-ফ্লাইট চেকটাও সেরে নিই আমরা,' বলল রানা। 'আমাদের লোকেরা পাহারা দিচ্ছে এখন প্লেনটা। টাওয়ার থেকে ওদের ওপর চোখ রাখছে আগ্যানিসটেন। তবু টেক-অফের আগে আরেকবার চেক করব আমরা। জান্ট ইন কেস।'

হালকা পায়ের শব্দ শুনে দু'জনেই ওরা ডাইনিং হলের দিকে ঘাড় ফেরাল। অন্ধকার থেকে বেবিয়ে এল একজন ওয়েটার, ওদের দিকেই আসছে। 'আপনাদের কিছু দরকার, স্যার?'

'না, ধন্যবাদ। ইচ্ছে হলে আজকের মত ছুটি স্নিতে পারো তুমি,' বললেন দারা শিকদার।

'কিন্তু, স্যার, রাতের ডিউটি দেয়া হয়েছে আমাদের, কিচেনে। অতিথিরা কেউ যদি চা বা আর কিছু চান...'

'ঠিক আছে।'

অন্ধকারে আবার মিলিয়ে গেল ওয়েটার।

দশ মিনিট পর আবার তাকে দেখল ওরা। টেরেনের ভেতর দিয়ে যাচ্ছে, হাতে একটা ট্রে, ট্রে'র ওপর ছইফির বোতল আর গ্রাস। কেউ বোধহয় টেলিফোনে অর্ডার দিয়েছে। হয়তো ঘুম খাচ্ছে না।

'আমার অবস্থা সত্যি খারাপ,' ব্যাথায় কান্নাকাতে কাতরাতে ওদের কামরার দরজায় এসে দাঁড়াল পিটার। দরজার চৌকাঠ ধরে হাপাতে লাগল সে, এক হাতে পেটটা খামচে ধরে আছে।

'কি হয়েছে তোমার?' জানতে চাইল উইলিয়াম কাটার।

'আমার ভেতরের কিছু নেই। সারাদিন বমি করছি। এত অসুস্থ লাগছে, যেন জ্ঞান হারাতে পারলে ভাল হত। তোমরা এখন আমাকে ডাক্তারের

কাছে নিয়ে চলো।'

'ঠিক আছে, অস্থির হয়ে না।' লাক দিয়ে বিছানা ছাড়ল কাটার। দ্রুত কাপড় পরতে শুরু করল সে। 'মন্টেগো বে-তে অনেক ডাক্তার আছে, একটা ট্যাবলেট খাইয়ে দিলেই সুস্থ হয়ে উঠবে তুমি। অসুবিধেটা কি? পেটব্যথা তো?'

তার দেখাদেখি বিছানা থেকে নেমে ডিকও কাপড় পরতে শুরু করল।

পড়ে যাচ্ছিল পিটার, তাকে ধরে ফেলল ওরা। ধরাধরি করে বের করে আনল বাইরে, গ্যারেজের দিকে যাচ্ছে। শব্দ পেয়ে বারান্দায় বেবিয়ে এল স্যাম বুলহাম। 'কি ব্যাপার, এত হৈ-টৈ কিসের?' জানতে চাইল সে।

'পিটার। সাংঘাতিক অবস্থা ওর। ওকে আমরা ডাক্তারের কাছে নিয়ে যাচ্ছি।'

'তোমরা পাগল হলে নাকি!' গর্জে উঠল বুলহাম। 'ওকে কোন অবস্থাতেই হাসপাতাল বা ক্লিনিকে নেয়া যাবে না। জ্বরের মধ্যে প্রলাপ বন্ধুক, সব বলে দিক, আর ফেসে যাই আমরা...!'

'চিন্তা করবেন না, সেদিকটা আমরা দেখব,' বলল ডিক। 'চোখ যা দেখে না, হৃদয় তা নিয়ে কাতর হয় না।' ধরাধরি করে পিটারকে পাড়িতে তুলল ওরা। গাড়ির ব্যাক সীটে নিশ্চাপ বস্তুর মত পড়ে থাকল পিটার, গোঙাচ্ছে। ওদের পিছু নিয়ে গ্যারেজের সামনে এসে দাঁড়াল বুলহাম।

'দেখো, কেউ যেন আবার খুঁজে না পায় ওকে,' চাপা কণ্ঠে বলল সে। 'এমনভাবে আমেলা মেটাতে যেন...'

'জানি, আপনাকে বলে দিতে হবে না!' রক্ষ ভঙ্গিতে বলল ডিক। গাড়ি ছেড়ে দিল কাটার, লাক দিয়ে একপাশে সরে গেল বুলহাম।

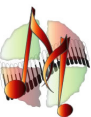
পাহাড়ী পথ ধরে পয়ত্রিশ মিনিট গাড়ি চালান কাটার, দক্ষিণ দিকে যাচ্ছে। পিছনে অবিরাম গোঙাচ্ছে পিটার, অসম্ভব দুর্বল হয়ে পড়ায় গলা থেকে স্পষ্ট কোন শব্দ বেরকচ্ছে না। সোন্দ করা শুয়োবের যে মাংস বুলহাম তাকে খাইয়েছে, সেটা বাসি ও পচা ছিল, পোকা ধরা, শুধু মাত্র ধরার টোপ হিসেবে ব্যবহার যোগ্য। সালমোনেলা মারাত্মক একটা বিষ। পেটে প্রচণ্ড ব্যথা হয়। সাথে সাথে চিকিৎসা করা না হলে রোগীর অবস্থা খারাপ হতে থাকে, তবে খুব দ্রুত নয়।

পিটারকে ওরা একটা পাহাড়ী ঝর্ণার জ্বারে নামাল। ঝর্ণার ঠাণ্ডা পানি খেতে বলা হলো শিকে, খেলে নাকি তার পেট ব্যথা কমে যাবে। অতিক্রান্ত ঝর্ণার পানির দিকে মাথা নোয়াল পিটার। চল্লিশ ঘণ্টা ধরে বমি করছে সে, শরীরে শক্তি বলে কিছুই নেই, পিঠে ডিকের হাতেই চাপ বাড়াচ্ছে অনুভব করেও কিছু করার থাকল না তার। এরপর তার মাথার পিছনে হাত রেখে নিচের দিকে চাপ দিল কাটার। মাথাটা পানির নিচে ডুবে গেল।

পিটারের পানসপোর্ট পিটারের পকেটে ঢুকিয়ে দিল ওরা। লাশটা ধরাধরি করে ঝর্ণার পাশে, পাহাড়ী পথের ওপর রাখল। কেউ না কেউ দেবতে পাবে। দীর্ঘ তদন্তের পর প্রমাণ হবে, আই বি এ-র এই একটা লোকই, পিটার গুডউইল, মডযন্ত্রের সাথে জড়িত ছিল—ডিক আর কাটারের নাম কেউ জানবে

যাত্রীরা হুশিয়ার

১২১



না। পিটারের সাথে ওদের দু'জনকে কেউ কখনও দেখেনি।
ফেব্রার পথে ডিক বলল, 'বুলহ্যামের বোট চড়েই কেটে পড়ব আমরা।
টাকাটা আদায় হওয়ামাত্র।'
'সাথে মেয়ে দুটোকেও লেব কিন্তু!'
'হ্যাঁ, তা তো বটেই। এই টেনশনের পর খানিকটা ক্লিন্সেশন দরকার।'

মাত্র কয়েক ঘণ্টা ঘুমাল রানা। শরীরে কোন ক্লান্তি বা অবসাদ নেই। শাওয়ার
সেরে কাপড় পরল, দমন করল সাগরে নামার বোকাটা। গাড়ি করে
এয়ারপোর্টে পৌঁছে দিল ওকে কাসিম। টাওয়ারে উঠল ও। অ্যাগ্যানিসটেল
এখনও একদৃষ্টে তাকিয়ে আছে মনিটর স্ক্রিনের দিকে, সম্পূর্ণ সতর্ক। 'কিছুই
ঘটেনি, মি. রানা,' বলল সে। 'আমাদের অচিন পাখি সম্পূর্ণ নিরাপদ।'
তার কাশে একটা হাত রাখল রানা। 'যাও, তুমি এবার ঘুমাতে যাও।'
দ্রুত ঘন ঘন মাথা নাড়ল অ্যাগ্যানিসটেল। 'জী-না, মি. রানা! আরও
দু'এক ঘণ্টা জেগে থাকলে মারা যাব না। টেক-অফটা দেখব আমি।'

'তুমি কি উদ্বিগ্ন?' জিজ্ঞেস করল রানা।
'আমি কেন উদ্বিগ্ন হতে যাব, মি. রানা? প্লেনে তো আপনি থাকবেন!'
হেসে ফেলল রানা। কাসিম, গোনজালেস আর অ্যাগ্যানিসটেলের মত খুব
কম লোককেই বিশ্বাস করে ও।

খানিক পর একটা ক্যাসেট নিয়ে এল আনসার। গোনজালেস চিরকুটে
লিখেছে, 'শান্ত ছিল রাতটা। শুধু পিটার অসুস্থ হয়ে পড়ে। ওরা তাকে
ডাক্তারের কাছে নিয়ে যায়।'

টেপটা শোনার পর বুঝতে অসুবিধে হলো না, পিটারকে ওরা খুন করার
জন্মে নিয়ে গেছে। পুলিশে খবর দেয়ার কথা ভাবল রানা, তবে চিন্তা বাতিল
করে দিল সাথে সাথে। আইনের সাথে জড়িয়ে পড়ার সম্ময় এটা নয়।
তাছাড়া, শতকরা একশো ভাগ সম্ভাবনা পিটার ইতোমধ্যে মারা গেছে।

চীফ এঞ্জিনিয়ার শামসুদ্দিন আহমেদ পৌঁছল, পৌঁছলেন প্রফেসর গিলবার্ট।
ওদের সঙ্গে নিয়ে মাঠ পেরুল রানা, চলে এল অচিন পাখির কাছে। টাওয়ারের
মত উঁচু হয়ে আছে প্লেনটা, দেখে গর্বে ফুলে উঠল রানার বুক। কত বিমানই
তো আছে, কিন্তু অচিন পাখির মত এত সুন্দর একটাও নেই। আকৃতিটাই
এমন, দেখে মনে হয় ওড়ার অপেক্ষায় ব্যাকুল একটা পাখি। প্লেনে উঠল ওরা,
সরাসরি ককপিটে ঢুকল। 'মাসুদ ভাই আমি চেক করব, মাকি আপনি?'
জানতে চাইল শামসুদ্দিন আহমেদ।

'আমি,' বলল রানা।

এরইমধ্যে কাজ শুরু করে দিয়েছেন প্রফেসর গিলবার্ট, টর্চের আলো
ফেলে ওদের চোখ পরীক্ষা করছেন—নেশার প্রাথমিক লক্ষণ দেখতে পাবার
আশায়। ওদের পালব্রেরট নিলেন তিনি, হার্ট-বিট চেক করলেন, চামড়ার
তাপমাত্রা দেখালেন। সব স্বাভাবিক। বন্ধ হলো প্রি-ফ্লাইট চেক। প্লেনের
প্রতিটি কলকজা ঠিকমত কাজ করছে। উদ্বিগ্ন চেহারা, প্রফেসর গিলবার্টের
দিকে তাকাল রানা। 'সবই তো দেখছি ঠিক আছে।'

'ঠিক থাকারই তো কথা, মি. আহমেদ যদি কাল রাতে তাঁর দায়িত্ব
ঠিকমত পালন করে থাকেন,' বললেন প্রফেসর। 'সারাটা রাত এতগুলো
লোককে খাটলাম আমরা, সবাই মিলে পাহারা দিল, অথচ আপনি
অভিযোগের সুবে বলছেন সব ঠিক আছে... যেন ঠিক না থাকাই উচিত ছিল।'

'প্রফেসর, ব্যাপারটাকে আপনি ডিক ক্রসের দৃষ্টিভঙ্গি দিয়ে দেখুন। আই
বি এ-র স্টাক সে। আমাদের পদ্ধতি সম্পর্কে সবই তার জানা আছে। জানা
বলেই জহির আব্বাসকে ড্রাগ খাওয়াতে পারে সে, ডাফ ডানকানকে কাঁদে
ফেলে। তারপর ড্যানি ফেটাসকে সরিয়ে দেয়, সুবীর নন্দীকে ড্রাগ খাওয়ায়।
আপনি জানেন, সুবীরের কলম পকেটমার হয়ে যাওয়ার ঘটনাটা জানতে কত
সময় লেগেছে আমাদের। ঠিক আছে, বুললাম, কাল রাতে তাকে আমরা
বাই-মেটালটা উল্টো করে বসাতে দেখেছি—টেলিভিশনে। কিন্তু আমরা কি
করেছি সে তা দেখিনি, তাই না?'

'অথচ ডিক ক্রসের জানার কথা, আজ সকালে টেক-অফ করার আগে
প্লেনটা আমি চেক করব—করবই, তাই না? আর চেক করলে ধরা পড়ে যাবে
যে বাই-মেটালটা উল্টো করে বসানো হয়েছে। এই ধরা না পড়ার জন্মেই
জহির আব্বাস আর সুবীর নন্দীকে ড্রাগ খাইয়েছিল সে। তাহলে, আমাকে
কেন খাওয়ায়নি?'

'কারণ সে জানত না যে আপনিই চেক করবেন। সবাইকে ড্রাগ
খাওয়ানো তার পক্ষে সম্ভব নয়।'

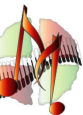
চীফ এঞ্জিনিয়ার বলল, 'জ্যামাইকায় আসার পর থেকে অচিন পাখিকে
কড়া পাহারার মধ্যে রাখা হয়েছে, কাজেই ডিক ক্রস ধরে নিয়েছে আজ
সকালে চেক করা হবে না। পাইলট টেক-অফের আগে চেক করে, কিন্তু
বাই-মেটাল টেস্ট করা হয় না।'

রানাখাটা রানার পছন্দ না হলেও, এরচেয়ে ভাল কোন ব্যাখ্যা আর
নেইও। ডিক ক্রস নিশ্চয়ই ধরে নিয়েছে বাই-মেটাল টেস্ট হবে না। লন্ডন
থেকে নিরাপদে জ্যামাইকায় পৌঁছেছে প্লেনটা, পৌঁছবার পর কড়া পাহারার
মধ্যে রাখা হয়েছে ওটাকে, তারপর আর এ-কথা মনে করার কোন কারণ
নেই যে বাই-মেটালে হাত দিতে পেরেছে কেউ। পাইলট প্রি-ফ্লাইট চেক
অবশ্যই করবে, কিন্তু বাই-মেটাল টেস্ট করবে না।

প্লেন থেকে বেরিয়ে এল ওরা। রানার মনের অবস্থা অদ্ভুতই বলা
যায়—নিশ্চিত অথচ নিশ্চিত নয়।

আগেই নির্দেশ দেয়া হয়েছে, সকাল সাড়ে সাতটার মধ্যে যাব যার লাগেজ
কামরার বাইরে রেখে দিতে হবে। ছোট হাত ব্যাগ ছাড়া নাশে কেউ কিছু
বহন করতে পারবেন না।

সাড়ে সাতটার খানিকপর নাগেজগুলো সংগ্রহ করে টাকে তুলল
হোটেলের ওয়েটার আর লোটাররা। তোলায় আগে প্রতিটি ব্যাগ ও সুটকেস
পরীক্ষা করা হলো, দেখা হলো ঠিকমত তাল দেয়া আছে কিনা। একজন



ওয়েটার ডিউক আর তাঁর প্রতিবেশী এক গ্রিসের ব্যাগ তুলে বানছে। করিডর ধরে আসছে সে, ডান দিকে বাক ঘুরে রিসেপশন ডেস্কটাকে এড়িয়ে গেল, সাঁচ করে ঢুকে পড়ল ছোট একটা কামরায়। এখানে আড়ু, ভ্যাকুম ক্রীনার ইত্যাদি রাখা হয়। পকেট থেকে চাবি বের করল সে, কাল রাতে বানিয়েছে ওটা। আগের রাতে হুইক নিয়ে কামরার ঢোকের সুযোগে সূটকেসের চাবির টা। আগের রাতে হুইক নিয়ে কামরার ঢোকের সুযোগে সূটকেসের চাবির টা। আগের রাতে হুইক নিয়ে কামরার ঢোকের সুযোগে সূটকেসের চাবির টা। আগের রাতে হুইক নিয়ে কামরার ঢোকের সুযোগে সূটকেসের চাবির টা।

বাইরে বেরিয়ে এসে ট্রাক-এর প্যুশে দাঁড়ানো গার্ডের হাতে সূটকেস দুটো তুলে দিল ওয়েটার। শাহেদ ইকবালের উপস্থিতিতে ওগুলো চেক করল গার্ড। দুটোতেই তানা দেয়া রয়েছে। ডিউকের সূটকেস তাড়াহুড়া করে বন্ধ করতে গিয়ে, লক্ষ করেনি ওয়েটার, ডিউকের পপ-পা'জামার একটা অংশ বাইরে বেরিয়ে রয়েছে।

'কার ব্যাগ ওটা?' জানতে চাইল শাহেদ, হাত তুলে দেখাল তুলে থাকা কাপড়টা। লেবেলটা পড়ল গার্ড। 'ডিউককে তো বলতে হবে। কারও রাতের পোশাক লোকজন দেখবে...এ কেমন কথা!'

দূর্ভাগ্যজনক হলো, শত শত ব্যক্তির মধ্যে কথাটা ভুলেই গেল শাহেদ। ইতোমধ্যে প্লেনে গিয়ে উঠেছেন ডিউক, তাঁর সূটকেসটাও তুলে ফেলা হয়েছে হোটে-পায়ে কাস্টমসের টিক চিহ্ন।

সাম বুলহামকে চাই রানা। কাজেই গাঞ্জি করে-ওকে কালাহান বীচে নিয়ে এল কাসিম। ওইসেপিকে একটা ভিজিটিং কার্ড দিল রানা, ওইসেপি সেটার ওপর চোখ না বুলিয়ে সরাসরি মনিবের কাছে নিয়ে গেল। সুইমিং পুলে মাত্র দৈনন্দিন সাতার শুরু করেছে বুলহাম। ফিরে এসে সোজা ভেতরে ঢোকের অনুরোধ করল ওইসেপি। 'আমি পথ চিনি' বলল রানা, বাড়ির স্ক্রীন খেঁচা করিডর ধরে পা বাড়াল। পানিতে যথেষ্ট আলোড়ন তুলছে বুলহাম, প্রচুর শক্তি ব্যয় হলোও তেমন নৈপুণ্য দেখাতে পারছে না। 'রানা, খেঁচ টু সি ইউ! কাপড় খুলে তুমিও নেমে পড়ো না! আহবান জানাল সে।

পুলের কিনারায় অপেক্ষায় থাকল রানা। দশবার এপার-ওপার করে হাতু হলো বুলহাম, লক্ষ দিয়ে উঠল, খপ করে তুলে নিল বাথ সেবট। সীতের ওপর একটা তোয়ালে ভাঁজ করা রয়েছে, সেটা তুলে নিয়ে বুলহামের দিকে এগোল রানা। এগোবার সময় পকেট থেকে ওয়েবলি পিঙ্কটা বের করে তোয়ালের সাথে জড়িয়ে নিল।

তোয়ালের জন্যে হাত বাড়াল বুলহাম। অপর হাতটা কানের তেতন চুকিয়ে ঝাঁকি দিচ্ছে সে, কান থেকে পানি বের করছে, মাথাটা কাত হয়ে আছে একদিকে। কথাগুলো শুনে তার মনে হলো, হয় সে ভুল বনছে, নয়তো পাগল হয়ে গেছে রানা।

যাত্রীরা হুঁশিয়ার

'তোয়ালের নিচে পিন্ডল রয়েছে, বুলহাম। যা বলব ওনবে তুমি, তা না হলে গুলি করব।'

'তুমি...কি? কি বললে তুমি?'

'বুলহাম, এক কথাটা শেন আরেকবার বলছি: তোয়ালের নিচে পিন্ডল রয়েছে, আমার নির্দেশ মত কাজ না করলে তোমাকে গুলি করা হবে। ওনতে পেয়েছে কিনা বলা।'

'পেয়েছি, হ্যাঁ, কিন্তু কি ব্যাপার...তুমি আমাকে কিডন্যাপ করছ?'

'কোন প্রশ্ন নয়, বুলহাম। বাড়ির পাশ ঘেঁষে এগোও, সোজা আমার গাড়িতে গিয়ে উঠবে। গাড়িতে ওঠার সময় চিংকার করে একটা কথাই কবাবে তুমি—আমার দেরি হবে না, ওইসেপি। যদি অন্য কোন শব্দ বেরোয়, তোমাকে আমি খুন করব।'

'তোমার কি মাথা খারাপ হয়েছে, রানা? সামান্য কটা শেমারের জন্যে তুমি আমাকে কিডন্যাপ করবে?'

'তিন পর্যন্ত ওনব, বুলহাম। গাড়ির দিকে হাঁটতে না দেখলে তোমার হাঁটুর ওপর গুলি করব।' দূর থেকে দেখে মনে হবে, দু'জন লোক খোঁশ-গরু করছে।

প্যান্ট আর শার্ট পরল বুলহাম। 'তোমার মত বুদ্ধিমান একজন ব্যবসায়ীর কাছ থেকে এ-ধরনের পাগলামি আমি আশা করিনি' বলল সে। 'ব্যবসাতে প্রতিদ্বন্দ্বিতা থাকবেই, তাই বলে...কিন্তু আমাকে কিডন্যাপ করে লাভ কি তোমার? ভেবেছ আইনের হাত থেকে বাঁচতে পারবে?' ইতোমধ্যে হাঁটতে শুরু করেছে সে, সামনে দেখা গেল লিংকন কন্টিনেন্টালটা দাঁড়িয়ে রয়েছে। বাড়ির দোরগোড়ায় উদয় হলো ওইসেপি।

রানার দিকে তাকাল বুলহাম। 'আমার বেশি দেরি হবে না, ওইসেপি। এই ভদ্রলোকের সাথে একটা কাজ সেরে আসি।'

'ঠিক আছে, গাড়িতে ওঠো,' বলল রানা। 'সামনের সীটে।'

কাসিমের পাশে উঠে বসল বুলহাম। সদা গোসল করলেও, দরদর করে নামছে সে। মেদবহুল শরীর, উত্তেজনায় হাঁসফাঁস করছে। বাড়ির সামনে থেকে ফিরতি পথ ধরল লিংকন কন্টিনেন্টাল। গাড়িপথ ধরে এগোচ্ছে ওরা, আরেকটা গাড়িকে এদিকে আসতে দেখা গেল। হোয়াইট ডাক ইউনিকর্ম পরা এক লোক বসে আছে পিছনের সীটে, তার উল্লেখে একটা চোখ টিপল রানা। অ্যাগ্যানিস্টেসও এক গাল হেসে সাজা দিল। গাড়িতে তার সাথে দু'জন পুলিশ রয়েছে। গাড়িপথ ছেড়ে রাস্তায় বেরিয়ে আসছে লিংকন কন্টিনেন্টাল, আরও একটা গাড়ি ভেতরে ঢুকল। তৃতীয় গাড়িটার পিছনের সীটে বসে রয়েছে গোনজালেস। তার সাথেও রয়েছে দু'জন ইউনিকর্ম পরা পুলিশ।

'ঈশ্বরের দোহাই, এল কি ঘটছে?' জিজ্ঞেস করল বুলহাম। 'শোনো, রানা, তুমি আমার ব্যবসায়িক বন্ধু। একটা ডিলে গড়বড় করছি, সেজন্যে আমি দুঃখিত। কিন্তু আমাকে তোমার জানাতে হবে আসলে কি ঘটছে। দু'জনই আমরা পরিপত মানুষ, সাত করেকটা শেমারের জন্যে আমরা

যাত্রীরা হুঁশিয়ার



ছেলেমানুষি করতে পারি না...।

'দুই মিলিয়ন শেয়ার, বুলহ্যাম, মাত্র কয়েকটা নয়। ঘাড় সোজা করে, সামনের দিকে ফেরো,' আদেশ করল রানা।

'লোকজন দেখতে পেলেই আমি চোঁচাব!'

জ্বাবে তার মাথায় পিস্তলের বাট দিয়ে সজোরে আঘাত করল রানা। টু-শব্দটিও না করে জ্ঞান হারাল বুলহ্যাম, সীট থেকে সামনের দিকে ঝুঁকে পড়ল তার শরীর। 'গাড়ি থামাও,' নির্দেশ দিল রানা, যদিও বলার দরকার ছিল না, কারণ এবইমধ্যে ব্রেক কষে গাড়িটাকে রাস্তার এক পাশে থামাতে শুরু করেছে কাসিম। প্রফেসর গিলবার্টের সরবরাহ করা একটা ইঞ্জেকশন পুশ করা হলো বুলহ্যামকে। তারপর রানা বলল, 'এয়ারপোর্ট চলো।'

প্রায় একইভাবে ডিক রুসকেও গাড়িতে তুলে নিল অ্যাগ্যানিসটেন। ঘুমোচ্ছিল সে। ঘুমোচ্ছিল উইলিয়াম কার্টারও, তাকে কিডন্যাপ করল গোনজালেঙ্ক। ওইসেপি ছুটে আসছে দেখে জ্যামাইক্যান পুলিশের ইউনিফর্ম পরা এক লোক তার সামনে দাঁড়াল, নিচুস্বরে কথা বলল সে, তার কথা শেষ হতেই ভিজ্ঞে বেড়ালের মত বাড়ির ভেতর দিকে ফিরে গেল ওইসেপি—কিছুই জানে না সে, কিছুই দেখিনি।

দুরাসরি অচিন পাখিতে তোলা হলো ওদেরকে, ঢোকানো হলো তিনটে টয়লেট কেবিনেটে। তার আগে প্রফেসর গিলবার্ট তিনজনকেই পরীক্ষা করলেন। 'ঘন্টাখানেকের মধ্যে ওদের জ্ঞান ফিরবে না,' বললেন তিনি। 'তবু নজর রাখছি আমি।'

'যদি দরকার হয়, এক ঘন্টার বেশি ওদেরকে অজ্ঞান রাখা যাবে না?'

'আপনি চাইলে ওদেরকে আমি আটক্লিশ ঘন্টা বেইঁশ করে রাখতে পারি।'

'আর যদি জ্ঞান ফেরাবার দরকার হয়?'

'যখন বলবেন তখনই ফিরিয়ে আনব। অ্যানটিডোট কাজ করলে পাঁচ মিনিটে।'

তিনটে টয়লেট কেবিনেটের বাইরে 'আউট অন্ড অর্ডার' কার্ড লটকে দিল রানা। অচিন পাখি থেকে নেমে টাওয়ারে চলে এল ও। দুটো টেলিগ্রাম পাঠাল—একটা কোন্সাস মেননকে, অপরটা রোমবার্ট পেরেজকে। টেলিগ্রামে বলা হলো, 'তোমাদের উপস্থিতি খুবই জরুরী। ইয়ট ক্লাবে নোঙর করা বনবনে মিলিত হও। মাছ ধরার নাম করে বোট নিয়ে চলে যাও গভীর সাগরে। আমি স্পীডবোট নিয়ে তোমাদের সাথে মিলিত হব। আমার সাথে যোগাযোগ কোরো না।' দুটো টেলিগ্রামই স্যাম-এর নামে পাঠানো হলো। স্যাম বুলহ্যামের জরুরী টেলিগ্রাম পেয়ে না এসে পারবে না ওরা। বোট নিয়ে গভীর সাগর অভিমুখে রওনা হবে।

সাগরের পাশে, টেরেসে বসে ব্রেকফাস্ট সারলেন অতিথিরা। তাদের কেউ কেউ স্ফটিকস্বচ্ছ ক্যারিবিয়ান পানিতে সীতরানোর শেখ সুযোগটা হাতছাড়া

করেননি। দৈনিক খবরের কাগজের অনুপস্থিতিতে ব্রেকফাস্ট আলোচনা ঠিক জমল না, তবে দারা শিকদার জ্যামাইকান গ্রিনার থেকে ওয়াল স্ট্রীট ক্রোজিং প্রাইস-এর একটা টেলিটাইপ সংগ্রহ করেছেন। সারা দিনে আই বি এ-র শেয়ার আরও ত্রিশ পয়েন্ট নেমে গেছে, তবে অতিথিরা কেউই এমন কৌশলহীন নয় যে এ-ব্যাপারে কোন মন্তব্য করবেন। ইংলিশ আবহ; ওয়াল ফিরে যেতে হচ্ছে বলে খেদ প্রকাশ করলেন অনেকে। খানিক পর দারা শিকদার ঘোষণা করলেন, হাতবাগ সংগ্রহ করার সময় হয়েছে, একটু পরই রওনা হতে হবে এয়ারপোর্টের উদ্দেশে। তার কথা শেষ হতেই আসন ছেড়ে উঠে দাঁড়ালেন একজন ব্যারন। ছোট একটা ভাষণ দিলেন তিনি।

ব্যারন বললেন, আই বি এ আয়োজিত এই ভ্রমণ একটা রহস্য। তবে এমন আতিথেয়তা দেখানো হয়েছে, জীবনে কখনও ভুলবেন না তিনি। মুক্তকণ্ঠে স্বীকার করলেন, অচিন পাখি অতুলনীয়, তার ভাষায় স্বর্গীয় বাহন। মাসুদ রানা ও দারা শিকদারকে আন্তরিক ধন্যবাদ জানিয়ে ভাষণ শেষ করলেন তিনি। সবাই তুমুল করতালি দিলেন।

হোটেলের বাইরে গাড়ির কবর অপেক্ষা করছে। কেমন হাজিমা হলো না, দৃশ্যস্বরূপে গাড়িতে চড়ে এয়ারপোর্টের উদ্দেশে রওনা হয়ে গেলেন সবাই। এয়ারপোর্টে পৌঁছে কাস্টমস শেডের সামনে দিয়ে মার্চ করে এগোলেন তারা, কারণ কোন লাগেজ চেক না করেই হাত নেড়ে সবাইকে এগিয়ে যাওয়ার অনুমতি দিলেন চীফ কাস্টমস অফিসার। সবাই জানে, তারা কেউ স্মাগলার বা হাইজ্যাকার নয়।

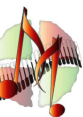
টার্মিন্যাল ভবনের সামনে পার্ক করা রয়েছে অচিন পাখি। শিষ্টি বেয়ে উঠলেন অতিথিরা। ইতোমধ্যে পরস্পরের সাথে অনেকের হৃদয়তা জন্মেছে, তারা দল বেঁধে বসলেন। দরজা বন্ধ হয়ে গেল, সেই সাথে শুরু হলো কেবিন শ্রেণারাইজেশন। প্লেনটাকে ধীরে ধীরে রানওয়ের শেষ মাথায় টেনে নিয়ে যাচ্ছে একটা ট্র্যাক্টর। ওখানে পৌঁছে এক মুহূর্ত অপেক্ষা করল অচিন পাখি, টাওয়ারের ক্রীয়ারাস পাবার জন্যে। তারপর শুরু হলো টেক-অফ পর্ব।

নিবাপদে আকাশে উঠে এল অচিন পাখি।

উৎকৃষ্ট ডিউক যেন উৎসবে মেতে বয়েছেন, স্টুয়ার্ডসকে ডেকে বললেন, 'জানি খুব বেশি চাওয়া হয়ে যাচ্ছে, তবু বলছি, এক গ্লাস শ্যাম্পেন হবে নাকি, মাই ডিয়ার?'

আই বি এ-র বিমান বালা তমা শ্মিত হচ্ছে বলল, 'কেন হবে না! দু'মিনিটের মধ্যে ডিউককে শ্যাম্পেন পরিবেশন করা হলো, সাথে নালতি ভরা বরফও রয়েছে। শ্যাম্পেনের বোতল খোলার সময় পুপ করে একটা শব্দ হলো। শব্দটা হলো মোট সাতবার, ডিউকের দেখাদেখি অন্যান্য অতিথিরাও শ্যাম্পেনের ভক্ত হয়ে উঠলেন।

দারা শিকদার আর প্রফেসর গিলবার্টের সাথে প্লেনের সামনে বসেছে রানা। চীফ এঞ্জিনিয়ার শামসুদ্দিন আবদুল বসেছে ককপিটে। ককপিট থেকে বেরিয়ে আসতেই তার দিকে ঝুঁক করে মুখ তুলে তাকাল রানা। 'ওড টের



অক্ষয়? জিজ্ঞেস করল ও, যদিও চীফ এঞ্জিনিয়ার জানে আরও হাজারটা প্রশ্ন মাথা কুটছে মাসুদ ভাইয়ের মাথায়।

সব ঠিক আছে, মাসুদ ভাই। স-ব।

সীটে হেলান দিল রানা, চিল পড়ল পেশীতে। দীর্ঘশ্বাসে ধন্যবাদ। অকারণ ভয় পাচ্ছে ও। চীফ এঞ্জিনিয়ার যদি বলেন সব ঠিক আছে তাহলে অবশ্যই সব ঠিক আছে। অটিন পাখি ওদেরকে নিরাপদেই লন্ডন নিয়ে যাবে।

অবশ্য কপালের ওপর কারও হাত নেই।

শান্তভাবে দাঁড়াল রানা, গোটা প্লেনের ওপর চোখ বুলাল। সবাই হানিধুশি, যে-যার সঙ্গী বা সঙ্গিনীর সাথে গল্পে মশগুল। কফি ও শ্যাম্পেন পরিবেশন করা হয়েছে। কারও চোখে না পড়ে প্রফেসরকে ইঙ্গিত দিল ও। দু'জন স্টুয়ার্ডকে হাতছানি দিয়ে ডাকল রানা, তাদেরকে ওর প্লাশে দাঁড়তে বলল। দেখে মনে হবে, আলোচনা করছে ওরা। তিনজনের তৈরি আড়াল পেয়ে প্রতিটি টয়লেট কেবিনেটের ভেতর ঢুকলেন প্রফেসর গিলবার্ট, এক এক করে ইনজেকশন দিলেন উইলিয়াম কার্টার, স্যাম বুলহ্যাম ও ডিক ব্রসকে। সম্পূর্ণ শান্তভাবে নিজের সীটে ফিরে এলেন তিনি। রানাও নিজের সীটে বসল, দারী শিকদারের পাশে। স্টুয়ার্ড দু'জন পিছু হটল, কেবিন আর টয়লেটের মাঝখানে পজিশন নিল তারা।

প্রথমে বেরিয়ে এল উইলিয়াম কার্টার। রানা দেখল, প্রথমে সামান্য একটু ফাঁক হলো দরজাটা, তারপর আরও, আরও একটু, বাইরে উকি দিল কাটারের মুখ। নেশাশক্ত, আচ্ছন্ন লাগল তাকে। টয়লেট থেকে বেরিয়ে এল সে, হাবভাব দেখে মনে হলো ঠিক যেন জেগে নেই, স্বপ্নের মধ্যে হাঁটছে। ফ্যানফ্যান করে এদিক ওদিক তাকাল সে। রহস্যটা বুঝতে পারছে না। তারপর হঠাৎ আরোহীদের পরিচিত মুখগুলো চিনতে পারল, চিনতে পারল রানাকে, সেই সাথে হাঁটু ভাঁজ হয়ে গেল তার, জ্ঞান হারিয়ে পড়ে গেল আইল-এর ওপর। সাথে সাথে ছুটে এল স্টুয়ার্ডরা, ধরাধরি করে তুলে বসিয়ে দিল একটা খালি সীটে। অতিথিদের খোশখুশি প্রায় কোন ছেদই পড়ল না।

এরপর এল স্যাম বুলহ্যাম। তার চেহারা বদলে গেল, সম্পূর্ণ সজাগ সে, জানে কোথায় রয়েছে। টয়লেট থেকে বেরিয়ে এল যেন একটা ক্যাপা বাঁড়। আক্রোশে ফোস ফোস করছে সে, চোখ দুটো বিস্ফারিত, দাঁত চাণছে, কাকে যেন খুঁজছে পাগলের মত। তারপর গর্জে উঠল, 'তোমার ঘরণ ঘনিয়েছে, রানা! আজ তোমাকে আমি জাহারামে পাঠাব!' রানার গলা ধরার জন্যে হাত দুটো লম্বা করে দিল সে, ছুটে আসছে।

পিছন থেকে দু'জন স্টুয়ার্ড জড়িয়ে ধরল তাকে।

বন্ধ হলো চিন্তার আর ধরাধরি। এবার অতিথিদের মনোযোগ আকৃষ্ট হলো। কে লোকটা? মি. মাসুদ রানাকে হুমকি দিচ্ছে কেন? স্টুয়ার্ডরাই বা তাকে কেন ওভাবে ধরে রেখেছে?

'জাহারামে যাও তুমি, রানা।' টকটকে লাল হয়ে গেছে বুলহ্যামের মুখ। একই কথা বারবার বলছে চিন্তার করে, 'কি করছ নিজেও জানো না! কি

যাত্রীরা ইশিয়ার

সর্বনাশ করছ নিজেও জানো না!

কয়েকজন অতিথি ভাল করে দেখার পর তাকে চিনতে পারলেন। অতীতে তারা তার সাথে ব্যবসা করেছেন। ডিউক বয় আইল ধরে ছুটে এলেন। 'ভদ্রলোককে ছেড়ে দাও!' বললেন তিনি। 'উনি মি. বুলহ্যাম, মি. স্যাম বুলহ্যাম। আমি ওকে ব্যক্তিগতভাবে চিনি। ছাড়ো! ওর পক্ষে আমি কথা বলছি।'

রিপোর্টাররা উপলব্ধি করল, এটাই হলো তাদের সেই প্রত্যাশিত গল্পের সূচনা। ভিডু ঠেলে সামনে এগোবাব চেষ্টা করল তারা। অতিথিরা ইতোমধ্যে যে যার সীট ছেড়ে দাঁড়িয়ে পড়েছেন, জটলা পাকাচ্ছেন আইলের ওপর।

ডিউকের দিকে ফিরল রানা। 'প্লীজ, বসুন, ইওর থেস,' বলল ও। 'কারও গায়ে আঁচড়টিও লাগবে না।' দারী শিকদারকে ইশারা করল ও, দারী শিকদার এগিয়ে গিয়ে ডিউকের পথরোধ করে দাঁড়ালেন, বসার জন্যে অনুরোধ করলেন সবাইকে।

ইতোমধ্যে স্টুয়ার্ডদের নিয়ে ডেকের মাঝখানে চলে এসেছে স্যাম বুলহ্যাম। এখনও চিন্তার করছে সে, তবে গলার স্বরটা সম্পূর্ণ অন্য বকস। 'প্লেন ঘুরিয়ে নিতে হবে!' গলার স্বর ফুলে উঠল তার। 'এই মুহূর্তে ফিরে যেতে হবে মর্টেগো বে-তে!'

একজন স্টুয়ার্ড এগিয়ে এসে রানার হাতে একটা মাইক্রোফোন ধরিয়ে দিল। বোতামে চাপ দিয়ে মাইক্রোফোনের মাউথপিসটা মুখের সামনে তুলল রানা। 'শান্ত হোন, সবাই শান্ত হোন, প্লীজ-প্লীজ-প্লীজ!-উইল এডরিবডি বি-কোয়ায়েট।' হে-টে থেমে গেল ধীরে ধীরে। 'এবার সবাই যে যার সীটে বসুন।'

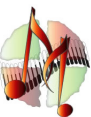
প্লেনের সামনের দিকে অনেক সীট খালি পড়ে ছিল, এখন সেগুলোর একটাও খালি নেই। অতিথিদের সামনে, ডেকের ওপর ব্যাঙ-এর আকৃতি নিয়ে বসে রয়েছে বুলহ্যাম, তাকে পিছন থেকে চারহাতে জড়িয়ে ধরে রেখেছে দু'জন স্টুয়ার্ড। 'সিধে করো ওকে,' ফিসফিস করল রানা। দেখল, ব্যাগ খুলে একটা সিরিজ আর অ্যামপুল বের করছেন প্রফেসর। মাইক্রোফোনের সুইচ অফ করে রানা বলল, 'কেউ যেন দেখতে না পায়!'

ঘাড় সোজা করে অতিথিদের দিকে তাকাল রানা। 'জেন্টলমেন, উনি স্যাম বুলহ্যাম, আপনাদের অনেকেই তাঁকে চেনেন। যারা চেনেন না তাঁদেরকে জানাচ্ছি, স্যাম বুলহ্যাম একজন ইনভেস্টমেন্ট অ্যাডভাইজার। স্যাম বুলহ্যাম এইমাত্র অনুরোধ করেছেন, প্লেন ঘুরিয়ে নিতে আমরা যেন মর্টেগো বে-তে ফিরে যাই।'

'রানা, তোমার দোহাই লাগে, দেরি কোরো না! ঘুরিয়ে নাও, প্লেন ঘুরিয়ে মর্টেগো বে-তে ফিরে চলো।' এখন আর চিন্তার করছে না বুলহ্যাম, যদিও তার কথা শুনেতে পেল সবাই। ঘামছে সে, ইপাচ্ছে।

'কেন, বুলহ্যাম?'

'কারণ প্লেনে গোলমাল আছে...স্যাবোটাজ করা হয়েছে।'



'স্যাবোটাজ মানে?'

'স্যাবোটাজ মানে প্লেনটা বিধ্বস্ত হতে যাচ্ছে, রানা! আমার মরা মায়েব কিরে, আমার কথা না শুনলে সবাই মারা পড়বে! ফর গডস সেক, কতক্ষণ আকাশে রয়েছি আমরা?' আবার তীব্র কণ্ঠে চোঁচাল সে। 'টেক-অফ করার পর ক'মিনিট পেতিয়েছে?'

'পনেরো মিনিট,' বলল রানা।

'তোমার আঁচন পাঁখি স্যাবোটাজ করা হয়েছে, আমার কথা বিশ্বাস করো। ঘাঁওর কিরে, আর পনেরো মিনিট পরই বিধ্বস্ত হবে প্লেন!'

নিয়ন্ত্রণের বাইরে চলে গেল পরিস্থিতি। প্লেন বিধ্বস্ত হতে যাচ্ছে শুনে উপস্থিত সবার মধ্যে আতঙ্ক ছড়িয়ে পড়ল। সবাই একসাথে কথা বলছে, ফলে কারও কথাই শোনা যাচ্ছে না। পুরো ত্রিশ সেকেন্ড একনাগাড়ে চিৎকার করার পর সবাইকে শান্ত করতে পারল রানা। তারপর মাইক্রোফোনে বলল, 'শান্ত হোন আপনারা। পরিস্থিতি সম্পর্কে জানতে হলে এস, বুলহামকে জেরা করতে হবে আমাদের। আপনারা হে-চৈ করলে তার কথা শুনব কিভাবে?'

মাইক্রোফোনটা বুলহামের মুখের সামনে ধরল রানা। 'যা বলার পরিষ্কার করে বলো, বুলহাম। বলো কিভাবে স্যাবোটাজ করা হয়েছে প্লেন। বলো কে করেছে। আর কেন করেছে। তারপর না হয় আমরা বারমুঠায় ল্যান্ড করব।'

'টেকনিক্যাল ব্যাপারগুলো আমি জানি না,' বলল বুলহাম, 'তার কণ্ঠে আবেদন, কথা বলছে কিংকিস করে।' 'আমি শুধু জানি প্লেনের কোন পাটলে এমন কিছু করা হয়েছে, ত্রিশ মিনিট ওড়ার পর ইলেকট্রিক থাকবে না, আকাশ থেকে বসে পড়বে আঁচন পাঁখি।'

'কাজটা করল কে, বুলহাম?'

'ফর গডস সেক, কে করল তাতে কি আসে যায়!'

'কে করল বুলহাম?'

'লোকটার নাম ডিক হুস। আই বি এ-র স্টাফ, হেড ব্র্যাণ্টে কাজ করে...'

'কার হুকুমে কাজটা করল সে?'

'তুমি কি প্লেনটা বোতাবে?'

'আর হুকুমে কাজটা করল সে, বুলহাম?' রানা শান্ত।

'ঠিক আছে— জাহাজের বাও— আমার হুকুমে।'

'তোমার সাথে আর কে আছে, বুলহাম?'

'চিৎকার করল বুলহাম। 'প্লেন বোতাবে!'

'তোমার পাঁখি আর কে আছে, বুলহাম?'

হ্যাঁ করে ওনছে সবাই। সবার মাথা একটাই ধরা, নি: রানা প্লেন ঘুরিয়ে নেয়ার নির্দেশ নিচ্ছেন না কেন? মাটিতে নামার পরও হতা লোকটাকে জেরা করা যায়, তাই না?

'ঠিক আছে, বুলহাম। নামগুলো আমিই তোমাকে বলছি। তুমি, কোস্টাস মেনন আর রোমবার্ট পেবেরজ। তিনজন মিলে একটা সিভিকিট গঠন করে। তোমাদেরকে টাকা খোঁগায় বিভিন্ন এভিয়েশন কোম্পানী, ঠিক?'

'সো টু হেল!'

'আমি চাইছি তুমি সব কথা স্বীকার করে, বুলহাম,' বলল রানা। 'অযথা সময় নষ্ট করা কি ঠিক হচ্ছে?'

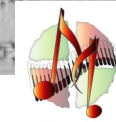
সিধে হয়ে দাঁড়াল বুলহাম। কাঁধ ঝাঁকাল। তার গা থেকে হাত সরিয়ে নিল স্টুয়ার্ডরা, তবে যে-কোন পরিস্থিতির জন্যে তৈরি থাকল। 'ঠিক আছে, বলছি। আমরা তিনজন—আমি, কোস্টাস মেনন আর রোমবার্ট পেবেরজ একটা সিভিকিট গঠন করি। আমি কারও প্রতিনিধিত্ব করছি না, তবে ওরা আই বি এ-র প্রতিদ্বন্দী কয়েকটা কোম্পানীর প্রতিনিধিত্ব করছে বলে সন্দেহ হয় আমার। আমরা প্রান করি, আই বি এ-র বারোটা বাজাব। তোমাদের একটা প্লেন জয়াশ করার ব্যবস্থা করা হয়। ইতিমধ্যে সিধে ওজব ছড়িয়ে তোমাদের শেয়ারের নাম কমিয়ে ফেলা সম্ভব হয়েছে। ইচ্ছে ছিল, শেয়ারের নাম একেবারে পানি হয়ে গেলে সব আমরা কিনে নেব। খুব ভাল করেই জানি, আঁচন পাঁখি দুনিয়ার সেবা প্যাসেঞ্জার প্লেন। জানতাম, একটা প্লেন বিধ্বস্ত হলেও তোমাদেরকে ধ্বংস করা যাবে না। তোমাদের বেশিরভাগ শেয়ার কিনে নেয়া সম্ভব হলে ইস্পাত বাংলা এয়ারলাইন্সের প্রকৃত মালিক বনে যেতাম আমরা। আমি স্বেচ্ছায়, সুস্থ মস্তিষ্কে, এই স্বীকারোক্তি দিলাম। দেখতে পাচ্ছি, রিপোর্টাররা আমার স্বীকারোক্তি লিখে নিচ্ছেন। এবার, ইস্যুয়ের দোহাই নাগে, আপনারা এই উদ্ঘাদ লোকটাকে প্লেন ঘুরিয়ে নিতে সাধা করুন।'

এবার আর কাউকে শান্ত করা গেল না।

'আঁচন পাঁখি বিধ্বস্ত হবে না! কথটা আঁচনার পুনরাবৃত্তি করতে হলো রানাকে। খানিকটা শান্ত হলো পরিস্থিতি। তারপর রানা বলল, 'জেন্সলমেন, এই মডুন্ন সম্পর্কে জানি আমরা। ডিক হুস কাল রাতে প্লেনে স্যাবোটাজ করেছিল, কথটা সত্যি। আমি নিজের চোখে তাকে কাজটা করতে দেখছি। তারপর, যান্ত্রিক অসুস্থতিটা দূর করার সময়, আমি নিজে উপস্থিত ছিলাম। আমি আপনারদেরকে নিশ্চয়তা দিয়ে বলছি, আঁচন পাঁখি সম্পূর্ণ নিরোপন।'

রানা থামতেই সিপাবের গলা ভেঙ্গে এল সাউন্সপী গারে। লেডিজ আন্ড জেন্টলমেন, আমি আপনারদের কণপটেন বলছি। এই-সু-যে কথাগুলো করা হলো তা স্বীকারোক্তি নি: রানার কাছে সম্পূর্ণ জরুরি। আমি, প্লেনের লোকের কোন ট্রাট্ট নেই। এই মুহুর্তে তেত্রিশ হাজার জন ওপরে রয়েছি আমরা, কাপটেন ভিনেবে লন্ডন পর্যন্ত ফ্লাইট জালাতে আসার কোন আশ্বি নেই। তবে, আপনারদের মধ্যে বেশিরভাগ লোক যদি মিলে প্লেনটাকে আমি বারমুঠায় ল্যান্ড করতে পারি, যদিও তার কোন কারণ আমি দেখতে পাচ্ছি না।'

এগিয়ে এসে রানার সামনে দাঁড়ালেন ডিক। 'মি: রানা, ব্যাপারটা কোন



বানানো নাটক নয় তো, আপনার আর স্যাম বুলহ্যামের যোগসাজশে?

মাথা নাড়ল রানা। ডিউকের পিছনে হুমড়ি খেয়ে রয়েছে রিপোর্টাররা। তাদের দিকে তাকিয়ে জিজ্ঞেস করল ও, 'আপনারা কি বলেন?'

মাইকেল হবস আনন্দে আত্মহারা। 'আমি সম্ভবত আমার জীবনের সেরা স্টোরি লিখছি।'

'আমরা কি বারমুডায় যাব, ইওর প্রেস?' ডিউককে জিজ্ঞেস করল রানা।

'বারমুডা? বারমুডা? হু দ্য হেল ওয়ান্টস টু গো টু বারমুডা? ওই জায়গা একদম পছন্দ নয় আমার! ডিউক এ-কথা বলার পর দেথা গেল কারও আর কিছু বলার নেই। 'ওহো, আরও এক গ্রাস শ্যাম্পেন হবে নাকি, সুন্দরী?' শাড়ি পরা বিমান বালার দিকে তাকিয়ে একটা চোখ টিপলেন বুদ্ধ। রিপোর্টারদের ভিড় ঠেলে নিজের সীটে ফিরে গেলেন তিনি, ধপ করে বসে পড়লেন। 'উফ, কি ভয় যে পেয়েছিলাম!'

সামনের দিকে একটা সীটে নেতিয়ে পড়েছে বুলহ্যাম, তার মুখ কুলে পড়েছে, বকের ওপর ঠেকে রয়েছে চিবুক।

'দু মিনিট পর প্রেস কনফারেন্স, ঘোষণা করলেন দারা শিকদার। 'প্লেনের পিছন দিকে। এবার নো কমেন্ট বলা হবে না।'

হাতে শ্যাম্পেন ভর্তি গ্রাস নিয়ে আবার এগিয়ে এলেন ডিউক। রানার বকে আঙুল দিয়ে টোকা দিলেন তিনি। 'বাই দ্য ওয়ে, ইউ রান্ডি ইয়ং ফুল, গত সাহস আর বুদ্ধি রাখো অথচ এটা বোঝো না যে এ-ধরনের পরিস্থিতিতে পড়লে ভয়ে কেউ প্যান্ট খারাপ করে ফেলতে পারে?' রানাকে ধাক্কা দিয়ে পাশ কাটালেন তিনি, কেউ তাঁকে বাধা দেয়ার আগেই তিনটে টয়লেটের একটার সামনে গিয়ে দাঁড়ালেন।

ধাক্কা দিয়ে দরজা খুললেন ডিউক। ভেতরে দাঁড়িয়ে রয়েছে ডিক রুস, চেহারা রক্ত বলতে কিছু নেই। 'দুঃখিত, ওল্ড চ্যাপ। বুঝতে পারিনি ভেতরে লোক আছে,' বললেন ডিউক, তারপর পাশের দরজা খুলে ভেতরে ঢুকলেন।

টয়লেট থেকে বেরিয়ে এল ডিক রুস, সামান্য টলছে, চেহারা ঘুম ঘুম ভাব। রানাকে দেখল সে, দেখল দারা শিকদারকে। বিড়বিড় করে বলল, 'আমি প্লেনে রয়েছি... লভল্যান্ডী অসিন পাকিস্তে...' তারপর কেঁপে কেঁপে হাসতে শুরু করল, যেন একটা পাগল, ঠোঁটের দুই কোণ থেকে থুথু বেরিয়ে আসছে। 'আপনি তাহলে সবই জানতেন। কাজটা আমাকে করতে দেখেছেন। বাই-মেটালটা আবার সিধে করে বসিয়ে দিলেন, কেমন? বাই!'

'হ্যাঁ, বলল রানা। 'প্রথম বেসেই জানতাম আমরা। জবির আব্বাস, ড্রাক ডানকান, সুবীর নন্দী আর বাই-মেটাল—সব কথাই জানতাম আমরা।'

'কিন্তু, মি. রানা, স্যার,' বিড়বিড় করে বলল ডিক রুস, 'ডিউকের সূটকেসে যে বোমা আছে, তা-ও কি জানেন?'

রানার মনে হলো ওনতে ভুল করেছে ও। 'ডিউকের সূটকেসে কি আছে?' ডিক রুসকে আড়ালে টেনে এনে ফিসফিস করে জানতে চাইল ও, কেউ বাতে ওদের কথা ওনতে না পায়।

'বোমা। আমি একটা বোমা বানিয়েছি। ডিউকের সূটকেসে রেখেছি ওটা। আমি নিজে রাধিনি, একজন ওয়েটার রেখেছে। ভেগা কটেজের ওয়েটার, আমাদের হয়ে কাজ করছিল...'

'কি ধরনের বোমা? কি ধরনের মেকানিজম? টাইম?'

'টাইম বোমা টিক টিক করে।'

'অ্যান্ডি কাপসুল টিকটিক করে না।'

'না, তবে ওগুলো নির্ভরযোগ্য নয়, তাই না?'

'তাহলে কি ধরনের বোমা রেখেছ তুমি ডিউকের সূটকেসে?'

গড়গড় করে সব বলে গেল ডিক রুস। শুধু বলল না, একেও দেখাল রানাকে।

ডিউকের সূটকেসটা রয়েছে প্লেনের হোল্ডে।

মেঝেতে গর্ত না করে হোল্ডে পৌঁছানোর কোন উপায় নেই।

তেত্রিশ হাজার ফুট ওপর দিয়ে উড়ছে প্লেন, কেবিনটা প্রেশারাইজড। হোল্ডটা প্রেশারাইজড নয়। প্লেনের মেঝেতে গর্ত করা হলে তিনটে স্ট্রিন-এর শেষটা ফুটো হওয়ায় গোটা প্লেন বিস্ফোরিত হবে।

'তুমি বলছ বোমাটা এই মুহুর্তে জ্যান্ড-আর্মড?'

'মাটি থেকে এক হাজার ফুট ওঠার সাথে সাথে আপনা থেকেই জ্যান্ড হয়ে গেছে ওটা,' বলল ডিক রুস।

'কখন ওটা বিস্ফোরিত হবে?'

'আমরা দশ হাজার ফুটের নিচে নামলে।' ডিক রুসের চেহারা ভয় বা উত্তেজনার কোন ছাপ নেই, নেই কোন ইতস্তত ভাব। 'আমরা মারা যাবছি,' ঘোষণা করল সে।

দারা শিকদার শুনলেন কথাটা। শুনলেন প্রফেসর গিলবার্ট। তিনজন বাদে আর কেউ কিছু জানে না এখনও। 'আর কে জানে?' ডিক রুসকে জিজ্ঞেস করল রানা।

'আমি আর কার্টার।'

কার্টারের ঘুম যাতে না তাতে তার ব্যবস্থা করার জন্যে প্রফেসরকে অনুরোধ জানাল রানা। কার্টারকে একটা ইঞ্জেকশন দিলেন তিনি। রানার ইঙ্গিত পেয়ে বুলহ্যামকেও অজ্ঞান করলেন। স্বীকারোক্তি দেয়ার পর এমনিতেই প্রায় বেহীশ হয়ে পড়েছিল সে।

'কি করা যায়, মি. রানা?' প্রথম করছে দারা শিকদারের চেহারা।

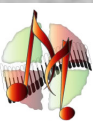
'ডিক যা বলল আপনি তার অর্থ বুঝেছেন?'

'এইটুকু যে হোল্ডে একটা বোমা আছে।'

প্লেনটা আমরা দশ হাজার ফুটের নিচে নামাতে পারব না, নামালেই ওটা বিস্ফোরিত হবে। তারমানে, কোথাও আমরা লাভ করতে পারব না। জানা কথা, চিরকাল ওড়াও সম্ভব নয়। ফুরেল যা আছে তাতে পাচ কি ছ'ঘটা উড়তে পারব। তারপর কি হবে আমি জানি না।

'আমরা লাফ দিতে পারি না?'

যাত্রীরা হাঁশিয়ার



‘দশ হাজার ফুট ওপর থেকে? এমন কি পানিতে পড়লেও সাথে সাথে মারা যাবে।’

‘বোমাটা উদ্ধার করাও সম্ভব নয়?’

‘কোনভাবেই না। কেবিনটা প্রেশারাইজড, হোস্টটা প্রেশারাইজড নয়। হঠাৎ সামান্য উজ্জ্বল হয়ে উঠল রানার চেহারা। ‘এক মিনিট,’ বলল ও। ‘বোধহয় একটা আইডিয়া পেয়েছি।’ পাইলটের কেবিনে গিয়ে ঢুকল ও। হেডসেট মাথায় গলিয়ে চ্যানেল টু-র সুইচ অন করল, শুধু পাইলট ওর কথা ওনতে পাবে। ‘খারাপ খবর, আহমেদ।’

‘কি রকম খারাপ?’

‘এর চেয়ে খারাপ আর হয় না।’

‘বোমা!’

‘হ্যাঁ।’

‘তাহলে যত তাড়াতাড়ি সম্ভব নাসাউ-এ ল্যান্ড করতে হবে আমাদের।’

‘তা-ও সম্ভব নয়। বোমাটায় একটা নেগেটিভ-প্রেশার ডিটোনেটর রয়েছে। সেন্সর-আর্মিং। এরইমধ্যে জ্বাল হয়ে উঠেছে ওটা।’

‘সর্বনাশ! নেগেটিভ প্রেশার কত? অলটিচুড বলুন, হিসাবের ঝামেলা থেকে বাচান।’

‘দশ হাজার ফুট।’

‘এক মুহূর্ত চিন্তা করল স্কিপার। ‘অত উচ্চে কোন এয়ারফিল্ড কোথাও নেই, তাই না?’

‘আমার অন্তত জানা নেই।’ রানা অনুভব করল, ওর মুখের ভেতরটা ঠকিয়ে যাচ্ছে।

‘তাহলে একমাত্র সমাধান দিতে পারে হিমালয়। দশ হাজার ফুট ওপরে কোন প্রেসিয়ারে ল্যান্ড করার চেষ্টা করতে হবে।’

‘তা তুমি পারবে না...’

‘যথেষ্ট ফুয়েল আছে।’

‘ফুয়েলের কথা বলছি না।’

‘গোটা ব্যাপারটা আকাজেবিক, তাই না? দশ হাজার ফুটের নিচে আমরা নামতে পারছি না। কাজেই আমাকে হিমালয়ের কোথাও নামার চেষ্টা করতে হবে। বেশ, ল্যান্ড করতে পারলাম না, দুর্ঘটনা ঘটল। তবু কেউ বেঁচে যেতে পারে। আগে থেকে খবর দিলে, মাথার ওপর চক্কর দেবে রেসকিউ হেলিকপ্টার। রেসকিউ টীম মার্চ করবে এলাকাটা। তাছাড়া, আর ততো কোন বিকল্প নেই, মাসুদ ভাই।’

‘হিমালয়ের চেয়ে আন্দোল অনেক কাছে,’ বলল রানা।

‘তা বটে। কিন্তু হিমালয়ে লোক বসতি আছে। প্রেসিয়ারগুলো আকারে বড়।’

‘আমার মাথায় একটা আইডিয়া এসেছে, সেটা শোনার পর সিদ্ধান্ত নাও?’

‘বলুন, মাসুদ ভাই।’

‘তোমার স্লোয়েস্ট স্পীড কত?’

‘কত অলটিচুড?’

‘বারো হাজার ফুটে?’

‘বারো হাজার ফুটে? যতটুকু মনে পড়ছে, প্রতি ঘন্টায় একশো সত্তর মাইল। মাটির যত কাছে হবে, স্পীড তত কমবে।’

‘সবেচেয়ে কত কম রেঞ্জ অভ হাইটে রাখতে পারবে প্লেনটাকে?’

‘তাও নির্ভর করবে হাইটের ওপর। খাউন্ড লেভেলে প্লেনটাকে চালাতে হলে ওপর নিচে বিশ ফুট জায়গা দরকার হবে আমার, সব মিলিয়ে চল্লিশ ফুট।’

‘বারো হাজার ফুটে?’

‘মাসুদ ভাই, ওখানে আমার দরকার হবে হাজার ফুট...’

‘দু’দিকেই?’

‘না, পাচশো ফুট ওপরে, পাচশো ফুট নিচে।’

‘ওখানে কি তুমি প্রতি ঘন্টায় একশো সত্তর মাইল রাখতে পারবে প্লেনটাকে?’

‘অসম্ভব, মাসুদ ভাই! বারো হাজার ফুটে ওই স্পীড কল্পনাও করা যায় না—ওই স্পীডে আর ওই হাইটে প্লেন চালালে ওপর নিচে হাজার ফুট করে অতিরিক্ত জায়গা দরকার হবে আমার।’

‘তবে পারবে, দু’দিকে এক হাজার ফুট করে জায়গা নিয়ে?’

‘তা পারব, যদি আবহাওয়া বাদ না সাধে। কিন্তু, মাসুদ ভাই, এ-সবই তো আপনার মুখস্থ, আমাকে জিজ্ঞেস করছেন কেন?’

‘হ্যাঁ, নিজেকেই ঝালাই করে নিচ্ছি। কি জানো, এমন অবস্থায় পড়েছি যে নিজেকেও বিশ্বাস করতে ভয় হচ্ছে।’

‘আপনি খানিকটা হুইস্কি খান, মাসুদ ভাই। তারপর কথা বলা যাবে। ইতিমধ্যে নাসাউ-এর সাথে যোগাযোগ করি আমি।’

‘না, খামো! আমার কথা শেষ হয়নি। প্রেশারাইজেশন ছাড়া গত মহাযুদ্ধে কত হাইটে বোম্বার চালিয়েছে ওরা?’

‘দশ হাজার ফুটে। তারচেয়ে ওপরে উঠলে ঝাস কষ্ট হত ওদের।’

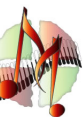
‘বারো হাজার ফুটে কি অবস্থা দাঁড়াবে?’

‘শোচনীয়। মাসুদ ভাই, আপনি বোধ হয় ভাবছেন... অবশ্যই প্লেনটাকে আমরা ডিপ্ৰেশারাইজ করতে পারি। কিন্তু তেবে দেখুন, আরোহীদের মধ্যে বয়স্ক লোকই বেশি, তাদের ফিজিক্যাল কন্ডিশন আমার-আপনার গত নয়। বারো হাজার ফুটে নেমে যদি ডিপ্ৰেশারাইজ করা হয়, অনেকেই গুরুতর অসুস্থ হয়ে পড়বেন।’

‘মারা যাওয়ার চেয়ে সেটা ভাল নয়?’

‘মাসুদ ভাই, তাঁরা মারাও যেতে পারেন।’

‘প্রফেসর গিলবার্ট ওদের প্রত্যেককে পরীক্ষা করে দেবোবন। কারও



হার্টের সমস্যা আছে কিনা।

‘আর যদি থাকে?’

নিষ্ঠুর এক চিলতে হাসি ফুটল রানার ঠোঁটে। ‘সমস্তির স্বার্থে ব্যক্তিকে আত্মবিসর্জন দিতে হয়, শোনোনি?’

প্লেন চালাবার দায়িত্ব কো-পাইলটকে দিয়ে সীট থেকে নেমে এল স্থিপার। ‘মাসুদ ভাই, বলুন তো আসলে কি ভাবছেন আপনি?’

‘বারো হাজার ফুটে নামাও প্লেন, কেবিনটা ডিপ্রেসারাইজ করো। এক্ষেপ টুল ব্যবহার করে মেঝেতে গর্ত করো একটা, যাতে হোস্টে নামা যায়। আমি নিজে নামব, একেজো করব বোমাটা। উর্চ থেকে একটা তার টেনে নিলেই তা সম্ভব, শয়তানটার কথা শুনে তাই মনে হয়েছে আমার।’

‘একটা কথা আপনি ভুলে গেছেন, মাসুদ ভাই। ওটা একটা নেগেটিভ প্রেশার ডিটোনেটর, ঠিক? দুটো পয়েন্ট, একটা প্রেশার কন্ট্রোলছ। প্রেশার কমতে শুরু করলে দুটো পয়েন্ট এক হবে। ঠিক? তারমানে হলো পয়েন্ট দুটো এই মুহূর্তে পরস্পরের কাছ থেকে খুব বেশি দূরে নয়। তাছাড়া, আপনি জানেনও না যে স্ট্রিকেসটা কোথায় আছে। মেঝের যেখানটায় গর্ত করা হবে, ঠিক তার নিচেই যদি থাকে ওটা, তাহলে কি ঘটবে?’

‘আইডিয়াটা আমার পছন্দ নয়,’ বলল রানা। ‘সেজন্যেই তোমার স্লোয়েস্ট স্পীড জানতে চেয়েছি। অচিন পাখিকে তুমি বারো হাজার ফুটে নামাও, তারপর ডিপ্রেসারাইজ করো। দরজা খুলে বাইরে বেরুব আমি, একটা রশি নিয়ে। বাতাসের বেগ প্লেনের গায়ের সাথে সাঁচিয়ে রাখবে আমাকে। হোস্টের দরজা খুলে...’

‘একশো আশি মাইল স্পীডের বাতাস ঘাড় থেকে ছিঁড়ে নিয়ে যাবে আপনার মাথা। আপনি জ্ঞানেন, রেসিং মোটরিস্টরা জানালার বাইরে হাত বের করলে তাদের কঁজি ভেঙে যায়?’

‘তবু চেষ্টা করে দেখতে হবে, আহমেদ। স্থিপারকে রাজি করাতে মূল্যবান পাঁচটা মিনিট বেরিয়ে গেল রানার।

স্থিপার সিদ্ধান্ত নিল, প্লেনের দায়িত্ব থাকবে কমপিউটারের ওপর। নিজেকে সে বিশ্বাস করে, আরও বেশি বিশ্বাস করে কমপিউটারকে।

আরোহীদের সব কথা জানাবার দায়িত্ব নিলেন দারা শিকদার। আর্চওই বলতে হবে, গোটা ব্যাপারটাকে গম্ভীর ও শাস্তভাবে গ্রহণ করলেন তারা। অনেকেই জানতে চাইলেন, কোন এয়ারপোর্টের সাথে যোগাযোগ করা সম্ভব কিনা, সম্ভব হলে তারা নিজেদের প্রিয়জনদের কাছে বার্তা পাতাবেন। দুর্ভাগ্যের সাথে রানা বলল, ‘না।’ রানার এই সিদ্ধান্ত বিশেষ করে রিপোর্টারদের খেপিয়ে তুলল। মাইকেল হবদ বলল, ‘অন্তত আমাদের সবাই পক্ষ থেকে একজনকে স্টোরিটা ডিকটেট করতে দিন, প্রীজ!’

কিন্তু রানা বলল, ‘আমি যদি সফল হই, স্টোরিটা লভন থেকে প্রচার করতে পারবেন আপনারা।’

‘আর আপনি যদি বার্থ হন?’

‘তাহলে কার কি আসে যায়?’

একটা হারনেস দিয়ে নিজেকে বাঁধতে ব্যস্ত হয়ে পড়ল রানা, প্রতি ঘন্টায় একশো আশি মাইল বাতাসের গতি সহ্য করার ক্ষমতা থাকতে হবে ওটার, তা না হলে ওর বাহু ছিঁড়ে নিয়ে যাবে ওটা। সবশেষে চারটে সীটবেল্ট ব্যবহার করল ও। দুই পায়ে চারদিকে দুটো, দুই বগলের নিচে দুটো, তারপর চারটেকেই ওর মুখের সামনে এক করে বাঁধা হলো।

প্রত্যেক আরোহীর কাছে ব্যক্তিগতভাবে উপস্থিত হলেন প্রফেসর গিলবার্ট, প্রত্যেকের মেডিকেল হিস্ট্রি জানতে চাইলেন। ভাগ্যই বলতে হবে, হার্টের অবস্থা সবাই ভাল, কেউ খালকষ্ট বা হাঁপানিতে ভুগছেন না।

কমপিউটার নিয়ন্ত্রিত প্লেন ধীরে ধীরে নিচের দিকে নামছে, সেই সাথে বাইরের আবহাওয়ার সাথে মিল রেখে কেবিনের প্রেশার কমিয়ে আনা হলো। রানার পরামর্শে থাউন্ড কন্ট্রোলের কাছ থেকে ফ্লাইট করিডর তাগ করার অনুমতি চাইল স্থিপার। ফ্লাইট কন্ট্রোলার লোকজন বুঝতে পারল কিছু একটা ঘটছে প্লেনে, কিন্তু কোন প্রশ্ন করল না। তবে আধ ঘন্টা পরপর রিপোর্ট করার নির্দেশ দিল। ভাগ্যই বলতে হবে, বারো হাজার ফুট লেভেলে অন্য কোন প্লেন নেই।

প্রতি ঘন্টায় একশো আশি মাইল স্পীড হলো অচিন পাখির, প্রায় ওই একই সময় বারো হাজার ফুটে নেমে এল ওরা। প্রেশার ডিফারেন্স গাজের ব্রীডিং দেখা গেল—জিরো। বাইরে আর ভেতরে সমান।

প্রফেসর গিলবার্ট প্রত্যেক আরোহীকে চাদরমুড়ি দিয়ে মাথা নিচু করে বসার নির্দেশ দিলেন। শুধু অনুরোধ করায় একজন রিপোর্টারকে সিঁধে হয়ে বসার অনুমতি দেয়া হলো। ‘তাঁণ্ডায় জমে বরফ হয়ে যাবেন আপনি!’ তাকে সতর্ক করলেন প্রফেসর। রিপোর্টাররা সবাই অনুমতি চেয়েছিল, সুযোগটা পেল মাইকেল হবদ।

বা দিকের সামনের দরজাটা খোলা হলো। সগর্জন বাতাসে ভরে উঠল প্লেন, ভুলে যাওয়া অসংখ্য জিনিস কেবিনের ভেতর উড়তে শুরু করল। চারজন স্কুয়ার্ড স্বেচ্ছায় সাহায্য করার প্রস্তাব দিয়েছে। তাদের একজন উঁচু হয়ে বসেছে—মেঝেতে, খোলা দরজার সামনে। তার পা দুটো লোহার স্ট্যানশন-এর সাথে শক্তভাবে আটকানো। লোহার স্ট্যানশনটা প্লেনের মেঝেতে গাঁথা, সেটার চারধারে শাইলন রোপ জড়ানো হয়েছে। প্লেনের ব্যাগেজ লকার খোলা হয় চৌকো একটা শ্যাফট কী দিয়ে, সেটা কঁজির সাথে জড়িয়ে বেঁধে নিল রানা। লেন্ডার-সোলড তা পরেছিল, একজন স্কুয়ার্ডের সাথে বদলে একেজোড়া প্লিমসোলস পরেছে। একই স্কুয়ার্ডের কাছ থেকে একটা জ্যাকেট ধার করেছে ও।

সামনের সারির সীটগুলোর পিছনে এক লাইনে দাঁড়িয়েছে বাকি তিনজন স্কুয়ার্ড, সীটগুলোর পিঠ জড়িয়ে ধরেছে। সবাই ওরা সাঁট বেল্ট পরেছে, শাইলন স্লোপটা যদি ফাঁস হয়ে দেখা দেয়, বাতাস যাতে রানাকে প্লেনের বাইরে টেনে নিতে না পারে। মেঝেতে শুয়ে আছে রানা, মাথাটা সামনের



দিকে, খোলা দরজা দিয়ে ধীরে ধীরে পা দুটো বের করে দিল। বাতাসের প্রচণ্ড ঝাপটায় একটা জুতো গোড়ালি থেকে নেমে গেল। ঝুট করে পাটা টেনে নিল ও, ফিটটা ভাল করে বাঁধল। তারপর আবার বের করল পা, প্লেনের পিছন দিকে তাক করে। রোপটা ধরে আছে প্রথম নোকটা, ছুরির ফলার মত তীক্ষ্ণ বাতাস টেনে নিচ্ছে রানাকে, মেনেতে ঘমা খেতে খেতে বেরিয়ে যাচ্ছে শরীরটা। এরইমধ্যে পা দুটো যেন বরফ হয়ে গেছে ওর। দরজার ফ্রেমে আটকে আছে শরীরটা। দরজার ঠোঁটের দিকে দূরে গেল ও, বাতাসের নিয়ন্ত্রণে ধীরে ধীরে ছেড়ে দিল নিজেকে। এখনও রশিতে টান পড়েনি, প্রচণ্ড বাতাসের মধ্যে ওর সমস্ত ভার বহন করছে শুধু হাত দুটো। এরপর হাত দুটো লম্বা করল রানা, সেই সাথে প্লেন থেকে গোটা শরীরটা বেরিয়ে গেল, বরফশীতল হাতুড়ির মত মাথার মাঝখানে আঘাত করল বাতাস।

স্টুয়ার্ড তিনজন টিল দিল রশিতে, দরজার ফ্রেম থেকে হাত সরাল রানা, পিছলে বাবো ইঞ্চি এগোল ও, রশিতে আবার টান পড়ার আগেই। সাপের থেকে বাবো হাজার ফুট ওপরে, সমান্তরাল রেখায়, নিচের দিকে মুখ করে দুশাত বাতাসের ওপর শুয়ে রয়েছে রানা, তাকিয়ে রয়েছে সরাসরি নিচের দিকে। একটা হাটু ভাঁজ করল ও, বাতাসের প্রচণ্ড চাপে হাটুর হাড়টা এমন ব্যথা করে উঠল যে প্রায় চিৎকার দিতে যাচ্ছিল, যেন তীক্ষ্ণ ব্যালির সচল একটা নন্দীতে ছোঁয়া লেগেছে, এক পলকে তুলে নিয়েছে হাটুর সবটুকু চামড়া। হাত দুটো শরীরের দু'পাশে। তোলার সাহস হলো না। মাড়টা বাঁকা করারও সাহস হলো না। দোরগোড়া থেকে ওর ওপর নজর রাখছে একজন স্টুয়ার্ড, তাকে সঙ্কেত দিতে হবে। অনেক কষ্টে, কিভাবে বলতে পারবে না রানা, শরীরটাকে কাত করল ও, পাশ ফিরে ওলো বাতাসে, মুখটা থাকল প্লেনের ফিউজিলাজের দিকে।

এবার রশিতে টিল দিতে শুরু করল স্টুয়ার্ডরা। এগোচ্ছে রানা, ফিউজিলাজের গায়ে ঘমা খেল গাল। কোন ব্যথা অনুভব করল না, শুধু দেখতে পেল ফিউজিলাজের গায়ে ওকনো বক্তসহ ওর গালের খানিকটা চামড়া লেগে রয়েছে।

এই প্রথম সাংঘাতিক তথ্য পেল রানা। তারমানে প্লেনের গায়ে একটা চোখ ঘবা খেলে মণিটা কোটর ছেড়ে ছিটকে বেরিয়ে আসবে! এভাবে যদি নাকটা হারায় ও?

ধীরে ধীরে ছাড়া হচ্ছে রশি। প্রথম অ্যাপারচার-এর লেভেলে চলে এসেছে রানা। হ্যাচ আর রানার মাঝখানের দূরত্ব আন্দাজ করছে একজন স্টুয়ার্ড, বাকি স্টুয়ার্ডদের রশিতে টিল দিতে নিষেধ করল সে। বাতাস যেন জ্যান্ত একটা দানব, তার প্রচণ্ড শক্তির বিরুদ্ধে ধীরে ধীরে একটা হাত উঠু করল রানা, কনুইটা সামান্য বাঁকা করল, যাতে শরীরটা ফিউজিলাজের পা থেকে দূরে থাকে, তারপর গর্তের ভেতর চাবি ঢুকিয়ে ঘোরাল।

ফিউজিলাজের গায়ে চাবি দিয়ে টোকা দিল রানা, প্লেনের ভেতর মেনেতে কান ঠেকিয়ে অপেক্ষা করছেন প্রফেসর গিলবার্ট, শব্দটা কোনট

সঙ্কেত দিলেন তিনি স্টুয়ার্ডদের, সাথে সাথে রশিতে টিল দিল তারা। আর তিন ফুট পিছু হটল রানা, খুলল আরও একটা ফাসেনার। তিন নম্বরটা খোলার সময় হাত থেকে পড়ে গেল চাবিটা। বুলেটের বেগে ছুটে যেত ওটা, যদি না কজির সাথে বাঁধা থাকত। চার নম্বর ফাসেনার খোলার সময় ফিউজিলাজের গায়ে হাতের ছোঁয়া লাগল, সাথে সাথে ইঞ্চি দুয়েক চামড়া হারাল রানা। কোন ব্যথা লাগল না বটে, কিন্তু ব্যথাটা মনে মনে অনুভব করল রানা, চিৎকার করার জন্যে মুখ খুলল, পরমুহূর্তে মুখের ভেতর যেন প্রচণ্ড ঘুসি খেল ও। দম বন্ধ হয়ে এল, নিঃশ্বাস ফেলতে না পেরে হাসফীস করছে, ফুনফুসে প্রচণ্ড ধাক্কা লাগায় জ্ঞান হারাবার মত অবস্থা।

রশিতে আবার টিল পড়বে। পাঁচ নম্বর ফাসেনারটা খুলতে হবে রানাকে। রশিটা এখন অনেক লম্বা, হঠাৎ টিল পড়তেই ঘুরতে শুরু করল সেটা। বাতাসের একটা ঘূর্ণি ছৌ দিয়ে ছিনিয়ে নিল রানাকে প্লেনের গা থেকে তিন ফুট দূরে, লাটিমের মত বন বন করে ঘোরাচ্ছে ওকে। প্রাণপণ চেষ্টা করল রানা প্লেনের গায়ে একটা পা ঠেকিয়ে নিজেকে স্থির করার, কিন্তু পাটা নাড়তেই পাবল না, ঘূর্ণিটা এতই জোরাল। কি ঘটছে দোরগোড়া থেকে দেখতে পেল স্টুয়ার্ড, অনুভব করল হাতের মুঠোয় মোচড় খাচ্ছে রশি, কিন্তু তার কিছু করার নেই। মুঠো আলগা করল সে, তা না হলে রশিটা ছিড়ে যেতে পারে, চিরকালের জন্যে হারিয়ে যেতে পারে রানা। তবে, যেমন হঠাৎ শুরু হয়েছিল তেমনি হঠাৎ থামল রশির মোচড় খাওয়া, ধীরে ধীরে উল্টো দিকে ঘুরতে শুরু করল। মড়ার মত গুয়ে থাকল রানা, প্লেনের গায়ে বারবার কনুই ঠেকিয়ে শরীরটাকে দূরে রাখছে, তাতে কনুইয়ের চামড়া বলে কিছু থাকছে না বটে, তবে মুখ আর হাত বাঁচছে।

অবশেষে পাঁচ নম্বর ফাসেনারের পাশে চলে এল রানা। এটা খোলার সময় বিপদ ঘটতে পারে। পাঁচ নম্বরটা খোলার সাথে সাথে প্লেনের দু'দিকে লাগেজ হোল্ডের কবাট ঝুট করে নিচের দিকে নেমে যাবে। যে উচ্চতা ও গতিতে ছুটেছে প্লেনটা, হঠাৎ যদি তার দুটো ফিন নেমে যায়, কি ঘটবে বলা মুশকিল। স্কৃতগামী একটা সাইকেলের সামনের ব্রেক কষার মত হবে ব্যাপারটা। আবার বলা যায় না, দরজার কবাটগুলো নাও নামতে পারে। বাতাসের চাপ বা ধাক্কা কি ঘটবে আন্দাজ করা সম্ভব নয়, চলন্ত কোন প্লেনের লাগেজ হোল্ডের আগে কেউ কখনও খোলেনি। পাঁচটা ফাসেনার রাখা হয়েছে সেক্ষেত্র ডিভাইস হিসেবে, দুর্ঘটনাবশত দরজাটা কোনদিনই খুলবে না।

কী হোল্ডে চাবি ঢোকানোর আগে প্লেনের গায়ে টোকা দিল রানা। একটা ছন্দ বজায় রেখে, পরপর পাঁচবার একই ছন্দের সাথে তাল রেখে বিশ পর্যন্ত গুনল ও। বিশে পৌছে কী হোল্ডে চাবি ঢোকাল, পঁচিশ পর্যন্ত গুনে চাবিটা ঘোরাল।

প্রফেসরের কাছ থেকে মাইক্রোফোনে সঙ্কেত পেয়ে রানার সাথে গুনছিল স্থিপারও। পঁচিশ পর্যন্ত গোনোর পর ধরে নিল সে, প্লেনটা প্রচণ্ড ধাক্কা খাবে। প্লেনের নাক উঠু করে দিল, বাড়িয়ে দিল এঞ্জিনের গতি। পরমুহূর্তে



নিচের দিকে টান পড়ল, পাঁচশো ফুট নেমে গেল অচিন পাখি, তারপর এক হাজার ফুট। 'ইয়ান্না!' আতকে উঠল কিপার। 'দশ হাজার ফুট ছুঁতে যাচ্ছি আমরা!' কিন্তু তা ঘটল না। কারেকশন শেষ করেই কমপিউটারকে আবার দায়িত্ব ফিরিয়ে দিয়েছে সে, তার হয়ে কমপিউটারই এখন যুদ্ধ করছে, প্রয়োজনীয় অ্যাডজাস্টমেন্ট সারছে প্লেনকে সঠিক স্পীড আর উচ্চতায় ফিরিয়ে আনার জন্যে।

অবশেষে হোস্টের খোলা দরজার ভেতর পা দুটো ঢোকাতে পারল রানা। ভেতরে হাত গলিয়ে একটা অ্যাংগেল ব্যাকেট ধরতে গেল ও, তারপর হাতটা সরিয়ে নিল। মনে পড়ে গেছে খালি হাতে ওটা ছুঁলেই চামড়া উঠে যাবে, এতই ঠাণ্ডা হয়ে আছে মেটালটা।

হোস্টের ভেতর দিকের পায়ে একটা ধাপ পেয়ে সেটায় পা রাখল রানা। ধীরে ধীরে শরীরটা হোস্টের ভেতর ঢুকিয়ে নিল। পরমুহূর্তে নেতিয়ে পড়ল শরীরটা, টেনশন আর উদ্বেগে অসুস্থ বোধ করল। বার কয়েক মাথাটা ব্যাকিয়ে নিজেকে চাক্ষা করার চেষ্টা করল ও।

হোস্টের নিচে নেমে স্থির হয়ে দাঁড়াল রানা। তারপর খুঁজতে শুরু করল। ডিউকের সুটকেসটা সহজেই খুঁজে পাওয়া গেল। চাবিটা নিয়ে আসতে ভোলেনি, সেজন্যে ধন্যবাদ দিল নিজেকে। সুটকেসটা নাড়ল না, সতর্কতার সাথে খুলে ভেতরে তাকাল। জিপার ব্যাগটা বের করছে, দমকা বাতাসে পপ আর্ট পা জামটা উড়ে গেল হোস্ট থেকে, ওটার যেন পাখা গজিয়েছে। হানতে শুরু করল রানা, তবে নড়ল না। জিপার কেসটা হাতে নিয়ে ধীরে ধীরে দাঁড়াল ও, সাবধানে এগিয়ে এল খোলা দরজার দিকে। তারপর ছুঁড়ে দিল শুনো।

কোথায় বা কোন দিকে গেল সেটা দেখার গরজ অনুভব করল না রানা।

দশ হাজার ফুটে পৌঁছে বিস্ফোরিত হলো ওটা, আওয়াজটা শুনে পেল রানা, দেখতে পেল মুহূর্তের জন্যে হোস্টের ভেতরটা উজ্জ্বল সাদা আরোয় আলোকিত হয়ে উঠল।

সুটকেস আর ব্যাগগুলোর মাঝখানে বসে পড়ল রানা। ওর মাথার ওপর আরোহী আর জুরা প্লেনের পায়ে একযোগে চাপড় মারছে—অভিনন্দন আর কৃতজ্ঞতা, ভালবাসা আর শ্রদ্ধা জানাচ্ছে রানাকে।

রানা শুনে পেল না, কিন্তু বোধহয় অনুভব করতে পারল, ডিউকের দেখাদেখি সবাই ওরা গান ধরেছে। বেঁচে থাকার আনন্দে নিশেহারা হয়ে পড়েছে সবাই। এরইমধ্যে রিপোর্টারদের একজন দুঃসাহসী বীর হিসেবে বর্ণনা করে রানার নামে একটা গান লিখে ফেলেছে। সেটাই সম্বরে গাইছে ওরা।





Lemon

A lonely man in the crowded planet